



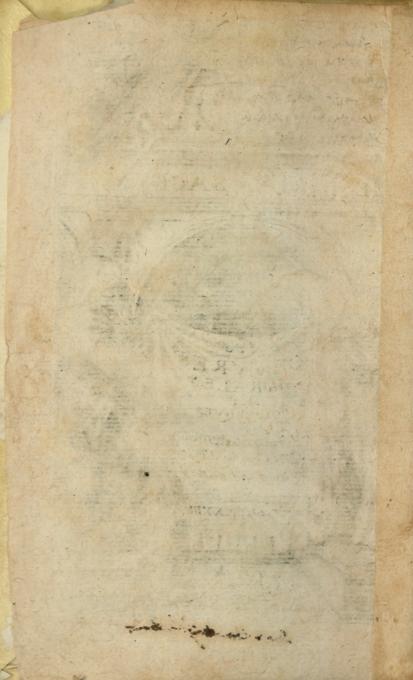




Shirtaiton A julying

THE ROLL WHEN THE PARTY OF

HOSOP





# MONSEIGNEVR HALIGRE, CHANCELIER DE FRANCE.

ONSEIGNEVR,

Siles Anciens sacrificient aux Dieux tutelaires de leur Pais,

quand ils leur enuoyoient des hommes, qui en temps de paix & de guerre trauailloient heureus ement à la conservation de la Republique; Nous avons vn iuste sujet de les imiter, & de louer Dieu de ce qu'il

#### E PISTRE.

vous a faict naistre pour le bien de cette Monarchie. Vous en auez tousiours soustenu les fondemens par vos bons conseils, pour lesquels vous meritez des benedictions infinies. Car auec ce que vostre Vertu vous tient lieu d'une recompense assez ample, elle vous met en main les plus importantes affaires de ce Royaume, & vous rend digne de tous les honneurs que receuoient anciennement les principaux Magistrats, & les plus instes Legislateurs. Elle mesme a faict que dans les charges publiques vous auez tousiours tesmoigné tant de soin, Es tant de moderation, que ny les promesses de la Fortune, ny les amorces de la faueur, ny les artifices des Factieux, ny les soudaines revolutions des affaires, n'ont sa-

#### EPISTRE.

mais esbranlé tant soit peula gran. deur de vostre courage; En cela semblable au sage Pilote, qui voit auecque de mesmes yeux les effects de la tempeste, et ceux du beau temps, sans quel'un ny l'autre donnent le moindre relasche à sa vigilance. Aussila France, qui vous doit une bonne partie de son repos, ne cesse de faire des vœux pour vous, & de benir le iour, auquel il pleut à nostre inuincible Monarque LOVYS LE IVSTE, vous appeller à cette charge eminente. C'est un effet, Monseignevr, de l'integrité de vostre ame, & des merueilles de vostre Esprit, quin ignore rien de ce qui touche les mœurs & le Gouvernement d'un Estat. Cen'est donc pas sans sujet que ces OEVVRES MORALES ET Po-

#### EPISTRE.

LITIOVES vous sont dediées, puis qu'elles ont pour leur Autheur vn Frand CHANCELIER. L'inclinatio particuliere qui le porte aux Sciences luy fait composer ces beaux Ouurages, que nous voyons de luy tous les iours; Entre lesquels ces Discours m'ont semblé fort propres à estre mis en nostre langue, pour les diuersite? qu'ils contiennent. Mais quelque grand que soit l'esclat de leur gloire, il s'augmentera de beaucoup, s'il vous plaist en aggréer la version, es la receusoir pour un tesmoignage du deuoir qu'est obligé de vous rendre,

MONSEIGNEVR,

Vostre seruiteur tres-humble, & tres-obeissant, I. BAYDOVIN.



#### AV LECTEVR.



Orey la seconde Editió de ce Liure, qui pourroit asseurément estre la quatriesme, si les Libraires n'eussent negligé à leur dommage, le soing

qu'ils deuoient auoir de la donner au public. Il a pour Autheur Messire François Bacon, grand Chancelier d'Angleterre, que sa profonde doctrine & ses excellentes pensées sont mettre au rang des meilleurs Esprits de ce téps. Aussi faut-il aduoüer que pour estre honoré du tiltre de l'homme du monde le plus cognoissant dans les secrets de la Nature, de la Morale, & de la Politique, il n'a pas besoin d'autre recommendation que de celle de ses escrits. Les preuues en sont visibles dans cét ouurage que ie vous donne, où vous trouuerez, à mon aduis, dequoy contenter vostre curiosité dans les subjets les plus agreables que l'esprit humain se puisse pro-

а шј

poser pour former les mœurs. l'ay reduit le tout en vn corps, le mieux qu'il m'a esté dossible, & corrigé quantité de fautes qui s'estoient glissées dans la premiere Impression. Et d'autant que ie me reserue à faire vn volume à part de ce qu'il a escrit des choses de la Nature, ie n'ay compris en celuy-cy, que ce qui touche generalement la Morale, & la Politique. Ie commence par les Essays, qui ont esté traduits en diuerses langues: mais qu'on n'a iamais veu qu'en la nostre, formez sur le dernier originalde leur Autheur, qui en changea l'ordre, & augmenta tout le liure de beaucoup, vn peu auant que mourir. Ie mets en suitte La Sagesse mysterieuse des Anciens, où il monstre comme soubs le voile des Fables, ils ont caché les plus beaux enseignemens de la vie humaine. Or pource que ces matieres sont serieuses, & pleines d'vne prosonde meditation; pour vous donner quelque diuertissement, i'y entre-mesle vn Recueil d' Apophiegmes vieux & nouneaux, en faueur de ceux qui ayment les pointes du langage, & à dire beaucoup en peu de parolles. A cela i'adiouste vn traicté des couleurs, ou des apparences du bien & du mal; Et finalement vne Explication morale de quelques Padonne la piece entiere. Vous m'obligerez au reste de corriger les nouvelles fautes qui s'y peuvent estre coulées, & de me traiter auecque la courtoisse qui vous est ordinaire.



#### ことのこととのこととのことできることできること

# DES TRAITTEZ

### CONTENVS EN CET Ouurage.

#### DANS LES ESSAIS.

Te la Verité.	7
Dela Mort.	9
De l' Adnersite.	14
De l'Vnion de la Rejigion.	16
Dela Vengeance.	31
Des premieres Diunitez.	35
Du Mariage & du Celibat.	46
Des Peres & des Enfans.	- 5x
De la Bonte consideree en deux façons.	56
De la Ruse, ou de l'Artifice.	64
Del'Amour.	75
De l'Atheisme.	81
De la Prudence de l'homme, appliquée	à loy-
me/me,	90
Du Regime de viure pour se bien porter.	94
De la Despense.	100
Du Discours.	104
Du Sage en apparence.	110
Des Kuhesses.	114

## TABLE.

Del'Ambition.	125
De la leunesse, & du dernier aage.	132
De la Beauté.	138
De la Laideur.	142
De la force de la Nature en l'homme.	146
De la Constume, & de la Nourriture.	152
De la Fortune.	158
Des Estudes.	164
Des Ceremonies & des Complimens.	169
De la Noblesse.	174
Des Requestes, es des Supplians.	179
De la Suitte des Grands, & de leurs amis.	185
Del'Honneur & de la Reputation.	191
Des Ligues, ou des Partis differents.	196
De la Negociation.	198
De la Louange.	204
Des Iugemens.	209
De la vaine Gloire.	221
Del'Empire.	227
Du Conseil.	241
De l'Expedition des affaires.	255
De la vraye grandeur des Royaumes &	des
Estats.	260
Des Seditions & des Troubles.	288
De l'Amitié.	308
De la Hardiesse.	328
De la Feintise & de la Dissimulation.	314
Del'Ennie.	342

## TABLE.

Du Soupçon.	355
De la Superstition.	360
Des Balets, on des Mascarades, & des Tr	iom-
phes.	365
^	371
Des Voyages.	381
Des Nouneautez.	385
Des Propheties.	394
Del'V (ure.	405
De la Cholere.	
Des Colonies.	411
Des Bastimens.	421
De la Revolution des Royaumes.	432
OBSERVATIONS MORALES PONT	bien
cultimer l'esprit, &c.	449
	5 0
SOMMAIRED	F 2
Fables expliquées dans la Saget	Te
mysterieuse des Anciens.	
Assandre, ou la Liberté de parler.	465
Typhon, ou le Rebelle.	
	469
Les Cyclopes ou les Ministres de la Terreur	
Les Cyclopes, ou les Ministres de la Terreur	. 476
Les Cyclopes, ou les Ministres de la Terreur Narcisse, ou l'Amour de soy-mesme.	480
Les Cyclopes, ou les Ministres de la Terreur Narcisse, ou l'Amour de soy-mesme. Stix, ou les Conuentions.	480 484
Les Cyclopes, ou les Ministres de la Terreur Narcisse, ou l'Amour de soy-mesme. Stix, ou les Conuentions. Pan, ou la Nature.	480 484 489
Les Cyclopes, ou les Ministres de la Terreur Narcisse, ou l'Amour de soy-mesme. Stix, ou les Conuentions. Pan, ou la Nature. Petsée, ou la Guerre.	480 484 489 512
Les Cyclopes, ou les Ministres de la Terreur Narcisse, ou l'Amour de soy-mesme. Stix, ou les Conuentions. Pan, ou la Nature.	480 484 489

## TABLE.

Acteon, & Penthee, ou le Curseux.	528
Orphée, ou la Philosophie.	532
Le Ciel, ou l'Origine.	541
Prothée, ou la Matiere.	547
Memnon, oul' Auorton.	552
Titon, out Assouissement.	555
L'Amoureux de lunon, ou la Vergongne.	
Cupidon, on l'Atome.	560
Diomede, ou le Zele.	569
Dedale, ou le Mechanique.	576
Ericton, ou l'Imposture.	583
Deucalion, ou la Renouation.	586
Nemesis, ou la Vengeance, ou la Vieissitud	
Achelous, ou le Duel.	594
Bacchus, ou la Conuoitise.	598
Atalante, ou le Gain.	608
Promethée, ou l'estat de l'homme.	613
Scylla & Icireou la Voye du milieu.	641
Sphinx, ou la Science.	645
Proserpine, ou l'Esprit.	654
Metis, on le Con eil.	664
Les Syrenes, ou la Volupté.	667
RECVEIL d'Apophibegmes vieux &	no4-
neaux.	675
TABLEAU des couleurs, su des appar	rences
du bien & dumal.	735
EXPLICATION morale de quelques i	Paya-
boles à Salomon.	881 10

#### PRIVILEGE DV ROY.

Lo V Y S par la grace de Dieu Roy de Fran-ce & de Nauarre, A nos amez & feaux Conseillers les Gens tenans nos Cours de Parlement, de Paris, Roiien, Bordeaux, Thoulouze. Dijon, Rennes, Aix, Grenoble, & atous autres Iusticiers & Officiers qu'il appartiendra, Salut. Nostre cher & bien aymé Pierre Rocolet Marchand Libraire & Imprimeur de la Maison de nostre bonne ville de Paris, Nous a fai & remonstrer qu'il a recouuert Vn Liure intitulé, Les Oenures Morales & Politiques de Messire François Bacon, lequel liure il desireroit volontiers imprimer, en tel volume & caractere, qu'il verra bon estre, pour l'vtilité du public. Mais il craint que quelques autres Libraires ne le voulussent aussi imprimer & mettre en vente, apres qu'il en aura faict les frais, s'il ne luy estoit par nous pourueu de Lettres à ce conuenables, humblement nous requerant icelles. A ces causes apres auoir fait voir celles en nostre Conseil: Avons audit Rocolet permis &accordé, permettos &accordons par ces presentes; d'imprimer ou faire imprimer, vendre & distribuer par tout nostre Royaume ledit Liure, sans qu'autres que le dit Rocolet ou ceux qui auront droi & de luy, le puissent imprimer, vendre ny distribuer, & ce durant le temps de dix ans, à compter du jour & datte que ledic Liure sera acheue d'imprimer. Defendons à tous Marchands Libraires . mprimeurs & autres de quelque qualité & condition qu'ils soient, de contresaire, tronquer ny a terer aucune chose dunt Liure, en vendre ny acoiter d'autre impression que de

celle dudit Rocolet, ou de ceux qui auront chargedelny, à peine de confiscation des exemplaires qui se trouneront auoir esté imprimez, & de quinze cens liures d'amende à celuy qui en sera trouué saisi, dont la moitié nous appartiendra, & l'autre à l'exposant. Si vous mandons & à chacun de vous commettons endroit soy, si comme à luy appartiendra, que de nottre present Priuilege & du cotenu en iceluy, vous faictes & louffriez ledit suppliant,&ceux qui aurot droict de luy,iouyr & vier pleinement & paisiblement, & à ce faire louffrir & obeir, en contraignant tous ceux qui pour ce seront à contraindre, par toutes voyes & manieres deues & raisonnables. M ANDONS & commandons au premier nostre Huissier on Sergent sur ce requis, faire tous exploiets necessaires pour l'execution & entretenement des presentes, sans pour ce demander congé, visa ne pareatis: Car tel est nostre plaisir nonobstat clameur de Haro, Chartre Normande, & autres lettres à ce contraires. A la charge contesfois que le dit exposat sera tena mettre deux exemplaires dudit Liure en nostre Bibliotheque. Donne'à Paris le 3. Ianuier, l'an de grace mil fix cens vingt-fix, & de nostre regne le leizielme.

Par le Royen son Confeil,

LE NORMANT.

Ledit Rosolet a accordé à Franço e Ta ga Marchand Libraire, qu'il somficiae mousse du l'esta gecy a fine.





LES

# MORALES ET POLITIQUES

De Messire François Bacon.

De la Verité.

1.

V'EST-CEquela Verité? disoit le railleur Pilate; & cependant il ne vouloit pas attendre qu'on luy respondist là dessus. Cela nous apprend qu'il y a

A

des hommes, qui abondent si fort en leur sens, qu'ils appellent esclauage de s'arrester à quelque creance. Et voila comment ils affettent vne volonté non moins libre à croire les choses, qu'à les mettre en execution. Or quoy que le temps ait aboly les Sectes des Philosophes, qui ont tenu ces maximes; siest-ce qu'on peut remarquer encore aujourd'huy certains esprits cajoleurs, quisemblent tirez de cette mesime veine, sice n'est qu'il n'y a pas tant de sang en eux qu'en auoient les anciens. Que si quelque chose met en faueur le mensonge, ce n'est pas seulement la peine qu'on se donne à chercher la Verité, qui force les pensées estant vne fois treuuée; mais c'est bien aussi vne inclination naturelle & corrompuë, que les personnes ont à mentir. Vn de la derniere Escole des Grecs examinant cette matiere, s'estonne de ce que les hommes aiment ainsi le

mensonge; s'ilsnele font, ou pour le plaisir qu'ils y prennent, comme les Poëtes, ou pour leur particulier interest, comme les Marchands, ou pour l'amour du mensonge mesme. De moy ie ne sçay quelle opinion en auoir. Tout ce que i'en puis dire, c'est que leur Verité pretenduë n'est qu'vne fausse lumiere, quine descouure ny les tromperies, ny les desguisemens de ce monde, la moitié si bien que les Mascarades se descouurent à la clairté des flambeaux. Possible aussi qu'elle est comparable à la perle, qui me paroist iamais mieux qu'en plein iour; & qui toutesfois n'égale ny l'escarboucle ny le diamant, de qui l'esclatse redouble aupres des moindres lumieres. Voila comme le plaisir s'accroist tousjours par vn mellange d'artifices, de fables, & de mensonges. Ques'il estoit possible d'arracher du cœur des hommes les vaines opinions, les flateuses

esperances, les faux iugemens, les imaginations ridicules, & autres choses semblables; peut-on mettre en doute que cela ne laissast les pensées de plusieurs aussi vuides qu'elles auroient esté pleines de vent? Il est tres certain que leur belle humeur se tourneroit aussi tost en melancholie, & que les contentemens qu'ils croyoient gouster auparauant se changeroient en autant de desplaisirs contre eux mesmes. Parmy les Peres il s'en treuue vn des plus serieux, qui appelle la Poesse le vin des Demons, pour monstrer combien elle est puissante à remplir l'imagination, quoy que pour cet effect elle ne s'ayde que de l'ombre dumensonge. Aussi a-t'il cela de propre de ne passer pas seulement par la pensee, mais de couler iusques au fonds pour s'y establir; & c'est alors qu'il y fair d'estranges degasts, comme nous auons desia dict. En yn mot, quelque

iugement que puissent faire de ces choses les affections déreglées des hommes, si faut-il aduoüer à la sin, que la Verité n'a pas besoin d'autre iuge que de soy-mesme, que la recherche que nous en faisons est vn inuiolable desir de nous ioindre à elle; que pour la cognoistre il faut l'auoir tousjours presente; & qu'en la possession d'yn si cher thresor consiste le souuerain bien de la nature humaine. La premiere creature de Dieu dans le trauail des six journées fut la lumiere des sens; & la derniere celle de la raison. Depuis le trauail du Sabata tousiours esté l'illumination de son esprit. il souffla premierement la lumiere sur la face ou de la Nature, ou du Chaos; puis sur celle de l'homme, & l'inspire encore continuellement sur le visage de ses

le treuue fort remarquables les paroles d'vn Poëte, par qui fut mise en

creditvne Secte, qui sans cela estoit inferieure aux autres. Il y a du plaisir, ditil, d'estre à la riue. Et de voir sur la mer les nauires agitées par la violece des vagues. Il fait beau voir des fenestres d'un haut chasteau vnchap de bataille, & les aduentures qui s'y passent; Mais il n'est point de contentement coparable à celuy qu'on treuue à se tenir dans le fonds de la Verité. Come elle est vne montagne qu'on ne scauroit comander, & où l'air est tousiours pur & serain, asseuremet rien n'empesche que d'enhaut on ne voye à l'aise les erreurs, & les changemens, ensemble les vapeurs & les tempestes qui s'esmeuuent das vne basse valée. Il faut neantmoins en regardant ces choses, se monstrer touhours sensible à la pitié, & ne se piquer iamais ny d'orgueil ny de vanité. Car c'est à n'en point mentir, le Ciel sur la terre, de voir la pensee de l'hô me agir charitablemét, & se reposant en la Prouidence, tourner sur les deux Poles de la Verité.

Que s'il est question maintenant de passer des veritables maximes des Theologiens & des Philosophes, à celles qui sont requises dans les affaires publiques, il n'est celuy qui n'aduouë qu'vne vraye franchise en toute sorte d'actions est l'honneur de la nature de l'homme. Et certainement ce meslange de faussetez est comme de l'aloy en vn coing d'or ou d'argent, qui fait que le metail deuient pire lors qu'on le met en œuure plus ailément. Cela me fait dire qu'en quelque affaire que ce soit vser d'artifices & de destours, c'estimiter le serpent, qui va bassement ou vilainement sur le vetre, & non pas sur les pieds. Aussi n'est-il point de vice, qui rende l'homme plein d'infamie & de honte à l'esgal de la perfidie & du mensonge. A ce propos le iudicieux Montagne recherchat le sujet de la disgrace & de la haine qui accompagne ce Monstre, Ailij

Apres l'auoir bien consideré, dit-il, quand nous soustenons qu'vn homme ment, c'est comme sinous dissons, qu'il fait le braue enuers Dieu, es le poltron à l'endroit des hommes; Comme en essect le mensonge enuisage essentément Dieu, & se retire de l'homme. C'est pour quoy la Persidie ne peut mieux estre exprimée qu'elle le sera au dernier son de la trompette, qui appellera le iugement de Dieu sur la race des mortels, ayant esté predict, Qu'au temps que le Sauueur viendra, il ne treuuera point de soy sur la terre.

# 

De la Mort.

II.



Es hommes redoutent la mort, comme les enfans apprehendent d'aller en quelque lieu tenebreux.

Tout ainsi que cette crainte qui leur est naturelle, se redouble en eux par les contes qu'on leur fait là dessus, de mesme la peur que l'on se donne de cette derniere heure la rend plus amere. Certainement la contemplation de la mort, comme vn gage du peché, & vn passage à vn autre mode, est saincte & religieuse; mais la crainte en est tousiours foible, & n'est pas appellée mal à propos vn tribut qui se doit à la Nature. Cela n'empesche pas qu'il ne s'y glisse quelquesois des messages de superstition ou de vanité; Et ne

sert de rien de laisser inferer à l'homme par la douleur d'vn seul de ses doigts qu'on met à la gesne, combien violentes sont les peines de la mort, quand il se fait vne corruption de tout le corps, puisque maintefois la mort agit auec moins de peine, que ne fait le supplice d'vn seul de nos membres; ce qui procede de ce que les parties les plus vitales ne sont pas les plus subtiles des sens. Quoy qu'il en soit, l'appelle chose religieuse de tirer vn sujet d'apprehension de la contemplation de sa propre sin, & foiblesse d'esprit de la craindre à cause d'elle mesme. Ques'il faut parler de cette fin en Philosophe, & en vray homme, i'approuue fort l'opinion de celuy qui dit, Que la pompe de la more est plus effroyable que la mort mesme. Les plaintes, les conuulsions, le visage decoloré, les gemissemens des amis, les habits dedueil, & les funerailles,

C'est vne chose grandement remarquable de voir par espreuue, qu'il n'est point de si forte passion dans l'esprit de l'homme, qui ne surmonte bien souuent l'apprehension de la mort. Cela me fait dire, que cet Ennemy n'est pas si à craindre, puis que l'homme a tant de soldats à sa suitte, qui gaignent l'aduantage sur luy. La Vengeance triomphe de la mort, l'Amour s'en mocque; l'Honneur y aspire; l'homme en fait election, pour se deliurer d'vn affront; la Douleur recourtà elle, & la Crainte la preuient. Ainsi apres que l'Empereur Othonse fut oste la vie, la Pitié, qui est la plus tendre de toutes les affections, en esmeut plusieurs à se donner la mort. Seneque parlant de la force du desplaisir ou de la fascherie; Pensez, dit il, combien de temps vous auez continué les

#### 12 OEVVRES MORALES

mesmes choses, & souvenez vous que l'homme qui a quelque desplaisir se peut aussi tost faire mourir que le courageux ou

le miserable.

Ce n'est pas vne moindre consideration de voir que les genereux courages ne s'estonnent pas beaucoup, quand ils approchent de cette fin, & qu'ils demeurent fermes comme auparauant. L'histoire le tesmoigne, quand elle dit qu'Auguste mourut en proferant ces mots de compliment; Aye soin de viure, Liuie, mais cependant fouuienne toy de nostre mariage; & adien. A quoy i'adiouste, Que les forces defaillirent à Tybere, deuat que la dissimulation l'abandonnast; que sur la fin de ses iours Galba ne pût s'empescher de railler, lors qu'estant assis en vne chaire, le pense, dit-il, que ie m'en vay tout maintenant estre faict Dieu; Que Galbase voyant sur le poinct de receuoir le coup de la mort, Frappe, s'escria-t'il, en

baissant le col, si cela peut seruir au peuple Romain; & que Septimius Seuerus rendit l'esprit auec ces paroles d'entreprise & resolution, Accourez es voyez s'il me reste encore quelque chose à faire. Sans mentir les Stoiciens ont mis trop de peine à l'attirail de la mort, & par leurs grands preparatifs rendu trop essroyable sa pompe. O que ie treuue bien meilleur l'opinion de celuy,

Qui met au rang des choses naturelles Du corps humain les atteintes mortelles.

La mort est aussi naturelle que la naissance, & possible qu'vn enfant tire autant de peine de l'vn que de l'autre. L'homme qui meurt en quelque haute entreprise ressemble à celuy qui pour estre blessé en colere, ou, comme l'on dit, de sang chaud, ne sent presque point sa playe. Cela estant, l'on ne peut mettre en doute, qu'vne pensée serieuse, & qui s'attache à vne action de courage, ne destourne les

plus fortes douleurs de la mort. Ce qui arriue principalement, quand l'homme est paruenu à de grands defseins, & à de belles esperances; ioint que la mort a cela de propre, d'ouurir la porte à vne louable reputation, & d'esteindre le slambeau de l'Enuie.

# De l'Aduersité.

#### III.

des Stoiciens d'auoir des pensées grandes & releque a raison de dire, Que les biens de la Prosperité sont souhaittables, & ceux de l'Aduersité, miraculeux. Et sans mentir il faut aduouer, que si les miracles commandent à la Nature, ils ne paroissent iamais mieux que dans les

disgraces de la fortune. Mais bien que ces paroles soient trop sublimes pour vn Payen; si est ce que celles-cy me semblent encore plus hautes, Que c'est vne veritable grandeur d'auoir en l'un la fragilité de l'homme, & en l'autre l'asseurance d'un Dieu. Voila les termes dont vse Seneque, qui possible eussent paru dauantage dans la Poësie, où les choses eminentes ont plus d'esclat, & sont mieux receues. Et toutes fois les Poëtes mesmes ont treuué d'assez grandes difficultez sur cette matiere: Car les plus anciens d'entr'eux l'ont voilée de cette fable, qui semble n'estre pas sans mystere, & s'accomoder entierement à l'estat du Chrestien. Ils ont doncques mis en auant, que l'inuincible Hercule trauerfa iadis le grandOcean dans vn pot d'argile, pour la deliurance de Promethée, par qui la Nature de l'homme est representée. Par où sans doute il nous est naifuement mon-

#### 16 OEVVRES MORALES

stré quelle doit estre la resolution du Chrestien, qui dans vn corps terrestre & mortel, ainsi qu'en vn fresle vaisseau vogue sur les flots de ce monde. Mais pour en parler nettement, comme la Modération est la vertu qui sied le mieux à la Prosperité, ainsi l'Aduersité n'en treuue point de plus necessaire que la Force. C'est elle qui dans les choses morales est la plus heroique de toutes les autres Vertus. A quoy i'adiouste, que si l'vne est la benediction du vieil Testament, l'on ne peut nier que l'autre ne le soit du nouueau, & qu'elle ne iouysse de la plus claire reuelation des faueurs de Dieu. Toutesfois si vous escoutez la Harpe de Dauid, vous y treuuerez des l airs aussi tristes qu'il y en a de ioyeux; ioint quele S. Esprit a plus trauailléà descouurir les afflictions de lob, qu'il n'a faict à descrire les felicitez de Salomon. Aussi comme la Prosperire traine ordinairement apres soy l'apprehension & l'inquietude, l'Aduersité tout de mesme n'est point sans reconfort ny sans esperance. C'est ainsi que dans les tapisseries de haute lice les ouurages d'or & de soye rehaussez par les plus viues couleurs, quoy que le champ en soit obscur, sont ceux qui plaisent dauantage à la veuë: lugez maintenant du plaisir du cœur par celuy de l'œil. Vous treuuerez qu'il est de la vertu comme des meilleurs parfums, qui ne flairent iamais si bon que lors qu'ils sont froissez ou brussez. Que si la Prosperité met en euidence le Vice, l'Aduersité descouure encore mieux la Vertu.

#### 18 OEVVRES MORALES

# De l'Union de la Religion.

## IIII.

A Religion estant le prin-

cipal lien de l'humaine Societé, c'est vn bon-heur incomparable quand elle se tient, comme il faut, dans les bornes de l'Union. Les querelles & les diuisions en matiere de Religion, sont des maux que les Payens n'ont iamais connus. Toute la raison qu'on peut alleguer de cela, c'est que leur Religion consistoit plustost en coustumes & en ceremonies, qu'en aucune croyance constante. Et vrayement il est aysé de juger quelle sorte de Foy estoit la leur, puis qu'ils n'auoient que des Poëtes pour leurs principaux Docteurs: Il n'en est pas

ainsi de la nostre. Aussi le vray Dieu a cet attribut, d'estre un Dieu ialoux; & voila pour quoy son culte en sa Religion ne sous dirons succinctement quelque chose touchant l'Union de l'Eglise, afin de monstrer quels en sont les fruicts, quels les liens, & quels les

moyens.

Les fruicts de l'Vnion, apres le bon plaisir de Dieu, qui est tout en tout, sont deux, ce me semble; l'vn enuers ceux qui sont hors de l'Eglise, & l'autre enuers ceux qui sont dans l'Eglise. Pour le premier, il est tres-certain que de tous les scandales il n'en est point de plus dangereux que les Hercsies & les Schismes, desquels on peut dire veritablement qu'ils sont pires que n'est la corruption des mœurs. Car comme en vn corps naturel vne playe ou solution de cotinuité est bien plus à craindre que n'est vne humeur corrompue:

Ainsi dans le corps spirituel rien ne retient plustost les homes hors de l'Eglise, & rienne les en chasse plus promptement, que la breche qui se fait contre l'Union. De là vient qu'à chaque fois que l'vn dit, Ecce in deserto, & l'autre, Ecce in Penetralibus, c'est à dire que lors que ceux-cy cherchent lesus-Christ parmy les assemblées des Heretiques, & que ceux-là le pensent treuuer dans la face exterieure de l'Eglise; il seroit gradement necessaire que les hommes ouyssent tousiours ces paroles, Nolite exire: Nesortez point. Le Docteur des Gentils, dont la vocation luy faisoit auoir vn soing particulier des Desuovez, dit contormémentà cela: Si vn Payen y vient, es s'il vous entend parler divers langages, ne dirail pas que vous estes enragez? Et de veriré l'affaire ne va guere mieux, quand les A theistes & les Prophanes remarquent en la Religion plusieurs opi-

nions contraires & discordantes. Sans doute cela les distrait de l'Eglise, & les fait asseoir à la chaire des Mocqueurs. Or quoy que possible on appellera chose legere d'estre raillé en vne matiere si serieuse, cela ne laisse pas d'en exprimer la deformité. Il s'est treuué vn maistre Gausseur, qui dans le Catalogue qu'il a fait de sa Biblioteque imaginaire, intitule vn de ses beaux liures, La Moresque, outa Sarabande des Heretiques : Par où asseurément il veut monstrer que chaque Secte d'entreux, a diuerles postures, diuerses grimasses, & divers pas: Ce qui n'est propremét qu'vn sujet de raillerie aux Politiques du temps & aux Libertins, qui font coustume de tournerà mespris les choses sacrees.

Quantaux fruicts qui sont dans l'Eglise, l'on peut dire qu'ils ne cossistent qu'en la douceur de la Paix. Car c'est elle qui contient des benedictions

infinies, elle, dis-je, qui establit la Foy, & qui allume la Charité: En vn mot cette mesme Paix exterieure de l'Eglise rend paisibles les consciences, & faict que les trauaux qu'on employe à escrire & lire les controuerses, se tournent en autant de traictez de mortification & de deuotion.

Venons maintenant aux liens de l'Union, & disons qu'il importe grandement de les placer come il faut. Là il femble y auoir deux extremitez. Car il se treuue certains Zelez qui ne hais, sent rien tant que de viure en repos & paisiblement. Quoy? c'est donc la la paix de Iesus? Qu'as-tubesoin de la paix? tourne toy derriere moy. De cette façon ils font que la Paix n'est pas le sujet, mais qu'elle est come suivante, & de la partie. Au contraire il y en a d'autres que i'appelle Laodiciens, & hommes tiedes, qui se croyent capables d'accommoderles poinces de la Religion par des

voyes moyennes, ou qui tiennent des deux, & par des reconciliations ingenieuses, come s'ils vouloient faire vne maniere de compromis entre Dieu & l'homme. Mais ces extremitez doiuét estre rejettées, & le seroient en effect sil'Vnion des Chrestiens escritte par nostre Sauueur mesme, estoit sainement & plainement exposée en ces deux conclusions cotradictoires, Celuy qui n'est pas auec nous est contre nous: & derechef, Celuy qui n'est pas contre nous est auecque nous: Ce qui arriveroit, siles poinces, qui sont comme la substance & les fondemés de la Religion, estoient veritablement discernez & distinguez de ceux qui ne sont point purement de la foy, mais de l'opinion, del'ordre, & de la bonne intention: Que si telle chose semble d'abord à plusieurs vn sujet assez vulgaire, cela n'empeschera pas qu'elle ne soit embrassée plus generalement, si elle

Bing

24 OEVVRES MORALES se fait auec moins de partialité.

L'aduis que i'ay maintenant à vous donner selon mon peu de capacité, c'est que les hommes doiuent prendre garde à ne deschirer l'Eglise de Dieu par deux sortes de controuerses. L'vne aduient quand la matiere du poin & dont il s'agit est si petite, & de si peu d'importance, qu'elle n'est pas digne de la chaleur d'vne dispute, qui ne s'allume que par la contradiction. Car comme remarque fort bien vn des Peres, la robe de Iesus: Christ n'auoit asseurément point de cousture, mais le vestement de l'Eglise estoit de diuerses couleurs. Il dit là dessus, in veste varietas sit, scissura non st. Ausli n'ya-t'il celuy quine voye qu'Vnion & Vniformité sont deux choses differentes. La seconde sorte de controuerses est quand le sujet du poinct qui se met en question estant d'importance, on le rend obscur par

ET POLITIQUES. 25

de trop grandes subtilitez; ce qui fait qu'il devient plustost vne choseingenieuse que substantielle. C'est ainsi qu'vn homme d'esprit entendra quel. que fois deux Ignorans d'opinion contraire, & toutesfois il sçaura bien en luy-mesme qu'encore qu'ils s'obstinent à ne s'accorder pas, ils ne laissent point de penser tout autrement qu'ils ne disent. Que si cela peut aduenir dans cette distance de iugement qui est d'homme à homme, voudrons nous bien croire que Dieu qui nous regarde d'enhaut, & qui penetreiusques au fonds de nos eœurs, ne discerne point que les hommes foibles en quelques vnes de leurs contradictions buttent à vne melme chose, & qu'il ne reçoiue l'vn & l'autre? La nature de telles controuerses est grandement bien exprimée par S. Paul en l'aduertissement qu'il nous donne, quand il dit, Qu'il faut eniter les propha-

nes nouveautez de mots, es les oppositions du faux nom de science. Les hommes forment la plus part du temps des oppositions quine sont point, & les mettent en de nouueaux termes, qui sont si fixes, qu'encore que la pensée doiue gouuerner le terme, le terme au contraire gouverne en effect la pensée. Il y a pareillement deux fausses Vnions, ou deux fausses Paix; l'vne quand la paix ne se fonde que sur vne subtile ignorance; Car il est certain que toures couleurs s'accordent dans l'obscurité: l'autre lors qu'elle est mise piece par piece sur l'adueu qu'on fait des contraires aux poincts qui sont posez pour fondemens. Quoy qu'il en soit, en telles choses, le vray & le faux sont comme le fer & l'argile aux pieds de la statue de Nabucodonozor: ce qui paroist en ce qu'ils peuuent bien s'attacher, & non pas s'incoporer. Quant aux moyens qui touchent l'Vnion, les hommes doiuent prendre garde que lors qu'ils trauaillent à establir la paix en matiere de Religion, ils ne viennent à dissoudre & souiller les loix de la Charité & de la societé humaine. Il ya deux espécs entre les Chrestiens, la spirituelle & la temporelle: l'vne & l'autre ont leur propre office & leur place en la defense de la Religion. Mais il ne faut pas que nous prenions la troisiesme espéc, qui est celle de Mahomet, ou du moins elle luy ressemble fort. C'est elle qui pour l'auancement de la Religion, force les consciences par la guerre & par de sanglantes persecutions; ce qui ne se doit qu'en cas de manifeste scandale, de blasphemes, ou de messanges de factions contre l'Estat. A quoy serrencore moins de nourrir des seditions, d'authoriser des conspirations, ou des rebellions, & de mettre l'espécentre les mains du commun, ou d'executer de séblables chases, qui ne tendent qu'à la ruine des Gouvernemens establis par l'ordonnance de Dieu. Lors que nous en venons à ce poinct, nous brisons la premiere table de la loy côtre la seconde; & ainsi pour considerer les hommes comme Chrestiens, nous oublions qu'ils sont hommes. Le Poëte Lucrece considerant attentiuement l'action d'Agamemnon, qui auoit le cœur si peu sensible à la pitié, qu'il osoit bien regarder sa propre fille, lors qu'on la facrissoit, ne peut s'empescher de s'escrier;

Tantum Relligio potuit suadere malorum!

Mais qu'eust-il dit s'il eust sceu les sanglantes executions, & les horribles entreprises aduenues de nostre temps pour ce mesme sujet? Il est hors de doute que cela l'eust rendu sept sois plus Epicure & plus Atheiste qu'il n'estroit pas. Et vrayement comme en

ET POLITIQUES. matiere de Religion l'espée téporelle ne doit estre tirée qu'auec vne grande precaution, ainsi c'est vne chose monstrueuse de la mettre entre les mains du menu peuple. Laissons plustost cela aux Anabaptistes & à telles autres Furies. Ce fut vn horrible blaspheme, quand le Diable dit, le weux monter, co estre semblable au Tres-haut. Mais c'est vne impieté bien plus grande de masquer Dieu, & luy faire venir dire, le veux descendre, es estre semblable au Prince des tenebres. Cen'est pas aussi un moindre mal de mettre la cause de la Religion dans les plus cruelles & abominables actions detuerles Princes, massacrer les peuples, & ruiner les Estats de fonds en comble. Asseurement c'est faire descendre le sain & Elprit au lieu de la ressemblance d'vne

Colombe, en la forme d'vn Vautour, ou bien d'vn Corbeau, & tirer du Nauire de l'Eglise Chrestienne va tas de

canaille comme d'vn vaisseau de Pyrates & d'assassins. C'est pourquoy il est tres-necessaire que l'Eglise par sa doctrine & par ses decrets, les Princes Chrestiens par leur espée, & les instructions Catholiques & morales s'aident de leur authorité ainsi que d'vn Caducée, pour condamner à iamais les pernicieuses maximes, comme dignes de l'Enfer: Ce que l'on a desia faict pour la plus grande partie. Que s'il est question de chercher quelque salutaire aduis en ce qui touche la Religion, ie n'en treuue point de meilleur que celuy del'Apostre, Irahominis non implet iustitiam Dei. Sur quoy vn des Peres de l'Eglise a remarqué fort sagement, Que ceux qui estiment necessaire, er qui persuadent aux autres de forcer les consciences, le font d'ordinaire, pour ce qu'eux mesmes y sont interessez les premiers.

## De la Vengeance.

V

A Vengeance est vne espece de lustice sauuage; plus l'homme court apres elle, & plus il faut que les loix la desracinent: Car touchant la premiere iniure, elle ne fait qu'offenser la loy: mais la reuache quon tasche d'en prendre est ce qui la met hors d'office. Sil'hôme tire raison d'vn affront, il a l'eschange auec son ennemy: que s'il passe outre, il se donne vn Empire sur luy, pource que c'est vne action de Prince de pardonner. Salomon dit à ce propos, les uis asseuré que c'est la gloire de l'homme, de ne s'arrester point sur vne offefe. Ausli ce qui est passé n'est plus, & est irreuocable, ioint que les Sages se treuvent assez empeschez

des choses presétes & de celles de l'aduenir. Cela estant, il est manifeste que ceux-là s'amusent à rien qui se trauaillent apres le passé. Celuy qui offense autrui nele fait point pour l'amour de l'iniure mesme, mais bien pour en tirer du profit, du plaisir, de l'honneur, ou telle autre comodité. Pour quoy donc seray je si fol que de me mettre en cholere contre vn home pource qu'il s'aime plus qu'il ne m'aime? Faut - il s'estonner si vne personne d'vn meschat naturel se plaist d'ordinare à faire du mal? Nenny sas doute, pource que zelles gens sont come les ronces & les espines, qui picquent & esgratignent, à cause qu'elles ne peuvent faire autremét. De toutes les especes de Végeance, il n'en est point de plus tolerable que celle qui touche les offenses ausquelles on ne peut remedier par les loix. Mais en tel cas il faut que l'hôme prenne garde aussi à se venger de telle forte

ET POLITIQUES. 33 forte, qu'il n'y ayt point de loy pour le punir: autremet il a tousiours deuant foy son ennemy, & ce sont deux pour vn. Il y en a qui ne croyent point estre satisfaicts en leur animosité, s'ils ne font auparauant sçauoir à leur ennemy que c'est à luy qu'ils en veulent; & cette espece de Vengeance est la plus genereuse de toutes. La raison que i'en puis alleguer, c'est que le plaisir ne semble pas si grand en tirant raison d'vn affront, qu'il l'est en faisant que l'ennemy se repéte. Il n'en est pas ainsi des courages lasches. Commeils n'ont rien de gentil & de noble en eux, ils se comportent tout autremet, & sont comparables à vne fléche, qui vole en l'obscurité. Le grand Cosme Duc de Floréce estoit si ennemy des Persides, & de ceux qui negligent leurs amis, qu'à chasque fois qu'il parloit d'eux;

Vous lirez bien, disoit-il, que nous sommes obligez de remestre les offences: Mais

vous nelirez pas, qu'il nous soit enjoint de pardonner à nos amis. Toutesfois l'esprit de lob sonne bien plus doucemét quand il dit, Si nous receuons des biens de la main de Dieu, pourquoy ne serons nous pas cotents de prendre le mal aussi? Et le mesine se peut dire de nos amys en esgale proportion. Il est tres-certain qu'vn home qui cherche les moyeus dese venger, tient par maniere de dire ses playes ouuertes, qui se porteroient bien autrement, ou se gueriroient. Quant aux Vengeances publicques, elles sont la pluspart du téps infortunées, comme il aduint en la mort de Cesar, de Pertinax, & de plusieurs autres. Il n'en est pas de mesme des particulieres, bien qu'àn'en point mentir, les hommes enclins à la Vengeance menent vne vie semblable à celle des Sorciers, dont la fin est d'ordinaire tragique, pource qu'ils ne se plaisent qu'à faire du mal.

### ET POLITIQUES.

Des premieres Dignitez.

VI.

Es hommes esleuez aux plus hautes Dignitez, sont esclaues de trois maistres, del'Estat, ou de la Souue-

raineté, de la Reputation, & des Affaires publiques; Ce qui est cause qu'il ne leur reste point de liberté, ny en leur personne, ny en leurs actions, ny

en leurs heures particulieres.

C'est vne estrange passion de briguer vn office, & de se mettre à la chaine, de chercher du comandement sur autruy, & de le perdre sur soy-mesme. Il y a tant de peine à s'esseuer à vne charge honorable, qu'on peut dire veritablement qu'auec beaucoup de trauail l'on paruient à vne plus grade fatigue, & que la plus-part du temps

Cij

la bassesse de demerite sont les deux guides qui conduisent les Ambitieux aux dignitez. Il n'est rien si dissicile que de se tenir ferme dans vn chemin si glissant, ny rien si honteux que de se laisser cheoir, ou du moins de faire vne eclypse; ce qui me semble vne chose extremement importune. Cum non sis qui sueru, non esse, cur velis viuere.

Mais ce que ie treuue de pire aux charges publiques, c'est que les plus habiles ne s'en peuuent retirer quand ils le desirent, & qu'ils ne le veulent pas, quand la raison le requiert. C'est auec impatience qu'ils viuét en hommes priuez dans les langueurs d'vn aage debile, & si maladif, qu'il ne demande que le repos; En cela semblables à de vieux habitans de village, qui veulent tousiours estre assis à la porte de leur ruë, combien que par là ils exposent leur aage à la mocquerie. Nous voyons d'ordinaire que les

grands hommes en sont reduits à ce poinct de mendier l'opinion d'autruy pour estre estimez heureux. Ausli quelque iugement qu'ils puissent donner de leur condition, elle leur semble tousiours miserable, iusques à ce que faisans une restexion sur la creance que les autres ont d'eux, & qu'il n'est celuy qui ne desirast passiónément d'estre à seur place, c'est alors qu'ils vont publiant leur felicité par la bouche d'autruy, bien que possible en leur interieur ils viuent les plus miferables du monde : Car ils ne manquentiamais d'estre les premiers à resfentir leurs propres douleurs, & les derniers à descouurir leurs defauts.

De là vient que les plus aduancez en fortune ne se cognoissent point eux-mesmes, & que les occupations seur des des des les des penser à la santé du corps & de l'ame, tant qu'ils tiennét en main le gouuernail des affaires.

La peine de l'homme est extreme, Lequel trop connu d'vn chacup, Meurt sans se connoistre soy-mesme,

Et sans estre pleure d'aucun.

Les hommes n'ont que trop de moyens de bien faire en l'administration de leurs charges. Il ne tient qu'à eux encore qu'ils ne facent beaucoup de maux; ce qui est vne espece de malediction. Car en matiere de mal, il n'est rie meilleur que de n'auoir ny la volonté, ny la puissance de le comettre: Tellemét que la vraye & legitime fin d'aspirer aux dignitez, se doit rapporter au bié. Ainsi, quoy que Dieune reiette iamais les sinceres intnetions, il est vray neatmoins que si l'on ne les met en execution, il n'en faut non plus tenir dé compte que des bons songes.

Les Grands ne rangeront iamais le peuple au deuoir, s'ils ne presidét euxmesmes au siege d'honneur & de dignité, d'où comme d'vne place sorte

& haut esleuée, ils puissent commander aux subiets, & les reduire à l'obeissance. Le merite est la fin du mouuement de l'homme; & la conscience du merite l'acconplissement de son repos. Car si l'homme peut monter au theatre de Dieu par quelque degré, il sera par la mesme voye fait participat du repos de son Createur. Et Dien s'estant mis à regarder les œuures que ses mains auoient faittes, veit qu'elles estoient grandement bonnes; & ce fut alors que s'ensuiuit le iour du Sabat. Proposezvous touliours les meilleurs exéples en l'exercice de vostre charge : Car vous deuez sçauoir que l'imitation n'est, par maniere de dire, autre chose qu'vn globe de preceptes. Apres l'auoir exercée quelque temps, faittes en sorte que vos propres actions vous seruent d'exemple à vous mesme, & soyez soigneux de rechercher si vous ne viuez pas mieux alors que vous no

Cilij

viuiez auparauant. Ne negligez pas aussi les exemples de ceux qui se sont mal comportez en leur charge, non pas pour vous esseuer en blasmant leur memoire, mais pour vous seruir de direction en ce que vous auez à euiter.

En la reformation de vostre vie, fuyez la presomption & le scandale, tant des personnes que du passé; & taschez en outre de donner ensemble de

bons exemples, & de les suiure.

Reduisez les choses à leur premiere institutió, & remarquez bien en quoy & comment elles ont forligné. Mais sur tout, conseillez vous auec le passé touchant ce qui est bon à faire; & apprenez du dernier temps ce qu'on peut essectuer plus à propos.

Rendez-vous exact, & regulier au cours des affaires, afin que les hommes cognoissent ce qu'ils peuvent attendre de vous. Que si vous faittes quelquesois vne digression de la regle

que vous vous estes prescritte, expliquez vous clairement, sans y apporter

ny ambiguité ny ceremonie.

Conseruez les droicts de vostre charge religieusement, & sans former à tout coup de nouuelles controuer-ses sur vostre surisdiction. Au lieu d'en venir si auant, taschez d'en tirer raison secrettement; de peur que vo-stre indiscretió ne vous face démettre tout à faict de ce que vous pretendez.

Soyez soigneux pareillement de la conservation des offices qui sont sub-alternes au vostre, vous estimant plus honoré d'estre Chef en la direction, qu'entre-metteur de toutes affaires.

Embrassez aussi les correspondances qui vous peuuent ayder en l'exercice de vostre charge, & ne reiettez point ceux qui vous donnent des aduis sur l'estat des affaires: Au contraire prenez-les en bonne part, & les en remerciez.

Les principaux defauts qui se commettent d'ordinaire dans les charges plus releuées, sont quatre; à sçauoir Delay, Corruption, Rebut, & Facilité.

Pour le premier, vous deuez donner à tous vn accés facile; ne manquer au temps limité; continuer vne affaire commencée; & ne messer ny confondre les choses, si ce n'est en cas d'extreme necessité.

Quant à la Corruption, souvenezvous de lier les mains non seulement à vous mesme, ou à vos domestiques & serviteurs qui peuvent recevoir, mais encore à ceux qui peuvent offrir. Car l'homme d'honneur pratique fort bien l'vn & l'autre, lors que detestant les presents, il sçait euiter la faute, & pareillement le soupçon. Or qui conque est treuvé variable, & qui change de train aux affaires sans apparence de cause, il se fait asseurément soupçon-

43

ner de s'estre laissé corrompre. Vn seruiteur qui en prend par tout, rend maniseste sa vilainie, & n'est tenu que

pour vn souillon.

Pour le regard du Rebut, il n'est nullement necessaire, & ne peut estre que desplaisant: si bien que de luy mesme s'engendre la hayne; comme de la seuerité naist la crainte. A quoy i'adiouste qu'en matiere de reprimendes les paroles en doiuent estre graues, mais sans offence.

Touchant la Facilité, ie treuue que c'est vne chose beaucoup pire, d'accorder à tout propos ce qu'on nous demande, que de receuoir des presents, pource qu'on n'en fait pas tousjours. Mais si l'homme se laisse vne fois gaigner à quelques soibles respects, il est certain qu'il ne s'en pourra iamais despestrer. Voila pourquoy Salomon dit, Que celuy qui a trop desgardaux persones, se tire de son deuoir pour

vne piece pain. A quoy l'on peut rapporter ce dire des Anciens, Que la dignité faict cognoistre l'homme, & qu'elle mesme monstre que l'vn est pire, & l'autre meilleur. C'est pour quoy Tacite parlant de Galba, dit de luy, Que tous l'estimoient capable de l'Empire deuant qu'il sust Empereur; & de Vespassan, Qu'il sut le seul des Empereurs qui se changea en mieux; bien que l'vn se doiue entendre de la sussissance, & l'autre des assections, & de la façon de viure.

C'est sans doute une marque asseurée du merite, & de la generosité d'un esprit, quand pour s'amender il se propose l'honneur, lequel est vrayement ou doit estre le siege de la Vertu. Et come nous voyons qu'en la nature toutes choses tendent hastiuement à leur centre, où elles demeurent sixes & immobiles; ainsi la Vertu est violente au desir qu'elle a de passer outre, & calme quand elle est en authorité.

Tout ce qui s'esleue à de grandes charges, y monte comme par vne viz. Que s'il survient du desordre ou des factions; ce que l'homme peut faire de mieux, c'est d'estre d'accord auecque soy-mesme en s'esleuant, & de se balancer esgalement lors qu'il s'est aduancé-

Seruez vous modestement de la memoire de vostre Predecesseur; ou si vous ne le faitres, souuenez-vous que cette debte sera payée asseurémét quand vous n'y serez plus. Que si vous auez des compagnous d'Office, gardez vous bien de les desdaigner. Au contraire, traittez les auecque respect, & les appellez lors qu'ils ne s'y attendent point. En vn mot, ne soyez ny trop sensible, ny aussi trop serieux, quand vous respondez à ceux qui vous sollicitent, afin qu'on puisse dire devous, Quandil est en sa charge, cest tout yn autre homme,

# Du Mariage & du Celibat.

VII.

Epuis que l'homme a pris ynefemme, & qu'il en a des enfans, il peut dire sans mentir qu'il a donné des ostages à la Fortune. Ces rejettos de Mariage luy sont autant d'obstacles aux grandes entreprises, ou de vice, ou de vertu. Il est hors de doute que les actions les plus signalées & les plus vtiles à tous ont esté faittes par des hommes non mariez, qui ont mis le vray poinct d'honneur en l'immortelle memoire de leurs beaux faits, plustost qu'en vne longue suitte d'enfans : & lesquels tant en matiere d'affection que de biens, ont espousé volontairement, & adopté le Public.

Or comme il est des hommes, qui

ET POLITIQUES. 47 pour n'auoir soing que d'eux-mesmes, veulent viure tousiours garçons, & qui appellent sottise de considerer l'aduenir: il s'en treuue d'autres aussi quine tiennent vne femme & des enfans que pour des roolles de leur despense. Mais le plus grand nombre est de ceux qui pleins ensemble de conuoitise, de folie, & de biens de fortune, font gloire de n'auoir point d'enfans, afin de paroistre plus riches; Et possible que cela procede de ce que parmyle Vulgaire cette opinion passe pour creance, qu'vn homme, pour accommodé qu'il soit, souffre vn grand dechet en ses richesses, s'il est chargé de plusieurs enfas. Or l'ordinaire cause pour laquelle on ne se marie point, c'est la liberté. Cela se remarque assez en certains hommes amoureux d'euxmesmes, & bizarres au dernier poinct; ce qui fait que la moindre contrainte leur est sisensible, qu'il s'en faut bien

peu que leur ceinture & leurs aiguillettes ne leur soient autant de fers & de chaisnes.

Les hommes à marier sont ordinairement les meilleurs amis, les meilleurs maistres, & les meilleurs seruiteurs, mais non pas tousiours les meilleurs subjets, pource qu'ils ont les pieds poudreux; estat veritable qu'entre cent suitifs à peine en treuuerat'on yn seul de marié.

Le Celibat est grandement propre aux gens d'Eglise, à cause qu'il est sort dissicle que la Charité arrouse toute la terre, s'il luy faut auparauant remplir vn lac aride & particulier. Il est indisferent aux Iuges & aux autres Magistrats, pource que s'ils ont la moindre inclination à se laisser corrompre, vn de leurs valets sera beaucoup pire que s'ils auoient vne semme. Quant aux hommes de guerre, ie treuue que les Generaux d'armée youlant animer

leurs soldats au combat, ont accoustumé de leur remettre deuant les yeux leurs femmes & leurs enfans; ce qui m'incite à croire que le mespris que les Turcs font du Mariage rend la milice plus raualée. Quoy qu'il en soit, vne femme & des enfans me semblent auoir quelque espece de discipline que la douceur naturelle accompagne: Comme au contraire ceux qui abhorrent le Mariage ont des courages plus endurcis, & lont fort propres à presider aux matieres criminelles, pour y prononcer des arrests de mort & de sang. Les hommes d'vn naturel graue, & par consequent accoustumez à souffrir, sont d'ordinaire bons à leurs femmes : C'est pourquoy l'on souloit dire d'Vlysse, Qu'il auoit faict plus d'estat d'une Vieille que de l'immortalire. Les honnestes femmes sont la plus-part du temps altieres & obstinées, pour la bonne opinion qu'elles

OEVVRES MORALES ont du merite de leur chasteté. Le meilleur lien de l'obeyssance & de la pudicité d'vne femme consiste à tenir vn mary pour sage: ce qu'elle ne fera iamais si elle y remarque vn excés de ialousie. Les femmes sont les maistresses des ieunes gens, les compagnes des hommes, & les nourrices des vieillards: Ainsi en quelque aage que l'homme se vueille marier, il ne manque iamais d'excuse vallable. Celuy là neantmoins fut à bon droict estimé sage, lequel interrogé en quel temps l'homme se deuoit marier : S'il est ieune, respondit-il, ie luy conseille d'attendre; si vieil, de ne s'y engageriamais.

De mauuais marys ont souuent de tres-bonnes semmes, soit que pour corriger ce qu'ils ont de pire, elles se rendent dociles, ou qu'elles prennent de la gloire en leur patience. Et certainement telle chose ne manque iamais d'arriuer, si l'election en est faitte contre le consentement de leurs amys: car alors il ne tient pas à tels marys qu'ils ne facent paroistre bonne leur propre folie.

Des Peres, & des Enfans.

#### VII.

des Peres sont secrets & subtils, leurs desplaisirs & leurs inquietudes le sont aussi. Les vns ne les peuvent expliquer; & les autres ne le veulent pas. Si les Enfans temperent l'aigreur des fatigues, ils sont plus ameres les infortunes; & si le soin qu'on a d'eux accrosst les trauaux de la vie, l'on ne peut nier qu'ils n'adoucissent le souvenir de la mort. La generation qui se prouigne de race en race est commune aux be-

stes: mais la memoire, le merite, & les actions heroiques sont des qualitez quin'appartiennent qu'aux hommes. Nous auons tousiours veu par espreuue que ceux qui ont maqué d'enfans, ont pris plaisir à faire les ouurages & les fondatiós les plus nobles; De cette façon ils semblent auoir essayé d'exprimer l'image de leurs pensées où celle du corps leur manquoit; ce qui monstre assez que le soing de se perpetuer, touche beaucoup plus ceux qui n'ont aucuns enfans, que ces autres qui en ont. Ceux qui les premiers de tous ont misen honneur leur maison, ne sont iamais rudes à leurs enfans; pource que voyant en eux la cótinuation non seulement de leur espece, mais encore de leur vertu, ils les considerent ensemble come leurs enfans & leurs creatures. La difference des affections que les Peres ont respectivement enuers leurs enfans est quelque-

ET POLITIQUES. fois iniuste & blasmable, principalement en la mere. Le sage enfant, dit Salomon, console son pere, mais le fol est la honte de sa mere. Il advient souvent qu'en vne maison pleine d'enfans, les aisnez y sont respectez, les plus ieunes flattez, & ceux du milieu mis en oubly, qui neantmoins deviennent quelquefois les plus honestes de tous. Les peres ont tort de ne point donner à leurs enfans des appoinctemés conuenables au rang qu'ils tiennent: c'est le vray moyen de les auilir tout àfaict, de leur rendre familiere la tromperie, & la conversation des homes de peu, & de les faire deuenir plus grands despensiers, quand ils sont maistres de leur bien. Tellement que le meilleur pour eux seroit de conseruer leur authorité enuers leurs enfans, aulieu do leur estre chiches de la bourse.

Tous les hommes en general, tant les Peres que les Precepteurs, & les va-

D iij

lets mesme, ont cette folle coustume d'engendrer & d'entretenir entre les freres encore enfans, vne certaine emulation de courage, qui le plus souuent aboutit à discorde en l'aageviril, & seme le desordre dans les familles. C'est vne chose assez commune aux Italiens de ne mettre presque point de difference entre les enfans, & les neueux, ou les proches parens d'vne maison, & de se contenter pourueu qu'ils en soient sortis. Aussi pour en direle vray, c'est tousiours vn mesme sang; d'où vient que nous voyons souuét que le neueu ressemble mieux à l'oncle, ou à quelque autre sien parent, qu'à ceux là mesme qui l'ont mis au monde. C'est selon qu'il se rencontre, que les parés choisissent quelquefois le cours de la vie qu'ils desirent que leurs enfans suiuent. Car alors ils sont beaucoup plus dociles, & se laissent gouverner auec moins de pei-

ne. loint que les peres remarquant en eux de l'inclination à certaines choses, ne s'accommodent pas à leur volonté iusques au poinct de croire que ce qu'ils affectionnent le plus leur puisse le mieux reuffir. Il est vray que si telle affection paroilt estre extraordinaire, qu'il est bon alors dene s'y point opposer. En quoy le plus asseure c'est d'obseruer toussours la maxime qui dict, Qu'il faut choisir les meilleures choses, qu'vne longue habitude rendra faciles aueeque le teps. A quoy i'adiouste qu'en vne famille, les Cadets ont d'ordinaireassez de bonne fortune; bien que toutesfois cela n'aduienne que fort rarement ou iamais, lors que les aisnez sont des-heritez.

#### 56 OEVVRES MORALES

# De la Bonté considerée en deux façons.

#### VIII.

E prends icy la Bonté pour vn desir inuiolable, qui porte l'esprit au bien de tous les hommes en general. Les

Grecs la nomment Philantropie, pource que le mot de Courtoisse, come nous en vsons d'ordinaire, a trop peu de

force pour l'exprimer.

l'appelle Bonté l'habitude, & Bonté naturelle l'inclination. Cette vertu surpasse toutes les autres en preéminence, & semble estre vn caractère de la Diuinité, sans lequel l'homme est vn vray object de malheur, de misere, & d'inquietude, plus raualé que s'il estoit vn ver de terre, ou quelque insecte nuisible.

Or cette mesme Bonté a de la correspondance auec la Charité, vertu Theologique, susceptible d'erreur, & non pas d'excés. Comme vne trop grande Ambition fit tomber les Anges, vn trop grand desir de connoissance sit trébucher l'homme. Il n'en est pas ainsi de la Charité, dans laquelleny les Anges, ny les homes ne peuuent encourir aucun excés. L'inclination à la Bonté est si auant imprimée dans la Nature, que si elle ne s'espand sur les hommes, il faut de necessité qu'elle s'attache aux autres creatures viuantes. Cela ne peut paroistre plus euident que par l'exemple des Turcs, peuple cruel, & qui neantmoins est si charitable aux bestes, qu'il fait des aumosnes aux chiens, & aux oyseaux. Conformément à cecy Busbechius rapporte qu'vn ieune homme Chrestien faillit d'estre lapidé à Constantinople, pour auoir voulu par frippon58 OFVVRES MORALES

nerie tirer contre vn oyseau à long bec. Il ne s'ensuit donc pas qu'en cette vertu de Bonté ou de Charité, l'on ne

puisse faillir quelque fois.

Les Italiens ont vn prouerbe peu louable, Ilest si bon, disent-ils, qu'il ne vaut du tout rien. Sur ce fondement l'impie Machiauel s'est aduancé iusques-là, de soustenir par escrit & ouuertement, que la Foy Chrestienne donnoit en proye les gens de bien à la passion des Tyrans & des meschans hommes: ce qu'il a dict, pource qu'il n'est point de loy, point de secte, ny point d'opinion, qui esleue la Bonté si dignement & si haut, que faict la Religion des Chrestiens. C'est pourquoy pour fuir ensemble le scandale & le danger qui s'en peut ensuiure, il est bon de prendre cognoissance des fautes d'yne si excellente habitude.

Sçachez donc qu'il vous est permis de rechercher le bien de vostre Pro-

ET POLITIQUES. 19 chain, mais non pas de vous rendre esclaue de l'humeur ou du caprice d'autruy: Cette complaisance n'est bonne qu'à reduire yne belle ame aux liens de la captiuité. Ne donnez point les pierres precieuses au coq d'Esope, qui aime beaucoup mieux vn grain d'orge qu'vne belle perle. L'exemple de Dieu nous enseigne cette leçon: Il arrouse la terre de pluye, & faict luire son Soleil sur les gens de bien & sur les meschans: mais il ne s'ensuit pas pour cela que les richesses, les honneurs, & les vertus pleuuent & rayonnent esgalement sur les hommes. Il faut communiquer à tous les bienfaicts communs, & distribuer auec election les dons signalez; autrement il està craindre que pour faire le portraid vous ne gastiez l'original.

Car vous deuez sçauoir que la Theologie fai et que l'amour de nous mesme est l'original, & l'amour du

prochain ce portraict dont i'entends parler. Vends tout ce que tu possedes: donne-le aux pauures, es suy moy: Mais ie ne te sçauray nul gré de l'auoir vedu, si ce n'est auec intention de me suiure; c'est à dire, si ta vocation n'est là reduitte, qu'en l'embrassant tu puisses faire autant de bien auec peu de moyens, que si tu en possedois beaucoup. S'il t'aduient d'y proceder autrement, prends garde que pour entretenir les ruisseaux, tu ne rendes aride la source.

Or comme il est des hommes en qui se retreune vne certaine habitude de Bonté gouvernée par la raison, il y en a d'autres aussi qui tiennent de la Nature vne dispositió à cette Bonté; & plusieurs pareillement qui sont nez aucc vn naturel enclin au mal; D'où vient que nous voyons beaucoup de personnes dont l'inclination ne se laisse aller aucunement à desirer le bié d'autruy. Quoy qu'il en soit, co-

mela moindre malignité ne tendqu'à paroistre reuesche & difficile, quand il est question de traicter d'une affaire, ou d'en demeurer d'accord auec quelqu'vn; ainsi la plus grande malice est celle qui fait trophee d'enuier le bien du prochain, ou de luy pourchafser du mal. Tels hommes se plaisent aux disgraces des autres, comme s'ils estoient en leur elemét, & ne se lassent iamais de les opprimer au plus fort de leurs afflictions. En quoy sans doute ils ont moins de bon naturel que les chiens qui lechoient les playes du Lazare; & se mostrent semblables à certaines mouches, qui s'attachent continuellement à la chair cruë, & ne cessent de la picquer. Le monde ne manque point de Misantropes, qui font meltier de conduire les hommes au gibet; & toutesfois il ne s'ensuit pas qu'ils ayent tous dans leur iardin l'arbrede Timon, pour les y pendre publiquement. Telles dispositions semblent estre autat d'erreurs de la Nature; Le qui n'empesche pas que de ces materiaux ne se forment les grands Politiques, tout ainsi que les vaisseaux exposez aux secousses des vents & des vagues se sont d'ordinaire d'vn bois tortu, duquel on n'vse iamais aux bastimens des maisons, qui doiuent estre solides & fermes.

Que s'il faut venir maintenant aux principales parties, & aux vrais signes de la Bonté, on treuuera qu'ils sont en assez bon nombre. Si l'hôme se rend officieux & courtois aux Estrangers; il est asseurément citoyen du monde; & son ame n'est pas vne Isle coupée, mais plustost vne terre ferme. S'il se laisse toucher aux afflictions d'autruy, il monstre que son cœur est semblable à ce genereux arbre de quil'on fait sortir du Baume quand on le blesse. S'il pardonne & remet les offenses, il

ET POLITIQUES. faict voir son courage esseué de telle forte sur les iniures, qu'il n'est pas possible d'y tirer contre. S'il est plein de recognoissance pour de petits biensfaits, il donne des preuues comme quoy il sçait peser l'intention des hommes, & non pas les bons offices qu'il rend. Mais sur tout s'il a la perfection de S. Paul, Qui desiroit d'estre anatheme de lesus-Christ pour le salut de ses freres, il faict paroistre en cela qu'il tient quelque chose de la nature diuine; & mesme qu'il a vne maniere de conformité auec le sus-Christ.

### Dela Ruse, ou de l'Artifice.

#### IX.

m'Entends par l'Artifice vne prudence qui semble estre gauche & tortuë. Car, pour en parler franchement, entre l'Artificieux & le Sage, il y a bien de la difference, tant en matiere de prix que d'honnesteté. Et comme les plus grands pipeurs ne sont pas les meilleurs ioueurs; ainsi tel est habile au fait des remuëmens & des factions, qui se treuue apprentif & nouueau si on le tire hors de là. D'ailleurs, se connoistre en gens & en affaires sont deux choses fort differentes. Vous en verrez qui excellent à iuger de l'humeur des hommes, & qui n'entendent rien à sonder le fonds d'une affai-

re: Aussi deuons nous croire que cette sciences'apprend plustost dans les honestes compagnies, que par la lecture des liures. Il y en a d'autres plus propres à l'execution qu'au conseil, & qui ne sçauent iouer que sur leur propre damier. Que s'il vous aduient de les mettre en conference auecque des hommes qu'ils n'ayent iamais veus, ils se recognoissent alors trop courts d'vn point, & quittent le ieu: De maniere que l'ancien prouerbe faict à peine pour eux, qui dict, Que pour discerner l'home sage d'aueque le fol,il les faut enuoyer tous nuds en vn pays estráger. Or d'autant que les hommes fins & artificieux sont semblables à ceux qui vendent des bagatelles, il ne sera pas hors de propos d'estaler icy leur mercerie aux yeux d'vn chacun.

C'est vn traict de matoiserie & de ruse, de regarder du coing de l'œil celuyà qui vous parlez; Carily a plufieurs hommes sages qui ont des cœurs secrets & des cotenances transparantes. Toutes sois il faut que cela se fasse froidement, & comme à la des robée.

Vn autre poinct de finesse est lors qu'ayant à obtenir vne chose de quelqu'vn en vne dépesche presente, vous l'entretenez d'vn autre discours, de peur que vous nel'attiriez à vous faire des obiections. Ie diray à ce propos qu'il me souvient d'auoir autres - sois cognu vn Secretaire d'Estat, qui n'approchoitiamais de la Reine Elizabeth auecque dessein de luy proposer vne chose, qu'il ne la mist tousiours auparauant dans quelque discours Politique, asin qu'elle eust moins de loi-sir d'y songer.

La mesme surprise se peut saire, si l'on met en auat vn poinct d'importance, quand la partie est pressée, pour luy oster les moyens de cosiderer prudemment la chose qui est mise en deliberation.

Si quelqu'vn veut empescher le succez d'vne affaire qu'il croit deuoir estre tout de bon proposée par vn autre, il faut qu'il pretende en apparence d'en desirer l'euenement, & que cependant il la propose luy mesme de telle sorte, qu'il la combatte.

Interrompre vne personne au milieu de son discours, comme se l'on se reprenoit soy-mesme, engendre vn plus grand desir d'en sçauoir dauantage, dans l'esprit de celuy auec qui

vous conferez.

Pource que l'issue d'vne chose est bien meilleure, quand elle semble estre tirée de vous par question, que si vous l'offriez de vous mesme; vous pouuez ietter vne amorce pour la demande, en monstrant vn autre visage que vous n'auez accoustumé, afin de coner sujet à la partie de vous deman68 OEVVRES MORALES

der quel sujet vous auez de changer ainsi, à l'imitation de Nehemias qui dit, Etie n'auois point esté cy deuant triste

en la presence du Roy.

En matiere d'affaires qui sont desagreables & foibles, il est fort bon de rompre la glace par quelques paroles qui soient de moindre poids, & de reseruer la chose la plus importate pour y tomber comme par vn cas fortuit, de telle sorte que la question puisse estre proposée sur la parole de l'autre, comme dit Narcissus, en rapportant à Claudius le mariage de Messalline & de Silius.

En ce qui touche vne affaire dont vn homme ne veut pas qu'on sçache qu'il est l'autheur, il faut emprunter le nom du public, comme qui diroit, l'on fait courir vn bruit, ou bien, le monde dit, &c.

l'ay connu deux hommes, dont l'vn escriuant à des personnes de qualité.

auoit accoustumé de marquer au bas de sa lettre ce qui estoit de plus essentiel, comme si c'eust esté vne chose de peu d'importance. Quant à l'autre, s'il se mettoit à faire quelque discours, il passoit par dessus l'affaire à laquelle son intention estoit le plus portée; puis il y reuenoit lors qu'on y pensoit le moins, comme s'il l'eust tout à faict oubliée.

Il y en a quelques- vns qui sont bien aises d'estre surpris en certain temps, comme quand ils eroyent que la partie qu'ils desirent doiue arriuer là dessus. D'autres sont fort contents qu'on les treuue auec vne lettre à la main, ou en vne action qu'ils n'ont pas accoustumé de faire, afin de donner tacitement à connoistre les choses qu'ils dessireroient eux-mesmes estre sceuës.

Cen'est pas vne petite finesse de laisfer tomber des paroles au nom d'vn homme, quand on desire qu'vn autre

Enj

OEVVRES MORALES les apprenne, & mesme qu'il s'en serue afin d'en tirer de l'aduantage : l'ay autres-fois cognu deux habiles hómes, qui briguoient vne mesme charge de Secretaire au temps de la Reine Elizabeth, & qui ne laissoient pas de se faire la guerre secrettement, combien que de iour en iour ils coferassent ensemble. Sur quoy estant aduenuà l'vn de dire, qu'estre Secretaire au declin d'vne Mornarchie, estoit vne chose chatouilleuse, & qu'il ne l'affectoit point: l'autre reprit incontinent les paroles, & sit entendre à plusieurs de sesamys, qu'il ne treuuoit nullement à propos d'aspirerà estre faict Secretaire en la decadence de l'Estat. Cependant le premier se seruit de ce termeauecaduantage: & treuua moyen de le faire sçauoir à la Reyne, qui tout aussi tost le prit en si mauuaise part, qu'elle ne voulut iamais plus ouyr parler de la brigue de l'autre.

71

l'obmets vne autre ruse, que nous appellons ordinairement, le tour du chat dans la poesse, qui est quand vn home fait autheur vn autre des paroles que luy mesme luy a dittes. Aussi n'y a-t'il celuy qui ne voye bien, que lors qu'il se passe quelque chose entre deux personnes, il n'est pas trop aisé de coniecturer par qui la parole a esté premierement portée, & mise en auant.

Il s'en treuue encor plusieurs, qui ont accoustumé d'empescher tacitement aux autres des choses dont ils se iustissent en les niant, comme s'ils dissoient, iene say pas cela moy, coc à l'exemple de Tigillinus, lors que parlant à Burrus il luy reprochoit, que pour luy il ne s'entretenoit point de diuerses es peraces, co que si quelque chose le touchoit, c'estoit seulement la conservation de son Prince.

Quelques vns ont tellement le mot pour rire, qu'il n'y a rien qu'ils ne fa-

E iiij

cent glisser dans vn conte fait à plaisir; Ce qui sert à les mettre dauantage sur leur garde, & à faire que les autres le soussirent auecque plus de plaisir.

Ce n'est pas vne petite ruse à vn homme, de former la response qu'il voudroit qu'on luy sist, en ses propres termes & propositions, pource que cela est cause que l'autre partie s'y attache auec moins d'obstination.

l'adiouste à cecy, que c'est vne chose estrange de voir comme quoy certains hommes attendent long temps à mettre en euidence ce qu'ils ont enuie de dire, & combien de langages ils entassent pour en venir au poince principal; Ce qui neantmoins n'arriue que trop souvent, quoy que pour cet essect vne grande patience soit requise.

Vne demande faite soudainement, auec harchesse, & lors qu'on s'y attend le moins, surprend maintes sois vn homme & le manifeste; Comme il aduint à celuy qui ayant changé son nom, & se sentant appellé tout de bon par vn autre, ne pût s'empescher de se tourner pour se mettre en estat de luy respondre. Mais comme ces bagatelles & ces sinesses sont infinies, ce ne service i iamais faict si l'on vouloit les estaller toutes. Et toutes sois il n'y auroit point de mal d'essayer d'en faire vne bonne liste. Car la chose du monde qui endommage le plus vn Estat, c'est quand les hommes artissieux y passent pour sages.

Il s'en treuue aussi quelques-vns, qui pour connoistre l'issuë ou la decadence d'vne affaire, n'en sont nullement plus habiles à soustenir ce qui est de leur charge; pareils à certaines maisons, dont les portes & les degrez ont ie ne sçay quoy de commo de & debeau, mais les châbres n'en valent rien. C'est pour quoy l'ordinaire de

OEVVRES MORALES tels esprits c'est de courir à la conclusion d'vn faict par la voye des subtilitez, commeinhabiles qu'ils font à l'examiner plus auant. Et toutesfois ils font coustume de tourner à leur auantage leur propre ignorance, & veulent en outre qu'on les tienne pour des hommes grandement experimentez aux affaires. le laisse à part l'effronterie de ceux dont la ruse se fonde plustoft sur les tromperies, ou, comme l'on dit, à prendre les autres pour duppes, que sur la solidité de leurs propres actions. En quoy certes ils contrarient entierement à ce precepte de Salomon, Que l'homme prudent va le grand chemin, au lieu que l'Artificieux zourne ses pas à la tromperie.

## ET POLITIQUES: 75

De l'Amour.

X.

E Theatre a plus d'obligation à l'Amour, que la vie de l'homme. Car cette passion desreglée est d'or-

dinaire le sujet des Comedies, & souuent encore des Tragedies. Ainsi elle faict tousiours beaucoup de tortàla vie, tantost come vne Sereine, & quelque fois comme vne Furie. C'est vne chose remarquable, que parmy les plus grands personnages, dont la memoire nous reste encore ancienne ou recente, il ne s'en est point treuué que la violence d'Amour ait tout à faict mis hors des bornes de la raison. Ce qui monstre assez que les excellens hommes opposentà cette soible pas-

#### 76 OEVVRES MORALES

fion les grandes affaires, commeautant d'obstacles pour l'arrester. Il faut neantmoins oster de ce nombre l'ambitieux M. Anthoine demy-partisan du grand Empire Romain, & le Decemvir Appius Claudius, le premier desquels estoit sans mentir vn home voluptueux, & qui se laissoit emporterà ses appetits; mais quantausecód, il se rendoit egalement recommandable par la sagesse & l'austerité de sa vie. Celanous apprend qu'il semble, quoy que telle chose arrive fort rarement, que l'Amour se peut donner aussi tost vne entrée en vne ame ouuerte, que dans vn cœur bien fortisié, si l'on n'y fait pas bonne garde. Epicure dit assez foiblement, Que nous sommes l'un à l'auere un assez ample Theatre; comme si l'homme qui est fait pour la contéplation du Ciel & des plus nobles objets, n'estoit obligé de faire autre chose que de flechir le genouil deuant vne

ET POLITIQUES. petite Idole, & s'assubjettir non seulement au ventre, à la maniere des bestes, mais à l'œil aussi, qui luy a esté donné pour des actions plus releuées. C'est vne merueille de remarquer l'excés de cette passion, & comme elle braue ensemble la nature & la valeur des choses, en ce qu'vser d'vne perpetuelle hyperbole en parlant est ce qui n'appartient qu'àl' Amour. Aussi n'estce pas simplement en la phrase; car pour ce quia estédit, que l'homme est à soy-mesme le Roy de la flatterie, aucc qui les moindres flatteurs ont de l'intelligence; cela se verifie encore plus asseu-

Il est certain que iamais l'homme quelque superbe qu'il soit, ne sit tant d'estime de soy, que l'Amant en fait de la chose aimée. Cette verité a donné lieu à ce bon mot, Qu'il est impossible d'estre ensemble amoureux es sage. Or comme il n'est celuy qui ne

rément en celuy qui aime.

prenne garde à cette folie, la personne aymée est la premiere qui s'en aduise, s'il aduient que son amour ne soit reciproque: Car c'est vne maxime infaillible, que l'Amour deuient tousiours mutuel, ou qu'il se change en vn mespris interieur & secret. C'est pourquoy les hommes sont d'autant plus obligez de ne se laisser surprendre à cette passion, d'où s'ensuit la perte de l'Amour mesme, & de plusieurs autres choses.

Les Poëtes nous ont representé cette perte, quand ils ont seint que ce-luy qui presera iadis Helene, se priua des dons de Iunó & de Pallas. Par où il nous est monstré que pour s'attacher auec excés aux passions amoureuses, il faut faire estat de renoncer entierement à la sagesse, & aux biens de la fortune. Cette passion a son flux & son reslux dans les saisons des foiblesses humaines, qui cossistent aux extremi-

que ce dernier ait esté moins remarqué. Ces deux conditions sont les boute-seux de l'Amour, qui augmentent les degrez de sa chaleur, & sont voir par consequent que c'est vne des creatures de la Folie.

Il faut donc tenir pour bien aduisez ceux qui laissant en son quartier
cette passion, la separent entierement
de leurs affaires plus importantes, &
des principales actions de la vie. Car
s'il aduient qu'elle s'y donne entrée vne sois, elle ne fait que troubler
la fortune des hommes, & les reduit
iusques là, qu'il leur est du tout impossible de se tenir fermes & asseurez
dans leurs propres bornes.

Quandie considere d'où vient que les hommes de guerre ont vne complexion amoureuse, ie n'en treuue point d'autre cause, si ce n'est qu'ils sont addonnez à l'Amour comme au

vin. Car le danger cherche d'ordinaire le plaisir pour alle gement. L'homme tient de sa Nature, d'auoir vne inclination secrete à l'amour d'autruy, qui n'estant employée enuers quelque peu de gens, s'espand naturellement sur plusieurs, & fait que les personnes deuiennent humaines & charitables. Que s'il faut tout dire en vn mot, l'Amour du Mariage produit les hommes, l'Amitié les rend parfaicts, & le plaisir voluptueux les destruit.

### ET POLITIQUES. 81

# De l'Atheisme.

#### XI.

E croyray toutes les fables de l'Alcoran plustost que de penser seulement qu'il n'y ait point de souuerain Moteur en tour ce grand Vniuers. Dieu n'a iamais faict des miracles pour la confusion des Athées, pource que ses œuures ordinaires suffisent pour les conuaincre. Vne legere cognoissance de la Philosophie est capable de porter à l'Atheisme l'inclination, & de la reduireaussi à la Religion, si l'on peut penetrer plus auant dans elle melme. l'aduouë que l'esprit humain s'arreste souvent sur les causes secondes, principalement quand il les considere esparles & separées: Mais il est impossi-

ble aussi quel es contemplant vnies &

82 OEVVRES MORALES iointes ensemble, il n'aduouë la Prouidence & la Deité.

L'Eschole de Leucippe, de Democrite, & d'Epicure, qu'on a reprise d'Atheisme, est celle là mesme qui fait voir la Religion plus clairement que toutes les autres. Car il y a bien plus d'apparence qu'vne quint'essence immuable, & quatre muables Elemens rangez auec proportion, & de toute eternité, se puissent passer d'vn Dieu; qu'il n'est croyable qu'vne confusion d'atomes & de semences, ou de petits corps, ait peu produire cet ordre & cette beauté, sans vne cause premiere.

La saincte Escriture rapporte que, l'Insensé a dict en soncœur qu'il n'est point de Dieu. Où il faut remarquer qu'elle ne l'accuse pas de le péser en son ame, mais plustost de le dire en son interieur, ou de le dicter à soy-mesme, côme vne chose qu'il desire grâdement, sans que toutes sois il la croye, pource

qu'il n'en est pas asseuré. Aussi nul ne met en doute qu'il n'y ait vn Dieu, hors-mis ceux pour lesquels il seroit

bon qu'il n'en fust point.

L'Atheisme est plustost sur les les vres que dans le cœur de l'homme, & cela paroist principalement en ce que les Atheistes discourent sans cesse de leur opinion, come s'ils s'y croyoient foibles en eux mesmes, & desiroient d'y estre fortifiez par le cosentement d'autruy. Mais il paroist bien plus encore en ce qu'il y a des Atheistes qui font tous leurs efforts afin d'auoir des disciples, comme il arriue aux autres Sectaires; & le pire encore, c'est, que vous en treuuerez quelques-vns qui meurent Athées, & qui ne se veulent point desdire de leurs blasphemes; au lieu que s'ils croyoient veritablement qu'il n'y eust point de Dieu, pourquoy se troubleroient-ils iusques à ce poinct?

84 OEVVRES MORALES

L'on tient qu'Epicure eut plus d'esgard à l'honneur qu'à son opinion, quadil affirma qu'il y auoit certaines Natures bien-heureuses, qui se cotentoient de leur propre felicité, sans se mettre en peine du gouvernemet des choses du monde. Par où l'on veut dire qu'Epicure s'accomodoit au temps quand il parloit de cette sorte, bien qu'en son interieur il ne recogneust point de Dieu. Mais il est certain qu'on l'accusoit sans raison, puis que ce fut luy qui profera ces belles paroles, Que c'est vne chose prophane d'appliquer aux Dieux les opinions du Vulgaire, o non pas de nier les Dieux de luy mesme. Certes le diuin Platon n'en eust pas dict dauantage. Or si Epicure estoit si hardy que de n'admettre la Prouidence de Dieu, du moins il faut qu'on m'aduouë qu'il n'en pouuoit nier la nature.

Les peuples des Indes Occidenta-

les donnent des noms propres à leurs Dieux particuliers, bien qu'ils n'en ayent point de commun pour dire DIEV; commessles Payens eussent eu les noms de Iupiter, d'Apollon, de Mars, &c. & non pas le mot DIEV. Cela nous apprend qu'il n'y a point de nation si barbare, qui n'ait quelque notion de la Diuinité; quoy que ces peuples ne la puissent pas auoir si ample que nous. Tellemet que les Sauuages mesme, quelques grossiers qu'ils soient, entrent au champ de bataille pour combattre l'impieté des Athées.

Il se treuue peu d'Atheistes, qui s'amusentàla contemplation, sil'onne m'allegue vn Diagoras, vn Bion, vn Lucian, & possible quelques autres, qui toutesfois semblent estre plus Athées qu'ils ne sont. Car tous ceux qui s'opposent à vne Religion, ou à quelque superstition receuë, sontappellez Atheistes par leurs ennemis, 86 OEVVRES MORALES

Mais les plus grands Athées font ordinairement Hypocrites: Carils fonc semblant de cherir les choses sacrées, sans que neantmoins leur affection s'ylaisse porter tant soit peu, sibien qu'à la fin il faut necessairement qu'ils soient cautherisez. Les causes de l'Atheisme sont les diuisions en la Religion, s'il y en a plusieurs, pource que la moindre division apporte du zele aux deux partis; mais il est certain que plusieurs partialitez iointes ensembleintroduisent l'Atheisme. L'autre est le scandale des Ministres des choses sacrées, quand par leurs mauuais deportemens, ils en viennent à ce que dit sainct Bernard, Non est iamdicere, ve populus, sic Sacerdos; quia nec sic populus ve Sacerdos. La troissesme est la pernicieuse habitude que l'on prend à prophaner par raillerie les choses sainctes; ce qui essace peu à peu le respect qui se doit à la Religion. Et la derniere, l'affluence des hommes de lettres, principalement en vn temps de paix & de prosperité: car les troubles & les aduersitez, portent dauantage les hommes à la deuotion.

Ceux qui nient l'essence de Dieu, destruisent la noblesse de l'homme; qui toutesfois est si brutal en ce qui est du corps, que si le seul esprit ne l'allioit auec Dieu, il ne seroit qu'vne creature vile & rampante. Ils ruinent encore tout ce que la naturea de grad & de genereux. Ien'en veux point d'autre exemple que celuy du chien, qui redouble son asseurace & sa force foubs l'ombre & la protection deson maistre, qui est par maniere de dire, comme son Dieu, ou du moins qui luy cient lieu d'vne meilleure nature; D'où vient que la confiance qu'il y met le fortifie de telle sorte, que sans elle il s'en faudroit plus de la moitié qu'il n'eust tant de force.

Suiuant cela, nous voyons encore que l'homme qui s'asseure sur la faueur, & sur l'assistance Diuine, reçoit
tant de force de foy, qu'il est impossible à la nature humaine d'y paruenit
iamais de soy-mesme. Ainsi, comme
l'Atheisme est tousiours detestable &
pernicieux, de quelque façon qu'on le
considere, ce qui le rend encore plus
odieux, est qu'il a cela de mauuais, d'oster à nostre nature les moyens de
s'esseuer au dessus de l'humaine fragilité.

Ce dommageable effect ne porte pas coup seulemét sur des particuliers, mais contre des nations entieres, & voyla ce que i'y treuue de pire. Il n'y eutiamais d'Estat qui esgalast en grandeur de courage celuy des Romains: Oyez maintenant ce que Ciceron en a dict. Flatons-nous tant qu'il nous plaira (Messieurs nos Peres) si est-ce que nous n'auons ny vaincu les Espagnols en nom-

bre, ny les Gaulois en force, ny ceux de Carthage en ruses, ny les Grecs en artifices, ny finalement les Italiens mesmes & les Latins en bonne intelligence, qui est vne vertu familiere, & comme naturelle à tous ceux de ce pays. Mais il est bien vray aussi qu'en matiere de Religion & de pieté, nous auons gaigné l'aduantage sur toutes les nations par nous conquestées, ayans sagement sceu cognoistre, que les choses du monde sont gouvernées par la souveraine puissance des Dieux immortels.

De la prudence de l'homme appliquée à soy-mesme.

#### XII.

A Fourmy est vn pauure

petit animal, sage de soy, & neantmoins nuisible aux iardins. C'est ainfi que les homes qui s'ayment eux-mesmes auec passion, sont les motifs de la desolation des Estats. Faictes donc vn raisonable partage de cet amour propreàceluy du public, & n'aymez pas. tant vostre profit, que tout le domage en reuienne aux autres. L'homme n'a point de pire but en ses actions que soy-mesme. Aussi n'est-il rien que terre, qui seule demeure ferme en son propre centre, cependant que toutes les choses qui s'auoisinent des Cieux se meuuent au centre auquel elles sont du bien.

91

Commeilest vray qu'vn Princene peut auoir ny du bien du mal, que son peuplene s'en ressente, vouloir rapporter tout à soy est vne chose supportable en vn Souuerain; mais vne faute irremissible en un seruiteur à l'endroit de son Prince, ou si vous voulez, en vn Citoyen vers sa Republique. Car l'ordinaire de telles gens est de tourner à leur profit toutes les affaires qui leur passent par les mains; tellement qu'il faut de necessité que leurs intentions soient le plus souuent exentricques au bien de leur Seigneur ou de son Estar. C'est pourquoy les Princes doiuent estre soigneux de prendre des serviteurs qui soient exempts de ce blasme, s'ils ne veulent que le seruice qu'on leur doit ne deuienne qu'vne chose accessoire.

Or ce qui rend encore en cecy l'effet plus pernicieux, c'est qu'on n'y obserue aucune mesure. Il n'y auroit sans

doute point de proportion à preferer le bien du valet à celuy du maistre: Mais il s'y en treuueroit encore moins, si sous l'esperance d'vn petit profit, le seruiteur irritoit les affaires contre vn grand bien qui pourroit reuenir à son Souuerain. Et toutesfois cela n'arriue que trop souuent, à cause que le bien qu'en reçoiuent tels serviteurs, est selon le madele de leur fortune particuliere : comme le dommage qu'ils vendent pour le receuoir est aussi conforme au modele de la fortune de leur Seigneur. Ceux qui sont trop passionnez pour leur interest particulier, ne se soucient point de faire brusser vne maison entiere pour n'y mettre cuire qu'vn œuf. Ce qui n'empesche pas qu'ils ne soient quelquessois aimez des plus Grands, pource qu'ils ne tafchent qu'à leur complaire, afin de tirer tout le profit à eux? Et voila les deux principaux motifs qui dans le maniment des affaires leur font abandonner tout ce qui touche le bien de leurs Maistres.

La prudence de l'homme appliquéeà soy-mesme, est en plusieurs de ses branches vne chose corrompue. Elle est aussi commune à diverses sortes d'animaux; commeaux Rats, qui asseurément abandonnent vne maison quand ils preuoyent sa cheute; aux Renards, qui sçauent bien s'ayder du trou qu'a faict le blaireau pour l'en chasser luy-mesme; & aux Crocodilles, qui font semblant d'espandre des larmes, pour attirer ceux qu'ils veulent deuorer. Mais ce qu'il y a de plus remarquable, est que ceux desquels, comme Ciceron dit de Pompée, sont amoureux d'eux-mesmes sans riual, espreuuent la plus-part du temps les disgraces de la Fortune. Car comme ils ont sacrissé tout leur temps à leur

of OEVVRES MORALES propreinterest, ils deuiennent en sin les victimes de l'Adaersité, lors que par leur sagesse ils croyent l'auoir arrestée.

Du regime de viure pour se bien porter.

#### XIII.

A discretion est aussi profitable en cecy que tous les Aphorismes des Medecins. Chacun doit connoistre sa

complexion, & sçauoir les choses qui luy sont nuisibles ou bonnes. Il n'est point de meilleure medecine que celle-cy, pour conseruer la santé; ny point de conclusion plus asseurée que de pouuoir dire; Celam'a faict mal, ie n'en veux donc plus vser: & au contraire; ie veux continuer cecy, pource que ie m'en treuue bien. Tant qu'on est ieune,

la force de la nature surmonte plufieurs excés, desquels l'homme paye l'vsure en son dernier aage.

Representez vous donc que les ans se precipitét de iour en iour à leur periode, & ne pensez pas pouvoir faire tousiours de mesmes desbauches. Entre les vieillards, ceux qui se mostrent les plus vigoureux sont finalemét emportez pour de semblables espreuues, pource qu'ils ne peuvent souffrir vn dessi.

Au fort d'une diette suyez la promptitude à changer de saçon de viure; ou bien si la necessité vous y sorce, accommodez tout le reste à tel changement. Cela vous est enseigné par cette maxime de Nature & d'Estat, Qu'il est beaucoup plus asseuré de changer plusieurs choses, que d'en resormer une seule.

Examinez vos façons de viure en vostre diette, en vostre dormir, en vos exercices, en vos vestemens, & en tel-

les autres choses, & espreuuez si vous pouuez discontinuer peu à peu ce qui vous semble nuisible: mais il faut que cela se fasse de telle sorte, que si vous y receuez quelque incouenient par l'efchange, vous repreniez ce que vous aurez delaissé. Car il est tres - difficile de distinguer ce qui est generalement tenu pour bon d'auec ce qui est particulierement sain, & propre pour vostre corps. Il n'est point de meilleur moyen pour se bien porter que de chasser tout chagrin aux heures du repas, du sommeil, & de l'exercice. En ce qui touche les passions & les soings de l'esprit, il faut euiter l'enuie & les apprehensions; ensemble la colere secrette, les subtiles curiositez, les resiouissances excessiues, & la tristesse interieure. Entretenez vous d'esperances & de plaisirs mediocres, au lieu de vous en saouler. Cherchez l'admiration dans la nouveauté, & vous addonnez

ET POLITIQUES.

donnez aux choses qui ne remplissent l'esprit que de beaux objects, comme les histoires, les fables, & les contem-

plations de la Nature.

Silors que vous estes en santé, vous fuyez entierement la Medecine, elle vous sera trop ennuyeuse, quand vous en aurez besoin. Que si vous en vsez par excés, elle ne fera point d'effect extraordinaire, si vous tombez malade quelque temps apres. Souuenez vous aussi de ne point negliger le conseil du Medecin, si quelque nouuelle indisposition vous suruient.

En la maladie, ayez pour principal object la santé. Quand vous l'auez recouurée, addonez vous serieusement aux actions de la vie. Vne seule diette, qui consiste en vn bon regime de viure, suffit pour guerir la plus - part des maladies de ceux qui s'accoustument à la fatigue, durant qu'ils se portent bien. Celsus n'eust iamais parlé en

Medecin, s'il n'eust ioint à son grand sçauoir vne sagesse encore plus grande: C'est luy-mesme qui tient pour vn excellent precepte de santé, le changemét alternatif des cotraires, pourueu neatmoins qu'il soit fait auec inclination aux extremes, qui sont plus benings; comme qui diroit que manger bien, dormir à son aise, & faire exercice, sont des choses plus vtiles à la santé, qu'vne trop grande abstinence, ou qu'vn excés de veilles & de repos. Ainsi, commei'ay dict n'agueres, choisissant le plus doux de ces extremes, il est certain que la Nature se fortifie, & qu'elle apprend à repousser ce qui luy peut estre nuisible.

Il y a quelquefois des Medecins si complaisans, & si conformes à l'humeur du malade, que pour ne luy contredire en rien, ils s'escartent de la vraye methode requise en la guerison de son mal. Au contraire il s'en treuue ET POLITIQUES.

d'autres si reguliers à suiure les preceptes de l'Art en la curation de la maladie, qu'ils ne regardent que de loing en quel estat est le patient. Vous ferez donc bien d'en choisir quelqu'vn qui tienne de tous les deux. Que si vous voyez que cela ne se puisse treuuer en vn seul, appellez en deux de l'vne & de l'autre sorte; & seruez-vous aussi tost de celuy qui sçait vostre complexion, que du plus habile en son Art.

# De la Despense.

#### XIIII.

Es biens n'estans amassez que pour les employer honorablement; les despéses extraordinaires doi-

uent eitre conformes à l'importance de l'occasion. C'est pourquoy l'on se peut desnuer volontairement de tous ses moyens pour le Royaume des Cieux, & pour la desense de sa patrie.

Quantà la despense ordinaire, on la doit limiter à l'esgal des biens qu'on possede, & la mesnager si discrettement, qu'il n'y ayt aucun excés, pour oster aux domestiques toute matiere de fraude & de troperie. Il faut prendre garde encore de la regler à peu prés de la plus grande despense qu'on peut faire, asin que les comptes ne se

Ce n'est point bassesse aux plus grands, de se raualer à la cossideration des affaires de leur Maison. Quelques vns n'en veulent point auoir la teste rompuë, & semblent ne s'en soucier aucunement, non pas tant par vne espece de nonchalance, que de peur qu'ils ont de treuuer les choses en si mauuais estat, qu'il leur en reuienne du desplaisir. Mais dans cette apprehension, ils seroient bien de considerer, qu'on ne peut guerir les blessures, sans les sonder auparauant.

Celuy qui n'a pas la patience d'esplucher par le menu l'estat de ses biens doit estre soigneux d'en doner la charge à des personnes qu'il cognoisse de longue main. Où ie l'aduise encore de les changer quelquesois, & d'en mettre d'autres à leur place, pource que les nouueaux seruiteurs sont ordinairement plus timides, & moins rusez.

Que s'il n'y veut proceder par cette voye, le meilleur pour luy sera d'affermer à certain prix tout son reuenu.

Vn homme riche doit estre aussi soigneux d'espargner d'vn costé, qu'il est honorable de despenser de l'autre; comme par exemple, s'il tient ordinarement bonne table, il faut qu'il despense peu en habits; s'il veut auoir de beaux meubles, qu'il en ayt moins de cheuaux, & ainsi du reste. Car il est fort difficile que celuy ne manque de bien à la sin, qui fait de trop grandes despenses en toute sorte de choses.

Vne promptitude excessive, & vn trop long delay sont esgalemét dommageables à l'homme qui veut liquider ses affaires: Carl'on s'incommode au ant de védre son bled en verd, que de prendre de l'argent à gros interest. D'ailleurs si nous voyons la plus-part du temps qu'vn grand Despensier retourne tousiours à son premier train,

ET POLITIQUES.

que luy sert-il d'estre si prompà demesser ses affaires? Au contraire ceux qui se tirét dés seurs peu à peu, & comme par degrez, tournent ordinaire-

ment en habitude l'espargne.

L'homme qui descheu de sa premiere fortune, se veut remettre en estat, ne doit iamais desdaigner les choses basses. C'est bien plus d'honneur de faire peu de despense, que de se raualer à vn petit gain. En matiere de despense, il la faut entreprendre si à propos, qu'elle aille tousiours vn mesme train, depuis qu'on l'a comencée. Il est vray qu'aux occasions qui n'aduiennent que rarement, on peut paroistre plus splendide, & augmentez l'ordinaire.

a Lincoln and the control of the party of th

all a property of the party of

## OEVVRES MORALES to children to be the children to be a transfer of the children to be children to

Du Discours.

XV.

ARMY les hommes, il s'en treuue qui desirent pluitost d'estre estimez habiles à soustenir quelque

proposition qu'on leur face, que iudicieux à discerner le vray d'auecque le faux; comme s'il y auoit de la gloireà sçauoir ce qui peut estre mis en question, & non pas ce qu'on doit tenir pour maxime. Quelques-vns n'excellent qu'en leurs lieux communs, & manquent de diuersitez, qui est vne espece de disette ordinairement ennuyeuse, & quelquefois ridicule. La plus honorable partie du discours, est d'ouurir l'occasion de raisonner sur vn poinct, puis de la moderer, & de passer à vne nouuelle matiere.

L'on peut aussi diversifier son discours d'vn message de digressions sur l'occasion qui se presente à propos; & par mesme voye mettre des questions en auant; rapporter des histoires, produire des raisons, proposer des doutes, citer là dessus les diuerses opinions des Autheurs, & bref mesler ensemble le mot pour rire, & les deuis serieux. Car c'est vne chose trop ennuyeuse de vouloir penetrer si auant dans vne matiere, & pointiller sur le moindre mot: Il est vray qu'en cecy certaines choses ont leurs priuileges particuliers, & sont exemptes de raillerie; comme par exemple, les matieres de Religion, & d'Estat, les grands personnages, les affaires d'importance, & les euenemens dignes de compassion.

Celan'empesche pas toutesfois qu'il ne s'en treuue tousiours quelques-vns qui croiroient que leurs esprits seroiet endormis, s'ils ne dardoient ordinairement quelque traict qui picquast auvif. Mais cette verue doit estretenue en bride par ce vers.

Parce puer stimulis, es fortius viere loris.

Bref tous les hommes en general doiuent observer qu'entre railler & mordreil y a bien de la difference. Tel est propre à la Satyre, & doué d'vne grande viuacité d'esprit, qui n'a point de memoire à coparaison d'vn autre.

Or outre que celuy qui se plaist à faire plusieurs questions, apprend beaucoup de choses qu'il ne sçait pas, il agrée encore à toute vne copagnie, principalemet s'il les applique au sçauoir de ceux ausquels il les faict. Par ce moyen ils sont bien aises de luy respondre, & luy mesme acquiert tous jours vne cognoissance nouuelle.

Il ne faut pas toutesfois que ces questions soient importunes, comme celles qui se sont pour surprendre autruy. Au contraire on doit donner

loisir de parler aux autres. Certes s'il y en auoit quelques-vns qui voulussent estre absolus, & prendre tout le temps pour eux, il faudroit treuuer moyen de les en tirer pour en mettre d'autres à leur place; comme les violons ont accoustumé de faire à ceux qui font leur gaillarde trop longue.

Si vous feignez d'ignorer les choses ausquelles on vous estime habile, vne autre fois on croira que vous sçaurez vrayement celles qui seront tout à faict hors de vostre cognois-

fance.

Il n'est nullemét bien seant à l'homme de parler souuent de soy - mesme. l'en ay cogneu vn qui auoit accouftume de dire cecy par mocquerie, Il faut necessairement qu'il soit bien habile, puis qu'il parle tant de soy-me sme. Et neantmoins il se peut louer en vn seul poinct sans estre blasmé, à sçauoir quandil louë en autruy quelque vertu qui est telle qu'il y pretend auec emulation.

Quand on est sur quelque propos, il se faut monstrer si retenu, qu'on n'offence iamais le prochain. Car le discours doit estre comme vne campagne ouuerte, sans attaquer les per-

sonnes en leur particulier.

Ie puis dire à ce propos d'auoir autrefois connu deux Seigneurs, dont le premier estoit de mauuaise humeur, & tenoit vne des meilleures tables du pays; & le second auoit accoustumé de demander à ceux qu'il traittoit d'ordinaire; Dittes moy sans mentir, ne s'y est-il point donné quelque soussiler. A quoy si l'on faisoit response, qu'ouy: Ie me doutois bien, continuoit il, qu'il s'y gasteroit vn bon disner.

Parler à quelqu'vn discretement, & auec vne action coforme à sa qualité, est vne chose beaucoup plus louable que l'entretenir de belles paroles &

ET POLITIQUES. 109 auec vn bon ordre. l'adiouste à cecy, que sçauoir bien faire vn conte en compagnie, & en deuis familier n'auoir la response à commandement, est vn tesmoignage du peu de viuacité d'vn esprit. Mais il est vray aussi qu'vne replique bone de soy, demonstre vne certaine foiblesse, si elle est faitte confusément, & en mauuaistermes; comme nous voyons qu'entre les animaux, les moins propres à la course sont les plus prompts à s'en retourner; ce qu'on peut voir par l'exemple du leurier & du lieure. En vn mot, il n'est rien si ennuyeux que d'apportet trop de circonstances auant que venir au poinct d'vne affaire, ny rien si confus que de n'en vser aucunement.

## MAINTHAN MAINTHAN MAINTHAN MAINTHAN

Du Sage en apparence.

XVI.

VELQUES- VNS tiennent queles Fráçois sont plus sages qu'ils ne paroissent, & qu'au contraire les Espagnols ont plus d'apparence que d'effect de sagesse. Quoy qu'il en soit, ce qu'ils disent des nations, se remarque veritablemet d'homme à home: Voyla pourquoy l'Apostre S. Paul dit fort à propos, Que certains hommes ayans vne fort belle mostre de pieté, nient la vertu d'elle mesme. Ce qui faict que s'il se remarque en eux tant soit peu de sagesse & de suffisance, ils en font vne grande feste, & qu'ils ont bien de la peine à vendre pour bonnes leurs bagatelles.

C'est vne chose vrayement ridicule& digne d'vne Satyre, de considerer

les ruses de ces Cabalistes, & les perspectiues dont ils vsent pour faire paroistre la simple sur-face aussi espaisse qu'vn corps solide & profond. Quelques-vns des leurs sont si resserrez, qu'ils n'estallent leur mercerie qu'entre iour & nuict; outre qu'ils semblét tousiours auoir quelque nouueauté de reserue. Que s'il leur aduient d'ouyr deuiser de ce qu'ils ignorent, ils veulent cotraindre les autres à croire qu'ils en sçauent de reste, bien qu'ils n'en puissent parler qu'à leur deshonneur.

Il y en a plusieurs en qui le regard & les gestes tiennent lieu de discours, & quine sont Sages que par signes; come Ciceron le remarque, lors que parlant de Pison, Tume responds, luy dit il, auecles sourcils, dont l'un est berifsé sur le front, et l'autre rauallé iusques an menton, pour monstrer que la cruaute ne te plaist aucunemer. Vous en verrez encore qui croyent gaigner leur cause à

forcede crier, ou de faire les resolus, & qui ne demandent qu'à passer outre, accordans toussours volontiers ce qu'ils ne peuuent prouuer. l'obmets ceux qui ne tiennent non plus de copte de tout ce qui va par dessus leur capacité, que d'vne chose curieuse & impertinente, afin que par ce moyen leur ignorance passe pour discretion.

Il en est d'autres, qui ne sont iamais sans distinctions, & qui se tirent ordinairement du sujet proposé par de vaines subtilitez, dont ils entretiennent les hommes. Gellius parlant de ceux-cy les appelle de vrais resueurs, dot les mots poinctilleux rompent le poids con l'importance des choses. Le diuin Platon voulant monstrer le mespris qu'il fai-soit de telle sorte de gens, introduit dans son Protagoras vn certain Prodicus, auquel il fait composer vn discours tout semé de distinctios, depuis le commencement iusques à la sin.

C'est

C'est la coustume de ces Messieurs deseietter du costé de la negatiue en quelque deliberation que ce soit, afin de s'en tirer plus facilement. Dauantage, ils affectent tousiours l'honneur de faire des objections, & depreuenir les difficultez: car les propositions se finissent quand on les nie; comme au contraire si on les accorde, elles requierent vne nouuelle fatigue: d'où vient que de ce poin et de prudéce ainsi contrefaict s'ensuit l'entiere ruine des affaires. Brefil n'est point de Banque-routier ny d'homme incomodé, qui pour se mettre à son aise vse de tat d'impostures & d'artifices à vanter son imaginaire credit, que ces Charlatans ont de babil & de ruses pour maintenir l'opinion de leur suffisance. Cela estát, il faut bien s'empescher d'employer des homes de cette estosse, car pour en dire le vray il vaut beaucoup mieux se seruir en ses affaires de persones moins rusées que trop suffisantes.

## Des Richesses.

XVII,

E ne puis mieux appeller les Richesses que le bagage de la Vertu. Le mot Latin, lmpedimenta, l'exprime mieux;

pource que les biens de la fortune font aux actions vertueuses ce que le bagage est à vne armée. Il est impossible aux gens de guerre de se passer de leur equipage; Aussi est-ce l'ordinaire de l'enuoyer deuant, ou de ne le laisser derriere que le moins qu'on peut; Et neantmoins il empesche l'armée de marcher, mesme le soin qu'on a de luy cause fort souuent la perte de la viétoire.

Il n'est point d'autre vsage substantiel des grandes richesses que celuy de la distribution, Où les moyens sont en abondance, dit Salomon, là se treunent aussi plusieurs despensiers. Comme en effect de tous les biens qu'vn proprietaire possede, qu'en a-t'il autre chose que la veuë? La jouyssance personnelle ne peut jamais s'estendre à sauourer de grandes richesses. Quand on les a, tout ce qu'on peut faire, c'est de les garder, ou de les distribuer & de les donner, ou finalement d'en acquerir dans le monde quelque sumée d'hon-

neur; vsages qui n'ont rien de ferme ny de solide.

Ne voyez-vous pas qu'on met ordinairement vn prix fantastique & imaginaire à certaines pierres, ou aux pieces qu'on tient pour rares, & que l'on entreprend exprés des ouurages magnisiques en apparence, pour faire voir à quoy les richesses peuvent seruir? Aussi ie suis content d'aduouer qu'il y a moyen d'en vser pour tirer les hommes hors des dangers, & des tra-H ij

uaux de la vie: Les Richesses, dit Salomon, sont comme une forteresse en l'imagination du Riche; Où ce n'est pas sans sujet qu'il affirme qu'elles sont en l'imagination, & non pas en la chose mesme. Et de verité les grands biens ont plus vendu d hommes, qu'ils n'en ont

iamais racheté.

Ne cherchez donc point à posseder des richesses qui vous rendent insupportable & altier; mais qui soient telles, que vous les puissiez acquerir de droict, en vser sobrement, les distribuer auec allegresse, & les quitter, s'il en est besoin, sans vous tirer tant soit peu des bornes de la parience. Gardez vous neantmoins d'en affecter le mespris, mais apprenez plustostà les distinguer, imitant Rabirius Posthumus, lequel, comme dit Ciceron, dans le soin qu'il avoit d'accroistre le bien de sa maison, faisoit voir qu'il ne cherchoit point vneproyeal'auarice, mais plustost vninstru,

ment à la bonté. Souvenez vous aussi de ces paroles de Salomon, & gardez vous bien d'estre trop ardant à vous acquerir des richesses, Qui festinat ad diuitias, non eritinfons. Les Poëtes feignentà ce propos que Plutus, qui signifie Richesse, va tousiours lentement comme en niaisant, quand c'est Iupiter qui l'enuoye; mais quand c'est Pluton, ils disent qu'il se met à courir en diligence. Par où sans doute ils veulent donner à entendre, que les richesses acquises par des moyens legitimes & par vn iuste labeur, viennent à pas tardifs; Comme au contraire quand elles arriuent par la mort de quelqu'vn, à sçauoir par le moyen des heritages, des successions, des testamens, & de telles autres choses, elles se precipitent, & se laissent cheoir tout à coup. Cela pareillement cust peu fort à propos estre appliqué à Pluton en le prenant pour le Diable. Carquand

Hij

les richesses viennent de luy, comme par fraudes & oppressions, ou par de semblables voyes, qui sont iniustes, elles marchent à la haste. Quant aux moyens de s'enrichir, ils sont en assez bon nombre, & la plus part indignes d'vn honneste homme. L'espargne en est vn des meilleurs, bien que toutesfois cette voye ne soit pas innocente, pource qu'elle destourne les hommes des œuures de Charité. A quoy i'adiouste que la despouille des champs est l'acquisition la plus naturelle des richesses, & que c'est par maniere de dire la benediction de la terre nostre grand' mere: Il est vray qu'elle est aussi bien lente: Neantmoins quand les hommes qui ont de grandes richesses ont soing du mesnage des champs, elles en sont de beaucoup augmentées. l'ay connu vn Seigneur en Angleterre, qui estoit l'homme de mon temps qui abondoit le plus en

foins, en bestail, en bois, en charbon, en bled, & en minieres de plomb & de fer, sans y comprendre mille autres choses qui appartiennét au mesnage, qu'il possedoit si opulemment, que la terre luy sembloit estre vne mer, d'où luy venoient de perpetuelles richesses. Il furremarqué là dessus qu'il auoit acquis vn peu de bien au comencement auecque beaucoup de peine, & que depuis paruenuà ce degré, il s'estoit esleué à vne tres-grande abondance. Aussi est-il veritable que lors qu'vn hôme a mis son fonds insques au poinct de pouuoir attendre les marchez les plus aduantageux, & fournir les grandes sommes dont peu de personnnes sont capables, se rendant come partisan do l'industrie des bos ouuriers, qui d'euxmesmes n'ont pas le moyé de faire valoir leur trauail, il est impossible qu'il n'accroisse grandement ses richesses.

Les gains des Meltiers, & des pro-

120 OEVVRES MORALES fessions ordinaires sont honnestes; & se font la plus part du téps par la consideration de deux choses, qui sont la Diligéce & la Reputation qu'on a d'y proceder franchement. Mais quant au gaing qui se faict sur vn marché, il n'est pas si asseuré, comme quand il faut qu'vn home attende la necessité d'vn autre, & qu'il tasche d'attirer à soy les Marchands par l'entremise de ses scruiteurs, & de ses agéts; ou qu'il empesche par ses sinesses que les autres ne vendent, & qu'il s'ay de de semblables artifices subtils & malicieux. l'obmets la coustume de ceux qui achetent des denrées pour les reuêdre, & non pour les garder; ce qui d'ordinaire apporte du gaing au vendeur & à l'acheteur. Ie

quelque chose sur ce qu'ils vendent. L'vsure est vn des moyens les plus asseurez du gaing, quoy qu'il n'y en

ne puis non plus oublier ces autres qui ne sçauroient s'empescher de roigner ait point de pire; pource qu'elle est cause quel'home mange son pain à la sueur du visage d'un autre, et mesme qu'auxiours de feste il tient le mache de la charrue. Mais quelque asseurance qu'on puisse mettre en cette tyrannie, elle ne laisse pas d'auoir ses orages. Car les Notaires & les Frippiers font paroistre valables des hommes, & des marchandises qui nelesont pas, afin d'en auoir le profit.

Le bon-heur qu'on a d'estre le premier en l'inuention d'vn party, ou en la iouyssance d'vn priuilege, est cause quelquefois d'vne abondance de richesses; Comme il est arriué à ceux qui ontles premiers faict venir les succres des Canaries. Cela estant, il est hors de doute qu'vn hôme qui sçayt ioindre à la Logique naturelle l'Inuétion & le lugement, peut faire de grandes choses, principalement quand les saisons le requierent. Celuy qui ne s'arreste que sur des gaings ordinaires, &

qui toutesfois luy sont asseurez, peut dissicilemét faire vne grande fortune. Au contraire l'homme qui met tout son bien au hazard, sur l'esperace qu'il a de s'aduancer par dessus le commun, fait le plus souuent banqueroute, & se voit reduit aux extremitez. C'est pourquoy ie ne treuue rien meilleur que de hazarder seulement vne partie de son gain, asin que s'il suruient quelque perte, on ait de quoy la supporter plus facilement.

Les secrettes intelligences qu'ont les marchands entr'eux agissent beaucoup à l'aduacement de leur fortune,
pourueu qu'vne longue experience leur ayt appris les temps les plus propres à vendre ou acheter, selon le train du commerce. Or quoy qu'entre toutes les richesses, il n'y en ait point qui me semblent de meilleure trempe que celles qui sont acquises au seruice des Grands, si est-ce que lors qu'on y par-

uient par la flatterie, & par vne maniere de complaisance seruile, elles sont pires que les autres. Ce qui aduient principalement quand on fait mestier de pescher du bien dans les tutelles, ou dans les testamens dont on est executeur, comme Tacite dit de Seneque, Testamenta es orbos tanquamindagine capit. Car alors ceux cy se sousmettent volontiers à des homes beaucoup moindres que s'ils estoiét en seruice. Ie vous aduise là dessus de vous defendre de ceux qui font mine de mespriser les richesses. Telles gens desdaignent les biens en apparence, pource qu'ils desesperent d'en amasser. Que s'il leur aduient d'estre riches, il n'en est point de plus meschans qu'eux.

Si de cas fortuit vous estes contraint à quelque petite despense, faittes la franchement, & ne paroissez point chiche. Comme les richesses sont aiflées, il est des temps ausquels elles s'enuolent de leur bon gré. Il est besoin
aussi de les faire voler quelques ois afin
qu'elles retournét mieux emplumées
à la maison. Les hômes laissent leurs
richesses au prochain, ou bien au public. Que s'il en faut dire le vray, les
mediocres portios reussissent le mieux
à tous les deux. Les grands moyens
laissez à vn seul heritier, luy sont côme
vn leurre à tous les oyseaux de proye,
qui l'enuironnent pour le deschirer,
s'il n'est meur d'aage, ou de iugement.

Il arriue encore quelquefois que les fondations, & les dons qu'on fait au public, sont tels que des Sacrifices sans sel, ou comme des tombeaux, où l'aumosnen'est peinte que par dehors, & qui ne tardent guere à se pourrir au dedans. Doncques au lieu d'estimer ou de mesurer vos richesses par la quatité, ordonnez-en auec discretion: & si vous auez enuie de faire quelque cha-

rité, n'attendez point l'heure de la mort: Car, pour ne flatter point, qui vse dece delay est plustost liberal du bien d'autruy que du sien.

## De l'Ambition.

#### XVIII.

Ambition ne peut mieux estre coparée qu'à la cholere, passion violente, qui rend les hommes actifs,

pleins de fougue, & remuans, si quelque obstacle ne la retient. Que si dans le cours de sa fureur on l'empesche de passer outre, elle se tourne alors en humeur aduste, maligne, & venimeuse par consequent. Il en est de mesme des Ambitieux: trouuent ils le chemin des aggrandir ou de s'aduancer, vous voyez soudain qu'ils sont plus entre-

prenans que nuisibles: comme au contraire, siquelqu'vn les trauerse en leurs pretésions, ils se despitent si sort, qu'ils ne voyent qu'à contre-cœur, & d'vn mauuais œil les hommes, & leurs actions. Que si les affaires vont mal, l'on ne sçauroit croire combien est grand le contentement qu'ils en re-couent en leur particulier; qui est la pire codition qui se puisse treuuer au seruiteur d'vn Estat, ou d'vn Prince.

Il est donc bon que les Princes s'accoustument à manier de telle sorte les hommes ambitieux, qu'au lieu de reculer ils aduancent tousiours en fortune. Mais d'autat que cela ne se peut sans inconuenient, il est encore meilleur de reietter entierement le service de tels subiets. Car s'ils voyent qu'apres auoir seruy long temps, ils ne puissent esseur leur fortune à l'esgal de leur ambition, ne doutez point qu'auec leur propre cheute ils n'attirent celle des principales affaires.

Mais puis que nous auons dict qu'il ne faut iamais se seruir de personnes ambitieuses, si ce n'est en cas d'extreme necessité, ie treuue fort à propos de rapporter icy en quels cas tels hommes sont necessaires. Ceux qui ont la reputation de grands Capitaines, doiuent estre choisis comme viiles, quelque ambition qu'ils puissent auoir. loint que c'est proprement oster les esperons au Gendarme que de ne luy vouloir permettre de s'emporter apres vne humeur altiere. Il faut encore que les Princes ne reiettent point les Ambitieux, pour s'en seruir comme d'escrans dans les occasions oule danger & l'enuie sont redoutables. Car nul autre n'embrassera cette commission, si pareilà la colombelle il ne vole de lieu en lieu, pource qu'il ne peut voir autour de soy. l'adiouste à cecy, que les courages ambitieux

font fort propes à raualler la grandeur d'un sujet, lors qu'il s'esseue trop haut: Et c'est proprement smiter Tybere, qui employa Macro pour rui-

ner la fortune de Sejan.

Puis donc qu'en tel cas il est necessaire de se seruir des Ambitieux, il ne reste plus qu'à voir les moyens de les tenir en arrest, afin qu'ils n'en soient pas si dagereux. Ils sont moins à craindre quand leur condition est vile & abiecte, que s'ils estoiet sortis de quelque grande famille. Auec cela l'ayme beaucoup mieux qu'ils soient d'vn naturel rude & reuesche, que d'vne humeur populaire & facile. Il est meilleur de les prendre quand ils sont esseuez depuis peu, que lors qu'ils ont eu loisir de se fortifier en leur gradeur. Je diray là dessus que ceux-là se trompent grandement, qui mettent en doute si les Princes doiuent auoir des Fauorits; puis qu'il n'est point de meilleur remede

ET POLITIQUES.

mede que celuy-cy, pour arrester l'ambition des Grands. Car quand le moyen de faire plaisir ou desplaisir est en la puissance d'vn Fauory, il est impossible qu'vn autre s'esseue trop haut. D'ailleurs pour arrester les Ambitieux, & les ranger au deuoir, il ne faut seulement que leur mettre en teste d'autres personnes qui ne leur cedent en rien; pourueu neantmoins que par la prudence de quelque sage Coseiller l'on fasse en sorte de moderer leur fougue, & de maintenir les assaires en vn estat tranquille & paisible. D'ailleurs le Prince en pourroit susciter d'autres, pour estre comme les fleaux des Ambitieux, &les assujettirà leur ruine, s'ils sont d'vn naturel remuant. Come au contraire, si leur inclination est portée aux entreprises les plus hardies, il ne faudra que celà pour les precipiter en leurs desseins, & les rédre redoutables. Mais pour les abattre du tout, si les affaires le requierent, en cas qu'il n'y ait moyen d'en venir à bout si soudainement, la meilleure voye qu'on puisse tenir est d'y apporter vn changement continuel de difgraces & de faueurs; asin de leur oster les moyens de connoistre ce qu'ils doiuent esperer, & les rendre aussi estonnez que s'ils se treuuoient seuls au milieu d'vn bois.

De toutes les especes d'Ambition, celle qui cherche à se preualoir en matiere de choses grandes, est beaucoup moins dommageable, que cette autre qui veut paroittre par tout; pource que cette derniere met les affaires en desordre, & les broüille entierement. Et toutes sois vn Ambitieux qui cherche à faire fortune, est beaucoup moins dangereux que celuy qui l'a desia faicte.

Qui tasche de gaigner le dessus à des hommes de merite & de codition,

ET POLITIQUES. 131

entreprend vne œuure de longue haleine, qui ne atmoins reuffit touliours au bié du public. Mais celuy dont l'industrie ne tend qu'à se rendre soymesme vne seule figure parmy plusieurs o o, est capable de ruiner tout vn mô-

de, & de le faire aller de mal en pis. L'honneur a trois choses en soy, l'aduantage à bien faire, l'accés prés de la persone des Princes, & des hommes releuez, & l'industrie d'agradir sa propre fortune. l'appelle homme de bien celuy qui dans le desir de s'aduancer, se propose la meilleure de ces pretensions; & gradement sage le Prince qui les sçait discerner d'auce l'Ambitieux. En vn mot tous les Estats & les Princes en general doiuét choisir de tels Agés & de tels Ministres en leurs affaires, qu'ils ayent plus de soin de s'acquitter dignemét de leur charge, que non pas des'agrandir; & plus d'affection aux affaires, pource que la conscience les y

oblige, que d'intention d'auoir seulement l'apparence le bruit de s'en acquiter: À quoy seur seruira beaucoup de sçauoir distinguer vn naturel remuant d'auec vn esprit qui a de l'inclination à la promptitude.

# De la Ieunesse, es du dernier aage.

#### XIX.

Et est ieune d'ans qui peut estre vicil d'heures, s'ils n'a perdu le temps à des bagatelles: mais cela n'aduient que fort rarement. Les ieunes gens ressemblent aux premieres pensées qui ne sont pas si meures que les secodes: car il y peut auoir de la ieunesse aux pésées aussi bié qu'aux ans. Et toutes sois l'inuétion des ieunes est tous-

jours plus viue que celle des vicillards. C'est l'ordinaire des naturels qui bouillent d'ardeur, & dont les desirs sont grands ensemble, & pleins d'inquierude & de violence, de ne meurir point si tost, & qu'ils n'ayent auparauant passéle midy de leur aage. Telle chose aduint à Iules Cesar & à Septimius Seuerus, de qui il fut dict, que luuentutemegit, erroribus imo furoribus plenam; bien que neantmoins il n'y aye point eu d'Empereur plus prudent ny plus capable que luy. Il n'en est pas ainsi des esprits calmes de leur nature, dont le succés peut estre bon en leur ieunesse; De quoy nous ont rendu de bons tesmoignages, Auguste Cesar, Cosme Duc de Florence, Gaston de Foix, & autres grands Princes. Comme d'ailleurs s'il se treuue aux vieillards vn peu de chaleur & de viuacité, elle est sans doute vne excellente dispolition aux affaires. Les ieunes sça-

uent mieux inuenter & executer, que iuger & coseiller, & sont plus propres à proposer vn nouveau dessein, qu'à paracheuer vn saict dessa commencé. Come l'experience des vieillards sert de modelle & d'adresse par l'exemple des choses qui peuvet estre aduenues, ainsi elle se trompe souvent en matiere d'euenemés inopinez & nouveaux. Les affaires treuvent leur ruine dans les fautes de la ieunesse, au lieu que celles des vieillards ne passent point ces deux bornes, De n'en avoir peu expedier davantage, ou plus promptement.

Au maniment & en la conduitte des choses, les ieunes gens en embrassent plus d'ordinaire, qu'ils n'en peuuent estreindre D'ailleurs, outre que c'est leur coustume de ne pouvoir calmer, quand ils veulét, vne affaire qu'ils 
ont esmeue aucc violèce, il leur aduiét 
encore de voler à la sin, sans cosiderer 
les degrez & les moyens requis pour

ET POLITIQUES. 135

y paruenir. Ils courent apres certaines petites maximes par eux rencôtrees à tastons, & châtent tousiours vne mesme note, d'où leur viennent plusieurs inconueniens, lors qu'ils y pensent le moins: Brefau commencement d'vn faict, ils vsent de remedes extremes,& font refus par apres de les reconnoistre, ou de s'en desdire. Cependant ils n'aduisent pas qu'ils redoublét leur faute par ce moyen; semblables au cheual retif, qui ne veut ny s'arrester, ny retourner sur ses pas.

Au contraire, les hommes aduancez en aage sont excessifs en leurs obiections, longsà consulter, peu hazardeux, & trop prompts à se repentir. Dauantage, ils ne coduisent que bien rarement vne affaire à son dernier poinct, & se contentent d'vne mediocrité de succés. Le meilleur que ie treuue en cecy, c'est d'en employer de toutes les deux sortes aux affaires qui se

I 1111

116 OEVVRES MORALES presentent Celane peut estre qu'vtile, tant pour le regard du present, que de l'aduenir, pource que la force d'vn aagesupplée au defaut de l'autre, outre que les ieunes apprennent, tandis que les vieux sont comme A cheurs en la Scene; Puis le profit n'en est pas moindre en ce qui touche les accidens exterieurs; à cause que l'authorité suit la vieillesse, comme la faueur & l'applaudissement accompagnent les ieunes gens. Il est vray qu'en ce qui touche la partie Morale, il se peut faire que la ieunesse y excelle, come la vieillesse en la Politique. Vn certain Rabin commentant sur ce texte: Vosieunes gens aurot des visions, vovos vieillards ne ferot que songer, infere de ces paroles, que les ieunes sont admis plus prés de Dieu que les vieux, pource que la vision est une reuelation plus claire que n'est le songe. Et de verité moins

l'hôme demeure au monde, & moins

tez. Bref en ce qui depend des facultez de l'entendement, la vieillesse y profite plus qu'en matiere d'affe-

ctions & de volontez.

Il y en a qui sont si meurs en leurs ieunes ans, qu'ils deuiennent desagreables auecque le temps. Ie ne puis mieux comparer ces esprits qu'à des rasoirs de mauuaise trépe, qui s'emoussent incontinent. Tel est oit le Rethoricien Hermogene, qui ne laissoit pas d'estre grandement stupide, quoy que ses liures sussent pleins de subtilitez.

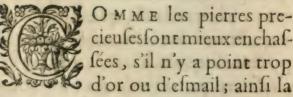
Il s'en treuue d'autres encore dont les dispositions naturelles ont plus de grace en leur ieunesse qu'en leur vieil aage. Ic mets en ce nombre ceux qui parlent eloquemmét de beaucoup de choses, ce qui sied bien aux ieunes hómes & nó pas aux vieillards. Et c'estoit ce que Ciceron reprochoit à Hortensius, quand il disoit de luy, que Idens

138 OEVVRES MORALES manebat, neque idem decebat.

Prennent les choses trop haut au commencement, & qui se monstrent hardis plus que la force de leur aage ne le peut permettre; si bien qu'ils sont contraints de discontinuer à la fin, comme sit Scipion l'Africain, duquel Tite-Liue dit en essect, que Vluima primis cedebant.

## De la Beauté.

#### XX.



vertu a plus de grace en vn corps moins delicat que majestueux, & dot la beauté n'a rien de si exquis que la Cela neantmoins n'arriue pas generalement. Car Auguste Cesar, Tit. Vesspassan, Philippe le Bel Roy de Frace, Edouard quatriesme Roy d'Angleterre, Alcibiades l'Athenien, & Ismaël Sophy de Perse, auoient tous des esprits grandement releuez, & se pou-uoient dire les plus beaux hommes de leur temps.

Entre les Beautez, le teint vermeil n'a pas tant de force que l'attraict, qui neantmoins est contraint de ceder à

la grace du maintien.

Ce dernier est la plus noble partie de la Beauté; qui ne peut estre exprimée par vn portraiet, & moins encore par la premiere veuë du naturel. Il est presque impossible de voir vne Beauté, quelque excellente qu'elle soit, en qui ne se treuue du defaut pour le regard des proportions. Tellement qu'on auroit bien de la peine à iuger lequel des deux est plus grand railleur ou Appelle, ou Albert Duret, dont l'vn, à sçauoir ce dernier, nous a voulu faire vn homme selon les proportions de Geometrie, & l'autre prendre ce qu'il treuuoit de plus beau en plusieurs visages, & en former vne parfaicte Beauté.

Pour moy, c'est mon opinion, que telles Peintures ne doiuent plaire qu'au peintre qui les faisoit. Non que ie vueille nier qu'vn bon ouurier ne puisse representer vne face qui surmote en beauté les plus beaux visages qui furent oncques. Cela peut arriuer de cas fortuit, & par vn certain bonheur, comme il aduient quelques à vn grand Musicien de faire vn air excel-

lent, plus par caprice, que par les reigles de son art.

L'on peut voir des visages, en qui ne se treuue point vn seul traict de beauté, si on les cossidere separément; &qui toutes sois r'apportez l'vn'à l'au-

tre ne laissent pas d'estre beaux.

S'il est vray que la principale partie de la Beauté consiste en la grace du maintien, il ne faut pas s'estoner si des persones vn peu sur-années en paroissent par fois plus ay mables; Puis que des beaux l'Automne en est le beau. Or la ieunesse d'aucun ne peut estre bien accoplie, si elle mesine n'est mise en compte comme vne partie de la Beauté. Celle cy semblable aux fruicts de l'Estése gaste facilement, & n'est pas de longue durée. Elle rend la plus part du temps les ieunes hommes dissolus, & les vieillards vn peu honteux. Mais si ellerencontre bien, son ordinaire est defaire esclatter la vertu, & rougir le VICC.

## De la Laideur.

#### XXI.

E s personnes laides sçauent fort bien rendre la pareille à la Nature: Car come elle ne leur a point

faict d'honneur en les creant difformes, elles neluy en font non plus en se privant ordinairement de toute affection naturelle: Tellement que par ce moyen elles se vengent en certaine saçon de l'outrage de la Nature.

Il est hors de doute qu'entre l'ame & le corps il se treuue vn consentement mutuel, & que la nature ne peut pecher en l'vn, sans courir fortune en l'autre. Mais d'autant que tous les hommes n'ont pas des esprits susceptibles de l'instruction qu'on leur donne, & qu'il est impossible d'ailleurs de façon-

ner vn corps suiuant le caprice d'vn chacun; ce n'est pas merueille si les rayons de l'inclination naturelle sont quelquesfois obscurcis par ceux de la discipline, & de la vertu. L'on peut considerer la Laideur, non comme la seule marque la plus sujette à tromper, mais plustoit comme vne cause qui ne manque de cet estect que fort rarement. Le propre defaut que la Naturea mis en l'homme, & d'où luy peut venir du mespris, luy est vn perpetuel aiguillon, qui l'incite à s'en exempter. C'est pourquoy les personnes laides sont presque toussours audacieuses, tant pour se defendre des brocards qu'on leur donne, que par vne generale habitude qu'elles prennent auecque le temps.

Dauantage la Laideur a cela de propre, de veiller sur les defauts d'autruy, pour payer de semblabe monnoye ceux qui l'attaquent. C'est elle

encore qui esueille la haine des subiets contre les Superieurs, leur faisant
accroire que la deformité les rend dignes de leur mespris. Elle, dy-ie, qui
estonne fort ceux qui briguant auec
emulation quelque charge, tiennent
pour impossible que telles gens y paruiennent iamais, à cause de leur mauuaise mine, iusques à ce qu'ils les
voyent en fin esseuz au siege d'honneur & de dignité; Ce qui monstre
assez qu'vn bel esprit dans vn corps
dissorme a de l'aduantage pour s'aggrandir.

Les Roys s'asseuroient fort anciennement sur les Eunuques, coustume qui s'observe encore à presét en quelques pays. Et de vray, il y a de l'apparence que ceux-cy, qui semblét en uier toute la Communauté des hommes, se rendét plus officieux & plus serviables envers vn seul. Mais ie pése pour moy que la costance qu'ils mettoient

ET POLITIQUES. 145 en eux, procedoit de ce qu'ils les tenoient pour fideles espions, plustost que pour bons Ministres & Magistrats: Ce qui ne contrarie en rienà la coustume des hommes difformes, que nous auons presupposée n'agueres. Il faut tenir pour vne maxime infaillible, qu'ayant tant soit peu de courage, ils chercheront tousours à se garantir d'vn affront; chose qu'ils ne peuuent faire que par vne espece de vertu ou de malice; d'où viet qu'ils sont d'ordinaire, ou meilleurs, ou pires que tous les autres, ou vrayement composez d'vn messange entre la vertu & le vice, qui est grandement ex-

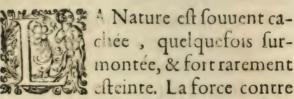
Tels estoient Agesilaus, Zanger fils de Solimá, Esope, Gasca Gouuerneur du Perou; & Socrate mesme pouuoit estre mis en ce rang, auce

beaucoup d'autres,

trauagant.

## De la force de la Nature en l'homme.

#### XXII.



l'impetuosité de la nature, la rend elle mesme plus violenteau retour. Il est vray encore que la doctrine & le discours la sont beaucoup moins importune; Mais la seule coustume la change&l'assujettit. Si quelqu'vn cherche à gaigner la victoire sur sa Nature, qu'il se charge d'vn fardeau qui ne soit ny trop grand ny trop petit: Car il est à craindre que faillant plusieurs fois, il ne demeure accablé sous l'vn, & que l'autre ne l'aduance pas beauET POLITIQUES.

coup, bien que souuent il ne manque

147

point de succés.

Ne trauaillez iamais sans support, au commencement d'vne affaire en laquellevous estes nouueau; imitant les nageurs, qui pour estre plus asseurez, s'aydent ordinairement de vescies, ou de faisseaux de iong. Toutesfois il n'y aura point de mal qu'au bout d'vn temps vous continuiez vostre œuure sans aduantage, faisant comme les Baladins, qui portent exprés des souliers pesans, afin d'en estre plus dispos à la danse quandils les quittent. Car vous deuez sçauoir que si l'exercice est plus difficile que la pratique, vne grande perfection s'en ensuit.

L'homme en qui la Nature est puissante, & la victoire difficile par consequent, feroit fort bien de l'arrester premierement en sa course, comme qui reciteroit l'alphabet au plus sort de la violence de son courroux; puis

K ij

de diminuer en quantité peu à peu, come si pour s'abitenir de l'vsage du vin, on se reduisoit à ne boire qu'vne sois par repas, & sinalement à s'en abstenir tout à faict. Que si l'homme a la resolutió & la force de se vaincre tout d'vn coup en ses appetits, i'aduouë en tel cas qu'il n'est point de meilleur expedient, ny de plus court remede que celuy-là.

L'homme se venge puissamment Des passions de son courage, Quand il en brise le cordage, Qui le gesne secrettement, Et lors qu'il retient ou modere Les mouuemens de sa cholere.

A quoy ne repugne nullement l'ancienne maxime qui dict, Que la nature, comme la houssine, se peut plier aisément vers son contraire extreme, & par ainsi qu'il n'est pas impossible de la dresser.

Il ne faut pas neantmoins que

l'homme entreprenne de tourner en habitude vne chose, à force de la continuer, sans prendre haleine, puis que le vray moyen de s'y remettre auec plus de vigueur, est de se donner vn peu de relasche. D'ailleurs, si celuy qui ne sçait pas bié encore vne chose, s'y exerce perpetuellement, il est certain que cet exercice seruira de repetition à son ignorance aussi tost qu'à son sçauoir; & qu'ainsi faisant vn meslange de tous les deux, il en prendra l'entiere habitude. Tellement que pour obuier à cela, ie n'y vois point d'autre remede que d'y apporter du relasche.

Il ne faut pas pourtant que l'hôme se fie par trop à l'aduantage qu'il a gaigné sur son naturel, pource qu'encore que la nature demeure comme enseuelie vn assez long temps, si est-ce qu'en fin l'occasion & la tentation ne laissent pas de la faire reuiure. Cela

nous est figuré par la Damoiselle d'Esope, qui de Chate sut changée en semme: & se tint tousiours froidement à la table, iusqu'à ce qu'elle apperceut vne souris. C'est pour quoy ou il saut que l'homme euite les occasions tout à faict, ou bien qu'il les recherche souvent, afin de s'y accoustumer.

Le naturel de l'homme ne se peut mieux connoistre qu'estant en son particulier, pource qu'alors il se produit sans affetterie; ou bien par sa propre passion, qui met en desordre tous les preceptes; ou finalement par les euenemens fortuits, & par les nouuelles experiences, pource qu'à mesme temps il est mis hors des bornes de la coustume.

reux en cecy que ceux dont le naturel s'accorde auec leur vocation. Autrement ils peuuent bien dire, Que

leur ame est fort esgarée, & comme estrangere, quand ils s'employent à des choses au quelles ils ne sont nullement

portez d'inclination.

Or comme il n'y a point de mal que l'homme assigne certaines heures aux choses qu'il se propose d'apprendre, il n'est point besoin aussi qu'il determine aucun temps à celles où l'inclination naturelle le porte, pource que ses pensées s'y en iront d'elles-mesemes: tellement qu'il luy sussir d'y employer le temps ou le loisir qui luy reste, hors de ses autres occupations.

La nature de l'homme se porte au bien & au mal, qui pouuant estre cóparez aux bones herbes ou aux mau-uaises racines, il faut qu'il arrouse l'vn,

& arrache l'autre.

#### De la Coustume, es de la Nourriture.

#### XXIII.

Es pensées des hommes sont la plus - part du téps semblables à leurs inclinations naturelles: & leurs discours tels que les affections & les opinions infules en eux. Mais quant à leurs actions, elles se treuuent conformes aux coustumes qu'eux-mesmes ont prises. De cette façon come le remarque Machiauel, en vne instance odieuse, il ne se faut iamais sier tout à faict à la force de la nature, ny àla vanité des paroles, si les deux ne sont fortificés par vne puissante coustume; L'exemple qu'allegue cet Autheur, est que lors qu'il s'agit d'executer vne

153

dangereuse conjuration, l'on ne doit pas tant s'asseurer sur yn naturel altier & brauache, que sur vn homme accoustumé de longue-main au carnage & au sang. Mais Machiauel n'auoit point cognu ces abominables Furies, qui depuis ont trempé leurs mains dans le sang de leurs Princes. Toutesfois sa maxime demeure encore, Que ny la nature ny les paroles où l'on s'est engagé, ne forcent pas tant que faict la coustume. Car au temps où nous sommes la superstition a pris pied si auant, que les hommes de sang chaud se font voir aussi prompts à tuer les Creatures raisonnables que les Bouchers le font à esgorger les bestes, exercice qui leur est ordinaire. Aussi la resolution qui naist des vœux qu'on a faits est aussi puissante que la coustume, mesme en matiere de sang. Il est vray qu'il faut aduouer qu'en touteautre chose, l'Empire de la cou-

s'estonnera point s'il y en a plusieurs, qui apres auoir faict de grandes protestations, & engagé leur parole de toutes parts, n'y pensent non plus qu'auparauant, si l'on considere que telles gens sont come des images mortes, ou des machines, qui n'ont pour tout mouuement que celuy qui leur vient de la seule habitude.

L'experience nous apprend assez combien est grande la tyrannie de la coustume, puis que c'est elle qui faict qu'entre les Indiens ceux qu'on estime les plus gens de bien, se mettent sur vn bucher allumé, & s'y sacrissent volontairement. A quoy i'adiouste que les semmes mesmes sont à l'enuy pour estre brussées sur le corps de leurs maris. Conformémét à cecy, les ieunes garçons de Lacedemone se fai-soiét soueter tous nuds dessus l'Autel de Diane, sans qu'il leur eschappast le

moindre gemissement. le diray à ce propos qu'au commencement du regne de la Reyne Elizabeth, vn certain Irlandois rebelle preséta vne requeste au Vice-Roy, pour estre penduà vn arbre, comme les autres rebelles ses compagnons, & non pas à vne potence. Il y a des Moines en Ruscie, qui pour le mortifier se tiennent assis durant les plus froides nuiets dans vne cuue pleine d'eau, iusqu'à ce que par la violence du froid, ils y demeurent engagez dans la glace. l'obmets plusieurs autres exemples que ie pourrois rapporter icy, touchant la force que prend la coustume, tant sur l'esprit que sur le corps.

Puis donc que la coustume semble estre le principal Magistrat de la vie humaine, les hommes doiuent faire tout leur possible, pour n'en prendre aucune qui ne soit bonne & louable. Celle qui tient son commencement de l'enfance (qui s'appelle autrement Nourriture, ou Coustume originaire) est la plus accomplie, & la plus parfaicte: Car il est certain que ceux qui s'instrussent sur le tard, ne prennent pas vn si bon ply que les autres, horsmis quelques esprits moderez & meurs, qui sont susceptibles de toute sorte de bonnes disciplines, & qui vont tousiours de bien en mieux;

chose qui n'aduient que fort rare-

Que si la force de la coustume simple & separée se treuue grande, celle de la coustume conioincte & associée l'est encore plus. La raison est, pource que l'exemple instruict, la compagnie fortisse, l'emulation rauive, & la gloire amplisse & releue; de maniere qu'en telles occasions la force de la coustume consiste en la sublimité. Il est certain que l'accroissement des vertus esseuées par dessus la nature ET POLITIQUES. 153

des hommes entretient les communautez, où la discipline est bonne & bien ordonnée. Les Republiques, & les Gouvernemens legitimes servent d'entretien à l'augmentation de la vertu, bien que neantmoins elles n'en purgent point les semences. Tout le mal qui se treuve en cecy, c'est que les moyens de plus grande essica ce sont appliquez aujourd'huy à certaines sins, qui ne meritent pas qu'on ait le moindre desir pour elles.

## De la Fortune.

#### XXIV.

'On nepeut nier que les

accidens exterieurs n'agifsent beaucoup à la fortune d'vn chacun, comme pareillement la faueur, ensemble la mort d'autruy suruenuë à poinct, & l'occasion propiceà la vertu. Mais le principal modele de la fortune se forme en l'homme mesme. La plus commune des causes exterieures qu'on alleguelà dessus est, que de la folie de l'vn s'ensuit d'ordinaire la fortune de l'autre. Aussi voyons-nous que tous ceux qui s'esleuent en vn instant doiuent leur aduancement à la faute d'autruy. Le serpent ne devient iamais dragon, qu'il n'ait mangé son semblable. Les vertus apparentes & remar-

quées, acquierent à l'homme de la louange, mais il y en a d'autres cachées &secrettes, qui le mettent en fortune; Ce qui consiste en vne certaine industrie à s'inciter soy mesme, & à se desueloper de misere. Il n'est point de nom propre qui le puisse mieux exprimer que le mot Espagnol Desenuoltura ou delbrouillement, lors qu'en la nature ne se rencontre ny achoppement ny repugnance quelconque. Tite-Liue apres auoir descrit l'Aisné des Catons, & dict, Que ce personnage estoit doue d'une si grade force de corps cor de courage, qu'il ne pouvoit manquer de fortune, en quelque lien qu'il nasquist, adiouste qu'il auoit vnesprit propre à tout. Ce qui monstreassez que si l'homesçait bien prédregarde à soy, rien n'empeschera qu'il ne voye la Fortune; car pour estre aueugle, elle n'est pas inuisible.

Le chemin de la Fortune ressemble à la voye de lai & qui paroist au ciel:

OEVVRES MORALES est vn amas & vn corps de plusieurs petites estoiles, qu'on ne voit point separément, & qui neantmoins ioinctes ensemble rendent assez de clarté. De cette mesme façon beaucoup de vertus, plus propremét appellées coustumes, ou qualitez, se treuuant ioinctes en l'homme, le mettent souvent en fortune. Les Italiens en remarquét quelques vnes, qui tiennent plus de la verité, que du vray-semblable. Car quand ils parlent d'vn homme, qui ne peut faillir de faire fortune, entre les belles qualitez qu'ils luy donnent, ils y adioustent cette derniere pour comble, Qu'il est vn peu Charlatan, ou qu'il se mesle de bouffonner.

Et de verité le monde est aujourd'huy si meschant, que pour s'y aduancer, la matoiserie & la seule apparence d'homme de bien, sont deux qualitez grandement requises. De maniere qu'il est presque impossible que ceux

qui ont des affections extraordinaires au service de leurs Seigneurs & de leur pays, se puissét iamais esleuer ou maintenir aux grandeurs. Ien'en puis alleguer d'autre raison, si ce n'est que celuy dont les penseés sont hors de soy, ne daigne marcher dans vn chemin qui soit à son aduantage. Or comme vne fortune precipitée faict deuenir l'hommealtier & entreprenant, celle qui l'exerce à maintes espreuues, deuant que l'aggrandir, le rend du tout accomply.

La Fortune merite qu'on luy porte del'honneur & du respect, sinon pour autrechose, du moins, pour l'amour des filles qu'elle a, qui sont, la Confiance, & la Reputation: Car le Bon-heur les engendre toutes deux, à sçauoir la premiere dans l'homme, & la seconde en tous les autres enuers luy-mesme.

Les hommes bien aduisez, pour empescher que leur vertune soit en162 OEVVRES MORALES uiée, ont accoustumé d'attribuer leurs belles actions à la Prouidence & à la Fortune. Ce leur est vn moyen asseuré pour s'y maintenir auec moins d'obstacle, outre que c'est vne espece de grandeur à l'homme de connoistre que les souueraines puissances ont soin de luy. Cela sit que Cesar se voyant dans vne grande tempeste, Courage, dit-il au Pilote, tu portes Cesar, & sa fortune; Et que Sylla aymamicux prédre le nom d'Heureux que celuy de Grand. Aussi voit-t'on d'ordinaire finir miserablement ceux qui en matiere d'affaires publicques, rapportent toutes choses à leur prudence, & à leur propre coduitte. L'on raconteà ce propos qu'vn iour Timo-thée l'Athenien s'estant mis à rendre compte au peuple de l'administration de sa charge, repeta souuent ces paroles; En cecy la Fortune n'eust point de part; & qu'il ne sit iamais aucune entreprise depuis, dont le succés luy sust fauorable. Et certainement il s'en treuue plusieurs dont la Fortune peut estre comparée aux vers d'Homere, qui coulent auec plus de douceur & de sacilité que ceux des autres Poëtes, comme Plutarque dit de la Fortune de Timoleon, à comparaison de celle d'Agesilaus, & d'Epaminondas. Ce qui monstre assez que la fortune de l'homme depend en quelque saçon de luy-mesme.

# Des Estudes.

#### XXV.

Es Estudes seruent à la Recreation, à l'Ornement, & à l'Habilité. Touchant la Recreation, leur principal vsage consiste aux heures de retraicte; quant à l'Ornement; en l'Art de bien raisonner; pour le regard de l'Habilité, à sçauoir perfectionner le iugement. Les hommes experimentez sont plus habiles à l'execution, & les doctes plus propres à iuger & à censurer. l'appelle indiscretion, d'employer trop de temps aux estudes, & affetterie d'en vler auec exces, comme d'vne espece d'ornement: Mais quand on s'attache entierement à leurs regles, cela sent tout à faict l'escholier & le caprice de pedant.

ET POLITIQUES. 165

La nature se rend accomplie par le moyen des Estudes. Car les habilitez naturelles, ressemblent aux plantes, qui ont besoin d'estre cultiquées auecque soin: Les Estudes mesme donent vn trop grand nombre de preceptes, & il faut necessairement que l'experience y soit ioincte. Les hommes du temps les mesprisent, les simples les admirent, & les Sages les mettent en pratique. Car ils n'enseignent point le propre vsage d'eux-melines, attendu que c'est vne science hors d'eux, & par dessus, qui ne s'acquiert que par les obleruations que l'on faict.

Vous deuez cherir la lecture, non auec intention de contredire ou de croire tout ce que vous lisez, mais pour le peser & le mediter. Il est des liures, desquels il sussit de gouster; d'autres qui veulent estre deuorez & quelques vns qu'il est bon de mascher & de digerer. Le veux dire par là, que les

L 11j

vns doiuent estre leus en partie, les autres comme en courant par dessus, & les derniers, qui sont les plus rares, depuis le commencement iusques à la fin, auecl'attention & la diligence requise. Il y en a qu'il faut faire lire par autruy, & en apprendre de luy les poincts principaux. Il faut neantmoins que ce soient des liures le moins importans; autrement ils semblentaussi peuagreables au goust que les eaux communes distillées. Lale-Eture & la conference font l'homme copicux, & prompt en discours; commeles remarques par luy faittes en escriuant le rendent exact en matiere de fçauoir. De maniere qu'vne grande memoire est requise à celuy qui escrit rarement: que s'il n'ayme point à conferer auec les autres, il faut necessairement qu'il ait vne extreme viuacité d'esprit. Bref, s'il n'aleu que fort peu deliures, ila hesoin d'un grand artisi-

### ET POLITIQUES. 167

ce pour paroistre sçauant aux matieres qui sont hors de sa connoissance.

L'Histoire fait deuenir l'homme sage, la Poësse le rend poly, la Mathematique subtil, la Philosophie naturelle profond, la Morale graue, la Logique & la Rethorique, propre aux contentions & à la dispute; & ainsi les estudes se tournent en habitude. De sorte qu'il n'est presque point d'empeschement ny d'obstacle en l'esprit qu'eux mesmes ne puissent ofter, comme nous voyons que les exercices agissent à la guerison des maladies, si l'on en sçait bien vser. Ainsi les ieux de boule sont bons contre la pierre, & pour soulager les reins; comme l'exercice de l'arc est vtile au poulmon, & la promenade qui se fait à pied profitable à l'estomach, pourueu qu'elle ne soit excessiue, ioin et que l'exercice qu'on prend à cheual soulage la teste. Que si l'homme est esgaré

L iiij

qu'il estudie aux Mathematiques: Car si dans les Demonstrations, il a l'esprit tant soit peu distraict, il faut qu'il recommence: Que s'il n'est propre aux distinctions, & aux disserences, qu'il lise les Scholastiques; si du tout inhabile à debattre les choses proposées, & à treuuer des exemples, qu'il ait recours aux Legistes; & ainsi quelque desaut d'esprit qu'il puisse auoir, il ne manquera iamais de remede pour le guerir.

Des Ceremonies, es Complimens.

#### XXVI.

'EXCELLENTES qualitez sont requises à celuy qui ne contraint son humeur en rien, & qui n'yse

enuers autruy d'aucune ceremonie, come nous voyons qu'il faut qu'vne pierre soit de grand prix, quand on la met en œuure sans fueille. En ce qui touche la louangeil en aduiét de mesme ordinairement qu'en matiere de gain; ce prouerbe estat veritable, Que les petits gains font les bourses pesantes & grosses, pource qu'ils arriuent souuent, au lieu que les grands ne viennent que rarement. Ainsi l'experience fait voir qu'on defere beaucoup de louange aux petites choses, à cause qu'elles sont tousiours en vsage, ou remarquées d'vn chacun; mais que l'occafion de faire esclatter quelque genereuxacte de vertu, ne se presente, comel'on dir, qu'auxiours solemnels.

Aussi est-il veritable qu'elle augméte de beaucoup la reputation d'vn liomme, & luy sert, comme souloit dire la Reine Elizabeth, d'vne perpetuelle lettre de recommandation

pour auoir bonneiustice.

Pour se façonner à la bien-seance & aux Complimens, il en faut approuuer l'vsage premierement; puis en prendre le modele sur autruy, & laisser faire le reste à la Nature. Autrement, si l'on y apporte de l'artisse, on leur ostera toute la grace, qui consiste à n'auoir rien d'affecté.

La conuersation de certaines personnes est comme vn vers, où chaque syllabe est comptée. Mais se peut il faire qu'vn homme qui se rompt la teste pour de si petites remarques, puisse comprendre les choses grandes? N'vser du tout point de ceremonies, est apprendre aux autres à n'en faire aucunes, & ainsi retrancher vne partie du respect que l'on nous doit. Il est bon neantmoins de ne les point oublier, tant enuers les Estrangers qu'à l'endroit de ceux qui sont d'vn naturel pointilleux. Toutes-fois en vser par excés est vne chose, non seulement ennuyeuse, mais qui diminue le credit, & la foy de celuy qui parle. Ie ne veux pas nier pourtant, qu'il n'y ait des Complimens qui portent

L'homme qui parle à ses esgaux, ou à ceux qui le surpassent en quelque degréde codition, se peut asseurer qu'ils le traicteront auec toute liberte; & ainsi il fera bien de tenir son rang, & de ne se point prophaner tout à fait; Comme au contraires'il communique auec ses inferieurs, il sera bon

coup, si on les fait à propos.

que par vne espece d'entretien fami-

lier, il recognoisse le respect qu'ils luy

portent.

Celuy là se rend mesprisable ennuyeux, qui n'a qu'vn mesme compliment, qu'il restere à tout coup; quand il pense aggréer à quelqu'vn. Il est bon neantmoins de s'accomoder à l'humeur d'autruy, pourueu que cela se face auec vne demonstration, qui procede plustost de respect que de facilité.

Bref, quand il est question de seconder les autres, ie treuue fort à propos d'y adiouster quelque chose du sien: comme par exemple, si vous voulez consentir à l'opinion d'autruy, faictes le auec distinction: si suiure son dessein, que ce soit auec condition: si approuuer son conseil, taschez d'y adiouster une raison telle que vous iugerez.

Les hommes doiuent bien prendre

ET POLITIQUES. 173 garde à ne paroistre trop grands maistres de complimens. Autrement, quelques vertueux qu'ils soient, leurs enuieux ne manquerot point de leur mettre en auant l'attribut de Ceremonieux, au desauantage de leurs plus grandes vertus. A quoyi'adiouste que de cet exces de respect s'ensuit bien souuent l'entiere ruine des affaires, comme encore des trop curieufes observations qui se font du temps & de l'occasion. Salomon dictà ce propos, Que celuy qui remarque d'où vient le vent ne semera pas, er que l'homme qui prend garde aux nuages, ne moissonnera point. Aussi est-il vray que le Sage faict naistre plus d'occasions qu'il n'en treuue. Le maintien de l'homme doit estretel que son habit, c'est à direny trop estroit, ny trop bizarre; mais libre pour le mouuement & pour l'exercice.

# De la Noblesse.

#### XXVII.

O v s considererons la Noblesse, premierement comme vne des parties de L'Estat; puis comme vne condition de personnes particulieres. Vne Monarchie où il n'y a point du tout d'hômes Nobles, n'est la plus part du temps qu'vne vraye & absolue tyrannie, comme celle des Turcs. Carla Noblessea cela de propre de moderer la Souueraineté, & d'attirer les yeux du peuple sur ce qui touche la Royauté. Mais quant aux Democraties, elles n'en ont pas besoin, pource qu'ordinairement elles en sont plus paisibles, & moins subjettes aux seditions, que lors qu'il se treuue parmy elles quelque extraction ou quelque race de

ET POLITIQUES. Nobles; Cela procede de ce que les yeux des hommes s'attachent sur les affaires, & non pas sur les personnes; Ou si elles s'arrestent aux hommes, c'est pour la consequence des affaires mesme, comme plus propres, & non pour l'honneur de leur Genealogie. Nous voyons que les Suisses n'ont pas laisse de durer long temps, quelque diuersité qu'il yait euë entre eux ou de Cantons ou de Religion. Aussi ce qui les lie ensemble, c'est l'interest plustost quele respect. Les Prouinces vnies des Pays-bas excellent en leur Gouuernement; Car là où il y a vne esgalité les cosultations en sont plus indifferétes, & les payemens ou les tributs s'y rendent auec plus d'affection & de facilité. La grande Noblesse des subjets done de l'esclat à la Majesté d'vn Monarque, mais elle en amoindrit la puissance. Elle mesme est comme l'esprit

& la vie du peuple, qui neantmoins le

recognoist pour vn obstacleà sa fortune. Il est bon de n'esseuer les Nobles à vn trop haut degré de lustice & de Souveraineté, & encore meilleur de les maintenir en vn tel estat, que l'insolence des subjets demeure abbatue soubs eux, deuant que se porter plus loing contre la Majesté du Prince. La Noblesse, quand elle est excessiue dans vn Estat, y apporte beaucoup d'incommoditez & de fascheux accidens. Aussi est-il vray qu'elle est vn surcroist de despense; ioint qu'il faut necessairement qu'entre vn grand nombre de Gentils-hommes, il y en ait à la fin plusieurs qui se laissent cheoir dans la pauureté. De cette sorte il se faict vne espece de disproportion, entre l'honneur & les biens.

Pour ce qui touche la Noblesse en particulier; s'il est vray que c'est vne chose digne de respect de regarder auec admiratió vn fort bastiment que

ion

fon antiquité rend venerable, & qui se conserue sans apparence de ruine; ou de voir vn vieil arbre qui malgré l'effort des ans ne laisse pas d'estre sain & entier; Auec combien plus de raisson doit-on admirer vne ancienne & noble famille, qui dans la reuolution des choses du monde a sceu resister

aux vagues, & à l'orage?

Car il faut remarquer icy que la nouuelle Noblesse n'est qu'vn pur effect de puissance, & l'ancienne vn acte du temps. Ceux qui donnent naissance à la fortune de leur maison, sont d'ordinaire plus vertueux que leurs Descendans: mais non pas si gens de bien qu'eux. Et de vray estant fort dissicile de se faire grand, sans y apporter vn messange d'artisses, bons & mauuais; la mesme raison qui permet que leurs vertus passent à la posterité, veut que leurs desauts meutent auec eux.

Parmy les Gentils-hommes, ceux qui le sont d'extraction dédaignent quelquessois d'en faire les actions, ou bien les Braues d'entr'eux sont enuiez des moins valeureux.

D'ailleurs, comme les Grands de naissance & d'ancienneté ne peuvent atteindre guere plus haut, cependant qu'ils se maintiennent en estat, & que les autres font leur fortune, ils ont bien de la peine à fuyr les atteintes des Envieux. I'adiouste à cela, que les nobles qui tiennent leur rang comme hereditaire de leurs Ancestres, attisent en autruy l'envie, laquelle a cela de propre auec les rayons du Soleil, de battre les costaux plustost que les plaines.

Les Roys qui dans le corps de leur Noblesse ont des hommes aduisez & vaillans, ne peuuent mieux faire que de les employer. C'est le vray moyen de venir à bout de leurs plus serieuses affaires, pource que le peuple cede naturellement à la puissance des grands, comme à des personnes qui semblent estre nées pour commander.

Des Requestes, es des Supplians.

XXVIII.

'O N entreprend plusieurs affaires entre lesquelles les particulieres gastét le bien du public; Et on en projet-

teaussi des bonnes auec vne mauuaise intention. Quelques-vns admettent des Requestes, sans dessein d'y respondre iamais, iusqu'à ce que s'aduisant qu'en l'affaire dont il est question, il y peut auoir de la brigue d'ailleurs, ils s'en acquittent à la legere, soit pour en tirer vn remerciment, ou quelque recompense sous main, ou du moins

pour s'ayder cependant de l'esperance

des Supplians.

Il y en a d'autres qui ne reçoiuent les requestes qu'auec dessein d'en mettre en peine plusieurs, ou de faire de nouvelles informations sur le faict dont il s'agit, s'aydans de cette occasion, pource qu'il ne s'en presente point de meilleure; sans se soucier non plus qu'auparauat de ce que la requeste deuient, pourueu qu'ils puissent voir vne finà leurs pretensions. Ceuxlà ne sont guere meilleurs que les autres, qui prennent les requestes aucc vne entiere resolution de les laisser cheoir, afin de fauoriser la partie adnerse.

En quelque requeste qu'on puisse faire, si c'est en matiere de controuerse, il y a sans doute vne raison interne ou de instice ou d'equité, ou bien de merite, si elle tend à demander vne grace. Si l'affection oblige l'homme à

fauoriser la partie qui a moins de raison en lustice, qu'en tel cas pour espargner son honneur, il tasche plustost d'accommoder l'affaire, que d'en prendre la charge entiere. Que si cette mesme affection l'induit à obliger quelqu'vn qui n'en soit pas si digne qu'vn autre, qu'il le fasse discrettement, & sans deroger en rien à la valeur de la partie qui a plus de merite. Au reste quand on a presente à vn homme quelque requelte qu'il n'entend pas, il est bon qu'il s'en remette au iugement d'vn amy qui luy soit affidé, afin d'apprendre de luy, s'il en peut traicter auec honneur.

Les Supplians sont si dégoustez des remises & des abus qu'ils voyent pratiquer tous les iours; qu'au lieu de les amuser, il n'est rien meilleur ny plus honorable, que de les esconduire d'abord, s'il en est besoin, ou de leur dire librement en quel estat sont leurs af-

faires, & ce qui en est arriué, sans en pretendre plus grade reconnoissance

que celle des salaires adiugez.

En matiere de Requestes de faueur, c'est vn fort petit aduantage que de preuenir les autres. L'on doit neant-moins auoir tant d'esgard à la cósiance du Suppliant, que si l'on ne peut tirer connoissance du faict autrement que par son moyen, l'on se dessite de se seruir de l'aduis à son preiudice, veu qu'en tel cas le meilleur sera de l'appliquer à d'autres moyens.

Comme tenir pour indifferent que la Requeste qu'on fait soit iniuste ou non, tesmoigne qu'on manque de conscience; ainsi c'est simplicite de ne sçauoir la valeur de la grace qu'on

nous demande.

pour auoir expedition de ce qu'on pretend, que d'estre secret en ses affaires. Car s'aller vanter qu'elles sont

ET POLITIQUES. 18;

bien acheminées; comme c'est vne chose capable de retenir quelques concurrens, & les empescher de passer outre, elle en peut aussi susciter plusieurs autres.

Pour ne courir fortune d'estre esconduit d'vne Requelte, il faut sçauoir prendre l'occasion & le temps. I'vse icy du mot d'occasion, ou d'opportunité, tant pour le regard de la personne qui doit octroyer la grace, que de ceux en qui se remarque quelque apparence de la pouuoir empescher. Quant à l'election du moyen conuenable, il vaut mieux choisir le plus commode que le plus grand; & se seruir d'hômes qui ne se messent que d'affaires particulieres, plustost que de ceux qui se font arbitres de toutes choses. L'on tire quelquefois autant de profit d'estre refusé, que d'obtenir d'abord ce qu'on desire d'auoir; pourueu neantmoins que l'on n'ait mon-

Milij

184 OEVVRES MORALES stré d'en receuoir vn secret mescontentemét. Iniquem peras, vt aquum seras.

Il n'appartient qu'à des hommes grandement fauorisez, de demander vne chose iniuste, pour en soustenir une qui soie equitable. Autrement il sera beaucoup meilleur d'accroistre plustost les demandes. Carily a de l'apparence que celuy qui du commencement a voulu courir fortune de perdre l'affection du Suppliant, prendra garde en fin à ne se priuer ensemble de l'amitié de luy-mesme, & de la grace qu'on luy aura premierement accordée. L'on tient qu'il n'est rien si facile à demander à vn grand qu'vne sienne lettre; & neantmoins il est veritable que toutes les fois qu'il met la main à la plume pour vn iniuste sujet, il fait autant d'offences à son honneur. Il n'y a point de plus mauuais instrumens que ceux qui font naistre les requestes & les procez, pource qu'ils sont comme vne maniere de poison & de contagion aux procédures publicques.

De la suitte des Grands, & de leurs amis.

#### XXIX.

E ne treuue nullement à propos d'auoir vne suitte qui soit excessiue en despense, de peur que pour allon-

ger la queuë, onne soit contraint de couper des aisles. l'entends par les trop grands despensiers, non seulement les sangsuës de la bourse, mais ceux encore qui sont importuns à demander des dons & des graces.

Les suivans ordinaires ne doivent pretendre pour comble de recompense, qu'vn appuy de faueur, de recommandation, & de protection

contre vne offence. Les tactieux donnent encore moins de sujet de se faire aymer, puis que ce n'est pas vne veritableaffection qui les coduit à courtiser ceux que bon leur semble, mais plustost une inimitié coceue contre quelque autre; d'où naist bien souuent la mauuaise intelligence que nous voyons entre les grands Seigneurs: Quant à ceux qui ont ie ne sçay quoy d'altier & de rogue, outre qu'ils seruét de matiere & d'aliment à plusieurs desordres, ils ruinent l'estat des affaires à fante d'eltre secrets, & chagent l'honneur de leur Maistre en autant d'enuie & de hayne par leurs mauuaises pratiques.

le mets en ce mesine rang vne sorte de suiuans sort dangereux, qui ne seruent que d'espions dans les maisons des Grands, pour en apprendre les secrets, & en faire des contes de part & d'autre. Et toutes sois ces gens là ne laissent pas d'estre en faueur ordinairement; Ce qui procede sans doute de ce qu'ils sont les complaisans par tout, & ne manquent iamais d'vn nouueau

messange de contes.

Or l'on a tousiours pris en bonne part, dans les Monarchies mesme, & tenu pour ciuilité, d'estre suiuy de personnes qui soient de la mesme profession que celuy qui est courtisé: comme par exemple, il est bien seant à vn Chef qui a commandé, d'auoir à sa suitte des homes qui s'entendent au fait des armes, pourueu que la vaine monstre en soit dehors, & pareillemet le soupçon de se rendre trop populaire. Mais la plus honnorable cause de se faire courtiser, est celle qui a pour objet vn desir d'auacer toutes sortes de personnes à l'esgal de leur merite, & de leur vertu. Toutesfois où la difference est petite en matiere d'adresse & d'habiliré, le meilleur est, de se ierrer dans le

party dont le merite n'est pas si grand, & duquel on attend plus de satisfaction; soint que pour en parler sainement, en vn siecle où le vice tient le haut bout, les hommes actifs y sont plus de recherche que les vertueux.

Touchant le gouvernement, il est bon de se porter auec esgalité enuers ceux de mesme condition. Car d'en preferer extraordinairement quelqu'vn, c'est le rendre insolent, & dégouster tous les autres, qui peuuét pretédre à la justice distributiue: mais en ce qui regarde la faueur, il y faut proceder auec plus de choix & de disferéce. Quand on s'y gouverne de cette sorte, les personnes preferées en sont treuuées plus agreables, & les autres plus officieuses, veu que toutes choses dependent de la faueur. Au commencement d'vne affaire il est tousiours bon de n'vser d'excessiues caresses enuers. autruy, pource quel'homme ne peut parapres garder la mesme proportió.

le treuue mauuais de ne prendre que l'aduis d'vn seul, pource que cela fait paroistre vne trop grande facilité, & donne vne entrée libre au scandale, & à la mauuaise reputation. Cartel qui ne voudroit mesdire d'vn particulier, sera bien si hardy que de parler librement de ceux dont il enuiera la faueur; & par ce moyen il chocquera leur honneur.

Mais ce qui me semble encore pire, est de se laisser distraire à plusieurs, à cause que cela rend les hommes susceptibles de la derniere impressió qu'on leur a voulu faire prendre, & par consequent subjets à changer. C'est vne chose tousiours honnorable de n'entreprendre rien que par le conseil de quelques amis. La raison est, pource qu'il aduient souvent que l'hôme qui regarde des ioueurs, voit mieux leurs fautes qu'eux mesmes, tour ainsi que des

basses vallées on descourre plus aisément les hautes montaignes. Il se treuue peu d'amitié dans le monde, & encore moins entre les esgaux. L'on a beau sçauoir que l'assection reciproque est vne chose excellente. Ce peu qu'il y en a parmy les hommes ne paroist qu'entre le seruiteur & le maistre, quand la fortune de l'vn peut comprendre celle de l'autre.

#### るとのこととととととというというというと

Del'Honneur, & de la Reputation.

#### XXX.

COVER IR de l'honneur, n'est autre chose que manifester sans desauantage sa valeur, & sa propre ver-

tu. Il se treuue des hommes dont les actions ne sont iamais sans affetterie en la recherche de la reputation. Ceux cy ne sont que trop parler d'eux, mais c'est auec peu d'admiration. D'autres obscurcissent leurs propres vertus, quand ils croyent d'en faire monstre en la partie qui les rend moins recommandables.

Celuy qui vient à bout d'vne affaire, soit que luy-mesme l'ait inuentée, ou qu'entreprise autressois elle ait esté quittée depuis, ou vrayement mi-

fe à fin, mais auec des circonstances peu valables, s'acquiert beaucoup plus d'honneur, que s'il acheuoit vne chose plus difficile, à laquelle il ne tra-uaillast qu'apresautruy. Que s'il modere de telle sorte ses actions, qu'il tasche de contenter vn chacun, il est hors de doute qu'alors l'harmonie en sera meilleure.

L'homme n'entend du tout rien à mesnager son propre honneur, quand il entreprend vne chose dont la decadence luy peut apporter plus de blasme que de reputation, si le succés en est bon. L'honneur qui s'acquiert aux despens d'un autre a sa reflection bien plus viue, semblable aux diamans, qui sont taillez à facetes. C'est pourquoy l'homme doit faire en sorte d'exceller en reputatió par dessus ceux qui vont du pairauecluy; & tascher de se seruir de leur arc propre, auec plus d'adresse qu'eux mesme. Les seruiteurs et Politiques. 193 uiteurs & les domestiques, qui ont de

la discretion agissent beaucoup à l'accroissement de l'hôneur de leurs Mai-

stres. Omnis fama à domesticis emanat.

L'enuie, que l'appelle vn chancre qui ronge l'honneur, ne s'attise pas si fort quand l'homme tesmoigne par ses actions qu'il a pour sin le merite, & non pas vne sumée d'honneur; & lors qu'il attribue l'heureux succés de ses entreprises à la Prouidence diuine, & à sa bonne sortune, plustost qu'à son in destrictes.

industrie & à sa propre vertu.

La vraye disposition des degrez de l'honneur est celle cy. Ie mets au premier rang les Fondateurs des Estats, & des Republiques, tels qu'estoient Romulus, Cyrus, Cesar, Ottoman, & Ismael. Au second, les Legislateurs, qui sont encoreappellez seconds Fondateurs, & Princes perpetuels, pource qu'apres la mort mesme leurs loix seruent au gou-uernement des Estats, comme Lycur-

gus, Solon, Iustinian, Eadgar, & Alphonse de Castille surnommé le Sage, qui a faict las sute Partidas. Au troissesme ceux qui assoupissent les longues calamitez des guerres ciuiles, ou qui deliurent leur Patrie du joug des tyrans & des Estrangers, comme Auguste Cesar, Vespasian, Aurelian, Theodore, Henry septiesme Roy d'Angleterre, & Henry quatriesme Roy de France. Au quatriesme, les Conquerans, qui par vne iuste guerre estendent les bornes de leur Empire, ou qui resistent vaillamment à ceux desquelsils sontassaillis. Et au dernier, les Peres de la Patrie, qui regnent de droict, & qui font heureux le siecle auquel ils viuent eux-mesmes.

Ie n'allegueray point d'exemple de ces deux dernieres fortes, pource qu'il s'en trouge vn assez bon nombre.

De tous les degrez d'honneurentre les subiets, les premiers sont ceux

ET POLITIQUES. qui ont part aux soucis de leurs Maistres. On les appelle ordinairement leur bras droict, pource que les Princes deschargent sur eux le fardeau de leurs plus importates affaires: Les seconds, les Capitaines ou les Lieutenans des Princes, & ceux qui leur rendent de notables seruices en temps de guerre: Les troissessmes, les Fauories, qui sont autant de supports & de soulagemens à leurs Seigneurs, sans trauailler les subiets: Les derniers, ceux qui ont de grandes charges prés des Princes, & qui s'en acquittent dignement. A quoy i'adiouste, qu'il ya encore vne autre espece d'honneur qu'on peut ranger entre les plus grands, mais qui arriue fort rarement, à sçauoir de ceux qui s'immolent volontairement au bien du public, comme nous lisons de M. Regulus & des deux Decius.

## Des Liques, ou des Partis differens.

#### XXXI.

Lysievestiennentcette maxime, qui me semble fausse, Que la meilleure partie d'vn Politique,

d'vn Souuerain, ou d'vn grand personnage, est de gouverner son Estat, ou de ranger ses affaires suiuant les partis qui ont plus de cours & de vogue. Au contraire la principale prudence consiste ou à regler la generalité des choses, ausquelles les hommes de diuers partis agissent, ou bien d'en traicter auec des particuliers.

le sçay que la consideration des partisn'est point à mespriser; que les hommes de condition mediocre doiuent ET POLITIQUES.

fleschir sous les plus puissans; & que les grands qui sont assez forts d'euxmesines, ne peuuent mieux faire que dese monstrer indifferents. Toutesfois il me semble que pour s'ouurir vne voye plus facile, il est bon de se comporter tousiours modestement de quelque costé qu'on seiette. Les moindres partis, & par consequent les plus foibles sont d'ordinaire les mieux vnis. Que s'il y en a quelqu'vn de rompu, celuy qui reste ne manque pas de se diuiser auffi tost, iusqu'à ce qu'il s'en trouue vn autre qui se fait chef d'vne nouuelle faction. C'est la coustume de plusieurs, de s'opposer au party contraire à celuy qui les a mis en fortune.

Bref, en matiere de factions & de ligues, les traistres se mettent presque tousiours en creance plus que les autres. Il est vray aussi qu'apres qu'vne affaire long temps balancée est mise en execution par leur artisice, ils sont

les seuls ausquels on en sçait tout le gré. Se comporter esgalement entre deux partis n'est pas tousiours vn esset de modestie, mais plustost d'vne certaine constance enuers soy-mesme, auec intention de se seruir de tous les deux.

# De la Negociation. X X X II.

N matiere d'affaires, il est tousiours meilleur d'en traitter de viue voix, que par escrit, & par entremetteurs, plustost qu'en personne. Les lettres sont bonnes, lors qu'on pretend d'en tirer response, & d'en produire la copie, pour se iustifier d'vn faict, ou quand il est à craindre que l'affaire mise en deliberation ne soit

ET POLITIQUES. i

interrompuë, & qu'on n'y donne au-

dience que de temps en temps.

Il n'y a point de mal d'en communiquer en personne, principalement quand la presence de celuy qui parle peut engendrer du respect, commeil aduient d'ordinaire entre les subiets, ou en d'autres cas chatouilleux, & qui meritent qu'on y prenne bien garde; afin que l'œil attaché sur l'action de celuy qu'on entretient, se puisse instruire en certaine façon, & prendre son temps à passer outre, ou à s'arrester tout court. Bref, ie treune fort à propos d'y proceder de cette sorte, toutes les fois que l'homme se veut reseruer la liberre, ou de se declarer, ou de se desdire.

Pour le regard des entremetteurs, le meilleur est d'en prendre qui aillent le grand chemin, & qui ne soient pas si rusez. Car il y a de l'apparence que ceux-cy s'acquitteront de leur com-

Niiij

200 OEVVRES MORALES mission, & qu'ils ne manqueront iamais d'en rapporter fidelement le luccés; Comme au contraire les esprits trop deliez ont accoustumé d'vser d'artifice à tirer la quint'essence des affaires d'autruy, afin de se mettre en credit eux mesmes, & d'adjouster à la lettre, pour mieux aggréer à ceux aufquels ils rendent compte de leur negociation.

Il est bonde se seruir de personnes qui se portent auec affection aux affaires où l'on les employe; pource que cela leur donne vne grande vigueur. Sur tout il est necessaire que leur humeur se rapporte au sujet dont il est question. Par exemple, il faut s'aider des hommes hardis pour les demandes, des Eloquens pour la persuasion, des rusez pour s'enquerir, & pour remarquer, & des extrauagans en vne affaire qui de soy ne seroit pas trop plausible. Vous n'oublierez aussi à vos

feruir de ceux en qui vous aurez remarque quelque heureux succés, s'il vous est aduenu de les employer autressois. Ourre que cela leur pourra donner du courage, ne doutez point qu'ils ne taschent de s'en acquitter.

le treuue qu'il est meilleur de sonder de loing celuy auec lequel on doit traitter d'vne affaire, que d'en venir au sonds tout à coup; si de cas sortuit vous ne pretendez de le conuaincre par quelque demande succinte & inesperée. l'estime encore qu'il est plus à propos de s'embarquer aux affaires auec des hommes dont les volontez y semblent estre acheminées, que de les entreprendre auec ceux qui en sçauent dessa tous les destours.

Quand il est question de venir auec quelqu'vn aux conuentions & aux articles requis, tout le principal s'appuye sur celuy qui doit faire le premier pas en l'execution: chose qu'on ne peut

202 OEVVRES MORALES raisonnablement demander à vn autre, si elle n'est en tel estat, qu'elle doiue gaigner le deuant, ou si l'on ne luy persuade d'estre tenu pour le plus hóme de bien, & qu'il se pourra presenter quelque autre occasion en laquelle on aura besoin de luy mesme:ce qui est vn artifice qui se pratique ordinairement ou pour sonder les hommes, ou pour en tirer ce que l'on desire, car alors ils se descouurent eux mesmes sans deffiance; ou par vne espece de necessité, quand ils auront enuie qu'il se face quelque chose, pour l'execution de laquelle ils maquent de vrais pretextes.

Celuy qui desire plier vnautre à sa volonté, doit premierement connoistre son naturel, ou son inclination, & ainsi le mener comme bon luy semble; ou ses pretensions, & ainsi luy persuader ce qu'il veut; ou son impuissance, & ainsi le tenir en arrest; ou ceux qui ont vn mesme interest auecque ET POLITIQUES. 203

luy, & ainsi regler les mouuemens de ses actions. Quand on traitte auec des hommes artificieux, il est tousiours bon d'expliquer leurs paroles par leurs intentions, & de les entretenir succinctement sur les choses ausquelles ils s'attendent le moins.

En toutes sortes d'affaires qui sont dissicles d'elles mesmes, il ne faut pas que l'homme se promette de semer, & de moissonner ensemble, mais qu'il prepare les choses, & les laisse meurit par degrez.

COLUMN TOWN THE PARTY OF THE PA

# 204 OEVVRES MORALES

# なるとうなっているとうとうとうなっているとうなって

De la Louange.

#### XXXII.

APPELLE la Louange, la reflexion de la vertu, qui est telle ordinairement, que le corps ou le miroir d'où vient cette mesme reflexion. Si elle part de la bouche du vil populaire, elle est tousiours fausse ou maligne, & suit les personnes vaines plustost que les gens de bien. La raison est, pource que le Commun est aueugle en l'intelligence de la plus grande partie des excellentes vertus; comme au contraire il louë les moins louables, & les mediocres luy sont autant de sujets d'admiration. Mais il est certain qu'il n'a iamais ny connoissance, ny sentiment des plus releuées, ne faisant estat que

des apparences, & des especes qui tiennent de l'air des vertus. le ne puis mieux comparer la louange qu'à vne

grosse riuiere, sur laquelle on voitordinairement flotter les choses legeres,

& les pesantes couler à fonds.

Mais si les louanges des gens de bien & de qualité, se rencontrent ensemble auec celles du menu peuple, i'aduouë qu'en tel cas se verissent ces paroles de l'Escriture, Qu'vne bonne reputation est comme vn onguent de senteur, pource qu'elle s'espad de toutes parts, & ne se perd que bien dissicilement; estant veritable, que l'odeur des onguents est de plus longue durée que celle des seurs.

Il y a tant de faux points en la louange, que ce n'est pas sans raison si on la tient pour suspecte le plus souuent. Il est des louanges qui n'ont point d'autre source que la flatterie. Si le flatteur ne sçait pas son mestier, yous remar206 OEVVRES MORALES querez en luy qu'il vsera sans cesse de mesmes attributs pour louer indifferemment toute sorte de gens: au contraire s'il y excelle, il suiura tousiours le Prince de la flatterie, qui est l'hommemesme, & ne manquera de louer en luy les choses qu'il connoistra luy estre plus agreables, & dont il se picquera dauantage. Mais s'il est effronté tout à faict, quelques instructions que puisse auoir celuy qu'il flatte, il les tournera toutes en louanges; & contre sa conscience, il luy donnera des attributs sur les defauts qui le rendent confus & hongeux.

l'adiouste à cecy, qu'il y a des louanges qui procedent d'vne maniere de respect & de bien-vueillance, & qu'il n'appartiét qu'aux Roys & aux grands hommes de commander en louant, lors que representant à leurs subiets qu'ils sont tels, ils leur remonstrent quels ils doiuent estre. Quelques-vns sont

louez malicieusement & à leur propre dommage, afin d'attiser contre eux par ce moyen vn feu de ialouse & d'enuie: Tellemét qu'entre toutes les sortes d'ennemis, il n'en est point de pires que ceux quilouent. A cecy se peutrapporter ce Prouerbe assez commun entre les Grecs, Que celuy qui se laisse louer à son dommage merite d'estre marqué aunez: comme nous disons ordinairement, que le méteur est digne d'une ampoule sur la langue. La meilleure espece de louange est celle qui n'est point commune, & qui se donne quand il en est temps auec la mediocrite requise. Salomon dità ce propos, Que celuy fait mal qui loue son amy tout haut or hors de saison, si bien que telle louange luy tiendra lieu de malediction. Ausli est-il vray qu'vn excés de louange donné à l'homme, ou à quelque autre chose que ce foit, est vne matiere aux diuisions, d'où s'ensuivent ordinairement les af208 OEVVRES MORALES fronts & les ialousies.

Il est vray neantmoins que louer de bonne grace la charge ou la profession d'vn homme, est vne espece de generosité. Les Cardinaux Romains, qui sont Theologiens, Prestres, & hommes sçauans, ont vne façon de parler louable, bien qu'elle tourne au mespris des affaires temporelles, comme des guerres, des Ambassades, des charges publiques, & de tels autres employs, qu'ils appellent Sbirrerie, c'est à dire bagatelles & choses de peu, quoy que toutesfois dans le monde elles leur soient aussi vtiles que leurs plus hautes speculations. Ainsi quand S. Paul dit quelque chose de soy-mesme, il vse souvent de ces termes: le parle comme vn fol. Mais traittant de sa vocation il adiouste, Magnificabo Apostolatum meum.

# Des lugemens.

#### XXXIIII.

L faut que les Iuges se representét que c'est le deuoir de leur charge d'expliquer les Loix, & non pas d'en fai-

re de nouuelles. Eux mesmes doiuent estre plus doctes qu'ingenieux; plus venerables que populaires, & plus aduisez que prompts & hardis: mais sur tout l'integrité de vie est la vertu qui leur conuient proprement. L'homme, dit la Loy, qui oste les bornes d'une terre est maudit; & digne de blasme, s'il les transporte ailleurs malicieusement, & contre sa conscience.

Cela se peut dire du Iuge, qui donne des sentences iniustes au preiudice des possessions, & des biens d'autruy.

### 210 OEVVRES MORALES

Tels arrests sont beaucoup plus dommageables que plusieurs mauuais exéples; pource que ces derniers ne sont que troubler le courant de l'eau, où ces autres gastent la sontaine entiere. Salomon le tesmoigne assez quand il dit, Que le suste qui perd sa cause deuat son adverse partie, est une sontaine trou-

blee, & vne source corrompue.

Il y peut auoir relation de l'office du Iuge aux parties qui plaident, ensemble aux Aduocats, aux Gressiers, & à tels autres Officiers de Iustice, qui sont subalternes au Iuge, & au Souuerain, ou à l'Estat qui a de la iurisdictió sur luy-messne. Il est des personnes, dit l'Escriture, qui convertissent un iugement en absinthe; & d'autres encore qui le transmuent en vinaigre, à cause que l'Iniustice le rend amer, & le Delay l'aigrit.

de supprimer la force & la tromperie:

dont l'vne est pernicieuse, quand elle fe maniseste; & l'autre d'autant plus à craindre, qu'elle paroist moins, & se desguise dauantage. A quoy se rapportent les chiquaneries, ou les procés contentieux, lesquels côme viandes mal digerées, doiuent estre reiet-

tez du siege de lustice.

Le luge est obligé de se frayer vn chemin pour iuger equitablement, à l'imitatió de Dieu, qui se prepare vne voye, haussant les vallées, & applanissant les montagnes. Le veux dire par là, que si de quelque costé que ce soit, les forces paroissent grandes, les poursuittes violentes, les artifices aduantageux, les brigues puissantes, & les Aduocats bien instruits; c'est alors qu'on peut remarquer la vertu d'vn luge à rendre egale l'inegalité, pour pouvoir par apres sans obstacle & pleinement prononcer l'Arrest.

Le prouerbe qui dit, Qu'à force de

Oil

#### 212 OEVVRES MORALES

se moucher l'on faict sortir le sang, & que le vin deuient aigre, quand le pressoir tire trop de liqueur du raisin, apprend aux luges à fuyr les interpretations rigoureuses, & les consequéces forcées; puis qu'il n'est point de pire gesne que de violéter les Loix, principalement celles où il s'agist de la peine. Ils doiuét estre soigneux de ne tourner à seuerité ce qui ne tend qu'à terreur, & de n'attirer sur le peuple cette pluye dont parlele sacré Texte, disant, Que des lacs pleuurot dessus eux; attédu que les Loix qu'on nomme Penales, executées à la rigueur, sont comme autant de pluyes de lacs sur le peuple. Voyla pourquoy fielles ont dormy long temps, & ont esté comme assoupies; deuant que passer outre, il faut voir si la saison & les occasions en requierent l'execution;

Iudicis officium est, veres, ita tempora

rerum.

Aux matieres criminelles les Iuges

ET POLITIQUES.

se doiuent proposer la clemence, autant que les loix le péuuét permettre, & tenir l'œil de seuerité sur l'exemple; mais regarder auec compassion la personne. La patience & la grauité sont les parties essentielles du luge, que ie compare à vn instrument de Musique mal accordé, s'il a trop de langage & d'effronterie.

Iene puis appeller dexterité en vn Iuge de preuenir de soy-mesme ce qu'il peut apprendre en temps & lieu par la bouche des Aduocats. Ie n'approuue non plus que pour faire monstre de la subtilité de son bes esprit, il luy aduienne d'interrompre les plaidoyers, & l'examen des tesmoins, ou de deuancer l'information par vne insanité de demandes, bien que faictes à propos.

Les principales parties du Iuge sont quatre: la premiere, de mettre les preuues en estat: La seconde, de moderer les troplongs discours, les redittes, & les paroles impertinentes: La troisses me, de faire vne reprise, vne eslite, & vne conference des poincts plus importans qui ont esté mis en auant: Et la quarriesme, de pronocer l'arrest ou la sentence là dessus. Tout ce qui passe au delà deces bornes n'est rien que superfluité, qui procede ou d'vne espece de vaine gloire, ou d'vn trop grand desir de parler, ou de l'impatience qu'on a de se faire ouyr, ou d'vne foiblesse de memoire, ou d'vn des

C'est vne chose merueilleuse de voir que l'audacieuse cajollerie des Aduocats gaigne quelque fois le dessus à l'authorité des suges, qui à l'imitation de Dieu, au siege duquel ils sont afsis, deuroient plustost raualler les orgueilleux, & faire grace aux humbles. Mais c'est bien encore vn faict plus estrange de dire que l'vsage du temps

faut d'attention bien reglée.

ET POLITIQUES. 215

permette aux luges de fauoriser en particulier quelques Aduocats de leur connoissance; d'où il faut de necessité que s'ensuiue vn accroissement de salaire, & vn soupçon apparent de n'al-

ler pas le grand chemin.

Le Inge doit fauoriser de parole les Aduocats qui ont bien sceu debattre vn faict, & s'y comporter auec discretion, principalement ceux de la partie qui a perdu son procés; car c'est la chose du monde qui maintient le mieux la reputation d'vn Aduocat enuers sa partie, & qui rauale l'opinion de sa cause.

Il faut encore que pour le bien du public le Iuge semonstre discret à reprendre les Aduocats, s'il descouure en eux vn malicieux conseil, vne maniseste nochalance, vne information telle quelle, vne indiscrette importunité, ou finalement vne trop audacieuse desense.

## 216 OEVVRES MORALES

Il n'est nullement de la bien-seance que l'Aduocat se tire des bornes de la modestie en parlantau luge, ny qu'il recomméce à plaider apres que le luge a prononcé son Arrest. Mais il ne faut pas aussi que le luge ne voye la cause qu'à demy, afin de ne donner sujet à la partie de dire qu'on n'a daigné ouyr ny son Aduocat, ny ses preuues.

Quantà ce qui touche les Huissiers, les Clercs, & autres semblables; comme le lieu de la Iustice est sacré, il faut conseruer sans scandale, & sans corruption, non seulemet le Siege où elle se tient, mais son marche-pied mesme, & toutes ses bornes & ses dependances. Car comme les raissins ne viennent point des ronces, ny des chardons, ainsi c'est une chose impossible que la Iustice puisse produire un frui auoureux parmy les espines & les buissons des Officiers qui en pren-

nent à toutes mains.

Les Sieges de lusticefe treuuent sujets d'ordinaire à quatre meschans instruments. Les premiers sont certains chiquaneurs, ou faiseurs de procés, qui font grossir les Parquets, & amaigrir les pauures parties. Les seconds, ceux qui semant la division dans les Iurisdictions, les animent l'vne contre l'autre; & lesquels, à parler proprement, sont plustost les escornisseurs, que les amis de la Cour, la transportans au delà des bornes requises, afin d'en tirer cependant des aduantages & des aduances. L'on met au troisselme rang ceux qui meritent d'estre estimez les bras gauches des Sieges de lustice, comme pleins de pernicieux artifices, par le moyen desquels ils peruertissent la vraye route qu'il faut tenir, tirant l'equité dans certaines lignes obliques, & en des labyrinthes confus. La quatriesme espece est de ces autres qu'on

nomme Exacteurs de salaires, qui verissent la ressemblace commune qu'il ya entre les Cours de sustice, & les cabanes sous les quelles les pauures brebis sont despouillées de leur laine, quand elles s'y pensent mettre à cou-uert en temps d'orage & de pluye.

Or ie treuue pour moy qu'vn Greffier qui sçait bien tenir vn registre, & dont la prudence en ses procedures se ioint à l'intelligence qu'il a desaffaires d'vne surisdiction, est vn excellent doigt à la Cour, qui monstre la plus part du temps au suge le chemin qu'il

luy faut tenir.

En vn mot les Iuges doiuent sur toutes choses se souvenir de cette conclusion des douze Tables Romaines, Que le salut du peuple est la souueraine Loy. Où il faut qu'il sçache encore que si les Loix ne s'addressent à cette sin, elles ne sont qu'autant de lacs & d'oracles mal inspirez. C'est ce

quime faict dire, que bien - heureux est l'Estat dans lequel le Prince ou les Seigneurs entrent souuent en consultation auecque les Iuges, & où ceuxcy ne font rien sans l'aduis du Prince & des Seigneurs; soit qu'en matiere d'Estat il s'agisse de la decision de quelque Loy, ou qu'il y ait vn messange de l'vn & de l'autre. Car il se peut faire bien souuet qu'en la chose dont il est question en iugement, mon propre bien & celuy de mon prochain y courent fortune, quand la cause, ou la consequence qui en est tirée se peut auoisiner d'vne matiere d'Estat. Où il faut remarquer que l'appelle matiere d'Estar, non seulement les parties de la Souueraineté: mais toute autre chose capable d'introduire vne importante reuolution, ou quelque dangereux exemple, ou qui touche manitestemét la plus -part du peuple.

Oril ne faut pas que par vn defaut

# 220 OEVVRES MORALES

de iugement, aucun s'imagine qu'ily ait quelque antipatie entre les Loix qui sont iustes, & la vraye science Politique, tous les deux estás semblables aux esprits, qui ont leurs mouuemens les vns dans les autres. Les luges aussi se doiuent remettre en memoire que le Throsne de Salomon estoit supporté par des Lyons des deux costez. Cela estant, qu'ils taschent de paroistre de vrays Lyons sous vn Throsne, & d'vser de la prudence vrayement requise, de peur qu'ils ne semblent s'opposer aux maximes de la Souueraineté. Auecque cela ils ne doiuét estre si despourueus de raison, de penser que ce ne soit vnc partie comme principale de leur charge, d'vser des Loix auec la discretion requise, & de les bien appliquer. Qu'ils se resouviennent donc que S. Paul parlant d'vne Loy plus importate que n'est celle qui vient d'eux: Nous scauons, dit-il, que la Loy n'est point manet Politiques. 221 saise de soy, pour ueu que l'vsage en soit legitime.

# De la vaine-Gloire.

#### XXXV.

E treuve fort belle cette in uétion d'Esope: Vne mouche estant sur l'essieu de la roue d'vn chariot, O que de poussiere ie le-

prend qu'il est des hommes si vains que de se persuader qu'ils donnent le bransse à tout ce qui va de soy-mesme, ou qui tient son mouuement de quelque autre cause plus sorte. Il faut de necessité que les courages altiers soient ensemble factieux & violans, tant pour s'esgaler aux plus braues, qu'asin de semaintenir en leur vanité. Aussi l'ordinaire de telles gens, est d'a-

uoir plus de parole que d'effect, ou come dit nostre Prouerbe, Beaucoup de bruit, & peu de fruict. Et toutes fois cette qualité semble seruir en quelque façon en matiere d'affaires ciuiles, veu qu'il n'est point de meilleurs trompettes que ceux-cy, quand on veut faire naistre ou publier de toutes parts yn bruit de grandeur ou de

vertu.

D'ailleurs plusieurs grands essects s'ensuiuent souvent des sourbes qui sont reciproques, ainsi que l'a remarqué Tite-Liue, parlant d'antiochus & des Etholiens; Comme par exemple, si quelqu'vn ayant à traicter d'vne assaire auecque deux Princes, afin de les attirer à ioindre leurs armes contre vn tiers, relevoit les forces de l'vn des deux outre mesure; ou comme si vn particulier qui voudroit démesser quelque chose auec deux personnes, leur faisoit entendre sepa-

ET POLITIQUES. rément d'auoir plus de pouuoir & de credit qu'il n'en auroit en effect. Toutesfois l'experience nous apprend que telles ou semblables occasions ne produisent la plus-part du temps que des choses, dont le meilleur n'en vaut rien. Il ne faut quelquefois qu'vne fourbe, pour engendrer l'opinion, laquelle introduit la chose mesme, & la met en creance. La vaine gloire est sans doute vn poinct essentiel aux Capitaines & aux Soldats. Car comme le fer aiguise le fer, ainsi par le moyen de la gloire vn courage en allume vn autre. Certes, l'on ne peut nier qu'vn naturel enclin à la vaine gloirenemette en vigueur vne affaire, principalement aux occurrences où les entreprises, les despenses, & les fortunes se treuuent grandes. Au contraire ceux qui sont d'vn tempe-

rament graue & solide, ont plus de

moderation que de vogue.

# 224 OEVVRES MORALES

Vnhomme sçauant ne fera iamais voler sa renommée si haut qu'il desireroit, si pour cet essect il n'emprunte quelque chose des aisses de la Vanité; Et c'est pour quoy ceux-là mesme qui escriuent des liures du mespris de la gloire, y mettent leurs noms; aussi ne pouuos nous douter qu'entre les anciens Autheurs, Socrate, Aristote & Galien n'ayent affecté vne vaine monstre d'eux-mesmes.

La vaine gloire ayde fort à rendre vne memoire immortelle, & la vertu n'a iamais eu cette obligation à la race des hommes, de receuoir d'autruy la reconnoissance qui luy appartient dignemét, que lors qu'entre les Vertueux il s'est treuué de l'emulation: Et possible que la renommée de Ciceron, de Seneque, & de Plinesecod n'auroit point resistés i long temps à la reuolution des années, si elle ne se fust iointe à quelque espece de vaine gloire,

ET POLITIQUES. 225

gloire, & à la bonne opinion que ces grands hommes auoient d'eux. Sur quoy nous pouuons dire fort à propos, que la gloire ressemble au vernis, qui a cela de propre de faire reluire ensemble & durer les matieres où

lamain du Peintre l'applique.

Iene parle point icy de cette espece de vaine gloire, que Tacite attribué à Mutian, quand il dict, Qu'il auoit cereains artifices pour donner de l'esclat à ses actions, & faire monstre de tout ce qu'il disoit. l'entends plustost par la gloire vne emulation exempte de vanité: qui naissant d'vne certaine discretion & d'vne grandeur de courage qui est naturelle à certaines personnes, ioinct en elles la bienseance à la grace. Entre les complimens, la modeltie bien mesnagée, les submissions, & les honnestes excuses, sont d'excellents artifices pour s'acquerir de la gloire. Mais ien'en treuue point de meilleur que

226 OEVVRES MORALES celuy dont parle Pline second, à sçauoir qu'il est bon de paroistre liberal à louer autruy sur les choses ausquelles nous-mesmes auons part. Quand vous voudrez, dict-il, deferer à vn autre quelquelouange, il faut que vous remarquiez que tel homme vous est ou superieur ou inferieur en la louange que vous luy donnez. Or s'il se treuue que vous estant inferieur, îl merite d'estre loué, il s'ensuit que vous le meritez encore mieux que luy. Comme au contraire s'il vous est superieur, & par consequent indigne de cette louange, elle vous est encore moins deuë.

Les hommes vains sont le mespris des sages, l'admiration des fols, les idoles des escornisseurs, & les esclaues

de leurs propres defauts.

# De l'Empire.

### XXXVI.

E treuue miscrable la condition d'vn esprit, en ce qu'il a peu de choses à desirer, & plusieurs à craindre. Et

neantmoins c'est à quoy les Roys sont les plus subiccts d'ordinaire. La raison est, pource qu'estans esseuez au sommet de la dignité, leurs desirs manquent de matiere, tellement que leur esprit n'en est pas si vigoureux, ny si serain aussi, à raison des nuages & des obiects de maints dangers qu'ils se representent. Ce qui est encore vne causede cet essect mentionné dans la saincte Escriture; Qu'il est impossible de penetrer dans le cœur d'vn Roy. Or la principale raison pour laquelle on ne peut

#### 228 OEVVRES MORALES

que bien difficilement connoistre le cœur de l'homme, procede de la diuersité de ses enuieux appetits, & de ce qu'en luy ne prodomine aucun desir qui puisse regler, & mettre par ordre toutes ses autres affections.

De la vient aussi que les Princes forment quelquefois en eux-mesmes certains desir, dont le succés leur est vn extreme contentement. Ainsi les vns se plaisent aux contes qu'on leur faict, & aux mots pour rire; les autres aux bastimens, ou à l'institution de quelque Ordre; & plusieurs à serendre excellens en vn art qui leur agrée: mesme en vn ouurage de main; come Neronàiouer de la Harpe, Domitian à tirer de l'Arc, Commodus à faire des armes, Caracallaà conduire des Chariots, & ainsi desautres, qui ont pris plaisir à de semblables choses, qui paroissent d'abord incroyables à ceux quine sçauent pas cette maxime: Que

ET POLITIQUES.

229

l'esprit de l'homme prend beaucoup plus de plaisir à s'adonner auec prosit aux petites choses, qu'à demeurer sans aduancement

dans les grandes.

Aussi l'experience nous apprend que les Princes qui sont heureux à conquester durant leur ieunesse, changent tout à fai & d'numeur, & deuiennent melancholiques en leurs dernieres années. L'Histoire le remarque ainsi d'Alexandre le Grand, comme aussi de Diocletian; & de nostre memoire l'Empereur Charles V. nous en a seruy d'exéple, auec beaucoup d'autres. Toute la raison qu'on en peut donner, est que celuy qui tourne en coustume d'aller tousiours plus auant, perd toute creance de soy, si voulant passer outreil y treuue le moindre obstacle.

Il est grandement difficile de bien gouverner yn Estat, pource que tout temperament, soit bon ou mauuais,

230 OEVVRES MORALES est tousiours composé de choses contraires. Orily a bien de la difference de messer ensemble les contraires, & de les prendre à diuerses fois. Ie treuue qu'on peut tirer vne excellente instruction de la respose qu'Apollonius fit à Vespasian, lors qu'ayant voulu sçauoir de luy d'où estoit venuë la ruine de Neron? Cet Empereur, luy refpondit-il, iouoit fort bien de la harpe, or l'accordoit encore mieux:mais en matiere de Gouvernement, tantost il tendoit troples cordes, & tantostil ne les montoit pas assez. haut. Et certainement l'authorite d'vn Estat panche aussi-tost à sa ruine, lors qu'on y apporte du relasche, ou de la contrainte hors de saison, & auec inesgalité.

La Prudence du temps presentau manimét des grandes assaires, est plustost une accorte industrie d'euiter sinement les dangers, qu'un solide moyen de les tenirà l'escart. Si est-ce ET POLITIQUES. 23E

pourtant que les hommes doiuent bien prendre garde, que par leur peu de soin, ou par vne tolerance trop grande, ils ne laissent preparer vne matiere aux revolutions. Car depuis que la flammesche est vne fois allumée, nul ne luy peut commander, ny preuoir tousiours en quelle part elle

prendra feu.

Souvent les affaires des Princes sont trauersées par d'estranges difficultez; & souuent aussi le plus grand obstacle qu'on y treuue est en leur esprit. Tacite le tesmoigne quand il dit; Que c'est une chose ordinaire aux Princes de vouloir envn mesme temps des effects qui se contrariet, & qu'iln'estrien si prompt que leur volonté. Mais en matiere de puissance, c'est vn Solecisme de penser qu'il soit possible de voir l'execution & la fin d'vn commandement, sans se donner la patience d'y paruenir par quelque milieu. Les Roys ont à considerer

beaucoup de personnes en leur Estat come leurs voisins, leurs semmes, leurs enfans, leur Clergé, leur Noblesse, leurs gens de guerre, leurs marchands, & generalement tous leurs moindres subjets. Tous ceux cy sont bien-souuent des sources à plusieurs dangers, si l'on n'y apporte la, precaution & la

diligence qu'il faut.

Premierement en ce qui touche leurs voisins, l'on ne peut donner qu'vne regle generale, à cause qu'il y a tant de reuolutions dans les occasions, que la maxime la plus asseurée qu'on en puis se tirer, est, Que les Princes prennent bien garde qu'aucun de leurs voisins ne deuienne trop puissant, ou par vn accroissement de son Domaine, ou par le soing du comerce, ou en approchant des limites, ou par telle autre chose qui serue à fortisser son pais; Et c'est à quoy les Conseillers d'Estat doiuent trauailler soigneusement, asin d'aller

ET POLITIQUES. 233 au deuant des accidens qui s'en ensuiuent. Durant le Triumvirat de Henry 8. Roy d'Angleterre, de François 1. Roy de France, & de l'Empereur Chales, l'on faisoit si bonne garde, que pas vn des trois ne pouuoit gaigner vn pouce de terre, que les autres deux ne s'y opposassent, ou par quelque nouuelle alliance, ou à force d'armes, sans qu'ils voulussent iamais, se ietter dans les interests de la Paix. La mesmechoseaduint en la ligue, qui fut fait entre Ferdinand Roy de Naples, Ludouic Sforze, Duc de Milan, & Laurens de Medicis, Duc de Florence. Comme elle rendoit ces Princes vigilans, à cause qu'ils se deffioient les vns des autres, ce n'est pas sans raison que Guichardin, la nomme la commune seureté de l'Italie. C'est icy encore où n'est nullement receuable la maxime de certains Pedans, qui tiennent, Qu'vn Prince ne peut faire vne guerre

iuste si quelque iniure receuë ne luy met les armes à la main. Car il est hors de doute qu'vne apparence crainte du danger dont vn Grand est menacé, doit suffire pour le porter à vne legitime guerre, quoy qu'il n'y ait point de

coup donné.

Quant aux femmes, les exemples, que nous en auons dans l'Histoire font si cruels, qu'on n'y peut rien adiouster. Le poison donné par Leuia à l'Empereur son mary rend samemoire odieuse. Roxolane semme de Solyman fut cause de la perte du renommé Prince Sultan Mustapha; ioine qu'elle apporta du desordre aurepos de sa succession, & de sa maison. La femme d'Edouard second Roy d'Angleterre, donna naissance à la ruine de son mary, à qui elle sit perdre la vie & la Couronne ensemble. Tels accidensne sontiamais si fortà craindre, que lors qu'il aduient aux femmes d'anoir de particuliers desseins d'esseuer leurs Enfans; ou bien quand elles viuent sans honneur.

Pour le regard des Enfans, l'on ne peut nier que par leur moyen plusieurs tragedies ne soient fort souuent aduenues, principalement quand ils ont esté soupçonnez par leurs Peres; Car alors le mal-heur les a tousiours accompagnés. Ainsi la ruine de Mustapha, dont nous auons parlén'aguere, fut tellement fatale à la race de Solyman, que la succession des Turcs depuis Solyman iusques à celuy qui regne auiourd'huy, a tousiours esté suspecte, jusques là mesmes que Selim second estoit soupçonne de n'estre pas legitime. l'adiouste à cecy que la perte de Crispus aduenue par Constantin le grand son Pere, attira la mauuaise fortune sur sa maison. Car ses deux fils Constantin & Constant moururent de mort violen-

te; outre que Constantius son autre fils ne fut guere mieux traitté; Et quoy qu'il finist ses iours dans son lict, ce fut toutefois apres que Iulian eut pris les armes contre luy. La mort de Demetrius sils de Philippe second RoydeMacedoine, tourna sur le chef de son Pere, qui en mourut de regret, l'obmets plusieurs autres exemples semblables, parmy lesquels il ne s'en treuuera pas vn seul, qui puisse preuuer que les peres ayent iamais tiré le moindre profit de leurs desfiances; si ce n'est lors que leurs propres enfans leur ont fai Et la guerre, ce qui aduint à Selim premier contre Baiazet, & aux trois fils de Henry second, Roy d'Angleterre.

Pour ce qui regarde le Clergé ou les Prelats, il en peut arriuer aussi du danger; s'ils sont esseuez trop haut, ou bien si leur dignité les rend orgueilleux. Cela s'est veu du temps

d'Anselme, & de Thomas Becket Archeuesques de Canterbury, qui surent sur le point de s'attaquer aux Roismesme, quoy qu'ils eussent à faire à des Princes auec qu'il ne faisoit pas bon se iouer, qui estoient, Guillaume le Roux, Henry premier, & Henry second. Il est vray que ce danger n'arriue ordinairement qu'alors que telles personnes dependent d'vne authorité estrangere, ou bien, quand elles s'esseuent à leur charge par la commune voix du peuple.

Touchantles Seigneurs, il est bon de les tenir dans quelque distance. Que sivn Roy les abaisse, il est certain qu'il en peut deuenir plus absolu; mais moins asseuré, & moins capable de mettre en execution ses desseins. l'ay remarqué en mon histoire de Héry septiesme, Roy d'Angleterre, que pour auoir accoustume de raualer par trop les Seigneurs, son Regne

fut tout plein de diuisions & de trous bles. Car bien que pas vn d'eux ne luy manquast de sidelité, si est-ce que tous en general le laissoient faire à sa mode; & ne le seruoient point aux occassions, si bien qu'il estoit contrainct d'auancer luy seul le succez de ses affaires.

le viens maintenant aux Gentils-hommes, & dis qu'ils n'y a pas beau-coup à craindre de leur costé, pource que c'est vn corps qui est espars. Car quoy qu'ils puissent quelque fois par-ler bien-haut, si est-ce qu'ils ne sçau-roient faire beaucoup de mal. D'ail-leurs ils peuuent seruir d'vne maniere de contrepoids aux Grands, pour les empescher de deuenir trop puissans; Ioinct que par leur authorité sur le menu peuple, ils sont plus capables d'appaiser les seditions populaires.

Quant aux Marchands, ils sont comme la veine porte du corps de l'E Rat, & s'ils ne fleurissent point, tous les autres membres ne se porteront iamais bien, pource qu'ils auront les veines vuides, & ne donneront aucune nourriture. Les imposts qui se font sur eux apportent rarement du prosit aux reuenus d'vn Roy, & luy sont perdre en grosce qu'il gaigne en destail, pource que tout le trasic en general diminie, lors que les sommes particulieres s'augmentent.

Pour le commun peuple, il n'est pas beaucoup dangereux, si ce n'est lors que parmy les Grands il s'en treuue quelqu'vn qui se face chef de son party; Ou bien quand on se messe des poincts de sa Religion, de ses coustu-

mes, ou de sa façon de viure.

Ie conclus par les gens de guerre, qui sont grandement à craindre, lors qu'on les laisse viure en vn corps, & qu'on les accoustme à receuoir des presens. Entre les Romains les soldats

240 OEVVRES MORALES des Gardes de l'Empereur nous en ont seruy dé preuue autres - fois, & aujourd'huy parmy les Turcs nous auons l'exéple des lanissaires: Comme au contraire, esleuer des hommes en la discipline militaire, les mettre en garnison en diuerses places, & sous diuers Chefs, & leur oster la liberté d'en prendre par tout, sont des choses qui ne peuuent estre qu'vtiles à la defence, & propres à destourner les dangers. Les Princes resséblent aux corps celestes qui font les bones & les mauuaises saisons, & qui neantmoins n'otiamais de repos, bien que chacun les reuere. En vn mot tous les preceptes qui touchent les Roys, sont compris en ces deux memoires: Souuenez vous que vous estes hommes: & souuenez-vous aussi que vous estes Dieux; L'vn pour refrener leur puissance, & l'autre pour tenir en arrest leur volonte.

## Du Conseil.

### XXXVII.

A plus grande confiance quisoitentre les hommes, est celle qu'on met en vn Conseiller. En matiere de

toute autre chose les homes peuvent sier à quelqu'vn leur personne, leurs terres, leurs biens, leurs enfans, leur honneur, & sinalement leurs assaires particulieres. Mais depuis qu'ils prennent vn homme pour Conseiller, ils remettent toutes ces choses ensemble à sa discretion; ce qui oblige d'autant plus les Conseillers à se monstrer sideles & gens de bien.

Lors que les plus sages Princes ne font rien qu'auec conseil, il ne saut pas qu'ils pensent que leur grandeur en

soit amoindrie, & eux moins capables, puisque Dieu mesme a son conseil, & quel'vn des plus grands noms qu'il ait donné iamais à son Fils, est celuy de Conseiller: ce qui fait dire à Salomon, Que la fermeté s'appuye sur le Conseil. Comme en effect il est certain que les choses qu'on entreprend sans les peser auparavant auec vne meure deliberation, se treuuent esbranlées plus d'vne fois, ou combattuës des vagues de la fortune, & qu'ainsi apres qu'on s'est bien peiné pour les desbrouiller, ou pour en auoir vne issuë, on n'y voit non plus d'asseurance & de fermeté qu'aux pas d'vn yurongne.

L'experience apprit au Roy Salomon la force du Conseil, comme son pere en auoit auparauant esprouué la necessité: Car son Royaume fauorisé de Dieu, ne sut desmembré que par vn pernicieux aduis. Auquel neantmoins nous treuuerons pour nostre ET POLITIQUES, 243

instruction deux marques fort propres à recognoistre quand vn Conseil est bon ou mauuais, si nous considerons que l'aduis dont nous venons de parler, sut pour le regard des personnes doné par de ieunes gens, & quant à la chose, accompagné d'vne extreme violence.

Les Anciens nous ont fort bien proposé la conjonction inseparable des Roys auec leurs Conseillers; ensemble le grand besoin qu'ils ont de nes'ayder que d'vn bon Conseil; l'vn, quandils ont dict que supiter espousa Metis, qui signifie le Conseil, pour monstrer qu'on le doit marier auec la Souueraineté; l'autre en la suitte de la fable, qui est, qu'apres l'auoir espousée, come il veit qu'elle estoit enceinte de son faict, il en deuora le fruict, si bien que luy-mesme deuenu gros, enfanta Pallas, qui nasquit de son chef toute armée.

Cette fable, quoy que mostrucuse, apprend aux Roys cette grande maxime d'Estat, Que pour se bien seruir de leur Conseil ils doiuent au conmencement remettre la charge des affaires entre les mains de leurs Confeillers; & c'est la premiere generation, ou la premiere grossesse: Mais qu'estans vne fois digerées ou formées dans tout ce corps, si bien qu'il ne reste plus qu'à les enfanter, il faut qu'alors ils commandent à ceux de leur Conseil de ne passer outre, soit en la resolution ou en la direction;cóme si l'affaire dependoit d'eux. Ainsi s'aydans de plusieurs aduis qu'ils facentvoirau monde, que les Ordonnances & les Arrests (lesquels sont comparez à Pallas armée, pource qu'on les prononce auec prudence & authorité) procedent d'eux-mesmes, & non seulement de leur puissance, mais encore, pour se mettre plus en

estime, de leur propre teste, & de leur inuention.

L'on a remarqué deux inconueniens, qui peuuent arriver, quand il est question d'assembler le Conseil, & de s'en seruir. Le premier est, de publier si auant les affrires, qu'elles en soient moins secrettes. Le second, d'affoiblir l'authorité des Princes, comme s'ils n'estoient assez habiles d'eux-mesmes. Le troissesme, d'estre infidelement conseillé, & plustost pour le bien de celuy qui donne l'aduis, que du Prince qui le reçoit; Contre lesquels accidens l'vsage du Conseil, qu'on appelle du Cabinet, s'est introduict en quelques Royaumes.

Pour le regard du secret, les Princes ne doiuent point communiquer toutes choses à tous ceux de leur Conseil: mais bien faire vne estite des principaux; outre qu'il n'est nullement necessaire que celuy qui se conseille sur

Qin

246 OEVVRES MORALES quelque faict, declare quelle est son intention là dessus. Que les Princes prennent donc garde que le peu de secret de leurs affaires ne vienne d'eux mesme, considerant qu'il ne se treuve que trop de caiolleurs, qui font gloiredeleur babil, & dont la langue est beaucoup plus dommageable que le silence de plusieurs, qui sçauent que le deuoir les oblige à ne dire mot.

En certaines affaires il est grande. ment necessaire de se monstrer secret; ce qui ne peut estre s'il y a plus de deux ou trois personnes auprés d'vn Roy. Aussi voit-on la plus part du téps que de tels conseils le succez n'en est · point mauuais, Car outre que le secret en est tenu plus couuert, les Conseillers qu'on y appelle s'y portent auec vn efprit moins distrait & plus calme. Il faut neatmoins que ce soit la prudence du Prince qui opere en cecy, & que ses principaux Confidents, se rendent

ET POLITIQUES. 248

maistre, auec autant de sagesse que de sidelité. En quoy les Princes se souuiendront de l'exemple de Henry septiesme Roy d'Angleterre, qui ne communiquoit iamais ses plus importantes affaires qu'à Morthon, & à Fox, dont il auoit de l'ong temps sondé les intentions à son service.

Quant à l'affoiblissement de l'authorité d'vn Prince, la fable cy-deuant alleguée apprend le moyen de l'empescher. Mesme la Majesté des Roys est tousiours plustost augmétée qu'amoindrie, lors qu'ils assistent en personne aux assemblées des principaux Ministres de leur Estat; loinet que iamais aucun Souuerain n'a esté des nué de ses interests par son Coscil, que lors qu'il a eu quelqu'vn trop puissant, ou qu'il s'est treuvé des intelligences secrettes entre plusieurs.

Touchant le dernier inconueniene,

à sçauoir que l'ordinaire des hommes est de r'apporter à leur particulier interest les conseils qu'ils donnent, bien qu'on ne sçache que trop, Qu'ilne se ireune point de foy sur la terre; cela neantmoins se doit entendre des temps, & non pas des personnes particulieres. Il y a quelquefois des hommes qui ne sont ny artificieux ny brouillons, & qui tiennent ce don de la nature, d'estre sidelles, entiers, incorruptibles, & iustes: Tellement que les Princes ne peuuent mieux faire, que de tirer telles gens à leur seruice, & prés de leurs personnes. D'ailleurs, ceux de leur Conseil ne sont pas tousjours en si bonne intelligence, que les vns n'espient les deportemens des autres. Le meilleur remede que ie treuue en cecy, est que les Princes ayent autat de soin de connoistre leurs Conseillers, qu'eux-mesmes ont de curiosité pour sçauoir de quelle humeur

fontles Princes.

C'est au Prince vn heur sans pareil,

De bien cognoistre son Conseil.

l'adiouste à cecy qu'esplucher de trop prés les actions d'un Souuerain, est une chose fort mal-seante au Confeiller, qui ne doit pas auoir tant de soing d'apprendre l'inclination de son maistre, que de sçauoir ses affaires; estant uray-semblable que le deuoir de sa charge l'oblige plustost à luy donner de bons aduis, qu'à chatouiller son humeur.

L'on ne sçauroit croire combien est grand le prosit que tirent les Princes, de prédre l'aduis de leurs Conseillers separément, & en corps aussi. Quand on dit son opinion seul à seul, l'on n'est pas d'ordinaire si retenu, ny si respectueux, que lors qu'on la declare en public. Les hommes sont moins honteux en leur particulier; & en compagnie plus subiects à l'humeur d'aupagnie plus subiects à l'humeur d'au-

ment à propos de s'ayder de tous les deux, à sçauoir des inferieurs separément, afin de ne rien oster à leur liberté; & des principaux, deuant toute vne assemblée, pour les mieux tenir

dans les bornes du respect.

Il ne sert de rien aux Princes de se conseiller sur l'estat des affaires, s'ils n'examinent par mesme voye de quelles gens ils prennent aduis. Comme toutes les choses simplement considerées, sont autant d'images muettes & mortes, la vie de l'execution des affaires consiste, à sçauoir chosir les personnes. En quoy certes il ne faut point proceder par les genres, ou comme en Idée, & en abstraction, pour sçauoir de quelle espece de personnes on se doit seruir, mais plustost par individus, pource que le meilleur iugement, & les plus grandes faures aussi paroissent en l'election des Individus. Celuy-là ne mentit pas qui dit, Qu'il n'est point de meilleurs Conseillers que ceux qui sont morts. Aussi est-il veritable que les liures parlent distinctement, & qu'il est bon de les sueilleter, principalement ceux dont les Autheurs ont eux-mesmes esté les Acteurs en la Scene.

Les Conseils qui se tiennent auiourd'huy en beaucoup de lieux, ne sont proprement que des rencontres inopinées, où l'on discourt plustost des affaires, qu'on ne les debat. L'on ne court que trop viste à l'ordre ou à la conclusion du Conseil : il seroit beaucoup meilleur qu'en matiere d'affaires de consequence les choses fussent auiourd'huy proposées, & remises au lendemain, que decidées si soudainement: In nocte Consilium. Ce fut de cette façon qu'on se comporta en la Commission pour l'vnion d'entre l'Angleterre & l'Escosse, qui estoit vne Assemblée graue & bien ordon-

252 OEVVRES MORALES née. le treuue aussi fort à propos, qu'on chosisse certains iours prefix pour les requestes. Car outre que cela donne plus de courage & d'asseurance aux demandeurs, les assemblées qui se font pour les affaires d'Estat en ont plus de liberté, & ne sont point empeschées de , Hocagere, c'est à dire de penser seulement à ce qui est de leur charge. En l'action des Commif-'saires, s'il faut mettre les affaires en estar pour le Conseil, il est plus à propos de prendre des personnes indifferentes, que d'y faire vne indifference, en y mettant ceux qui sont forts de part & d'autre. l'approuue encore grandement les Commissions ordinaires, comme pour le Commerce, pour les Finances, pour la guerre, pour les procés, & pour quelques Prouinces. Car où se tiennent diuers Conseils en particulier, & où n'y a qu'vn Conseil d'Estat, comme en

ET POLITIQUES. 253

Espagne, toutes assemblées ne sont en effect que des Commissions ordinaires, sice n'est qu'elles ont vne plus grande authorité. Il est necessaire que ceux qui doiuent instruire les hommes sur les choses qui touchent leur profession, comme les Aduocats, les gens de Marine, ceux de la Monnoye, & ainsi des autres, soient premieremét ouys deuant les Commissaires, ou si l'occasion le requiert deuant le Conseil; & qu'ils n'y entrent point à la foule, mais l'vn apres l'autre: Car autrement ce seroit plustost importuner l'Assemblée que l'instruire. Des tables longues ou carrées, & des sieges autour de la salle, sont des choses substátielles, bien qu'elles semblent n'appartenir qu'à la forme. La raison que ie puisse alleguer là dessus, est qu'en vne longue table peu de personnes qui tiendront le baut bout emporteront bien souvent toute l'assaire: Mais

enl'autre forme les opinions des Consfeillers du bas bout sont les plus en vsage: En vn mot vn Roy qui preside à vne Assemblée doit soigneusement prendre garde, de ne rendre trop manifeste son inclination particuliere en ce qu'il propose. Autrement il est à craindre que si les Conseillers s'en apperçoiuent ils ne se mettent dans la complaisance, au lieu de dire sainement leur aduis.

# De l'expedition des affaires.

### XXXVIII.

L n'est rien si dangereux en matiere d'affaires, qu'vne diligence affectée. Elle ressemble à ce que les Mede-

cins appellent predigestion, ou digestion hatée, qui ne sert qu'à remplir
le corps de cruditez, & de secrettes semences de maladie. Ne iugez donc
point de l'expedition d'vn faict par le
temps que vous employez à demeurer assis au Conseil, mais plustost par
l'aduancement que vous y faictes. Car
comme en matiere de course, ceux
qui font les plus hauts pas on les plus
longs ne vont pas le plus viste; ainsi
en ce qui touche les assaires, ce qui les
aduance, c'est de s'attacher au sujet de

256 OEVVRES MORALES prés, & de n'en prendre point trop à la fois. Il est des personnes qui n'ayans point d'autre soin que d'aller viste, ne cherchent qu'à nicher quelque periode fausse dans vne affaire, afin de paroistre hommes de depesche & actifs. Maisabreger vn faict à force de le restressir, ou de le rendre moindre qu'il n'est, sont deux choses bien differentes. Vne affaire ainsi maniée par pieces est ordinairement prolongée en son entier. Il me souvient qu'vn grand personnage de ma connoissance ne voyoit iamais les hommes se precipiter à la conculsion, qu'il ne dist ordinairement, Arrestons nous vn peu, ie vous prie, afin d'acheuer plustost.

La vraye expedition est vne chose riche de soy. Car come l'argent se peut appeller la mesure de toutes les marchandises, le temps l'est aussi des affaires; qui coustent bien cher, si l'on y perd beaucoup de iours ou de mois. Les Lacedemoniens & les Espagnols ont de tout temps eu le bruict de n'auoir pas esté gens d'expedition. Mi venga la muerte d'Espanna, disent les Espagnols, pource que cela estant, ils se tiennent pour asseurez que la mort sera long temps à venir.

Escoutez donc volontiers celuy qui vous instruict le premier sur vn faict, & taschez plustost de luy seruir d'adresse au commencement, que de l'interrompre dans le fil de son discours: Autrement si vous le troublez en sa methode ordinaire, vous verrez qu'il mettra deuant ce qui doit aller derriere, & qu'il sera plus ennuyeux en ses diuisions, que s'il eust deduit son affaire à sa mode, & tout d'vne suitte; Ce qui monstre assez que le Moderateur est quelquesois plus fascheux que l'Acteur.

Les repetitions ne sont d'ordinaire

qu'vne perte de temps, qu'on ne peut gaigner qu'en reiterant le sujet qui se met en question, afin de reprimer par ce moyen plusieurs inutiles recherches, & de les faire auorter. Il est certain queles discours longs & curieux ne seruent non plus à l'expedition d'vn faict, qu'vne longue robe ne sert de rien à la course : l'approuue encore moins les prefaces & les excuses, ou telles autres digressions, touchant la personne de celuy qui parle, qui ne sont qu'apparences de modestie, & monstres de vanité. Gardez vous bien neantmoins d'enfoncer tout à coup la matiere, si vous iugez que dans les vo-Iontez de ceux aufquels vous parlez se trevue quelque maniere d'empeschement ou d'obstacle. La preoccupation requiert tousiours vne Preface, qui sert beaucoup à la persuasion, comme nous voyons que l'onguent penetre mieux par le moyen des fomentions.

L'expedition ne reçoit vie que de l'ordre & de la distribution, pourueu qu'elle ne soit point trop subtile. Si l'on ne diuise bien vne assaire, il est impossible de s'y donner vne bonne entrée, & de s'en tirer nettement, si l'on n'est trop exact en la diuision. C'est gaigner le temps que de le sçauoir choisir, & battre l'air vainement

que de parler hors de saison.

Les principales parties d'yne affaire sont trois, preparer, debattre, ou examiner, & resoudre. Que si vous en attendez l'expedition, faictes en sorte que la seconde partie seulement soit l'ouurage de plusieurs, & que peu de gens trauaillent au premier & au dernier poinct. Or les procedures qui se sont par escrit sur quelque chose en facilitent l'expedition la pluspart du temps: Et quand il aduiendroit à quelqu'yn d'en estre esconduit,

cerefus seroit tousiours plus propre à produire la direction, que si on le te-noit en bransse & irresolu, comme l'on voit que les cendres aydent beaucoup mieux à la fertilité de la terre, que ne faich la poussière.

De la vraye grandeur des Royaumes, & des Estats.

### XXXIX.

vn peu trop altier, en ce qu'il l'attribuoit à soy mesme, & vtile quant à son observation, lors qu'estant prié de iouer du luth en vn certain banquet, le ne me cognois point à cela, respondit-il, mais ie sçay bien par quel artistice d'un petit bourg il y a moyen d'en faire une grande ville. Ces paroles ay dees de la Metapho-

re, peuuent exprimer deux disserentes Habilitez en ceux qu' se messent des affaires d'Estar. Car s'il se faict une veritable reueuë des Conseillers, lon en treuuera possible quelques-vns, encore que fort rarement, qui d'vn petit Estat en pourront faire vn bien grand, quoy qu'ils ne sçachent rien moins que iouer du luth ou de tel autre instrument. Comme d'ailleurs vous en verrez plusieurs qui pour exceller en la Musique, ne laissent pas d'estre essoignez de cette premiere perfection, comme plus propres à causer l'entiere ruine d'vn Estat, qu'à rapporter la moindre chose à son aduancement. Les Arts, à n'en point mena tir, qui sont comme illegitimes, & par le moyen desquels plusieurs Conseillers & Gouverneurs gaignent l'amitie de leurs Maistres, ne meriteat point d'estre appellez autrement que ceux de Vielleurs & de Menestriers.

Car ce sont des choses quine plaisent que pour vn temps, & qui ne donnent du plaisir qu'à ceux qui s'en messent, n'agissent au bien du public. Il se treuue aussi sans doute des Gouverneurs & des Coseillers, qu'on peut tenir pour habiles en matiere d'affaires, iusques au poinct d'en pouuoir destourner les ruines; qui neantmoins sont grandement esloignez de cette dexterité, qui peut esseuer & agrandir vn Estat, en pouuoir, en biens, & enfortune. Mais laissons ces Ouuriers pour tels qu'ils sont, & parlons de l'Ouurage, qui est la veritable grandeur des Royaumes, ensemble des moyens d'y paruenir. Ce sujet me semble si noble de soy, qu'il merite d'estre tousiours deuant les yeux des plus puissans Princes, afin que n'entreprenant rien par dessus leurs forces, ils ne trauaillent en vain; Et que d'ailleurs, pour n'auoir pas assez bonne opinion de leur pouuoir, ils ne se laissent cheoir en des precipi-

ces de peur & d'apprehension.

L'estenduë d'vn Estat se peut cognoistre par les mesures, son reuenu par les comptes, ses habitans par les monstres, le denombrement de ses villes & de ses terres par le moyen des cartes. Neantmoins il n'est rien fi difficile en toutes les affaires ciuiles, ny rien où l'esprit se trompe plustost, qu'à bien calculer la grandeur d'vn Estat- Cela me faict dire qu'il y a de la ressemblance entre le Royaume du Ciel, & les Estats de la terre. Ce Royaume du Ciel est comparé à vn grain de moustarde, lequel tout petit qu'il est, ne laisse pas d'auoir cette qualité de se multiplier & de croistro soudainement. Ainsientre les Estats, les vns, bien que de large estenduë, ne sont nullement propres à la coqueste, & les autres en leur peritesse esseuens R III

264 OEVVRES MORALES leurs fondemens iusques à la Monarchie.

Les villes bien fortifiées, les Arsenaux, les places pleines de munitions de guerre & de viures, les magnifiques escuries, ou si vous voulez, les Elephans, les grands thresors, les puissantes armées, & les forces de l'artillerie, ne sont qu'autant de brebis vestuës de la peau d'vn lyon, si le peuplen'est aguerry. Ie dis bien dauantage, c'est qu'en vne armée le nobre n'est pas beaucoup à considerer, pourueu que les Soldats soyent pleins de courage. Car, comme dit fort bien Virgile, le loup ne s'estonne pas pour la quantité des brebis. L'armée des Perses paroissoit dans les capaignes d'Arbella, si plaine de gens de guerre, que les Chefs du grand Alexandre s'en effrayerent d'abord; Ce qui fut cause qu'ils s'en allerent treuuer le Roy pour le prier de differer le combat, &

de ne charger les ennemis que de nuict. A quoy Alexandre ne fit point d'autre respose, sinoqu'il ne vouloit point obscurcir sa Victoire. Comme en effect il aduint qu'il la gaigna sur les Perses. A cecy se rapportent les paroles de Tygranes Roy d'Armenie, qui s'estant campé sur vne haute montaigne auec quatre cens mil hommes, comme il descouurit l'Armée Romaine, qui n'estoit que de quatorze mille combattans, qui marchoient contre luy; Ces hommes que voyla, s'escria-t'il en riant, sont trop pour vne Ambassade, Grrop peu pour un combat. Ce qui n'empescha pas que deuant le coucher du Soleilil ne les treuuast en assez grand nombre. Carils le mirent en desroute, & luy tuerent vn nombre infiny de ses gens. Nous auons tant d'autres exemples qui nous monstrent cuidément la grande difference qu'il y a du nombreau courage, qu'on peut infe-

rer veritablement que le principal poinct de la grandeur d'vn Estat est d'auoir vne race d'hommes courageux & nez aux actions militaires. L'argentaussi n'est point le nerf de la guerre, comme on dit ordinairement, s'il arriue que les nerfs naturels des Soldats viennent à faillir, & qu'ils se rédent lasches & effeminez. Suiuat cela Solon voyant vn iour Cresus, qui luy faisoit une vaine monstre de son threfor, Sire, luy dict-il, quelques precieuses que soient les choses que vous me monstrez, ne doutez point qu'vn autre ne se fasse maistre de tout cet or, pourueu que son fer soit meilleur que le vostre. Il faut donc que le Prince ait vne grande prudenceà recognoistre ses forces, & qu'il ne s'y fie partrop, si ce n'est qu'il puisse leuer dans son pays vn bon nombre de gens de guerre, dont il ait espreuué les courages. Que s'il peut s'asseurer là dessus, qu'en tel cas il se fie hardiment à ses

ET POLITIQUES. 267 Soldats, pourueu que d'ailleurs ils n'ayent quelque autre defaut. Pour ce qui touche les forces estrangeres, qui peuuent au besoin seruir de secours, nous ne manquons pas d'exemples; qui nous apprennent, que si vn Prince ou vn Estat s'y appuye, il pourra bien durant quelque temps desployer ou estendre ses aisles, mais en fin il se treuuera desplumé. La benediction de Iuda & d'Isacchar, ne se rencotrentiamais ensemble. Aussi estil impossible qu'vn mesme Estat soit lyon & asne entre les fardeaux. Vn peuple trop chargé de taxes deuient rarementagguerry & vaillant. Il est vray que les imposts qui se mettent par le consentement de l'Estat en abattent moins le courage. Comme il a paru clairement aux subsides des Pays bas, -& mesme en ceux d'Angleterre. Car vous deuez remarquer que nous par-

lons icy du cœur, & non de la bourse,

Tellement qu'encore que le tribut ou la taxe qui se faict, ou par le con> sentement du'peuple, ou par l'authorité du Souuerain, aboutisse tousiours à vne mesme chose, quant à la bourse; si est-ce que cela ne laisse pas d'agir diuersement dans le courage. Ainl'on peut conclure, qu'en peuple surchargé de tribut n'est point propre pour vn Empire. Les Estats, qui visent à s'agrandir doiuent prendre garde que les Seigneurs & les. Gentils-hommes ne s'accroissent parmy eux en vn trop grand nombre: car-cela faict que les subiets communs se raualent de telle sorte, qu'ils deuiennent en effect les valets & les esclaues, de la Noblesse. C'est ainsi qu'en vn bois taillis les arbres n'y poussent iamais leurs branches si droictes qu'auparauant, si apres les auoir couppez on y laisse les scions trop prés I'vn de l'autre. Par ce moyen il ad-

uient souuent qu'en des pays où il y atrop de Gentils-hommes le comun peuple n'y vaut rien, si bien que de cent testes à peine en treuuerez vous vne seule qui soit capable de porter la salade. Tels hómes ne sont encore aucunement propres à seruir entre les gens de pied, que l'appelle les nerfs de la guerre; & ainsi l'on peut bien treuuer parmy eux beaucoup de peuple, mais point de forces. L'exemple de ces choses ne s'est iamais mieux monstré que par la comparaison de l'Angleterre, auecque la France, dont l'vne bien que moindre en territoire & en gens, a toutesfois cet aduantage, de pouuoir urer du commun peuple de fort bonshommes. A ce propos ie treuue vrayement admirable l'inuention de Henry septiesme, comme ie l'ay remarqué dans son Histoire, en ce que des granges escartées il en faisoit des fermes & des maisons de mesmage;

où il auoit autant d'estendue de terre qu'il en falloit à ceux qui la cultiuoient pour en viure honnestemét, & non côme gens deseruile condition. D'où il s'ensuiuoit encore, que les proprietaires se donnoient eux-mesmes le soing du mesnage des champs.

Virgile accouple fort bien le labourage & les armes, lors que parlant

de l'ancienne Italie, il l'appelle

Terre en armes puissante, & grandement

fertile.

Cela me fait dire que telle condition ou façon de viure ne doit aucunement estre obmise, & qu'estant particuliere à l'Angleterre, elle se treuuera bien à peine ailleurs, qu'en Pologne. Par elle mesme i'entends parler de l'Estat des Seruiteurs libres & des Suiuats, tant des Seigneurs que des Gentilshommes, qui ne sont point inferieurs aux bourgeois des villes en ce qui touche l'adresse aux armes. Voyla ET POLITIQUES. 271

pourquoy sans doute, la splendeur, la magnificence, & les grands reuenus des principaux de la Noblesse estant comme receus en coustume, apportent beaucoup à leur grandeur en temps de guerre; où tout au contraire leur maniere de viure trop chiche & trop retenuë, est cause qu'il y a fort peu de Soldats, & ainsi elle affoi-

blit grandement les forces militaires. En matiere du gouvernement d'vn

Estat, il faut tousiours faire en sorte s'il est possible que le tronc de l'arbre de la Monarchie de Nabuchodonozor, soit assez grand pour porter des branches & des fueillages; c'est à dire que les vrays subjets d'vne Couronne ayent suffisamment dequoy entretenir les Estrangers ausquels ils commádent. Aussi voyons-nous d'ordinaire que les Estars les plus accoustumez à naturalizer les Estrangres, sont les plus propres à l'Empire: Carde s'ima-

## 272 OEVVRES MORALES

giner qu'vne poignée de gens, pout courageuse qu'elle soit, puisse estreassez Politique pour embrasser vne large estenduë d'vn grand Domaine, c'est vne chose qui n'est pas impossible pour vn temps, mais qui tombe en decadence à la fin. Les Lacedemoniens auoient cela de recommadable, d'vser d'vne merueilleuse prudence, quand il estoit question de naturaliser vn Estranger. Cela fit aussi que lors qu'ils y apporterent de la moderation, ils demeurerent tousiours fermes. Commeau contraire si tost que leur branches & leurs rameaux deuindrent trop grands pour leur tiges, vn manifeste ruine s'en ensuiuit. De tous les Estats il n'y en eut iamais de plus prompt à receuoir les Estrangers que celuy des Romains. C'est pourquoy conformémét àcela d'vne grande ville ils en firent la plus puissante Monarchie du monde. Ce qui me femble

BT POLITIQUES. 273 semble auoir pris naissance de ce qu'ils souloient octroyer le droict de bourgeoisie, qu'ils appelloient Ius Ciuitatis, iusques au plus eminent & plus sublime degré. l'entends par là qu'ils ne donoient pas seulemet aux Estrangers le droict de Comerce, de Mariage, & de succession, mais aussi celuy des charges publiques: De quoy des personnes particulieres, & mesme des familles entieres estoient bien souuent honorées. Acecy l'on peut adiouster la coustume qu'ils auoient de planter la tyge Romaine dans les terres estrangeres par le moyen des Colonies qu'ils y enuoyoient: Tellement qu'ils sçauoient si bien ioindre ces choses, qu'auecque beaucoup de raison l'on pouuoit dire, que ce n'estoient pas les Romains qui s'estendoient sur le monde, mais plustost le monde qui s'estendoit sur les Romains. Par où ils s'ouuroient à la grandeur le chemin le plus asseurc

274 OEVVRES MORALES qu'ils eussent iamais sceu chercher. Tout ce qui me choque en cecy c'est l'Espagne, dont la consideration faict que maintes-fois ie m'estône comme quoy il est possible qu'auec si peu de naturels subjets elle embrasse de silarges estenduës de pais; Mais c'est qu'asseurément toute son enceinte est yn grad corps d'arbres, bien plus puissant que n'ont esté en leur naissance les Estats de Lacedemone & de Rome. D'ailleurs, quoy que les Espagnols ne soient pas beaucoup accoustumez à naturalizer les Estragers, si est-ce qu'ils ont cela de bon, d'employer presque indifferément toute sorte de nations en leur Milice ordinaire, & mesme d'esleuer souuent les Estrangers aux plus hautes charges. Par où veritablement ils semblét aduouer, qu'ils manquent de naturels subiets, come il est euident par la Sanction pragmatique, qu'ils en ont faite depuis peu.

ET POLITIQUES. 275

Les Arts, dont le trauail est appellé sedentaire, ensemble les ouurages les plus delicats qui se font dans les maisons, & qui requierent le doigt plus stost que la main ou le bras entier, ont naturellementie ne sçay quoy de contraire à l'exercice des armes. Que s'il est question d'en parler en general, ie dis qu'il n'est point de peuple, quelque aguerry qu'il soit, dont l'inclination ne se laisse aller à la recherche de l'oysiueré, & qui n'ayme beaucoup mieux s'exposer pour vne bone fois aux dangers, qu'endurer vne trop longue fatigue; Et toutesfois, pour le maintenir en vigueur, il ne luy faut iamais souffrir d'estre oisif.

C'est pourquoy c'estoit vn grand aduantage aux anciennes Republiques de Sparte, d'Athenes, & de Rome, d'auoir l'vsage des esclaues, qu'on faisoit adonner ordinairement à routes sortes d'ouurages de main, que

276 OEVVRES MORALES nous appellons Manufactures. Ce qui a estéaboly presque par toute l'Europeparla Loy Chrestienne. Orlachose du monde qui approche le plus de cela, c'est quand on laisse l'exercice de tels mestiers aux Estrangers, qui pour cet effect doiuent estre plus aisément receus. Quantaux subjets naturels, il en faut retenir la plus-part dans ces trois bornes, de laboureurs, de suiuas, & de gens qui s'employent aux mestiers les plus penibles, tels que sont les Mareschaux, les Massons, les Charpentiers, & autres, sans y comprendre ceux qui font desia profession de la Milice. Mais sur tout il importe beau-

coup à la gradeur d'vn Estat, que toute la nation tasche à se rédre aguerrie, & se propose pour principal but l'exercice des armes; soinct que les choses dont nous venos de parler ne sont que des moyens pour y paruenir. Et toutes sois ces mesmes moyens de

ET POLITIQUES. 277. quoy peuuent ils seruir si l'on ne les reduit en acte? L'on a feint que Romulus apres sa mort inspira cette Maxime aux Romains, qu'ils se souuinssent de faire tousiours vne particuliere profession des armes, & que par cette seule voye, de leur Repuplique ils en feroient le plus sorissant Empire du monde. Et certainement c'estoit à cette mesme fin que se rapportoient toutes les Maximes de l'Estat de Lacedemone. Mais ny les Macedoniens, ny les Perses n'en faisoient pasainsi,& sembloient ne prendre les armes que par boutade. Touchant les Gaulois, les peuples de Germanie, les Goths, les Saxons, les Normans, & autres, ils n'eurent la guerre que pour vn temps. Et bien que les Turcs n'ayent iamais quitté les armes, si est-ce que leur milice ne laisse d'aller insensiblement à son declin. l'adiouste à cecy, que de

tous les Chrestiens de l'Europe, les

Siij

278 OEVVRES MORALES Espagnols sont les seuls, qui s'obstinent le plus à ne desarmer point; Et c'est possible en cela qu'ils se fondent sur ce commun dire; Que là oùles intentions de l'homme croyent s'aduancer, c'està quoyil s'adonne le plus. Mais quoy qu'il en soit, c'est une verité qui est assez claire de soy, qu'vn peuple qui n'embrasse point l'exercice des armes ne peut esperer de s'agrandir; Comme au contraire, c'est vn Oracle approuué par l'experience commune, que les Estats qui en cherissent la profession se rendent redoutables à tous, & sont des merueilles; Ce qui ne paroist que trop euident par les conquestes des Turcs. Il est vray neantmoins que ceux qui durant quelque siecle tant seulement ont suiuy la guerre se sont esseuez iusques à ce poinct, que de se maintenir mesme apres que l'exercice des armes est venuà descheoir.

A cecy se r'apporte, qu'vn Estat

doit auoir des coustumes & des loix qui soient telles, qu'en cas que les autres nations s'y opposent, ce luy soit vn sujet de prendre les armes. Car c'est une Iustice imprimée dés la naissance en la nature des hommes, que la guerre estant la source d'vne infinité de maux, ils ne doiuent l'entreprendre autrement que soubs quelque pretexte specieux. C'est pour cer effect que le Turc se propose pour sondement de ses Armes l'aduancement de sa Secte, querelle qu'il peut tousiours auoirà commadement. Suiuant quoy bien que les Romains estimassent que ce fust vn grand honeur à leurs Generaux d'estendre les limites de leur Empire, si est-ce que cela ne les contentoit pas s'ils ne passoient outre, & ne voyoient dans leurs desseins la fin qu'ils s'y proposoient. Il faut donc que les peuples qui aspirent à s'aggradir, se proposent premierement, de se. S IIII

280 OEVVRES MORALES rendre sensibles aux iniures qui sont faictes à leur frontiere, à leurs Marchands, & aux Ministres de leur Estat; sans tarder long temps à faire des leuées de gens de guerre. Cela faict, qu'à l'imitation des Romains, ils se treuuent prests à donner du secours à leur Alliez; De telle sorte que s'ils auoient des ligues defensiues auecque plusieurs Estats, & qu'en tel cas ils implorassent leur ayde, ce seroità euxà neles point esconduire. De quoy les Romains sçauoient s'acquitter si dignement, qu'ils ne manquoient non plus à ce deuoir, qu'à paroistre tousjours des premiers dans les combats, Car touchat les guerres qui se faisoiéc anciennement pour le secours de ceux d'vn mesme party, ou par vne secrette intelligence d'Estat, ie ne croy pas qu'elles puissent bien estre iustifiées; come il aduint au temps que les Romains combattirent pour la liberté de

la Grece; ou lors que les Lacedemoniens & les Atheniens prirent les armes, pour establir ou ruiner les Democraties, ou les Oligarchies; Chose qui
arriuoit encore quand les estrangers
entreprenoient vne guerre, soubs pretexte de sustice, ou de secours, pour deliurer les subiets d'autruy de la tyrannie & de l'oppression des ennemis.
Ces choses presupposées, nostre Maxime demeure tousiours infaillible,
Qu'il n'est point d'Estat qui doine as pirer à
r'agrandir, s'il ne se resueille à chasque
inste occasion d'armer.

Il n'est point de corps ny politique ny naturel, qui se puisse bien porter, s'il ne s'exerce souvent. Aussi est-il vray qu'vne iuste & honnorable guerre est le vray exercice d'vn Royaume ou d'vn Estat. La guerre ciuile est vne maniere d'ardeur, comparable à celle de la siebure. Au contraire vne guerre qui se faict contre l'Estranger res182 OEVVRES MORALES semble à la chaleur acquise par le

moyen de l'exercice.

Vne paix oysiue ne faict que corrompre les mœurs, & rendre les courages effeminez. Au contraire, quelque bon ou mauuais fuccez qui arriue de la guerre, du moins cela faict qu'on est tousiours en armes pour la grandeur de l'Estat. D'où il s'ensuit qu'encore que la force d'vne armée couste beaucoup à entretenir, c'est elle neantmoins qui donne la loy ou la reputation aux Estats voisins. Nous pouuons en cecy nous proposer pour exemple l'Espagne, qui par l'espace de fix vingts ans insques aujourd'huy a tousiours entretenu vne armée de vieux soldats.

Se faire maistre de la mer est propremét s'accourcir vn chemin à la Monarchie. A ce propos Ciceron escriuant à Atticus sur les grands preparatifs que faisoit Pompée contre Cesar;

Le conseil de Pompée, dit il, est tel que celuy de Themistocles. Carilfaict maistre de la victoire celuy qui l'est de la mer. Et sans doute Pompée cust laisse tout à faict Celar, si vne vaine confiance ne l'eust destourné de cette route. Les batailles nauales produisent d'ordinaire de grands effects. Celle d'Affium decida del'Empire du monde; & celle de Lepanthe arresta la gradeur du Turc. Il y a plusieurs exemples qui mostrent que les combats donnez sur la mer ont terminé de fort grandes guerres. Aussi telle chose n'arriue ordinairement que lors que les Princes ou les Estats iouent de leur reste dans les batailles. D'ailleurs il est tres-certain que celuy qui commande sur Mer prend si grande & si petite part qu'il veut de la guerre, là où maintes fois de grades extremitez pressent les Chefs, bien que par maniere de dire ils tiennent la terre, & s'estiment les plus forts. As-

#### 284 OEVVRES MORALES

seurément l'aduantage des forces nauales, qui est vn des principaux douaires de ce Royaume de la grande Bretagne, est auiourd'huy fort puissant, tant à cause que plusieurs Estats de l'Europe sont limitez par la mer, qui leur sert quasi d'enceinte; que pour les grandes richesses qui nous viennent des Indes, & qui semblent n'estre qu'vn accessoire de l'Empire de la Mer.

Les guerres de ces derniers téps semblent auoir esté faictes come à rastons, & dans les tenebres, à comparaison de celles qui se faisoient anciennement. Nous vsons maintenant de quelques degrez&de quelques Ordres de Cheualerie, pour encourager à la guerre; qui neantmoins la plus part du temps se donnent indisferemment aux Soldats & à ceux qui ne le sont pas. Aucc cela nous auons dans l'escude nos Armes les Marques d'honneur; comme

aussi les Hospitaux pour les pauures Soldats estropiez, & ainsi des autres choses. Mais iadis les Trophées esleuez sur le Champ de la Victoire, les Eloges & les monumens dressez à la memoire de ceux qui mouroient à la guerre, ensemble les Couronnes & les Guirlandes qu'on souloit donner aux particuliers; le nom d'Empereur, que les grands Roys ont depuis emprunté, les Triomphes qui se faisoient aux Generaux d'armée à leur retour de la guerre; & finalement les largesses & les dons qu'on distribuoir d'ordinaire en congediant vne Armée, estoient des choses vravement capables d'enflamer les courages des hommes. Mais parmy tous ces honneurs ceux du Triophe des Romains esclaterent par deslus tous les autres. Aussi n'estoit-ce pas vne chose de neant que le Triomphe, mais vne des plus belles & des plus nobles institu-

#### 286 OEVVRES MORALES

tions qu'on ait iamais establies. Car elle comprenoit ensemble trois choses, à sçauoir, l'honneur pour le General; les richesses pour le Thresor public; & les dons pour les Soldats. Touresfois il se pourroit faire que cet honneur ne seroit pas propre pour des Monarchies, si cen'estoit pour la personne du Monarque mesme ou de ses enfans. Telle chose aduint en effect au temps des Empereurs Romains, qui bien souuent s'attribuoient & à leurs fils, les Triomphes actuels, pour les guerres qu'ils auoient mises à fin en leur propre personne, & se contentoient de laisser quelques enseignes & quelques ornemens de Triompheau General, pour les guerres acheuées par les Subjets.

Pour conclusion, en ce qui touche le petit modele d'vn corps, comme disent les sainctes lettres, Nul ne peut adiouster une coudée à sa stature, quelque peine qu'il y prenne. Le messime n'aduient pas dans l'ample machine des Republiques & des Royaumes, où les Princes & les Estats ont moyen d'aggrandir leur posterité par l'introduction des bonnes coustumes, & des Edicts qu'ils peuvent faire. Toutesfois nous voyons d'ordinaire que c'est la seule Fortune qui dispose de telles

choses.

#### 288 OEVVRES MORALES

# Des Seditions, & des Troubles.

### XL,

L seroit bon que les Gouuerneurs des peuples eussent connoissance des tempestes d'Estat, qui sont d'or-

dinaire plus grandes lors qu'entre les choses il y a de l'esgalité, tout ainsi que les orages du Ciel se monstrent plus sorts, quand ils arriuent enuiron l'Equinoxe. Comme il y a des vents cachez, & de secrettes tumeurs de la mer, qui precedent la tempeste, de mesme dans les Estats,

Souvent nous sommes advisez,
Que les fleches des plus rusez
Seront contre nous decochées;
Et que le tumulte sans yeux,
Ferabien tost aux furieux
Descouurir les guerres cachées.

ET POLITIQUES. 289

Il est certain que les libelles dissanatoires, & les paroles dictes auec trop de licence & d'effronterie, sont autant de signes & de presages de nouveaux remuemens. Virgile voulant d'escrire la genealogie de la Renomée la feint estre sœur des Geants, par ces vers:

La terre aux larges flancs, qui tout germe

M. le Cardin. du Per, ron.

Pour le sang de ses fils, dont son sang rou- du P gissoit,

D'ire contre les Dieux es de fureur pouf-

Digne & derniere saur d'Encelade & de Cee,

L'enfanta, comme on dit, aux pieds prompts

or dispos,

Et dont les aisles n'ont besoin d'aucunrepos. Comme s'il eust voulu dire, que la Renommée & les bruits sont les vicilles restes des seditions du passé; bien que pour moy ie les appelle autant de preludes des tumultes qui

nous menacent. Quoy qu'il en soit, il remarque sort à propos qu'entre ces tumultes se trouue la mesme difference que du frere à la sœur, ou du sexe masculin au seminin; principalement lors qu'il arriue que les meilleures actions de l'Estat, ensemble les plus plausibles, & celles qui doiuent donner de plus grands contentemens, sont blasmées, & prises en mauuaise part.

Cela monstre assez quels sont les effects de l'Enuie, qui selon Tacite a cette coustume de confondre ensemble les bones & les mauuaises actions. Il ne s'ensuit pas pourtant qu'encore que les bruits soient comme autant d'auant-coureurs des seditions & des troubles, on y puisse apporter du remede en les supprimant auec trop de seuerité: La raison que i'en puis alleguer, est qu'à force de les mespriser on les elbranle dauantage; come au con-

ET POLITIQUES. 291

quand on se peine trop à les estousser. Aussi cette sorte d'obeissance dont parle Tacite doit estre tenuë pour suspecte: Et voyla pour quoy parlant des soldats, il adiouste, Que dans leurs charges ils ne faissient que controoller les com-

mandements de leurs Chefs, au lieu de les mettre en execution.

L'on doit tenir pour vn grand motif de desobeissance & de rebellion, quand on se querelle sur les commandemens qui sont faicts, ou lors que chacun se messe de les expliquer à sa mode. Or telle chose aduient d'ordinaire si ceux qui sont pour la direction en parlent auecque crainte, & si les autres qui sont pour elle, se messent d'en discourir à la volee & temerairement.

Suivant cela Machiavel remarque fort bien que lors qu'il advient que les Grands, qui doivent estre les com692 OEVVRES MORALES

muns Peres de la patrie, n'ont de pafsion que pour vn party, l'effect qui s'en ensuit la plus part du temps resfemble au vaisseau, qui faict bris contre vn escueil, quand le Pilote est sur le poinct de prendre vne route differente. L'exemple de cecy parust en France autemps de Henry troisiesme, qui veit tournée contre luy la mesme Ligue qu'il auoit faicte. Et sans mentir quand l'authorité d'vn Prince ne se faict que l'accessoire d'vne cause; & qu'il y a d'autres liens qui tiennent plus ferme que ceux des Souuerains; les Roys commencent alors d'estre mis hors de la possession de leur authorité.

D'ailleurs s'il arriue que les discords & les diuisions, ou les cotraires partis soient en vogue, & maintenus ouuer, tement, c'est vn infaillible presage que le respect qui se doit à la Souueraineté s'en va mis à bas. Car les mouuemens

des Grands en vn Gouuernement doiuent estre comme ceux des Planetes sous le premier Mobile, du moins selon l'ancienne opinion, qui est que chasque Planete est proptement emportée par son premier mobile, & doucemét, en sa propre Motion. Cest pourquoy quand les Grands agissent auec violence en leurs mouuemens particuliers, & comme Tacite l'exprime fort bien, liberius, quam ve imperantium meminissent, c'est vne marque infaillible, que leurs Spheres sont en desordre. C'est de ce mesme respect que Dieu ceint les Princes, qui se doiuent souvenir que luy-mesme les voulant menacer d'yn rigoureux chastiment, Ierompray, dict-il, la ceineure des Roys.

Disons encore, que les hommes ont bon besoin de prier Dieu qu'il leur enuoye vne heureuse saison, quad il se remarque de l'affoiblissement en l'vn des quatre Colomnes de l'Estar, qui sont la Religion, la Iustice, le

Conseil, & le Tresor.

Mais laissant à part les presages de la sedition, desquels neantmoins on peut tirer plus de lumiere de ce qui suit, voyons vn peu quelle est sa matiere, quelles ses causes, & quels les remedes qu'on y peut apporter. Ie dis donctouchat la matiere des Seditions, que c'est vne chose à laquelle il faut soigneusement prendre garde. Car pour les preuenir auec plus de seureté, si le temps le souffre, il en faut oster le sujet; pource que si la matiere est combustible de foy, l'on aura bien de la peine à dire d'où viendra l'estincelle qui y mettra le feu. Les Seditions ont deux sortes de matieres, à sçauoir les mescontentemens, & la pauureté. Les incommoditez de ceux dont la fortune est ruinée leur sont autant de motifs aux remuëmens. Lucan remarque fort bien le piteux estat des saisons qui precedent la guerre ciuile, quand il dit:

Icy l'vsure s'est meslée Riche du bien venu d'ailleurs : Icy la foy s'est esbranlée, Et la guerre viile à plusieurs.

Où il faut remarquer que par ces mots, La guerre viile à plusieurs, nous est demonstrée vne marque certaine d'vn Estat disposé tout à faict aux seditions & aux troubles. Que si la division qui se faict entre les grands par la pauure-té vient à se ioindre aux incomoditez du menu peuple, il est certain que le danger en sera plus apparent & plus grand, pource qu'il n'est point de pire rebellion que celle du ventre.

Quant aux mescontentemens, lon peut dire aucc verité, qu'ils sont autant d'humeurs au corps Politique, propres à l'embraser d'une chaleur extraordinaire. Or les Princes ne doiuent point donner à cognoistre, si la

T iiij

cause en est equitable ou iniuste; de peur qu'ils ne semblent attribuer au menu peuple plus de discretion qu'il n'en a; puisque la plus-part du temps il se rebutte contre son propre bien. Qu'ils tiennent encore pour indifferent, si les offences d'où procedent tels mescontentements sont grandes ou non, pource que les desplaisirs, où se treuue moins de ressentiment que de crainte, attirent apres eux les plus grands dangers.

Dolendi modus, timendi non item.

Auecque cela en matiere d'oppressiós, les mesmes choses qui prouoquent la patience, lassent aussi le courage. Mais il n'en est pas ainsi des apprehensions. Aussi ne faut il pas qu'vn Prince ou vn Estat s'estime trop asseuré en ce qui touche ces mescontentemens, soit qu'il les ait veu arriuer souuent, ou qu'ils ayent duré long temps sans attirer le danger. Car comme il est certain

BT POLITIQUES. 297 que toutes sortes de fumées & de vapeurs ne se tournent pas tousiours en tempestes, il ne laisse pas pourtant d'estre vray qu'encore que les tempestes se dissipent maintes-fois, elles tombent à la fin, & se deschargent en quelque lieu. A quoy ne se rapporte pas mal ce Prouerbe Espagnol, Que la plus foible secousse suffie quelquefois pour faire rompre la corde.

Les causes & les motifs ordinaires des Seditions sont ceux-cy, la Religion, les imposts, le changement de coustumes & de loix, le mespris des priuileges, l'oppression generale, l'aduancement des hommes qui n'ont aucun merite, la hayne enuers les Estrangers, la cherté de viures, les Soldats débandez, les factions deuenuës desesperées, & pour le dire en vn mot tout ce qui est deplaisant au peuple, & qui le fait ioindre dans vne cause comunes

Quantaux remedes, il y peutauoir

#### 298 OEVVRES MORALES

aux Seditions quelques preservatifs en general, mais la guerison se doit tousiours r'apporter à la maladie en particulier, & ainsi estre laissée pour conseil plustost que pour vne regle.

Le premier remede est d'oster par toute sorte de voyes possibles la cause materielle des Seditions, dont nous auons desia parlé, qui est la disette ou l'incommodité en vn Estat. A quoy seruent grandement l'ouuerture & le bon mesnage du Commerce. Il est bon pour cet effect de cherir les Manufactures, de bannir l'oysiueté, de reprimer les grands excez par des loix Sumptuaires, de faire valoir le labourage, de regler le prix des marchandises, de moderer les impositions & les taxes, & ainsi du reste. En vn mot il faut prendre garde, que le nombre du peuple qui est dans vn Estat, principalements'il n'est pointamoindry par la guerre, n'excede point la

tyge du Royaume, qui le doit maintenir. Aussi ne faut il pas considerer le peuple par le nombre, veu que peu de gens qui despensent beaucoup, & n'espargnent rien, ruinent vn Estat plustost que ne fait vne grande multitude, qui despense moins, & qui en amasse dauantage. Pour ce suject vn nombre excessif de Noblesse, & tels autres degrez de qualité, en vne proportion par trop grande pour le commun peuple, reduisent incontinent vn Estat en vne extreme necessité. Il en est de mesme du Clergé quand il croist excessiuemét, pource qu'il n'apporterien au fonds. Ce qui arriue encore lors que dans vn College il se treuue plus d'escoliers, qu'il n'y a de places à les pouruoir.

Il faut pareillement se ressouuenir qu'en ce qui touche l'accroissement d'vn Estar, qui doit estre sur les estrangers, il ya trois choses, qu'vne na-

OEVVRES MORALES tion vendà l'autre, à sçauoir la commodité que la nature donne à vn pais, la Manufacture, & le transport qui se faict des marchandises : de sorte que si ces trois rouës vont bien, les richesses viendront aussi aisément que la marée du Printemps. Ioint qu'il arriuera souuent que Materiam superabitopus, ie veux dire, par là que l'ouurage & le transport qui s'en fait sont meilleurs que la matiere; & enrichifsent plustost vn Royaume; comme il se remarque fort bien dans le Pays bas, où les peuples ont chez eux les meilleures mines du monde.

Mais sur tout l'on doit saire en sorte par vne bonne Police, que le thresor & les Finances d'vn Royaume ne se recueillent en peu de mains. Car autrement l'Estat pourroit auoir vn grand sonds, & toutes sois mourir de faim. L'argent est semblable à certaines graines qui ne valent rien si elles ne sont esparses & semees. Ce qui arriue principalement, quand lon vse de si bonnes precautions contre l'y-sure, qu'on l'empesche, comme c'est son ordinaire de deuorer la substance des vns & des autres.

Pour oster les mescontentemens & les malheurs qui arriuent, l'experience nous apprend qu'il y a deux portions de Subjets en châque Estat, à sçauoir la Noblesse, & le commun peuple. Quandl'vn de ces deux est meseontat, le dager n'est pas beaucoupà craindre, pource que le vulgaire est d'vn mouuement fort petit, s'il n'est poussé par les Grads; Et d'ailleurs ceux-cy sont de peu de force, si la multitude n'est habile & prest à se mouuoir d'elle mesme. Mais le principal dager aduient, quad les Grands attendent que le menu peuple trouble l'eau, pour se declarer parapres eux-mesmes. Les Poëtes feignent que Iupiter cognoissant

que tous les autres Dieux se vouloient saisir de sa personne, s'ayda du Confeil de Pallas, & enuoya querir Briarée, asin que ce Geant eust à la secourir auec ses cent mains. Par où sans doute ils veulent monstrer combien est certaine la condition des Monarques, qui s'asseurent de la bonne vo-

lonté du commun peuple.

Il n'est point de meilleure voye que de laisser aux mescontentemens vn passage libre, & vne liberté moderée, pour ueu que celane se face pour brauer autruy, ou auec importunité. Toute la raison que i'en puis donner est, que celuy qui faist r'entrer au dedans l'humeur maligne & peccante, ou qui laisse croupir en l'interieur de la partie offensée vn sang aduste & tout corrompu, court fortune d'y causer autant d'vlceres & d'aposthumes.

En cela l'exemple d'Epimetée ne

ET POLITIQUES.

conviendroit pas mal à Prometée. Comme cetuy-cy s'apperceut que les douleurs, les conuulsions, & les maux s'enuoloient hors du vase de Pandore, pour espandre leurs semences par tout le monde, il retint l'Esperance au fonds de la boëtte. le veux dire par là que pour la conservation d'vn Estat, il n'est point d'artifice coparableà l'espoir, ny point de meilleur antidote cotre le poison des mescontétemens. D'ailleurs, c'est vne marque asseurée d'vn sage gouuernement, de venir à bout des choses que lon pretend, cepédant qu'on entretiét d'esperance ceux ausquels l'on ne peut doncr d'autre satisfaction; Et lors qu'on treuue le moyen de manier les affaires de telle sorte, que nul mal ne paroisse si grand qu'il n'y ait quelque issuë par l'esperance; Ce qui est moins difficile à faire à cause que les perso mes particulieres & les factions sont assez sego4 OEVVRES MORALES crettesà se flatter d'elles-mesmes, ou du moins à brauer ce qu'elles ne peuuent croire.

le tiens encore pour vn grand coup d'Estat de sçauoir preuoir & empescher, qu'il n'yait aucun Chef trop habile, dans le party duquel les mescontans se puissent ietter, & se fortifier de son ayde. I'entends par tels Chefs ceux qui delia grands & mis en honneur, tesmoignent eux-mesmes d'auoir de particuliers mescontétemens, & dont les Confidents ont tousiours la veuë attachée sur eux. Telles personnes doiuent tousiours estre gaignées, & reconciliees à l'Estat d'une façon qui soit & veritable, & solide; Ou bien il faut qu'on leur en oppose d'autres du mesme party, qui puissent diuiser leur credit, & leur reputation.

Ce n'est pas vn remede pire que les autres, de separer & rompre les Assemblées er Politiques. 305

blées des partis contraires à l'Estat: car en ce qui touche le bien de la Souueraineté, toute esperance en est dehors, quand la partie saine est diuisée, ou de mauuais accord, & lors que celle qui est maligne de soy se mantient estroittement vnie, & en son entier.

l'ay autresfois remarqué que quelques paroles subtiles & raffinées sorties de la bouche des Princes, ont allumé des seditions. Cesar se sit vn grand tort quand il dit, Scylla nesciuit literas, non potuit dictare: Car cela ruina toutà faict l'esperance qu'auoient les hommes, que tost ou tard il quitteroit la Dictature. Galbase perdit par cette parole, Legi à se militem non emi, pource que cela mit les soldats hors de l'elpoir des recopenses & des largesses. Le mesme aduint à Probus, lors qu'il dict tout haut, Sivixero, non opus erit amplius Romano imperio militibus: paroles qui ietterent les soldats dans un desespoir extreme; & ainsi des autres. Asseurément les Princes ont bon besoin de prendre garde à ce qu'ils disent en vn temps chatouilleux, & quand les assaires sont pointilleus es: principalement s'il leur arriue d'vser de paroles succinctes, qui volent au dehors comme autant de traicts picquans que l'on croit estre tirez de leurs plus secrettes intentions. Car quant aux grands discours, ils paroissent soibles, & ne sont passit tost remarquez.

En dernier lieu les Princes doiuent tousiours auoir prés de leur personne, quelque Chef courageux & habile au fait des armes, pour s'en seruir au besoin à reprimer les commencemens des seditions & des troubles. Quand on maque de tels hommes, il aduient d'ordinaire que sur vne simple apparence du moindre remuëmét tout le peuple se donne l'allarme, & que l'Estat court fortune de voir par ET POLITIQUES.

espreuue ce que dit Tacite: Les volontez d'un chacun auoient pris une si mauuaise habitude, que si quelques particuliers osoient entreprendre un meschant acte, plusieurs y consentoient aussi tost, es tous l'enduroient. Or ce mesme Chef dont ie viens de parler, doit estre sidele à l'Estat, se faire aimer du peuple, & viure en bonne intelligence auec les Officiers de la Iustice; autrement le

remede est beaucoup pire que le mal,

## 308 OEVVRES MORALES

## るることできてきてきてきてきてきるとうかってい

De l'Amitié.

#### XLI.

L eust esté bien difficile à celuy qui dit, Qu'il faut que l'home qui aime la solitude soit vne beste sauuage ou vn Dieu,

de mettre ensemble plus de verité & de mensonge en moins de paroles, qu'il en met en celles-cy. Car il est certain qu'vne secrette hayne & vne inclination ennemie de la communauté des hommes, tiennent ie ne sçay quoy des bestes irraisonnables; Commeau contraire il n'est rien si faux que de penser qu'il y doiue auoir aucun caractère de la nature diuine; si ce n'est que cela procede, non du contentemét de la solitude, mais d'vn extreme desir de se separer soy - mesme de la

compagnie des hommes, pour chercher vne communication plus digne & plus releuée. C'est de cette maniere d'entretien celeste dont se sont flattez quelques Payens, en se l'attribuát faussement. De ce nombre ont esté Epimenides de Crete, Empedocles de Sicile, & Apollonius de Thianée. Mais laissant à part ces Resueurs, nous pouuos dire auce verité que plusieurs Hermites & SS. Peres de l'Eglise, ont iouy d'vne semblable felicité dans les deserts. Pour mieux faire entendre cecy, ie veux adiouster, que les hommes ne sçauent guere bien que c'est que la solitude, & combien loing elle s'estend. Une foule de peuple n'est pas proprement vne compagnie. le compareplusieurs visages entembleà vne galerie, où se voyent diuers portraits; Et les paroles vuides d'affection ne remplissent pas mieux l'oreille que les instrumens de Musique les moins har310 OEVVRES MORALES monieux. A cecy se rapporte assez bien le prouerbe, qui dit, Qu'vne grande ville est une grade solitude, pource que les Amisy sont elpars, & comme lemez de part & d'autre, ce qui est cause que pour estre esloignez, ils ne se voyent pas si souuet. Mais nous pouuons passer outre, & soustenir auecque raison, Qu'il n'est point de solitude pareille à celle de l'homme qui manque d'Amis, sans lesquels le monde n'est proprement qu'vn desert. Tellement qu'il faut que celuy tienne de la beste plus que de l'homme, qui est nay sans inclination à l'Amitie. Le principal truict que les Amis cueillent ensemble, c'est la consolation qu'ils onta parrager entr'eux les douleurs, & se descharger l'vn sur l'autre des inquietudes qui les trauaillent. L'experiencenous apprend que les maladies qui estouffent & suffoquent en vn instant sont les pires & les plus dange-

ET POLITIQUES. reuses; Il en est de mesme de celles de l'esprit. Vous pouuez prendre de la teinture de roses pour vous r'affraischir le foye, des fleurs de soulfre pour desopiler la rate, & du Castoreum pour fortifier le cerucau. Mais fivous voulez ouurir le cœur, vous ne treuuerez point de meilleur remede qu'vn vray Amy, auquel par vne confession volontaire vous pourrez hardimét faire part de vos douleurs, de vos ioyes, de vos apprehensions, de vos soupçons, & generalement de tout ce qui vous apportera de l'ennuy.

C'est vne chose estrange, d'obseruer combien haut est le prix où les Rois sont monter ce fruict d'Amitié dont nous parlons maintenant. Il est si grand en essect, qu'ils le pourchassent maintesois au hazard de leur personne, & de leur authorité. Car les Princes le peuuent cueillir dissicilement, à cause de la distance qu'il y a

V iiij

312 OEVVRES MORALES de leur fortune à celle de leurs seruireurs & de leurs subjets: Si ce n'est que s'en rendant capables, ils esseuent quelques personnes pour estre par maniere de dire leurs esgaux & leurs Compaignons. Telle chose attire fouuent apres soy de grandes disgraces. Les langages modernes appellent ces gens la Prinados, ou Fauorits, comme si c'estoit un sujet de grace ou de communication. Mais le nom Romain en touche & l'vsage & la vraye cause, les appellant Participes Curarum, pource que c'est cela mesme qui estreint le nœud: Et c'est ce que nous voyons auoir esté pratiqué, non seulement par les Princes foibles & pafsionnez, mais aussi par les plus sages &les plus grands Politiques qui ayent iamais regné. Eux-mesmes ont souuét fauorisé de telle sorte quelques vns de leurs seruiteurs, qu'ils se sont donnez l'vn à l'autre le nom d'Amy. Il s'en est treuué aussi qui ont soussert mutuellement d'estre appellez des mesmes noms, iusques à vser des mesmes termes, qui sont receus parmy les

particuliers.

Au temps que L. Sylla commadoit dans Rome, il esseua Pompée, qui eut depuis le surnom de Grand, à vn si haut degré d'authorité, que ce Chef osa bien se vanterà la fin d'estre plus puissant que Sylla. Car apres qu'il eut obtenu le Consulat pour vn de ses Amis, contre les brigues & les poursuittes de Sylla, & que celuy - cy en ayant quelque ressentiment, commença d'en parler vn peu haut; Pompée se retourna vers luy derechef, & en essect luy commanda de se taire, adioustant pour toute raison, Que l'ordinaire des hommes est d'adorer le Soleil leuant, plustost que le couchant. A cccy est conforme l'exemple de D. Brutus, qui se mit si auant dans les bonnes 314 OEVVRES MORALES graces de Iules Cefar, qu'il le fit son heritier apres son nepueu. Aussi fut-ce luy mesme qui depuis gaigna sur luy le pouuoir de l'attirer à la mort. Car lors que Cesar voulut s'en aller au Senat pour diuertir son esprit de quelques mauuais prefages qu'il auoit eus, principalement du songe suneste de Calphurnia, Brutus le leua tout doucement de sa chaire, & luy dit qu'il esperoit qu'auparauant que congedier leSenat sa femme feroit sans doute vn bien meilleur fonge. A quoy i'adiouste que sa faueur estoit si puissante & si grande, qu'Antoine en vne sienne lettre, rapportée mot à mot dans vne des Philippiques de Ciceron, l'appelle Enchanteur, & Sorcier, come s'il eust voulu dire qu'il auoit charmé Cesar. L'Histoire remarquequ'Auguste esteua Agrippa, de quelque bas lieu qu'il fust forty, à vn si haut degré d'honneur, que lors qu'il se mit à consulter

ET POLITIQUES.

auecque Mecene, touchant le Mariage de sa fille Iulia, cet excellent Conseiller se licentia de luy dire, Qu'il falloit, ou qu'il la mariast à Agrippa, ou qu'il le fist mourir, pource qu'ill'auoit fait si grad qu'il n'y voyoit point d'autre chemin. Seianus s'elloit tellemét aduancé par la faueur de Tybere, qu'on parloit de l'vn &de l'autre come d'vne seule persone. Et vrayemét cette Amitiese renditassez remarquable par ces paroles de l'Empereur, lors que luy escriuant: le n'ay pas voulu, luy dit-il, vous tenir ces choses cachées pour la grande amitie qui est entre nous: ce qui donna sujet au Senat pour marque de cette mutuelle affection, d'elleuer vn Autel à l'Amitie, comme à vne Deesse. Septimius Seucrus & Plantianus auoient encore vnc parcille inclination à s'aymer. Cequi parut assez euident en ce que Septimius voulut que son fils aisne espoufast la fille de Plantianus, qu'il souste-

316 OEVVRES MORALES noit maintefois lors qu'il faisoit de manifestes affronts à son fils. Aufsi escriuit-il yne lettre au Senat en ces mesme termes; l'ayme tellement cet homme, que ie souhaitte qu'il me surviue. Sans mentir si ces Princes eussent esté de l'humeur de Trajan & de Marc Aurelle, on eust peu attribuer leur affection à vn exces de bon naturel. Mais estant si sages & si scueres, ils treuuerent en effect que leur propre felicité, bien qu'arriuée au plus haut poinct qu'on l'eust sceu desirer, n'estoit qu'à demy, si pour la faire entiere ils n'eussent faict election de particuliers Amis. D'ailleurs ce qu'il y a de plus remarquable en cecy, est qu'encore que ces Princes eussent des femmes, des fils, & des neueux, tout cela neantmoins n'estoit pas capable de les contenter, s'ils ne treuuoient un parfaict Amy.

Il ne faut pas oublier icy ce que

ET POLITIQUES.

Philippe de Comines remarque du Duc Charles le Hardy, son premier maistre; Il ne vouloit iamais, dit il, communiquer ses affaires à personne, & encore moins les choses qui le trauailloient le plus dans l'ame. Là dessus il adiouste, que cette humeur cachée empira sur ses derniers iours, & le mit hors de son bon sens. Mais Comines ne se fust possible point trompé, s'il cust faict cemesme iugement de Louys vnziesme son secod Maistre; de qui l'humeur retiréene luy donna point de relasche ny de repossur la fin de sa vie. le treuue fort obscur, & toutes fois veritable ce Symbole de Pythagore, Corneedito; nemange point ton cœur; comme s'il vouloit dire en vne façon de parler afsez difficile, que ceux qui maquent de vrays Amis, aufquels ils se puillent ouurir, sont des Cannibales à leurs propres cœurs. Mais ie veux conclure ce premier fruict de l'Amitie par vne

318 OEVVRES MORALES chose vrayemet admirable. C'est que la communication d'vn amy à l'autre produit deux esfects contraires, en ce qu'elle redouble les ioyes, & separe en deux les afflictions. Car il n'y a celuy qui faisant part de ses bonnes fortunes à son Amy, ne s'en resiouysse dauantage; & qui luy racontant ses disgraces, ne retranche vne partie de son desplaisir. Cela estant, l'on peut dire auec beaucoup de raison, que l'Amitiéproduit dans l'esprit de l'hommele mesme effect que les Alchymistes ont accoustumé d'attribuer à leur Elixir, dont ils disent que ses operations, pour contraires qu'elles soient, se r'apportent toussours au bien & à la conseruation de la Nature. Toutesfois, comme pour prouuer cecy nous n'auons pas beaucoup besoin de l'ayde des Alchymistes, il nous fussira de le remarquer dans le cours or dinaire des choses naturelles; où nous voyons

quel'vnion est ce qui fortifie les fonctions en vn corps; & qui d'ailleurs affoiblit & rend de nul essect route impression violente: & de mesme en estil des esprits.

Le second fruict de l'Amitié est tresexcellent pour l'entédement, comme le premier l'est pareillement pour les affections. C'elt elle aussi qui en dissipe les orages & les brouillards, Elle, dis-ie, qui donne vne vraye lumiere à l'esprit, en chassant bien loing la confusion & l'obscurite des pensees. Or cela doit estre entendu encore d'autre chose que du conseil fidele que les Amis reçoiuent entr'eux. Mais deuat qu'en venir là, il est certain que si quelqu'vn a l'esprit brouille de plusieurs pensees, son entendement & ses sens s'esclaircitont en communiquat auec son Amy; & qu'ainsiil maistrisera les pensées auec plus de facilité; joint que ce luy sera vn moyen de les gouuerner

320 OEVVRES MORALES auecque plus d'ordre, & de voir pareillemét quel visage elles auront, quand elles seront transformées en paroles, & finalement de se surmonter soymesme en sagesse, plus par vn discours d'vn heure, que par la meditation d'vn iour. Themistocles eut raison de dire au Roy de Perse, Que la parole estoit semblable aux toiles des Peintres mises en rondeaux, où la chose representée par la peinture ne paroist iamais si on ne les desploye. C'estainsi que ce second fruict del'Amitié, qui ouure l'esprit, ne passe pas beaucoup plus auant qu'aux Amis qui sont capables de conseiller autruy. Quesil'on m'allegue que ceux-cy sont les meilleurs, ie respondray que cela n'empesche pas que l'hôme ne se puisse instruire soy-mesme, ou mesme exposer au iour ses propres pensées, & aiguiser ses esprits contre vne pierre qui ne coupe point. En vn mot il seroit meilleur pour l'homme de descouurir

aux

aux marbres & aux statuës ce qui l'afflige dans l'ame, que de se gesner par vne secrette contrainte.

Maintenant pour rendre accomply ce second fruict de l'Amitié, il y faut adiouster cet autre poinct comme plus ouuert, & qui tombe plus souuent dans l'observation vulgaire, à sçauoir le fidele conseil d'vn Amy. Heraclite a raison de nous proposer cet Enigme, Que la lumiere seiche est la meilleure, en quelque teps que ce soit. Conformément à celaie dis que la clairté qu'vn homme reçoit par le conseil d'vnautre est tousiours plus seiche & plus pure que celle qui vient de son propre iugement, pource qu'elle se fomente ordinairement de ses propresaffections: De cette façon entre le conseil qu'on reçoit d'autruy, & celuy qu'on se donc à soy-mesme, il y a autant de difference que du conseil d'vn Amy à celuy d'vn flateur : Car

312 OEVVRES MORALES l'homme est nay auec vne inclination de se chatouiller volontairement. Ie ne treuue point de plus excellent remede contre la coustume que nous auons de nous flatter nous-mesme, que la liberté d'vn Amy. Il ya deux sortes de Conseils, dont l'vn appartient aux mœurs, & l'autre aux affaires. Pour le premier, le sidele aduis d'vne personne qui nous ayme, est le meilleur moyen qu'on puisse treuuer pour entretenir la santé de l'esprit. S'appeller soy mesmeà vn compte de ses propresactions trop estroit & trop rigoureux, est quelque-fois vne Medecine plus violente qu'il ne faut, & trop corrosiue. Lire des liures de moralité est une chose qui n'a pas assez de vigueur & de force pour nous instruiredutout. Obseruer nos fautes en autruy est vne action qui maintesfois ne s'accommode pas bien auecque nous-mesmes. Mais s'ayder du conseil d'vn bon Amy est l'Antidote le plus excellent qu'on puisse prendre. C'est vne chose estrange de cosiderer les fautes que les plus grads commettent aux despens de leur reputation, pour n'auoir vn Amy qui tasche de les en diuertir. Telles gens, dict S. Iacques, imitet ceux qui seregardent dans vn miroir, equi oublient in continet leur propre figure. Quant à ce qui touche les affaires, il y a peu d'apparéce de croire que deux yeux ne voyent pas plus clair qu'vn, ou bien que ceux qui regardent deux ioueurs ne remarquent mieux les cartes qu'eux mesmes; ou qu'vn homme en colere soit si sage que celuy qui compte les 24. lettres de l'Alphabet; ou qu'vn Mousquet se puisse tirer plus aisément sur le bras que sur vne fourchette, & ainsi de telles autres soles imaginations, de s'estimer seul capable de tout. De cecy l'on peut inferer que si quelque chose rend vne af324 OEVVRES MORALES faire accomplie, c'est sans doubte l'ayde d'vn profitable conseil. Que si l'hom mes'imagine de le pouuoir prédre en diuers temps, & de diuerses personnes, il est fort à craindre qu'il ne tombe en deux grandes extremitez; l'vne, de n'estre fidelement conseillé, pource que celuy à qui il s'addressera n'estant pasvrayement son Amy, n'aura esgard qu'à son interest; l'autre de receuoir vn conseil nuisible, & oule mal & le remede serot ensemble meslez, bien que celuy qui l'aura donné n'ait point eu de mauuaise intention;

ce que l'appelle proprement se seruir d'vn Medecin tenu pour excellent en la guerison de la maladie dont vous vous plaignez, mais qui n'a point de cognoissance de vostre complexion; Tellement que s'il vous soulage d'vn costé, il vous blessera de l'autre: & par ce moyen en guerissant la maladie, il tuera le malade. Vn vray Amy n'en

### ET POLITIQUES.

fera pas de mesme: Au cotraire s'il cognoist vne-fois l'estat d'vne personne affligée, il aura tousiours soing de luy donner de si bons remedes, qu'ils ne le fascent iamais tomber en de nouueaux accidens. Cela vous apprend à rejetter tousiours les conseils foibles & esgarez, de peur qu'au lieu de vous affermir, ils ne hastent vostre cheute.

A ces deux excellens fruicts de l'Amitié, qui sont l'vnion des affections,
& le support du iugement, se ioint le
troisielme, que ie compare à vne pome de grenade, pleine de plusieurs petits pepins, comme en l'Amitié on cosidere plusieurs secours qui naissent
de la diuersité des occasions. Le meilleur moyen de representer au vis le
grand vsage de l'Amitié, est de considerer combien il y a de choses qu'vn
hôme ne peur faire de soy; Par où il est
cuidét que les Anciens n'ont pas assez
bien exprimé les essects de l'Amitie,

316 OEVVRES MORALES

quandils ont dict, qu'vn Amy est vn au ere soy mesme. Mais de moy ie l'estime encore d'auantage. Les hommes ont leur temps, & meurent souvent dans les desirs des choses qu'ils ont prises le plus à cœur, come d'auoir des enfans, d'acheuer quelque ouurage; & ainsi dureste. Mais si quelqu'vnavn veritable Amy, il peut s'asseurer que le soing de ces choses sera continué apres luy. Decette façon l'homme a par maniere de dire deux vies en ses desirs. Vn corps ne peut occuper plus d'vne place; Mais où l'Amitié se treuue, tous les devoirs de la vie luy font comme octroyez en la personne aymée, par qui il les peut exercer. Combien y a-t'il de choses qu'vn homme ne peut ny faire ny dire luy mesme auecque la bien-seance requise? Certainement on n'oseroit presque parler de son propre merite, & encore moins se louer, sans estre repris de va-

ET POLITIQUES. nité. L'on ne peut quelquesfois se raualer iusqu'au poinct de prier autruy, & de faire plusieurs autres actions semblables. Mais toutes ces choses, qui font rougir l'homme en sa propre bouche, ont fort bonne grace en celle d'vn parfaice Amy. Ainsi derechef vne mesme personne a plusieurs relations quiluy sont propres, & dot elle ne sçauroit se passer. L'homme ne peut parler à son fils qu'en qualité de Pere; à sa femme que comme son mary; ny à son ennemy que sur de certains termes de passion : au lieu: qu'vn Amy peut deuiser selon que le cas le requiert, & non pas comme il conuient à la personne. Mais pource que ce ne seroit iamais faict, si ie voulois mettre toutes ces choses en ligne. de compte; Il mesuffit de donner cetre maxime, Que la où l'homme ne peut pas bien iouer son personnage luy-mesme, il faue qu'il quitte la place, s'il n'apoint d' Amy.

X iiii

## 328 OEVVRES MORALES

# De la Hardiesse.

### XLII.

LE qui suit est vne pensée de Grammairien, assez com-Temune: & toutes fois digne de la consideration d'vn grand Philosophe. Demosthene interrogé quelle estoit la principale partie d'vn Orateur? C'est l'action, respondit-il. Et apres celle là ? l' Action. Et en suite? l'Action. Cette qualité luy sembla la meilleure de toutes, quoy que la Naturene luy cust point donné d'auantage en ce qu'il recommandoit. C'est vne chose qui paroist d'abord bien estrange de dire que la partie d'vn Orateur, qui n'est que superficielle, & qui merite qu'on la nomme proprement la Versud vnCoET POLITIQUES.

medie, doiue estre placée si hautpardessus ces autres excellentes parties d'Inuention, d'Elocution, & ainfi du reste; comme si elle seul estoit la plus noble, & commandoit absolumet. Mais la raison la plus manifeste qui se descouure en cecy, c'est qu'à parler generalement, il y a tousiours plus du fol que du sage en la nature de l'homme. Et voyla pourquoy entreles facultez naturelles, celles qui sçauent le mieux surprendre les faibles pensées d'unc personne tiennent tousiours le haut bout. La Hardiesse a de grandes conformitez auecque cecy; & c'est elle qui se donne vn puissant Empire dans les affaires publicques; ce qui n'empesche pas neantmoins qu'elle ne soit la creature de l'ignorance & de la bafsesse. Elle mesme ensorcelle les courages lasches, & lie les mains & les pieds de ceux quimanquent d'esprit. Quelquefois aussi elle gaigne l'aduantage 330 OEVVRES MORALES

sur les plus sages, principalement en vn temps de reuolution: C'està cause de cela qu'elle faict des merueilles dans les Estats populaires, quoy qu'elle aduance beaucoup moins parmy les Senats & les Souuerainetez. Il est vray qu'il n'est pas bon de s'y asseurer par trop, à cause qu'elle ne tient pas tousjours sa promesse: Asseurément commeilyades Charlatanspour lecorps, naturel, il s'en treuue aussi pour le Politique. Maisil ne s'ensuit pas qu'vn Medecin doine estre tenu pour habile homme, pour auoir eu plus d'heur que de science en la guerison de quelques maladies. Vous en verrez plusieurs qui sont temeraires iusques au poinct de vouloir faire passer leurs effronteries pour autant de miracles de Mahomet. L'on tient que ce faux Prophete ayant faict vn iour assembler le peuple, tascha de luy persuader qu'il vouloit attirer à soy vne MouET POLITIQUES: 331

taigne, & destiner son plus haut sommet à offrir ses prieres pour les obseruateurs de sa Loy. Mais apres que le peuple se fut assemblé, & que Mahomet eust appellé la Montaigne deux ou trois fois; comme il veit qu'elle ne bougeoit point, au lieu d'en rougir de honte: Bien, Messieurs, leur dict-il, puis que la Montaigne ne veut point venir à Mahomet, il faut que Mahomet s'y en aille luy mesme. Et voylaiusques où va l'insolence de tels Imposteurs, qui pour auoir manqué aux choses qu'ils ont promises, ne se rebutétiamais: Au cotraire, ils en deuiennét plus audacieux, & ne s'en mettent pas d'auantage en peine. Sans mentir les hommes hardis for que les plus iudicieux ont du plaisir à les regarder; Et mesme la Hardiesse apporte le ne sçay quoy de ridicule au vulgaire; pource qu'estant inseparable d'auec l'absurdité, il faut necessairement que ceux qui en vsent

OEVVRES MORALES soient exposez à la risée de tout le Monde. Mais sur tout il n'est point de plus grand contentement que de voir mishors de garde vn homme effronté: Car alors il se ramasse en luymesme, & faict vne vraye posture de Faquin; Ce qui procede de ce qu'en la honteles esprits vont & viennent fort rarement; là où en vne pareille occasion les hommes hardis demeurent tousiours sur vn mesme poinct; Semblables avn mat sans eschec, où le Roy demeure immobile, lors qu'il n'y a point de mat. Or d'autant que cette derniere partie est plus digne d'vne Satyre que d'vne observation serieuse, il nous suffita pour conclusion, de considerer que la Hardiesse est tousjours aueugle, en ce qu'elle ne voit iamais ny les dangers, ny les accidens.

que temps que ce soit elle se treuue moins propre en matiere de conseil ET POLITIQUES.

que d'execution. Tellement que le vray employ des hommes hardis, est de ne iamais commander en chef, mais d'estre seconds & soubs la conduitte des autres; & vrayement en ce qui touche le conseil, il est fort bon de regarder les dangers; & en l'execution, de ne les voir pas, si ce n'est lors qu'ils sont trop grands.

Dela Feintise & de la Dissmulation.

### XLIII.

A Dissimulatió n'est qu'va ne maniere de feinte ruse; Elle demade vn esprit fort & vn cœur subtil, asin de

cognoistre quandil est à propos de dire la verité, & de faire selon ses loix.
Voylà pour quoy c'est la plus foible
sorte de ruse que celle des grands Dissimulateurs. Liuie, dict Tacite, rencotra fort bien, auec les artifices de son mary
est la dissimulation de son sils; par où il attribuë les ruses & les artifices à Auguste, & la dissimulation à Tybere. Et
derechef quand Mucian encourageoit Vespasian à prendre les armes
contre Vittellius, Nous n'entreprenons
point, disoit-il, contre le iugement subtil

d'Auguste, ny contre l'extreme precaution, ou le secret de Tybere. Ces proprietez d'artifice ou de ruse, & de dissimulatio ou de secret, sot sans doute des habitudes ou des facultez particulieres, & qui doiuent estre distinguées. Car si le iugement de l'homme va presque au poinct de pouvoir discerner les choses qu'il faut descouurir, & celles qui doiuent estre cachées, ou monstrées à demy, y observant les personnes & le temps, cela s'appelle cognoistre les ruses d'Estat, & les artifices de la vie, comme Tacite les appelle. Vne habitudeà la dissimulation, est vn obstacle, & vne incommodité. Que si l'hommene sçait paruenirà ce degré de iugement, alors il luy doit eltre permis dese tenir clos & couvert, & de dissimuler; Car là où quelqu'vn ne peut s'esgarer dans les choses particulieres, il est bon de prendre la meilleure voye en ce qui touche le ge

336 OEVVRES MORALES neral, & inciter les aucugles, qui marchent doucement, pource qu'ils ne voyent point. Certainement les excellens hommes ont tousiours en leurs actions de la lumiere & de la franchise, & vn nom de certitude & de desir de la verité; En cela semblables aux Cheuaux qu'on a dressez au manege, qui sçauent fort bien quandil faut tourner, & quand s'arrester: Ce qui faict qu'vsans de dissimulation quand il en est besoin, il arriue que la premiere opinion de leur bonne foy, & de l'integrité de leur vie, les rend quasi inuisibles.

Il y a trois degrez en l'homme, pour se cacher & se voyler soy-mesme. Le premier? quand il se rend si secret, qu'il oste à tous le moyen de le cognoistre: le second la dissimulation en la negatiue, lors qu'en l'exterieur il donne des signes de n'estre pas ce qu'il est: & le troissesme la feintise en l'af-

firmatiue,

ET POLITIQUES. 337

firmatiue, quand par des subtilitez inuentées exprés il pretend & feint

d'estre ce qu'il n'est pas.

Pour le premier, qui est le secret, ie l'appelle vne vertu de Confesseur; & asseurément l'homme secret entend beaucoup de confessions : Car qui s'ouurira iamais à vn babillard ou bien à vn rapporteur? Aussi voyons nous que l'homme qui ne dict mot incite les autres à se descouurir à uy, tout ainsi que l'air le plus reserré succe par maniere de dire le plus ouuert. Et comme on ne se declare iamais à autruy que pour en receuoir en l'ame vne espece d'allegement; cela faict que les hommes secrets s'acquierent la cognoissance de beaucoup de choses. Ce qui arriue principalement, lors qu'ils deschargent plustost leurs pensees, qu'ilsn'en font part à autruy. En vn mot les mysteres sont reseruez au secret: outre qu'à n'en point men338 OEVVRES MORALES tir la nudité est aussi mal-seante à l'esprit qu'au corps: Et d'ailleurs quand les hommes ne s'ouurent point tout à faict, on les en respecte dauantage en leurs actions. Quantaux grands discoureurs, ils sont ordinairemét vains, & credules tout ensemble. Car celuy qui publie ce qu'il sçait, dict aussi-tost ce qu'il ne sçait pas. C'est pourquoy l'on presuppose pour maxime, qu'vne habitude de secret, est pleine de ruze & de moralité; Et en cette partieil est bon que le visage d'vne personne permette à sa langue de parler. Car quand vn homme se descouure par les traicts de sa contenance, c'est vne trahison & vnefoiblesse; par où maintes - fois l'on en remarque plus que par les paroles mesmes: Touchant le second poinct, qui est la dissimulation, elle suit plusieurs fois le secret par necessité, de telle sorte que celuy qui le veut garder, doit estre dissimulé en

quelque degré, pource que les esprits sont aujourd'huy trop deliez, pour souffrir à vn homme de tenir ensemble vn maintien indifferent entre les deux, & d'estre secret, sans faire tomber la balance de quelque costé. Ils vous sçauent si bien assieger vn homme auec des questions, & le manier auec tant d'artifice, que sans vn silence absurde, il faut qu'il monstre vne inclination ou d'vne façon ou d'autre. Carpource ce qui est des equiuoques& des termes d'oracle, ils nesçauroient durer si long temps; Et ainsi nul ne peut estre secret, s'il ne se forme à soymesme vn petit but à la dissimulation.

Touchant le troissessme degré, qui est la feintise, ou la fausse protession, ie la tiens pour la plus coupable & la moins Politique, excepté quand elle agit sur quelques grands & rares sujets; voyla pourquoy la coustume generale de la feintise, qui est de ce

340 OEVVRES MORALES

dernier degré, est vn vice qui procede ou de la malice naturelle, ou de la crainte, ou d'vn esprit qui a quelques defauts qu'il tasche de desguiser,

pource qu'il en est besoin.

Les grands aduantages de la feintise & de la dissimulatió, sont trois. Le premier pour assoupir l'oppositió & pour vser de surprise: Car où les intentions de quelqu'vn sont vne fois publiées, c'est vne allarme, qui appelle tout ce qui peut estre contre ses intentions. Le second, pour se reseruer vne espece de retraicte & de rendez - vous Car si l'homme s'engage soy-mesme. par vne manifeste declaration, il faut qu'il passe outre, ou qu'il tumbe. Le troisiesme, pour mieux descouurir la pensée d'vn autre; pource que les hommes se treuueront difficilemét contraires à celuy, qui s'ouure soy-mesme, mais se laisseront aller bellement, & tourneront la liberté des paroles en

TE POLITIQUES.

celle des pensées; Suiuant cela les Espagnols n'vsent pas sans raison de ce Prouerbe, Dy vn mensonge, & treuue la Verité, commes'il n'y auoit point de chemin que celuy de feintife pour descountir ce que l'on desire sçauoir. Il y a aussi trois desaduantages que l'on peut opposer. Le premier, que la feintise, & la dissimulation s'accompagnent d'vne demonstration de crainte, la quelle en toute sorte d'affaires sert d'obstacle à la liberté des desirs. Le second, qu'elles contraignent & trauaillent les pensées de plusieurs; & font que l'homme se porte presque tout seul à ses propres fins. Le troissesme & le plus grand cst, qu'elles priuent l'esprit d'vn des principaux instrumens qui soit pour l'action, à sçauoir de la confiance & de la croyance. En vn mot, ie ne treuue rien de meilleur en cecy, que d'estre ouvert en renommee & en opinion; secret en habitude, &

Yuj

dissimulé en vsage, selon que le temps le requiert; comme aussi en ce qui est du pouvoir de se feindre, lors qu'il n'y a point de remede.

## De l'Enuie.

### XLIIII.

'A MOVR & l'Enuie sont

des passions que l'appelle des Enchantemens. Aussi les desirs de l'vne de l'autre sont sont violés, & se tournent incontinent en imaginations. Ces affections se communiquent facilement à la veue par le moyen des objects; qui produisent l'enchantement dont l'entends parler, s'il est yray qu'il s'y en treuue. Suiuant cela l'Escriture appelle sort à propos l'Enuie vn manuais ail? Et les Astrologues noment encore

les malignes influences des Astres de mauuais aspects : par où il semble qu'en l'action de l'Enuie on recognoisse tousiours vne maniere d'irradiation del'œil. Certainement quelques-vns ont esté si curieux, que de remarquer que lors que le coup ou la persecution d'vn œil enuieux fait le plus de mal, c'est quand la personne enuiée est considerée au siege d'honneur & de triomphe; pource que l'esclat exterieur redouble les atteintes de l'Enuieux qui le considere en autruy. Mais laissant à part ces curiositez, bien que dignes d'estre reservées pour vn autre temps, nous dirons quelles personnes sont les plus portees à enuier les autres, ou bien à estre enuiées ellesmelmes; & quelle difference il y a entre l'Enuie publique, & la particuliere.

Celuy qui n'a point de vertu en soy l'enuie toussours en autruy; car les pésees des hommes buttent d'ordinaire. aleur propre bien, ou au mal des autres, dont ils essayent de supprimer la fortune, s'ils voyent qu'ils n'ayent pas assez de merite pour les esgaler.

L'homme qui veut tout faire, & tout sçauoir, est presque tousioursenuieux; car pour apprendre les affaires d'autruy, il est impossible que tout ce qu'on faict puisse concerner son propre interest. C'est pourquoy il faut necessairement qu'il s'occupe à considerer la condition & l'aduancement des personnes. Celuy qui ne songe qu'à ses propres affaires peut trouuer beaucoup de matieres d'Enuie, à cause que cette passion, comme curieuse qu'elle est, se pourmene parmy les rues & ne garde point la maison. Non est curiosus, quin idem sit maleuolus. Les personnes de noble extraction sont soupconnées de porter enuie à ceux qui font vne nouuelle fortune; Ce qui procede de ce que la distance est chan-

geé, & c'estalors come vne tromperie de l'œil, qui leur faict accroire qu'ils reculent tandis que les autres auancét. Les hommes difformes, les Eunuques, les vieilles gens, & les bastards, sont d'ordinaire enuieux. Car l'homme qui ne peut mettre en bon ordre ses propres affaires, faict tout ce qu'il peut pour ruiner celles d'autruy. Neantmoins ces choses souffrét quelque exception, quand elles se rencontrent en vn genereux naturel, qui des defauts de la nature tasche d'en faire vne partie de son honeur, come qui diroit qu'vn Eunuque ou vn impuissant auroit faict de grandes choses, affe-Ctant, s'il faut ainsi dire, l'honneur d'vn miracle; Dequoy l'histoire nous donne des preuues en la personne de l'Eunuque Narses, ou en celle d'Agesilaus & de Tamberlan, qui estoient manchots.

Il n'en aduient pasainsi de ceux qui

346 OEVVRES MORALES

se relevent apres des calamitez & de mauuaises fortunes. Car ils sont comme des hommes que le temps a faict cheoir, & qui pensent que les afflictions des autres les tirent de leur

propremisere.

Ceux qui desirent d'exceller en diuerses choses, emportez de legereté & de vaine gloire, sont tousiours enuieux. Aussi ne peuuent-ils manquer de trauail, estant impossible qu'entre plusieurs quelques - vns ne les surpassent; ce qui estoit le caractere de l'Empereur Adrian, qui enuioit mortellement les Riches, les Peintres, & les excellens Ouuriers, pource qu'il n'en pouvoit sçauoir autant qu'eux.

En dernier lieu, les proches parens, les compagnons d'office, & ceux qui ont esté esseuez ensemble, se rendent plus enclins à enuier leurs esquux, quand ils sont en fortune; car cela leur monstre comme au doigt

leur propre condition, & vient plustost à la cognoissance de autres: Ioinct que l'Enuie se redouble tousiours par le bruit & par le discours. Celle de Cain parût aussi fort maligne contre son frere Abel, pource qu'il n'y auoit personne qui regardast, quand son Sacrifice sut mieux receu.

Touchant ceux qui sont plus ou moins sujets à enuier; premierement les hommes de vertu eminente estant aduancez, sont moins enuiez: car il séble que leur fortune leur soit deuë, & personne n'enuie le payement d'vne debte, mais bien plustost les gratifications & les liberalitez. Derechef l'Enuie est toussours iointe auec la comparaison d'vn homme à l'autre, & où elle ne se treuue point, ce vice en est aussi dehors : C'est pourquoy les Roys ne sont point enuiez que par leurs semblables. Toutesfois il faut remarquer que les personnes indignes sont plus enuiées de premier abord, & qu'aupres cela elles surmôtent mieux l'Enuie, au lieu que tout au contraire les gens de merite & de qualité, sont plus enuiez lors que leur fortune continue. Car auec le temps, bien que leur vertu soit tousiours en estat, si estce qu'elle n'a pas le mesme lustre, à cause qu'il y vient de nouuelles personnes qui l'obscurcissent.

Les personnes de noble extraction sot moins enuiées en leur aduacemet, pource qu'il semble qu'on ne leur face que le droict qui est deu à leur naissance, & qu'on n'adiouste pas beaucoup à leur fortune. L'Enuie ressemble aux rayons du Soleil, qui battét plus chaudement les riuages, ou les collines, que non pas le plat pays: Et pour la mesme raison ceux qui s'aduancent par degrez sont moins enuiez que ces autres qui esseunt leur fortune soudainement & tout à la fois. Ceux qui

ointioint à l'honneur de leur naissance de grands voyages, suiuis d'extremes dangers, sont moins sujets à estre enuiez. Cela procede de l'opinion qu'on a d'eux, qu'ils puissét sans beaucoup de peine entretenir leur Noblesse, ce qui fai et que souvent ils touchét les cœurs de pitié. Aussi peut-on remarquer que les meilleurs & les plus subtils Politiques, pour grands qu'ils soient, se pleignent tousiours de la vie qu'ils menent, & ne cessent de s'escrier, Quanta patimur! non pas qu'ils ressentent & souffrét les maux qu'ils disent, mais seulement pour r'abatre le trenchant de l'Enuie. Toutesfois cela doit s'entendre d'vne affaire, qui est mise sur vn homme, & non pas d'vne chose qu'il demande pour luy-mesme; Cariln'y arien qui face croiltre si fort l'Enuie, que l'ambition qu'on tesmoigne auoir pour les choses quine sont pas necellaires; ny rien qui l'esteigne

350 OEVVRES MORALES

plustost que lors qu'vne personne de grande qualité conserue tous les autres Officiers inferieurs en leurs plains droicts & dans les preéminences de leurs charges; par où il se faict autant d'escrans entre luy & l'Enuie.

Sur tous les autres, ceux-là sont le plus sujetsà l'Enuie, qui se comportent en la grandeur de leur fortune d'vne façon insolente & altiere, ne se treuuant iamais mieux que lors qu'ils font paroistre combien ils sont grands, ou par vne pope exterieure, ou en triomphant des trauerses que leur donnent leurs competiteurs; là où les homes sages ne desdaignet point de s'immoler à l'Enuie, en souffrant quelquefois d'estre trauersez, & qu'on l'emporte sur eux en vne chose qui ne les touche pas beaucoup. Neantmoins il est tres-veritable que la moderation de la grandeur, qui se faict d'vne maniere simple & ouverte (pourueu qu'elle soit

ET POLITIQUES. 351

sans arrogance, & sans vaine gloire) attire moins d'Enuie, que si l'on y procedoit plus subtilemét & d'vne saçon rusée: Car en cet endroit vn hôme ne faict que desaduouer la fortune; & rendant maniseste le desaut qu'il y peut auoir en son merite, apprend

simplement aux autres à l'enuier.

Pour conclusion de cette partie; comme nous auons dict au commencement que l'acte de l'Enuie a ie ne sçay quels charmes en soy, l'on ne peut mieux les guerir qu'à la façon des Sortileges, à sçauoir en reiettant le sort sur autruy. A ce proposie diray que c'est l'ordinaire des grands personnages de produire toussours en plein theatre quelqu'vn, sur qui ils r'abattent l'Enuie qui les pourroit trauailler eux-mesmes; tantolt sur les domestiques & les seruiteurs, tantost sur leurs compaignons d'office, & ainsi des autres. Pour cet effect ils ne manquent iamais d'hommes subtils, & entreprenans, qui taschent à quelque prix que ce soit d'executer hardiment l'affaire qui leur est mise entre les mains.

Que s'il est question maintenant de parler de l'Enuie publique, encore y a-t'il quelque fruict, au lieu qu'en la particuliere il ne s'en treuue point. I'appelle l'Enuie publique Ostrachisme, qui faict eclypser les hommes quand ils deuiennent trop grands. Aussi est elle comme vn frein à quelques-vns d'entr'eux pour les arrester, & les tenir dans les bornes.

L'Enuie estant appellée des Latins Inuidia, elle reçoit des lágages modernes le nom de mescontentement, dont nous auons parlé au Traicté des Seditions & des troubles. C'est vne maladie en vn Estat semblable à la Peste. Car comme son infection s'espad sur ce qui est sain, & le gaste, ainsi quand

ET POLITIQUES. 35

quand l'Enuie est vne fois entrée dans vn Estat, elle faict paroistre pernicieuses les meilleures actions, & les met en mauuaise odeur; De sorte qu'y en messer de plausibles, n'est proprement qu'vne foiblesse d'esprit, iointe à l'apprehension qu'on a de l'Enuie, dont le venin se rend alors plus contagieux; comme en matiere d'ordures & d'infections, plus on les redoute, & plus

on les attire sur soy.

L'Enuie publicque semble battre en premier lieu les principaux Officiers, plustost que les Roys & les Estats mesmes. Mais c'est vne regle bien asseurée, que si elle est grande sur vn Ministre, quand la cause en luy n'en est que petite, ou tellement generale, qu'elle s'attache à tous les Officiers, il arriuera pour lors que pour estre cachee, elle ne laissera pas d'assaillir tous les membres de l'Estat. Et voylà ce que ie puis dire du mescontentement public, &

L

354 OEVVRES MORALES de la difference quis'y treuue auccque l'Enuie particuliere, dont nous traicté

en premier lieu.

Nous adiousterons cecy parlant generalement de l'Enuie, qu'elle est la plus importune de toutes les passions, parmy lesquelles il se peut treuuer quelque relasche, aulieu que celle-cy n'en a iamais. Suiuat cela l'on a fort bié dit, Que l'Enuie ne scait point chommer de feste, pource qu'elle trauaille tousiours, maintenant sur l'vn, & tantost sur l'autre. Nous remarquerons encore que l'Amour & l'Enuie mettent vn hom me à la gesne, ce que les autres passions ne font pas, pour n'estre point continuelles. Tellement qu'il n'y en 2 point de plus desreglée ny de plus pernicieuse que l'Enuie. Aussi est elle le propre attribut du Diable, qui est appellé, L'homme enuieux, qui seme de l'iuraye parmy le bongrain; Ce qui monstreassez qu'elle trauaille subtilement

ET POLITIOVES. 355' & tousiours dans l'obscurité, au preiudice des bonnes choses, comme est le fourment, qui sert de principale nourriture aux hommes.

することっとうとうとうとうとうなる

Du Soupçon.

XLV.

Es Soupçons dans les penlées sont comme les Chauues - souris parmy les oyleaux, & volent tousiours entre iour & nuiet. Certainement il faut de necessité les tenir en arrest, ou du moins y bien prendre garde, pource qu'ils ruinent la pense de l'homme, perdent les meilleurs amys, & troublent les affaires de telle sorte, qu'elles ne peuvent estre faittes ny constamment, ny auceque la diligéee. Z ij 356 OEVVRES MORALES requise. D'ailleurs ils disposent les Roys à la tyrannie, les Maris à la ialousie, & les plus sages à l'irresolution. L'on peut dire de tels defauts, qu'ils procedent plustost du cerueau, que non pas du cœur, pource qu'ils prennent place dans les naturels les plus hardis. Ie n'en veux point d'autre exemple que celuy de Henry septiesme Roy d'Angleterre. L'Histoire remarque de luy, qu'il estoit l'homme du monde le plus hardy, & que neantmoins il se laissoit porter d'inclination au Soupçon. Il est vray que l'experience nous apprend qu'itarriue peu souuent que les Soupçons soient nuisibles à des hommes de cette humeur. Cela procede de ce qu'ils ne les admettent iamais qu'apres vne meure deliberation, ou s'ils n'y voyent des apparences fort grandes. Au contraire ils empiettent si auant dans les naturels craintifs, qu'ils

ne peuuent s'en distaire qu'auec toute la peine du monde. L'ignorance est la principale chose qui rend l'homme soupçonneux & deffiant. De maniere que pour s'exempter de ce vice, ilseroit bon dese rendre auparauant capable de la connoissance de ce que l'onne sçait pas. Chose estrange! les hommes s'imaginent-ils que les personnes dont ils se seruent, ou auec qui ils ont des affaires à démesser, ayent quelque chose par dessus la condition humaine? Ont-ils si peu d'esprit, que de ne considerer pas, qu'ils se proposent pour principal but leur propre interest, & qu'ils sont plus fideles à eux-mesmes qu'à ceux qui les employent? Cela estant ie ne treuue point de meilleur moyen pour moderer tels Soupçons, que de les tenir quelquefois pour veritables, & neantmoins leur donner vn frein, comme s'ils estoient faux. En tel cas l'on na

#### 358 OEVVRES MORALES

peut mieux faire que d'auoir recours à la preuoyance, pour couper chemin au sinistre euenement de ce qu'on soupçonne. Les désiances que l'esprit sedonneà soy-mesme sont comparables à certains frelons, qui ne picquent point. Mais les Soupçons que l'artifice nourrit, & qui sont mis dans la teste de l'homme par les faux rapports qu'on luy faict, ont sans doute leur aiguillon. Que s'il en faut parler plus auat, ie diray que pour s'applanir vn chemin dans les défiances, il n'est point de meilleur remede que de se communiquer franchement à la personne soupçonnée; Outre que c'est le vray moyen de s'esclaicir des doutes qu'on peut auoir, l'on s'ouure vne connoissance de la verité plus ample qu'auparauant. Auecque cela l'on oblige celuy qu'on traicte de cette sorte, à estre plus discret à l'aduenir, & à ne point faire naistre de nouueaux

fujets de défiance. Toutes fois ces chofes ne s'accommodent aucunement à l'humeur de ceux qui sont d'vn naturel vil & abjet. Car ils ne seront iamais veritables, s'ils voyent qu'on les ait soupçonnez vne seule fois. L'Italien ne dict pas mal à ce propos, Sospetto licentia sede, pour monstrer par là que le soupçon est ce qui congedie la

fidelité, & qui luy donne vne maniere de passe-port. Mais il me semble qu'il deuroit plustost l'exposer au iour, afin de s'en descharger, & s'en desfaire

pour vne fois.

### 360 OEVVRES MORALES

# De la Superstition.

#### XLVI.

L seroit beaucoup meilleur de n'auoir point du tout d'opinion de Dieu, que d'en auoir vne indigne de luy. L'vn s'appelle incredulité, & l'autre est proprement vne offence. Aussi à n'en point mentir, la Superstition est la reproche de la Deité. Plutarque traittant cette matiere fort dignement, Sans doute, s'escrie-t'il, i'aymerois beaucoup mieux qu'il fust dict, que Plutarque n'eust iamais esté dans le monde, que s'il luy estoit reproché d'y auoir vescu, pour y manger ses enfans si tost qu'ils seroient nais, comme les Poetes feignent de Saturne; Et d'autant que l'offence est en cecy plus grande enuers Dieu, le

ET POLITIQUES. 361 danger en est aussi plus grandà l'endroit des hommes. L'Atheisme, bien que detestable de soy, laisse neantmoins à l'homme quelque sentiment de Philosophie, qui peut seruir comme de guide à vne Vertu Morale, quoy que la Religion n'y soit point. Au contraire la Superstition met toutes choses hors de leur rang, & s'esleue vne Monarchie absolue dans les esprits des hommes. Le temps le plus enclin à l'Atheisme a esté celuy d'Auguste, qui toutesfois s'est maintenu en paix dans les raisons Politiques. Mais où la Superstition s'est glissée, la confusion de beaucoup d'Estars s'en est incontinent ensuiuie. C'est elle aussi qu'on peut proprement appeller un premier Mobile nouneau, qui emporte auec soy toutes les autres Spheres des Gouvernemens. Or comme on ne peut nier que le peuple ne soit le maistre de la Su-

362 OEVVRES MORALES perstitio; en ce qui la touche, de quelque façon qu'on la considere, les sages suiuent toussours les fols, & les argumens s'accommodent à la Pratique en vn ordre renuersé. Il fut dit grauement par quelques Prelats du Concile de Trente, où la doctrine des gens de lettres eut vn merueilleux efclat; Que les sgauans hommes, à l'imitatio des Astrologues, ont cette coustume de feindre des Excentriques & des Epicycles, ou rels autres cercles imaginaires, afin d'obseruer les Phenomenes, encore qu'ils sçachens fort bien, que ces choses ne peuuent estre. l'obmets les causes de la Superstition, qui sont la pluspart du temps certaines coustumes desplaisantes & senfuelles, ensemble des apparences exterieures d'yn zele de Pharissen, des desirs qui naissent d'un excez d'Ambition, & vne trop grande tolerance des nouueautez, qui prennent leur visée aux choses diuines par les humaines (d'où ne peut s'éluiure qu'vne mellange d'imaginations confuses) & finalement la Barbarie des temps ioincte aux calamitez publiques. A cecy i'adiouste, que la Superstition qui n'a point de voyle est vne chose desagreable. Car comme pour ressembler à vn homme, vn singe n'en est pas plus beau, ainsi la ressemblace de la Superstition à la Religion, est ce qui la rend plus difforme. C'est l'ordinaire des bonnes choses de se gaster & degenerer en vn nombre mal entassé de certaines observations pointilleuses, comme nous voyons les meilleures viandes se corropre, & se changer en vermisseaux. le diray bien dauantage, c'est qu'on peut estre superstirieux en cuitant la Superstition. Co qui aduient quand les hommes penfant mieux faire changent leur methode ordinaire, & se reculent de la Superstition de long temps receuë. C'est pourquoy il est grandement necessaire de prendre garde qu'il ne s'ensuiue de cecy le mesme essect que des Medecines des Empyriques, qui font euacuer pesse-messe les bonnes & les mauuaises humeurs; Chose qui est assez commune, & qui arriue ordinairement, quand le peuple semesse d'en venir aux Resormations.

## 

Des Balets, ou des Mascarades, & des Triomphes.

XLVII.

Es choses ne sant proprement que des bagatelles, % & nemeritent point d'e-Are mises au rang des Observations serieuses. Toutesfois puis que les Princes y prennent plaisir, il vaut beaucoup mieux qu'elles soient ornées de gentillesse, qu'enrichies de despense. le treuue qu'il y a du plaisir à danser aux chansons, pourueu que cela se face en forme de Chœur accompagne d'vne Musique rompue, dont les paroles soient appropriees à l'inuention. Il me semble encore que jouer en chantant est vne chose de bonne grace, sur tout

366 OEVVRES MORALES

en ce qui est du Dialogue. Aussi quand i'vse du terme de ioüer, i'entends parler dela Comedie, & non de la Danser pource que de celle-cy la façon en est mediocre & vulgaire, là où les voyes du Dialogue sont esgalement puissantes & fortes. Que si l'on veut prendre le ton plus bas, il faut que les paroles en soient tragièques & fermes, au lieu d'estre gentiles & moles, ou trop foibles & delicates. Les Chœurs separez, ou qui se placent à l'apposite, & dont les vns recommencent quand les autres finissent, apportent vn merueilleux contentement à ceux qui les considerent.

Quant aux Danses, qui par la difference des pas & des change-mens representent diuerses figures, ie les appelle autant de curiositez d'enfant. Que s'il en faut traicter en general, il est necessaire de remarquer, que ie ne parle icy que des choses

qui captiuent les sens naturellement, & quine regardent que les plus hautes merueilles. Les changemens des Scenes, pourueu qu'elles soient faittes sans bruit, sont des choses grandement agreables & belles; Car elles entretiennent l'œil, & l'esseuent deuant qu'il soit plein d'vn mesme objet. Mais sur tout il ne faut pas qu'elles manquent de lumieres qui soient diuesement colorees. Il est bon austi que ceux qui sont masquez, ensemble les autres qui les suiuent, ayent quelques mouuemens sur la Scene metme, deuant qu'ils viennent en bas. Caril n'est pas à croire combien puissamment telle chose attire l'œil, failant qu'auec vn extreme plaisir, il desire voir ce qu'il ne peut parfaittement discerner. Pour le regard du chant, il doit eltre net, agreable, & haut, au lieu d'auoir ie ne Içay quoy derude & d'enroué. I'en dis de mesme de tout

368 OEVVRES MORALES le corps de Musique, qui ne peut contenter ceux qui l'escoutent, si elle n'est haute & bien placée. De toutes les couleurs, dont le vif esclat se redouble à la clairté des flambeaux, il n'en est point qui paroissent mieux que le blanc, l'incarnat, & le verd de mer, principalement sur vn habit faict par bandes & par escailles: & bien que la despense n'en soit pas grande, si estce que l'equipage ne laisse point d'en estre honnorable. Car pour la riche broderie, elle y est presque perduë, & ne paroist que fort peu. Il faut que les habillemens de ceux qui dansent soient fai &s de si bonne grace, qu'ils apportent ie ne sçay quelle bien-seace à leur mine, apres qu'ils ont osté leur Masque; Et tout cela doit reussir, selon la diuersité de l'habillement qu'on a pris, soit que l'on represente vn Ture, un Soldat, & vn Marinier, ou tel autre personnage.

llne

369

ne faut faire ny trop longs, ny par consequent trop ennuyeux les Antimasques, qui doiuent estre composez ordinairement de Bouffons; de Satyres, de Singes, d'hommes sauuages, d'animaux affreux, d'Esprits, de Sorciers, de Pigmées, de Nymphes, de Paysans, de Cupidons, de Statues mobiles, & d'autres choses semblables: Car quant aux bons Genies ils ne sont pasassez Comiques pour estre mis dans les Antimasques. Mais sur tout il faut prendre garde que la Musique soit agreable, & qu'elle n'ait rien de melancholique, sans oublier les delices des parfums; dont les douces exhalaisons apportent à l'odorat vn contentement merueilleux. Les Balets qui sont doubles, c'est à dire, composez d'hommes & de semmes, qui dansentpelle-melle, ou separément, adioustent beaucoup à la grace, & entretiennent les yeux d'vne agreable diuersité. Mais tout celan'est rien, si où se fait le Balet il n'y a autant d'espace, & d'estendue qu'il en faut, pour cuiter la soule & la consusson.

Quant à ce qui touche les Ioustes, ou les Tournois, & les combats à la barrière, l'on ne sçauroit dire combien leur esclat se releue, s'il aduient que les Tenans entrent au Camp, montez sur des Chariots, principalement s'ils sont tirez par des animaux sauuages, tels que peuuent estre les Lyons, les Ours, les Chameaux, & ainsi des autres. A quoy donnent encore vn grand ornement les diuersitez des equipages, des Liurées, des Armes, & des cheuaux. Mais c'estassez par lé deces bagatelles.

## 

Des Voyages. XLVIII.

Es Voyages sont aux ieunes hommes vne partiede la nourriture, & aux vieillards vne partie del'experience. Celuy qui void vn pays estranger, deuant qu'il en ait gousté la langue, s'en va proprement à l'eschole, & non pas à vn voyage. l'approuue fort que les ieunes gens voyent le monde, sous la conduitte d'vn Gouuerneur, ou de quelque seruiteur graue, & qui sçache, comme lon dit, & le pays, & la langue. Parce moyen il sera capable de pouuoir dire à ceux qu'il conduit les choses qui meritent d'estre veuës, ensemble quelle cognois-

sance ils doiuent rechercher, & les exercices ou les disciplines qui sont le

372 OEVVRES MORALES plus conuenables pour estre apprises, selon les lieux. Ceux qui entreprendroient des voyages autrement, seroient, par maniere de dire, comme des ovieaux chapperonnez, & neregarderoient que fort peu dehors. C'est vne chose estrange, qu'aux nauigations où il n'y a rien à voir que le Ciel & l'eau, les hommes font des observations iournalieres, & qu'ils les obmettent d'ordinaire en leurs voyages par terre, où il ya tant de merueilles à remarquer. le treuue pourtant qu'il est grandement necessaire de faire des memoires des objects les plus agreables qui se presentent aux yeux. Les choses qui doiuent estre veues & obseruées en voyageant sont, les Courts des Roys, principalement lors qu'ils donnent audience aux Ambafsadeurs; les Palais où se tient la Iustice, auec les procedures ordinaires qui s'y observent; les Assemblées du ClerBT POLITIQUES.

gé, les Eglises & les Monasteres; sans oublier les Monuments qui les embellissent; les murailles & les fortifications des villes; les havres & les ports de mer; les antiquitez & les ruines les plus remarquables; les Bibliotheques, les Colleges, les Disputes, & les Lectures publiques; la Nauigation, ou les equipages de mer; les lardins, & les Maisons magnifiques, qui sont prés des grandes villes; les Arcenaux, & les Magasins d'armes; les Places du Change; les exercices de Cauallerie; les monstres des soldats, & choses semblables. Il ne faut pas negliger encore de se treuuer quelques fois aux Comedies, principalement si des personnes de qualité y frequentent, ny de chercher les occasions de voir les raretez, & les richesses des Cabinets. En vn mot, les ieunes Gentils-hommes qui voyagent, ne doiuent rien obmettre de ce qu'il y a de rare & de

374 OEVVRS MORALES

beau dans les pays' estrangers dont ils ne taschent d'auoir la veuë. De quoy leurs gouverneurs, & ceux qui les seruent sont obligez de s'enquerir exactement. Pour ce qui touche les Triomphes, les Ballets, les Festins, les solemnitez des Nopces, les pompes funebres, les executions d'importance, & telles autres mostres publiques, ce sont choses dont il n'est pas besoin de faire ressouuenir les hommes; & neantmoins elles ne sont pas à reietter. Si vous desirez que celuy à qui vous faictes voir le monde, ait tousjours presentes deuant les yeux les choses qu'il aura veues, vous y deuez proceder de cette sorte. Premieremét deuant que se mettre en chemin, comme nous auos desia dit, il faut qu'il ait vne introduction à la langue du pays où il s'en va voyager, & mesme que son Gouverneur sçach e les coustumes ou les façons de viure qui s'y pratiET POLITIQUES.

quent. Qu'il n'oublie point aussi & porter vn liure, ou, s'il veut, vne carte qui luy represente les particularitez des lieux par où il passe. Auec cela que le voyageur mette par escrit ce qu'il y a de rare dans vne ville, & qu'il y demeure autant de temps qu'il en faut pour considerer ce quimerite d'y estre veu. Il est bon encore que durant le sejour qu'il y fait, il change souuent de logis d'vn bout de la ville à l'autre : cz qui est vn grand aimant pour faire des cognoissances. Qu'il fuye le plus qu'il pourra la compagnie de ceux de son pays, & qu'il prenne ses repas en des lieux quine soient la plus part d'1 remps frequentez que de ceux de la nation parmy laquelle il se treuue. Au changement qu'il fera d'un lieu à l'autre, qu'il tasche d'auoir des lettres de recommandation, qui l'adressent à quelque homme de qualité, qui soie residant à la ville où il voudra s'en

A a iiij

aller, afin que ce luy soit vn moyen de se seruir de sa faueur en toutes les cho-ses qu'il voudra sçauoir ou cognoi-stre. De cette façon il pourra voyager promptement, & auec beaucoup de prosit.

Quant aux cognoissances que l'on doit rechercher en voyageant, il me semble qu'il n'en est point de plus vtiles, que celles des Secretaires, ou de tels autres. Agentes employez par les Ambassadeurs: Car cela fait que celuy qui voyage en vne contrée s'acquiert par ce moyen l'experiéce de plusieurs pays. Il faut pareillement qu'il voye & qu'il visite les personnes eminentes en toute sorte de profession, & dont la reputation est cognuë parmy les Estrangers, afin de pouuoir dire si leur vie est conforme à ce qu'vn chacun leur attribuë. En quelque part que se treuue le Voyageur, il se doit tousiours proposer d'euiter les quetelles auec le plus de soin qu'il pourra. Elles se sont d'ordinaire pour des maisseres, pour des santez dans le cabaret, pour la presence, & pour des paroles. Pour cet esse à ne frequenter parmy des mutins, de peur qu'ils ne l'engagent dans seur

querelle.

Apres auoir voyagé de cette sorte; estant de retour en la maison, il ne faut pas qu'il laisse tout à faict derriere luy les pays qu'ila veus, mais que par ses lettres il entretienne vne correspondance auec ceux qui le meritent le mieux. Sur tout qu'il face si bien que ses voyages paroissent en ses discours plus qu'en son habit. Il en donnera des tesmoignages, sien sa saçon de parler il se monitre plus ausse en ses responses, que prompt & actif à faire des contes inutiles. En vn mot il doit auoir cela de recommandable, de monstrer à tous qu'il ne change

point les mœurs de son pays pour cellles des Estrangers, mais qu'il choisit seulement quelques fleurs de ce qu'il a aprischez eux, pour les ioindre aux coustumes du lieu de sa naissance.

## Des Delais.

#### XLIX.

L est de la fortune comme d'vn marché, où le prix des choses se raualle bien souuent, si l'on peut auoir patience: quelque sois aussi elle ressemble à l'offre de la Sybille; car d'abord
elle met la chose au plus iuste prix,
puis elle en cosomme vne partie apres
l'autre, sans en vouloir rien rabattre
(car l'Occasion, comme dit le Poëte,
est chauue par derriere, & cheueluë
par deuant) ou du moins elle nous

379

presente premierement sa fiole par le goulet, afin qu'on la puisse prendre plus aisément; & apres elle nous l'offre par le milieu, afin de nous la faire empoigner auec moins de facilité. Asseurément il n'est point de plus grande finesse que de sçauoir choisir vn vray temps, pour bien commencer les choses, & les establir par apres. Les perils, pour paroistre legers, ne lesont pas moins; & il se treunera que les dangers ont plus trompé d'hommes qu'ils n'en ont forcé. Cela me fait croire qu'il vaut beaucoup mieux leur allerau deuant à moitié chemin, que faire vne trop longue garde sur leurs approches. Caraforce de trop veiller, il està craindre que l'homme nes'endorme à la fin, & qui ne perde tout. Ic treuue aussi que c'est vne sorte d'extremité fort dangereuse, de tirer son coup deuant le temps, & de vouloir par vne vigilance trop prompte &

380 OEVVRES MORALES hors de saison, apprendre aux dangers às'en venir fondre sur nous. Ce qui vaut encore moins, est, de se laisser tromper par de vaines apprehensions, ainsi qu'il arriue souuent à ceux qui se monstrent au dos de leurs ennemis, à la reslexion que la Lune fait de son ombre. Lon ne sçauroit croire combien il importe de sçauoir prendre l'occasionà propos, come nous auons desia dict. C'est pourquoy en matiere des grandesactions, il est bon d'en commettre le commécement à des Argus à cent yeux, & la fin à des Briarées à cent mains. Ie veux dire par là, qu'il faut premierement tenir l'œil ouuert aux affaires, & les despescher parapres: car le heaume de Pluton, qui rend inuisible l'homme d'Estat, n'est autre chose que le secret au Conseil, & la promptitude en l'execution. Aussi depuis qu'il est question de voir la fin d'vne affaire, il n'y a point de finesse

comparable à la diligence, qui est comme le mouuement d'vne bale en l'air, qui vole si viste, qu'elle deuance l'action de l'œil.

#### MANANA MA

Des Nouneautez.

L.

OMME les creatures viuantes sont mal formées, quand elles viennent au monde, l'on peut asseurer le mesme de toutes les nouveautez, qui sont, par maniere de dire, autant de naissances du temps. Toutes sois comme ceux qui ont les premiers mis en honneur leur famille, ont d'ordinaire plus de merite que ces autres qui leur succedent; ainsi lors que le premier exemple se treuue bon, il est rarement atteint par l'imitation. Le mal

382 OEVVRES MORALES en la nature de l'hommea vn mouuement plus fort en la continuation; mais quant au bien il est plus puissant vers la fin. Asseurément il n'est point de medecine qui ne serue à renouueller vn corps, & ainfi celuy ne peut elperer que de nouueaux maux, qui ne veut point vser de nouueaux remedes: car estant veritable que le temps engendre les nouueautez; si par son cours il altere les choses au pire, ie vous laisse à penser quelle en sera la fin, s'il faut que le conseil & la sagesse ne les changent en mieux? Et toutesfois, si ce que la coustume a establi n'est bon, du moins il est propre: Ioint que les choses qui ont esté long temps ensemble, sont comme alliées les vnes auccque les autres, au lieu que les nouuelles ne s'accordent pas si bien. Que si elles sont vtiles en quelque façon, elles ne laissent pas d'estre incomodes pour leur peude conformité: tellemét qu'il

est d'elles comme des Estrangers, qui font plus admirez que fauorilez. Cette verité paroistroit bien plus manife-Ite, si le temps demeuroit toussours le mesme, aulieu qu'en sa reuolution ordinaire il est tellement inconstant, que c'est luy qui fait qu'il n'y a pas moins de desordre à s'obstiner en la tyrannie de la coustume, qu'en celle de la nouueauté. D'ailleurs ceux qui respectent trop les vieux temps, ne seruent que de mocquerie aux nouueaux. C'est pourquoy il seroit bon que les hommes en leurs innouarions suivissent l'exemple du temps mesme, qui a cette coustume d'observer certains degrezà renouueller les choses, & de le faire si insensiblement, qu'on peust bien à peine s'en apperceuoir; car autrement tout ce qui est nouueau nes'altere point, & s'il rend l'yn meilleur, sans doute il empire l'autre. Dauantagel'hommeà qui il vient du se-

384 OEVVRES MORALES cours, le prend pour vne bonne fortune, & en remercie le temps; Comme au contraire s'il se treuue offense, il impute l'iniure receuë à celuy qui en est l'autheur. Il est bon aussi de ne s'attacher par trop aux experiences des Estats, sicen'est en cas de necessité & d'vn profit manifeste; En quoy, ce me semble, il faut bien prendre garde que ce soit la reformarió qui artire le changement, & non pas le desir d'innouer les choses, qui face naistre la reformation. En vn mot, encore qu'il ne faille point reietter la nouueauté, il est neantmoins necessaire de la tenir pour suspecte. Car comme dit l'Escriture, Nous deuons premierement sender le vieil chemin; puis regarder soigneusement autour de nous pour considerer quelle est la droicte voye; & l'ayant connue y marcher dedans.

## Des Propheties.

LI.

En'est point mon intention de parlericy des Propheties diuines, ny des pheties diuines, ny des vieux Oracles des Payens, non plus que des Predictions naturelles; mais seulement de celles qui ont esté de memoire certaine, & comme incognues en leurs causes. La Pithonisse dit à Saul, Demain toy es ton fils serez auec moy. Virgile semble auoir predict la grandeur de l'Empire Romain par les vers suiuans,

At domus Anea cunctie dominabitur oris, Et natinatorum, & qui nascentur ab illis. Nous auons encore vne Prophetie de la descouuerte de l'Amerique dans les Tragedies de Seneque, où il dict,

Venient annis

386 OEVVRES MORALES

Secula seris, quibus Oceanus

Vincular crum laxet, & ingens

Pateat tellus, Typhisque nouos

Detegat orbes, nec sit terris

VItima Thule.

La fille de Polycrates ayant songé que Iupiter baignoit son pere, & qu'Apollonle frottoit d'onguents, eut depuis l'effect de ce songe: Car il arriua que Polycrates fut mis en croix en vne place publique, où le Soleil par la force de ses rayons luy sit couler la sueur du corps, & la pluye le laua. l'allegueray sur ce mesme sujet cet autre songe de Philippe de Macedoine, auquel il sembla en dormant, qu'il seelloit le ventre de sa femme; ce qu'il prit pour vne marque de sasterilité mais le Deuin Aristandrel'expliqua toutau-contraire, & luy dit que la Reine estoit enceinte, tirant cette coniecture de ce qu'on n'a point accoust umé de seeller les vaisseaux vuides. Nous lisons

qu'vn Phantosme apparut à Marcus Brutus dans sa tence, & qu'il luy dir, Philippis iterum me videbis. A quoyi'adiouste que ce traict de Tybere adressé à Galba, Tu quoque Galba degustabis imperium, luy fut comme vne prediction des amertumes qu'il eut depuis dans legouvernement de l'Estat. Au temps de Vespalian il y auoit vne Prophetie au Leuant, Que ceux qui viendroient de Iudee regneroient vn ieur sur tout le monde; paroles que nous sçauons deuoir estre entédues du Regne de nostreSauueur, combien que Tacite les explique de l'Empire de Vespasian. La nui et aupar, auant que Donntian fust tué, il songea qu'vne teste d'or estoit comme entee sur le rebord-de son col; comme en effect ceux qui luy succederent depuis par plusieurs annees, amenerent l'auge dore. A cecy sepeut rapporter en quelque saçon ce traiet de HENRY fixicfine Roya' Angleterre,

Bb ij

388 OEVVRES MORALES

lors que Henry septiesme encore ieune luy donnantà lauer, Volcy, dit-il, le ieune homme qui doit succeder à la Couronne de laquelle nous disputons. Il me souuient qu'au temps que i'estois en Fráce, i'ouys dire au Medecin Pena, que la Reyne ayant eu la curiosité de sçauoir l'horoscope de son mary, le sit dreffer sous vn nom emprunté par vn homme grandement sçauant en l'Astrologie; qui par ses supputations trouua que ce Prince seroit tué en duel. De quoy la Reine sit si peu de compte, qu'elles'en mocqua, pource que les apparences luy faisoient croire que le Roy son mary estoit par dessus toute sorte d'appels & de duels; & neantmoins telle chose ne laissa pas d'arriuer miserablément. Carle Roy fut tué en vne course de lice, par les esclats du bois de Montgommery, qui luy donnerent dans la visiere. La Reyne Elizabeth estoit en la fleur de son

aage, & moy encore enfant, quan ! i'appris ce dire vulgaire, Qu'il n'yauroit plus d'esperance à l'Angleterre, quand HEMPE seroit file: Prouerbe assez ambigu, mais qui depuis tint lieu d'vne prediction, pour monstrer quel'Angleterre s'en iroit en confusion apres le regne des Princes dont les noms commenceroient par les lettres de ce mot HEMPE, qui furent Henry, Edouard, Marie, Philippe, & Elizabeth. Ce qui Dieu mercy ne s'est verisié qu'au seul changement du nom; car le principal tiltre du Roy n'est plus maintenant d'Angleterre, mais de la grande Bretagne. Il y auoit aussi en l'an mil cinq cens huictante huict vne autre predition, qui ne me semble pastropintelligible. Elle disoit, Vn iour on verravenir la flotte noire de Nouruay, entre les rameaux et les fruits: mais quand elle sera partie, l'Angleterre pourra bien bastir des maisos de chaux ordepierre,

pource que la guerre en sera bannie. Depuis il n'y eut celuy qui n'expliquast cette Prophetie de la flotte Espagnole, qui vint iusques aux costes d'Angleterre en l'an 88. A quoy se rapporte encore la prediction de Regio-Mon-

tanus,

O Etogesimus octauus mirabilis annus. Et vrayement on peut bien dire que de toutes les flottes qui ont vogué sur la mer, il ne s'en est iamais veu de plus redoutable que celle-cy, bien quo neantmoins elle le fust plustost en force qu'en nombre. l'obmets ce fabuleux songe de Cleon, qui luy faisoit croire en dormant qu'il estoit deuoré par vn Dragon. Ce qui s'expliquoit par raillerie des allarmes que luy donnoit vn sien ennemy, qui le troubloit infiniment. Il se treuue vne infinité de choses semblables, que ie laisse à part pour n'estre trop long, principalement si vous y comprenez les son-

ges & les predictions de l'Astrologie iudiciaire. Car comme ce que i'endis n'est fondé que sur la commune opinion que les Anciens en ont euë, ie serois bien fasché d'en croire autre chose, sice n'est que ces bagatelles meritéz à bon droict d'estre mesprisees, & qu'elles ne sont bonnes qu'à passet pour des contes d'hyuer propres à estre dicts prés du feu. En quoy toutes fois si ie les estime dignes de mespris, ce n'est seulement que pour la creance qu'on y voudroit adiouster. Car quant au reste, ie ne pense pas qu'il faille se rebutter tout à faict, lors qu'on les oyt publier: au contraire, il est bon de tirer quelque profit dumal que ces curiostrez ont cause, & considerer que ce n'est pas d'autourd'huy que pour les supprimer, plusieurs lone grandement seueres ont elle faites. Orcequiles met le plus en credit consiste en trois choses; la premiere, que Bb iiij

392 OEVVRES MORALES

les hommes sçauet mieux remarquer quand telles predictions ont quelque succez, que lors qu'elles n'é ont point; Ce qu'ils obseruent encore touchant les songes, pour en parler generalement. Laseconde, que les coniectures vray semblables, & les traditions obscures se tournent souuent en autant de Propheties, cependant que l'homme, qui par vne inclination naturelle se porte à la curiosité de l'aduenir, croit qu'il n'y ait point de danger de predire ce que les autres ne font que coniecturer; Dequoy sert d'exemple la prediction des vers de Seneque, dont nous auons parlé cy deuant; car de son temps lon pouuoit par vne facile demonstration faire voir que le Globe de la terre par delà l'Atlantique, n'estoit point mer tout à faict, mais qu'il y auoit vn continent de grande estenduë. Outre qu'y adioustant la tradition qui se voist dans

ET POLITIQUES.

le Timæe de Platon, & en son Atlantique, cela pouvoit encourager les Anciens à faire vne prediction là dessus. La troisse sime, qu'il s'est treuvé de tout temps divers esprits, qui ont pris plaisir à forger de semblables impostures, qu'vne subtile malice, & vne certaine oysueté leur ont faict inventer, apres qu'ils ont veu que les cuenemens en estoient passez.

#### 394 OEVVRES MORALES

# Del Usure.

#### Salve of LHandred of her

LVSIEVRS ont de subtiles inuectiues contre l'Vsure. Ils disent que c'est vne grande pitie que le

Diable ait la part de Dieu, à sçauoir, le dixiesme de chasque chose; Que de tous les hommes l'Vsurier est celuy qui viole le plus cruellement le repos du iour du Sabat, à cause qu'il faict aller sa charruë tous les Dimanches; Qu'il est comparable à ces mousches guespes dont parle Virgile,

Ignauum fucos pecus à prasepibus arcent; Que c'est luy qui enfreint le premier comandement que Dieu sit à l'homme, quand apres sa cheute il luy dict, Insudore vultus tui comedes panem tuum,

& non pas, insudore vultus alieni; En vn mot que les Vsuriers deuroient estre separez du commun commerce des hommes; Que c'est contre la nature que l'argent engendre de l'argent, & ainsi du reste. Mais pour mov, ie me contente de dire, que l'Vsure est aliquid concessum propter duritiem cordus; Car puis qu'il faut qu'il y ait de l'emprut, & que les hommes ont le cœur si barbare & si endurey, qu'ils ne veulent pas prester libremet, ils semblent vouloir inferer par là, que l'Vsure doiue estre permise. Quelques vns ont faict là dessus de soupçonneuses & subtiles propositions, de partis, de banques, d'interests, & de telles autres inuentions que la malice a forgees. Mais s'il est question d'en parler famement, il est bon de nous proposer deuant les yeux les commoditez & les incommoditez de l'Vsure; afin que le bien puisse estre ou balance, ou recueilly, &

396 OEVVRES MORALES

que par mesme moyen on mette ordre que cependant qu'on s'auance à ce qui est de meilleur, son ne rencon-

tre le pire.

La premiere incommodité de l'Vsure consiste en ce qu'elle diminue le nombre des marchandises; Car n'estoit ce paresseux traffic, l'argent ne demeureroit point inutile, mais seroit la plus part du temps employé à la marchandise, qui est comme la veine porte du bien d'vn Estat. La seconde percequien revient, c'est que les marchadsen sont appauuris, & ne peuuet pas si facilement venirà bout de leur trassic, s'illeur faut payer vne grande Vsure; semblables à ces pauures fermiers, ausquels les moyens de faire quelque profit sont ostez entieremet, lors qu'ils font vne trop grande rente des terres qu'ils tiennent d'autruy, & qu'ainsi ils ne les peuuent pas si bien mesnager. La troissesmeincommodiz

ET POLITIQUES. 397

té semble auoir ie ne sçay quoy d'incidentaux deux autres, & causer le dechet des Douanes des Princes & des Estats, qui ont leurs sus & leurs resus par le moyen du commerce. Le quatriesme inconuenient qu'apporte l'Vsure, c'est qu'elle met en peu de mains les Finances d'vn Royaume; Car l'Vsure attire à soy tous les deniers du public par ses malicieuses pratiques, & ruine par ce moyen vn Estat, qui n'est iamais plus Acurissant que lors que le bien est espandu egalement en diuers lieux. l'adiouste à cecy que par ce commerce illicite, le prix des terres n'a plus de lieu, pource qu'on se sert ordinairement de l'argent, ou pour exercer la marchandise, ou pour achepter des terres, ce qui est empesché par l'Vsure, tant de l'vn que de l'autre costé. D'auantage c'est elle qui auilit toutes les nouuelles intentions par le moyen

desquelles l'argent se remuëreit, s'il n'estoit retenu par cette maniere d'entraue. En vn mot ce que l'V sure a de plus insupportable, est qu'on la peut veritablement appeller le chancre & la ruyne des biens de maintes personnes, d'où s'ensuit auec le temps vne

pauureté publique.

Quantaux commoditez de l'V sure, elles sont telles. Premierement, bien qu'elle empesche en quelque saçon le train du commerce, si est-ce qu'elle ne laisse pas d'auoir d'autres moyés pour l'entretenir en vigueur. Carilest certain que la meilleure part du traficest maintenue par de jeunes marchande, sur les deniers qu'ils prénentà l'interest; De sorte que si en tel cas l'Vsurier vientà retenir ou à retirer son argent, il est certain que le traffic en cessera pour vn temps. Secondement, par ces emprunts qui se font à interest, les necessitez des hommes sont

ET POLITIQUES. en quelque façon soulagées, qui leur ameneroient autremet vne ruine soudaine, en ce qu'ils seroient contraints de vendre leurs biens & leurs terres à moindre prix, d'où il s'ensuiuroit que là où l'Vsurene seroit par maniere de dire que les mascher vn peu, les mauuais marchez les aualleroient tout à faict. Quantaux engagemens de terres ou de meubles, ie les mets dans le mesme train de l'Vsure, pource que ceux qui se mellent de prester ne prenent ordinairement aucun gage sans interest; ous'ils le font, ils veulet qu'il leur demeure, si l'on ne le retire au temps prefix. le diray à ce propos que i'ay autres fois cognu vn homme non moins riche en argét qu'il estoit cruel, qui souloit vser de ces termes à tout propos, Le Diable emporte cette mauditte engeance d'V sure, qui empesche que les obligations, er tels autres gages que nous auons

ne nous demeurent. Troiliesmement, si

400 OEVVRES MORALES l'V sure est tollerable en quelque chose, c'est en ce que l'on ne peut que vainement se persuader, qu'il y puisse auoir vn emprunt ordinaire sans proht, ioinct que s'il estoit defendu d'em prunter, il est impossible de croire cobien grands seroient les inconueniens qui s'en ensuiuroient. Cela estant, ic tiens pour vne chose fort inutile de parler de l'abolition de l'V sure, puis qu'à le bien considerer, il ne se treuuera point d'Estat, où elle n'ait pris pied en quelque saçon. Que s'il faut traicter maintenat de la reformation des V sures, il me semble qu'entre les commoditez & les desordres qui en procedent, il y a deux choses qu'il faut reconcilier ensemble: l'vne, que la dent del'Vsurier soit vn peu emoussée, afin qu'elle ne morde pas trop serré, l'autre que les moyens soient ouverts, pour inuiter ceux qui ont de l'argent à le prester aux marchands, afin de conti-

nucr

ET POLITIQUES.

nuer le commerce. Or cela ne se peut faire sans introduire deux disserentes sortes d'Vsure, dont la premiere est la moindre, & la seconde la plus grande. Carsi vous reduisez l'Vsure à vn interest raisonnable; comme il est certain que cela soulagera l'emprunteur, il n'y a pas de doute aussi, que le marchand sera mis en peine de treuuer de l'argent. En quoy ce me semble il faut remarquer que le gaing qui se tire de. la marchandisen'estant pas petit, ceux qui l'exercent peuuent supporter l'Vsureà vnassez boninterest, chose qui n'est pas facile aux autres.

Le meilleur aduis que l'aye à donner là dessus, est que l'Vsure peut estre reduitte à deux sommes, dont l'vne est generale, l'autre particuliere, & permise sculement à quelques personnes, & en certains lieux de trasse. Voye la pourquoy il sera bon de reduire premierement l'Vsure à cinq pour cent,

Cc

402 OEVVRES MORALES sans que le public prenne aucune améde là dessus; par ce moyen outre que le cours de l'emprunt ne sera point arresté, telle chose pourra soulager aux champs vne grade quantité d'emprunteurs. D'ailleurs cela rehaussera de beaucoup le prix des terres, qui apporteront six pour cent, & quelque chose de plus. Cela seruira par mesme raison à l'auancement des partis & des inuentions profitables, & fera que plusieurs accoustumezà de plus grads profits, se hazarderont plustost à cecy, qu'à prendre à cinq pour cent. Secondement, il sera bon de permettre à cerraines personnes de presterà des marchands de leur cognoissance sur vn plus haut interest, & sur telles asseuraces qu'on relasche quelque chose de la somme que les marchands auoient autresfois accoustumé de payer, afin que par cette reformation ceux qui

feront des emprunts reçoiuent quel-

que soulagement. L'appreuue fort encore qu'il n'y ait point de banque ou de fonds commun, mais que chacun enparticulier face profiter sont argent; non que ie vueille pourtant reietter l'vsage des banques, mais c'est pource qu'elles peuvent seruir difficilement, à cause de certains soupçons qui les accopagnent; sur tout il faut quel'Estat soit asseuré de quelque chose pour la permission de ces emprunts, & que le reste soit laisse au Preteur, qui se portera courageusement en cette poursuitte, s'il voit qu'il y ait quelque rabbais; comme par exemple, il y a de l'apparence que celuy qui souloit prendre autresfois, dix ou neuf pour cent; defcendra plustost à huiet pour cent, qu'il n'abandonnera son train ordinaire de presterà l'interest, preserant tousiours les gains asseurez aux incertains. Or tels Preteurs ou Preuosts des Marchads doiuent estre indefinis en leur nom404 OEVVRFS MORALES

bre, & leur pouuoir restraint dans certaines villes, où le commerce s'exerce le plus. Car outre que par leur soing ils feront qu'en tel cas on obseruera les Edicts, ils seront cause que l'argent ne sera point transporté fort loing, & que ceux qui le presteront ne le mettront point en des mains incognuës.

Que si quelqu'vn me vient dire que telle chose semble veritablement, authoriser l'Vsure, qui n'estoit cy deuant permise qu'en certains cas, ce que i'ay à luy respondre là dessus, est qu'il vaut beaucoup mieux permettre l'Vsure par vne declaration, que la soussir en

sarage par conniuence.

### Dela Cholere.

#### LIII.

E n'est qu'vne vanité de Stoique de penser qu'on puisse esteindre entierement la Cholere. Nous auons vn meilleur Oracle qui nous apprendle contraire. Soyez en Chokere, ditil, mais ne pechez point, & que le Soleil ne s'aille point coucher sur vostre courroux. Or d'autant qu'il faut limiter la Cholere en son mouuement, & la reserrer dans certaines bornes du temps; nous dirons premierement comme quoy lon peut moderer l'inclination, & l'habitude naturelle à estre fasché. En second lieu de quelle façon l'on doit tenir en arrest les particuliers mouuemens de la Cholere: & troissesmemés

par quels moyens on peut retrancher cette passion, & l'appaiser en autruy.

Pour le premier, il n'y a point d'autre chemin que de mediter exactemét à par soy quels sont les effets de la cholere, & comme elle trouble la vie de l'homme. Le meilleur temps qu'on puisse choisir pour cela, c'est de regarder par derriere cette passion, quand sa premiere fougue s'en est allée. l'approuue fort l'opinion de Seneque, qui dit, que la Cholere est comme vne ruine qui se démolit soy-mesme sur les choses, qu'elle atteint les premieres, quand elle y. combe dessus. Voilà pourquoy nous sommes exhortez dans l'Escriture, de posseder nos ames en patience: par où il nous est monstré que celuy-là veritablement est hors de la possession de son ame, qui n'apporte point de moderation aux choses qui le trauaillent: aussi ne faut-il pas que les hommes imitent les abeilles en ce que.

----animas invulnere ponunt.

La Cholere est sans doute vne espece de lascheté, qui se fait cognoisère aisément parmy les sujets sur lesquels elle a de l'empire, qui sont ordinairement ou des enfans, ou de simples femmes, ou des malades, ou des vicillards. Cela estant, les hommes doiuent prendre garde à emporter leur Cholere par le mespris, & non par la crainte, afin qu'ils puissent gaigner l'auantage sur l'iniure, au lieu de steschir sous elle. Et vrayment cela ne me semble pas si difficile qu'on diroit bien; & ie m'afseure qu'il sera aise d'en venir à bout, pourueu qu'on puille commander à toy-mesme.

Pour le second poince, il taut sçauoir que les principales causes, & les motifs de la Cholere sont trois; le premier est d'estre sentible à l'iniure, pource que l'homme se fasche fortrarement s'il ne se sent offense; & c'est. 408 OEVVRES MORALES pourquoy il faut de necessité que les personnes altieres & delicates se mettent souuent en Cholere, ce qui procede de ce qu'elles ont vne infinité de choses qui les importunent, ausquelles les naturels les plus robustes se mostrent fortpeusensibles. Le second, est l'apprehension de l'iniure, principalement quand elle a des circonstances que nous attribuons à mespris: car l'experience nous fait voir d'ordinaire, que le mesprisa cela de propre d'affiler la Cholere, plus que le mal qu'on nous fait. D'où il s'ensuit que les hommes ingenieux à rechercher toutes les circonstances qui en dependent, ne peuuent commander à leur cholere,& s'y portent facilement. En dernier lieu, l'opinion que nous auons quelquefois d'estre offécez en nostre honneur, est ce qui aigrit en nous cette passion. A quoy toutesfois nous pourrions mettre remede, si nous auions presenté deuant nos yeux, come souloit dire Gonzalue, Telambonoris crassiorem. Mais pour moy ie ne treuue point de frain plus propre pour arrester la Cholere, que le soing de gaigner le temps, en se faisant tousiours accroire que l'occasion de se venger n'est point encore venuë, &

qu'a la fin elle se presentera.

Or pour empescher que la Cholere ne soit nuisible à celuy qui s'y laisse
emporter, il y a deux choses dont il
faut qu'il se prenne garde. L'vne est
l'extreme aigreur des paroles, principalement si elles ont leur aiguillon:
car au prix de cela, i'estime peu de chose ce qu'on appelle communia malediche;
& de reches qu'en la cholere l'homme
ne reuele aucuns secrets, pource que
cela le rend indigne de se treuuer en compagnie. Secondement,
vous deuez auoir en recommédation
de ne rompre aucune sorte d'assares

410 OEVVRES MORALES dans l'accez de vostre courroux.' Au contraire, quelque aigreur que vous tesmoigniez, ne faites iamais rien qui ne soit reparable auecque le temps. Que s'il est question d'appaiser la Cho. lere en autruy, ou de la retrancher du tout, ie treuue que cela ne se peut mieux faire que par le choix du temps, quand les hommes s'emportet le plus, & lors qu'ils sont disposez au pire. Dequoy lon peut venir à bout encore, si lon rebutte le plus haut poinct du mespris, commenous auons desia dit; mais sur tout quand on rapporte à quelqu'vn vne affaire qui est fascheuse de soy, il faut prendre vn temps propre à cela, pource que la premiere impression fait beaucoup; Puis separer autant qu'il se peut l'interpretation de l'iniure d'auec le poinct du mespris, l'imputatà vne crainte, à vn faux donner a entendre, à vne passion, ou à telle autre chose semblable.

### Des Colonies.

#### LIV.

Es Colonies sont entre les Anciens les œuures heroiques & primitiues. Quand le monde estoit en son premire âge, il en engendroit plus d'enfans; mais maintenant qu'il est vieil, il en engendre moins. Ie puis appeller auecque raison les nouuelles Colonies les enfans des premiers Royaumes; & treuue fort bonne la Colonie, quad elle se fait en une terre innocente, c'est à dire lors qu'on ne chasse point d'un pais les vieux habitans, pour y en loger d'autres nouueaux; Car faire autrement seroit sans doute arracher les plus profondes racines. Ie mets peu de difference à peu412 OEVVRES MORALES

pler vn pais &à plater des bois, pource qu'en l'vn & en l'autre, il faut que vous faciez vostre compte de perdre prés de vingt années de profit, & de n'en attendre la recompense qu'à la fin. Sur quoy i'oseray bien dire que la principale chose qui a causé la ruine de la plus part des Colonies, ç'a esté d'en auoir voulu tirer de l'vtilité trop proptement durant les premieres années. Car bien qu'vn soudain profit ne doiue point estre negligé, si est-ce qu'il ne le faut chercher qu'autant qu'il peut estre permis pour l'auancement de la Colonie. C'est vne chose non moins honteuse que maudite de prédre l'escume du peuple, & les hommes que leurs crimes ont rendu digne du supplice, pour s'en seruir en l'establissement d'vne Colonie. C'est le vray moyen de la ruiner entierement: car il est certain que tels hommes comme pernicieux, & meschans, desdaigne-

ront le trauail, & qu'apres auoir despense leurs viures, lassez de cette maniere de nouveauté, ils donneront de mauuais aduis à ceux de leur pays, afin de mettre la Colonie hors de credit. Quantaux homes que vous enuoyez pour peupler vn pays, ils doiuent estre iardiniers, laboureurs, charpentiers, forgeros, menusiers, pescheurs, oyseleurs, cuisiniers, & boulangers, sans oublier quelque nombre d'apothiquaires. En vn pays de Colonie la premiere chose qu'il faut regarder, c'est quelle sorte de fruicts & de viures rend la contrée; comme, des chastaignes, des noix, des pommes de pin, des oliues, des dactes, des prunes, des cerises, du miel sauuage, & telles autres choses. Auecque cela vous deuez considerer s'il y a des legumes ou des racines de persil, des raues, des oignons, & des artichaux; Car pour ce qui est du froment, du seigle, & de l'auoine,

414 OEVVRES MORALES il y a trop de peine, deuant qu'on en puisse recueillir le profit. Il est vray que vous pouuez commencer auec moins de trauail par les febues, & par les pois qui ont cela de bon de seruir ensemble de pain & de viande. Vous n'oublierez pas aussi l'vsage du ris qui vient d'ordinaire en assez grande abodance, ioint que c'est vn fort bon aliment. Mais souuenez-vous sur tout de pouruoir la Colonie d'vne bonne quantité de biscuit, de farine d'auoine, de fleur de froment, & ainsi des autres choses, dont il est bon de se sournir au commencement, iusqu'à ce que l'on puisse auoir du pain. Quant aux animaux qui sont necessaires dans la Co. lonie, ie treuue qu'il en faut prendre de ceux qui sont le moins maladifs & qui multiplient en leur espece plus que les autres, tels que sont les pourceaux, les cheures, les poules, les coqs d'Inde, les oyes, & les pigeons domestiques.

Pour ce qui est de l'œconomie requise en la Colonie, il me semble qu'il est necessaire d'y mesnager les viures, auec autant de moderation que dans vne villeassiegée. Pour cet effet il faut que la principale partie du fonds de la terre employée en iardins ouen bleds, soit soigneusement cultiuée pour les prouissons du commun, sans y comprendre ce que les particuliers doiuent auoir pour leur vsage. D'ailleurs il est grandement à propos de considerer quelles commoditez apportent naturellementles lieux où l'on veut faire la Colonie, afin qu'ils puissent suppléer en partie aux grands frais qui sont necessaires pour l'establir. Il faut neantmoins, que celane tourne point au preiudice du fonds principal, come il est arriue du Tobac en Virginie. Or pource que le bois manque fort rarement aux contrées que l'on veut peupler, il est important

## 416 OEVVRES MORALES

de ne point negliger tout ce qui touche la charpenterie. Que si le pays est fertile en mines de fer, & qu'il y ait des eaux, sur lesquelles vous puissiez asseoir des moulins, il me semble que ce metail est vne excellente commodité où le bois abonde. l'appreuue fortaussi de mettre en vsage la façon dusel noir, si le climat y est propre. l'en dis autant de la soye, qui n'est pas vne petite commodité. Pour ce qui est de la poix & de la rasine, elles ne manqueront point, si c'est en vn lieu où il y air abondace de peupliers & de pins. Que si de hazard ils s'y treuue des racines douces, & des drogues exquises, il faudra se rendre soigneux de les recueillir, d'autant plus que le profit en sera grand. Et c'est icy que ie comprens encore les diuerses sortes desauons & autres choses semblables dont l'on pourra s'aduiser. Mais quoy qu'il ensoit, gardez vous bien de fouiller trop

tropauant dans la terre, c'està dire que vous ne vous amusiez point à chercher des mines, dont l'esperance, côme incertaine qu'elle est la plus part du temps, fait que ceux qui trauaillent aux Colonies deuiennent paresseux

en autre chose.

le viens maintenant au gouuernement de la Colonie, qui doit sans doute estremis sous la charge d'vn principal Chef, qui soit assiste de plusieurs Lieutenans, ausquels il donne l'authorité de faire obseruer les loix militaires. Sur tout il faut que les nouueaux habitans facent leur profit de ce qu'ils sont comme en vn desert, & qu'ils ayent toussours devant les yeux le service de Dieu. Or pource qu'il est dangereux que le gouvernement de la Colonie depéde d'une trop grande quantite de Conscillers & d'entrepreneurs, l'on ne peut mieux faire que d'en moderer le nombre, si la necessi.

418 OEVVRES MORALES téle requiert. Il est raisonnable aussi que ceux qu'on choisit pour chefs, soient tirez du corps de la Noblesse, plustost que des compagnies de marchands, quine se fondent ordinairement que sur le gaing present, & sur leur particulier interest. Dauantage l'on doit auoir soing en ces nouueaux commencemens de donner quelques franchises & libertez de coustumes, iusques à ce que la Colonie soit entierement establie, & en outre permettre aux habitas, de transporter leurs commoditez aux lieux qui leur peuuent estre les plus profitables, si ce n'est qu'il y ait quelque cause particulier pour l'empescher. C'est vne indiscretion bien grande, que de ruiner le defsein d'vne Colonie. Cela se fait lors qu'on y enuoye trop tost & hors de saison vne compagnie sur l'autre. Le suis donc d'auis, qu'on vse de moderation en cecy, n'y mettant qu'autant de

ET POLITIQUES. 419

gens qu'il en faut, pour trauailler, & se garantir de toute incommodité. Les fondemens des Colonies ont autresfois estre ruinez, ou du moins exposez à vn manifeste danger, pour les auoir scituez le long de la mer, ou possible en vn pays marescageux & malsain. Ce qui me fait croire qu'encore que cela se fasse souvent, pour euiter les charriages & les autres incommoditez, il est neantmoins bien meilleur de les bastir vers le haut du courat des riuieres, que non pas le long de l'eau: Il imporre encore beaucoupà la santé de la Colonie, qu'elle ait vne grande abondance de fel, afin de s'en seruir en temps & lieu, pour la conservation des prouisions & des viures. Que s'il vous auient de faire vne Colonie en vn lieu où il y ait des Sauuages, vous deuez non seulemet les entretenir par de petites ioliuetez qui leur peuuent estre incogneues, mais yous compor-

Dd ij

420 OEVVRES MORALES ter auec eux sclon l'equité, & toutesfois auec vne garde suffisante. Sur tout souvenez vous de ne gaigner leur faueur en les secourant contre leurs ennemis, s'il leur auient de les attaquer; comme au contraire, si c'est pour leur defence, ie treuue qu'il n'y a point de malà les assister, non plus qu'à enuoyer quelques vns d'entr'eux aux pays d'où leur vient la Colonie, afin qu'ils voyent que la codition de ceux qui vont habiter leurs contrées, est meilleure que la leur propre, & qu'ils la louent lors qu'ils seront de retour. Quand la Colonie commence d'estre en vigueur, il est bon de la peupler de femmes aussi bien que d'hômes, afin qu'elle se prouigne de race en race. l'e veux conclurre par cet aduis, que la chose du monde la plus blasmable, c'est d'abandoner vne Colonie quand elle est sur le poinct de s'auancer à

quelque degre. Car outre le deshon-

neur qui en reuient à ceux qui ne l'afsistent point au besoin, ils se rendent coupables du sang de plusieurs personnes, qui sont veritablement dignes de pitié.

Des Bastimens.

### LV.

Es maisons sone basties

pour y viure dedans, & non pour les regarder au de-hors. C'est pour quoy ilfaut que l'vsage en soit prefere à la symmetrie, si ce n'est que l'on puisse auoir l'vn & l'autre. Ces curiositez supersues qu'on y apporte pour les rédre agreables à l'œil, ne sont bonnes que pour les l'alais enchantez de nos l'oetes, qui les bastissent à peu de frais. Celuy qui entreprend de faire vn beau Basti-Dd iij

422 OEVVRES MORALES ment en vn lieu incommode & mal scitue, se met luy mesme en prison. Ou vous remarquerez que par vne mauuaise situation, ie n'entends pas seulement yn lieu, ou l'air est mal fain, mais aussi ou il est inegal, commo l'on peut voir en plusieurs belles assietes iettées sur quelques collines, & enuironnées de hautes montagnes, où la chaleur du Soleil abboutit de toutes parts, outre que le vent s'y assemble par tourbillons. Ce qui fait que l'on y remarque, ) & cela fort soudainement) d'aussi grandes diuersitez de chaud & de froid, comme si vous demeuriez en deux lieux differents. Or si quelque chose rend mauuaise vne Situation, c'est l'air sans doute, s'il n'est assez bien temperé. A quoy vous pouuczadiouster l'esloignemét des lieux où se tiennent les marchez, & les chemins dont l'abord est difficile. Que si vous consultez auec Momus, vous

treuuerez qu'vn mauuais voisinaga est ce qui la fait encore pire. l'obmets plusieurs autres choses qui l'incommodent, comme vne disette d'eaux, debois, d'ombrage, de fertilité; & viv messange de terres de diuerse nature. l'adiouste à cela l'inegalité du pays, qui manque d'vn aspect agreable, &c de lieux propres en quelques distances, pour le plaisir du leurier & de l'oy. seau. Il faut prendre garde aussi, que la maison ne soit ny trop proche, ny trop esloignée de la mer, ou qu'elle aiz la commodité de quelque riuiere nauigable, & qui ne foit point sujette aux delbordemens. Que si elle est trop essoignée des grandes citez, cela pourra rompre le cours des affaires; si trop proche il faudra craindre que toutes les prouisions ne soient enleuées, ou du moins rencheries. Or comme il n'est pas possible de treuuer ces choses ensemble, ainsi il est bon de les co424 OEVVRES MORALES noistre toutes, & d'y penser exactement, afin d'en tirer le meilleur. Il est vray que s'il y a plusieurs departemens, il les faudra disposer de telle sorte, que ce qui manquera à l'vn se retreuue en l'autre. le diray à ce propos que Luculle respondit fort bien à l'ompee, lors qu'admirat en vne sienne maison la magnificence de ses galleries&de ses chambres, qui estoient si amples & si claires, qu'on ne pouuoit rien voir de plus beau; Asseurément, luy dit il, voicy vn excellet lieu pour l'Este, mais que faictes vous en Hyuer? En suitte dequoy Luculle fit cetteresponse, Quoy? ne me croyez vous pas aussi sage que quelques oy seaux, qui changent tousiours de demeure, quand le sentiment naturel leur appred que l'Hyuer s'approche? Pour passer maintenant de la scituation du lieu, à la maison mesme, nous imiterons Ciceron, lors qu'escriuant quelques liures de l'Eloquence, au premier il en

ET POLITIQUES. donne les preceptes, & au dernier la perfection. Nous descrirons done vn Palais de Prince, & en ferons vn petit modelle. Car c'est vne chose bien estrange de voir maintenant en Europe de si grands Bastimens, tels que sont le Vatica l'Escurial, & quelques autres, sans qu'il s'y treuue à peine vne belle salle. Voylà pourquoy ie dis que vous ne sçauriez rendre vn Palais parfait, si vous n'auez deux departemens separez, l'un pour les feltins, comme il est rapporte dans le liure d'Esther; & l'autre pour les Officiers, ou pour les serviteurs dom stiques; si bien que tous deux seruenten semble & pour la magnificence & pour la demeure. Mais i'entends que les deux costez facent vne partie du frontispi-

ce de la maison, & qu'encore qu'ile soient disserents par le dedans, ils ne laissent pas d'estre vnisormes par ls dehors. Auecque cela ie voudrois

426 OEVVRES MORALES qu'il y cust au milieu vne belle Tour en forme de Dome; & au departemét reserué pour les festins, une grande falle, haute d'enuiron quarante pieds; & au dessous vn lieu propre pour s'habiller, & se preparer aux iours de triomphe & de ceremonie. Quant à l'autre coste où est le departement des domestiques, ic desire qu'il soit diuisé premierement en vne salle, & en vne Chappelle, auec vne separation entre deux. Pour plus grand embellissemé; il faut qu'il y ait au bout deux cabinets, l'vn d'Hyuer, & l'autre d'Esté, Au dessous de ces departemens seront les cuisines particulieres, auec les offices de Sommelleris, de Panneterie, & autres semblables. Pour reuenir à la Tour, il sera bon qu'elle soit composée de deux estages, chacun d'esquels ait dixhuict pieds de hauteur, aucc vn ballustreaux enuirons, où seront mises quelques statuës, afin que le bastiment en paroisse plus agreable. l'approuue fort aussi qu'on diuise les departemens, & que l'escalier par où l'on monte aux chambres d'enhaut soit faict en forme de viz, & percea iour de tous costez: où l'on pourra mettre à l'entour des statuës de bois bronzées; & au plus haut faire quelque belle platte-forme. Cela vous seruira de logement au besoin, si ce n'est que vous destiniez quelqu'vn des departemens d'embas pour vne salle du commun; pource qu'autrement vous auriez le disner des seruiteurs apres le vostre: car le flair des viandes monteroiten haut comme par vn souspirail. Voila pour ce qui est du frontispice de la maison, ou rentends que la hauteur du premier escalier soit de seize pieds, qui sera la hautour du departement d'embas.

Audelà du frontispice ou de la faciade, il y doit auoir vne belle court,

#### 428 OEVVRES MORALES

qui ait à ses quatre coings de beaux escaliers, par où l'on monteà de petites tours flanequées en dehors, non dans le rang de tout l'edifice, & proportionnees au bastiment le plus bas. Cette court ne doit point estre pauée, de peur d'une trop grande reflexion de chalcur en Esté, & d'vne excessiue froideur en Hyuer. Il est vray qu'aux costez on y pourra faire quelques allées, & au milieu de petits fentiers, qui seront pauez, & les quartiers semez d'herbe, qu'on aura soin de coupper egalement, mais non pas trop prés. Le departement destiné pour les festins & pour les resiouyssances, doit estre composé de galleries magnifiques, où il y ait quantité de fenestres. colorées de diuerses sortes d'ouurages, placées d'une egale distance, & qui par dehors s'auancent en rond. Du costé du departement des domestiques, il y aura des chambres & des

anti-chambres, pour y receuoir & entretenir les compagnies; le tout scitué de telle sorte, que les chambres soient chaudes en Hyuer, & froides en Esté. Vous verrez quelques fois de belles maisons si ouuertes & si pleines de vitres, que vous ne sçauez d'ábord ou vous mettre, pour vous parer du Soleil ou du froid. Or quoy que i'appreuue fort l'vsage des fenestres courbées, si est-ce que dans les maisons qui sont basties en la ville les droictes me semblent encore meilleures, à cause de l'egalité qu'il faut observer du costé des ruës. Il est vray que ces autres font grandement propres pour la conference, outre qu'elles empefchent l'entrée du vent & du soleil. Neantmoins ie ne voudrois pas qu'il y en eust dauantage de quatre, quiregardassent dans la court par les costez feulement.

Au delà de cette premiere court, il

430 OEVVRES MORALES faut qu'il y en ait vne autre petite pat dedans, qui soit d'egale proportion, & enuironné de beaux iardins. En fon enclos elle aura pour la bien-scance plusieurs arcades, auec vn pauillon pour s'y mettre à l'ombre en Esté. L'ouuerture des fenestres ne doit estre que du costé du iardin; & le paué si vny, qu'il ne soit ny trop rude, ny aussi trop enfoncé, afin d'euiter toute humidité. Auecque cela qu'il y ait au milieu de cette court vne fontaine, ou quelque belle statuë, & qu'elle soit pauce comme la premiere. Ces bastiments des deux costez pourront seruir de logement particulier, & les galleries aussi, Que si de hazard le Prince ou quelque autre personne de qualité tomboit malade, l'vne de ces galleries sera fort propre pour l'y loger, presuppose qu'il y ait tout auprés des chambres, desanti-chambres, des cabinets, & des garderobes. Voila pour

ET POLITIQUES. 431 te qui est du second estage. Quant à celuy d'embas, il faut qu'il y ait vne belle gallerie ouuerte, sur des pilliers; & au troisiesme vne autre semblable à celle-cy, pour auoir la veuë & la fraischeur du iardin. Aux deux coings du costé qui auance le plus, seront deux beaux cabinets gentimét pauez, bien rapissez, & vitrez d'vn beau crystal. Qu'il y ait aussi vne fenestre en forme de gallerie, qui s'auance droit au milieu, ou pour l'embellir on pourra mettre toute sorte de gentillesses. Que si la situation le permettoit, ce feroit vne chose bien agreable, qu'il y eust en la gallerie d'enhaut quelque fontaine; qui de la muraille s'espandistendiuers lieux. Voila tout ce que i'auois à vous dire touchant le modele de ce Palais. Mais pour l'embellie dauantage, le treuuerois à propos qu'auparauant qu'en aborder l'entree, ily cult trois courts, la premiere

en forme de pré, enuironnée d'vne simple muraille; la seconde enjoliuée de creneaux; & la troissesseme quarrée, sans estre enfermée que de terrasses plombées par haut, & par le dedans soustenuë de pilliers & d'arcades. Touchant les offices, ils doiuent estre à quelque distance, & auoir des galleries basses pour passer au Palais.

De la revolution des Royaumes.

#### LVI.

ALOMON dit, qu'il n'y a rien de nouueau sur la terre. A cecy est conforme l'opinion de Platon, qui s'imaginoit, que toutes sortes de connoissances n'estoiet qu'vn ressouuenir. Voila pour quoy Salomon en donne cette sentence, Que toute nou-ueauté n'est qu'vn oubly. Far où l'on peut voir

voir que le fleuue de Lethe couue aufsi bien sur la terre que dessous. Vn Astrologue assez obscur soustient à ce propos, qu'il n'y auroit point d'indinidu qui pust durer vn seul momét, si ce n'estoit pour deux choses qui sont asseurées: La premiere, que les estoilles fixes demeurent tousiours en mesme distance les vnes des autres; Et commes elles ne s'approchent iamais de plus prés, aussi ne s'en esloignent-elles point dauantage; Et la seconde, que le mouuement iournalier obserue perpetuellement son temps. Et vrayment il est certain que la matiere des choses est dans vn continuel flux, & qu'elle ne s'arreste iamais. Les deluges, & les remblements de terre sont comparables à deux grands draps mortuaires, qui enseuelissent toutes choses dans l'oubly. Car pour les secheresses & les embrasements, ils ne destruisent, & ne dépeuplent point tout à faict le Eq

434 OEVVRES MORALES monde. Le chariot de Phaëton ne fut que pour vn iour; les troisannées de se heresse du temps d'Helie furent aussi particulieres, & laisserent le peuple en vie. Les relations nous apprennent, que les grands embrasemens, qui auiennent assez souuent par l'esclat des foudres, aux Indes Occidentales, ne sont pas de longue durée. Mais touchant les deux autres sortes de destructions, qui se font par les deluges, & par les tremblemens de terre, il faut remarquer plus auant, que les restes des peuples qui ont la fortune d'en eschapper, sont communément gens de montaigne, & grossiers, qui pour n'estre pas capables de rendre compte du temps passe, font que l'oubly en est aussi grand, que si aucun ne s'en fust sauué. Si vous considerez bien quels sont les habitans des Indes Occidentales, il vous sera facile de preuuer, que c'est vn peuple plus neuf &

ET POLITIQUES. 43

plus ieune que celuy du vieil monde. D'ailleurs, il est vray-semblable que la destruction qui s'y est faicte cy deuant, n'est point quenuë par vn tremblement de terre (comme vn des Prestres Egyptiens dità Solon touchant l'Isle Atlatide) mais plustost par vn deluge particulier, à cause que les tremblemés de terre n'arriuent que fort rarement en ces contrées. Il est vray que d'vn autre costé, ils ont des riuieres si sujetes 2ux débordemens, que celles d'Asie, d'Afrique, & d'Europe, ne sont auprix d'elles que de bien petits ruifseaux. Leurs collines semblablement & leurs montaignes sont beaucoup plus hautes que celles de nostre monde; Ce qui me faict croire, que par leur moyen ceux qui resterent iadis de la generation des hommes, furent sauuez d'vn tel deluge particulier. Quant à l'observation que Machiauel faitlà dessus, lors qu'il dit que la

436 OEVVRES MORALES ialousie des Sectes a diminué de beaucoup la memoire des choses, blasmant en cet endroit Gregoire le Grand, qui auoit faict tous ses efforts pour abolir l'antiquité Payenne; le treuue pour moy que cette sorte de zele ne porte point vn grand coup, & qu'elle ne dure pas long temps; comme lon peut voir en la succession de Sabinian, qui a faict reuinre les premieres antiquitez. Ie viens à la vicissitude, ou au chágement du globe superieur, & dis là dessus, que ce suject n'est pas propre pour la mariere dont nous traittons. Toutesfois il pourroit bien estre que la grande année de Platon auroit quelque effect, sile monde auoit à durersilong temps qu'il dit, & non pas en renouuellant l'estat de semblables Indiuidus autrement qu'en gros; ear celle est l'opinion de ceux qui s'imaginent que les corps celestes ont des in-Huences plus exquises sur les choses ET POLITIQUES.

d'embas, qu'elles n'ont pas veritablement. Il faut pourtant auouer que les Cometes ont du pouvoir & de l'effect sur cette grosse masse de choses. En quoy nos jugemens se trompent souuent, pource que nous les guertons plustost en leurs cours, que nous ne les obseruos sagemét en leurs effets: comme par exemple; quelle sorre de Comete nous voyons, quelle est sa grandeur, quelle sa couleur, & quelles les pointes de ses rayons, ensemble sasituation en la region des Cieux, sa durée, & les diuers effets que produisent ces incidens ioints ensemble.

Il me souvient d'auoir autressois ouy dire vne chose que ie n'ay peu croire d'abbord, & sur laquelle neant-moins ie me suis arresté quelque peus c'est qu'il a esté obserué qu'en certaines contrées du Païs bas, chaque trente-cinquies me année a de mesmes suites & de mesmes reuolutios de saisons;

comme, de grandes gelées, des froids violents, des gresses, des pluyes, des scicheresses, des hyuers sans froidure, des estez auec fort peu de chaleur, & ainsi du reste; Ce que par vn terme ordinaire ceux du païs ont accoustumé d'appeller la Prime. Et certainement c'est vne remarque de laquelle ie sais mention d'autant plus volontiers, qu'en ayant medité les raisons, ie treuue qu'elles ne sont point sans quelque apparence.

Mais laissant à part ces observations de la Nature, pour venir à ce qui est des hommes; il me semble que la plus grande vicissitude de choses, qu'il y ait entr'eux, consiste en la revolution des Religions & des Sectes, qui sont par maniere de dire, comme autant de cercles, qui font mouvoir leurs esprits & qui les gouvernent. La vraye Religion est bastie sur vn rocher: tout le reste n'est qu'yn sablon mouvant, que

# ET POLITIQUES. 439

les vagues secouent, & roulent de toutes parts. De cecy l'on peut tirer vne consequence de la cause des nou-uelles Sectes, & en donner quelque aduis aussi, autant que la foiblesse du jugement humain est capable de sub-sister dans les grandes revolutions.

Quand la Religion des long temps receuë est deschiree par les discordes, & lors que la saincteté de ceux qui en font profession s'en va en decadence, de telle sorte que le temps est plein de scandale, d'ignorance, & de barbarie; asseurément c'est vn presage de la venuë de quelque nouuelle Scête, principalement s'il se leue quelque esprit estrange & extrauaguat qui s'en vueille rendre le chef. L'exemple rendit manifelte cecy au temps de Mahomet, en qui tous ces points se rencontrerent, lors qu'il publia sa pernicieuse loy. Il est vray neantmoins qu'vne pouvelleSecten'est pasa raindre, &ne

440 OEVVRES MORALES peuts'espadre, sielle n'a deux proprietez; l'vne est la destruction, ou l'oppression de l'authorité, qui est vne fois establie, pource qu'iln'y a rien de plus populaire que cela ; l'autre la licence effrence des plaisirs sensuels, & de la vie voluptueuse; car quant aux heresies speculatiues, telles qu'estoient anciennement celles des Arriens, ou telles que sont aujourd'huy les opinions des Harminiens, encore que leur pouuoir soit grand sur l'esprit des hommes, si est-ce qu'elles ne produisent point de fortes alterations dans les Estats, sice n'est par le moyen de quelque occasió politique. Les nouuelles Sectess'introduisent par trois façons, à sçauoir par la puissance des signes & des miracles, par la persuasion, & par la force des armes. Quant aux Martyres, ie les mers au rang des miracles, à cause qu'ils semblent exceder la force de la nature humaine. Ie treuue

ET POLITIQUES. 44

qu'on en peut dire autant d'vne admirable & extraordinaire saincteté de vie. Asseurément il n'y a point de meilleur moyen pour arrester la naissance des Sectes & des schismes nouueaux, que de reformer les abus, & accorder les petits differents; y procedat par les voyes de la douceur, non par les persecutions sanglantes. l'adiousteà cecy, qu'il est beaucoup meilleur d'attirer les principaux autheurs des nouueautez en les auançant, que de les mettre dans le desespoir par la violence, & par l'amertume. Les reuolutions & les changemens dans les guerres sont plusieurs en nombre; mais ils paroissent principalement en trois choses, à sçauoir és sieges des places, és armées, & en la maniere de les conduire. Les guerres sembloientiadis se mouvoir de l'Orient à l'Occi. dent. Carles Perses, les Assyriens, les Arabes, & les Tartares, par qui les ra441 OEVVRES MORALES uages les plus grands ont esté faits, estoient tous peuples Orientaux, au contraire des Gaulois. Il ne se treuue pas neantmoins qu'ils ayent faict plus de deux inuasiós, l'vne en Gallo-grece, & l'autre à Rome. Quoy qu'il en soit, l'Orient & l'Occident n'ont aucuns poincts de climat certains; ny les guerres, aucune observation asseurée. Il n'en est pas de mesime du Nord, & du Midy, qui sont fixes veritablement, de maniere qu'on n'a iamais veu, ou du moins fort raremét, que le peuple qui estoit bien auant dans le Midy, soit venu fondre sur ceux du Nord, mais bien au contraire. Par où il est euident que les pais Septentrionaux sont naturellement les plus aguerris, soit que cela depende de l'influence des astres, qui sont en cet Hemisphere, ou des grands continens du Nord; au lieu que la partie Meridionale est presque toute pleine de mer, selon ce que

ET POLITIQUES. 443

pouuons cognoistre. Possible aussi que relle chose arriue, à cause du froid des parties Septentrionales, qui fair que sans l'aide de la discipline, les corps sont plus endurcis, & les coura-

ges plus eschaufez.

La decadence d'yn grand Empire aduient rarement, qu'elle ne mene apres soy des guerres. Car cependant que les puissans empires subsistent, ils affoiblissent, & ruinent le pouuoir de ceux qu'ils ont subiugez, se reposans sur l'esperance de leurs propres forces. Que si de cas fortuit celles - cy viennét à manquer, alors ils sont faits la proye des autres, & ne peuvent subsister plus long temps. L'exemple de ce que ie dis s'est veu manifeste au declin de l'Empire Romain, & pareillement en celuy de Germanie apres Charlemagne, chaque oiseau reprenant sa plume. Il en pourroit bien arriuer autant àl'Espagne, si elle se ietroit une fois 444 OEVVRES MORALES dans les diuisions. Les accroissemens & les vnions des Royaumes sont par mesme moyen les estincelles & les semences des guerres; Car lors qu'vn Estat devient trop puissant, il est semblable à vn grand fleuue, qui n'est iamais sans quelque desbordement, comme il se peut remarquer aux Estats de Rome, de Turquie, d'Espagne, & ainsi du reste. Que s'il se treuue des païsmoins peuplez les vns que les autres, cela vient de l'obstination de plusieurs, qui desdaignent de se marier, s'ils ne voyent deuant eux les moyens de pouuoir viure; chose qui se pratique auiourd'huy par tout, reserué en la Tartarie. Il n'y a point de danger qu'il se face de grads desbordemens de peuple; mais s'il arriue aussi que parmy ce nombre excessif, il y en ait qui sans preuoir les moyens de viure, mettent des enfans au monde, il est necessaire qu'vne fois ou deux en vn aage

Ton en descharge vne partie sur d'autres nations, ce que les anciens habitans du Nord auoient autresfois accoultumé de faire, & de ietter au sort pour voir lesquels d'entr'eux demeuréroient à la mailon, ou s'en iroient chercher leur fortune en vn pays eltranger. Depuis qu'vn Estat s'auilit, & qu'il se rend effeminé, il faut qu'il s'asseure d'auoir la guerre. Car tels Estats deuiennent ordinairement riches, lors qu'ils degenerent; & ainsi le butin & le dechet de valeur, eschauffent les courages les plus froids, & les portent aux armes.

En suitte de cecy ie diray, que pour ce qui est des armes mesme, il est bien difficile qu'on les puisse faire tumber soubs vne observation, & soubs vne regle certaine. Et toutessois nous voyons par espreuue, qu'elles ont leurs retours & leurs revolutions, aufsi bien que les autres choses du mon446 OEVVRES MORALES de. Car il n'y a pas de doute, que l'Artillerie estoit iadis cognuë aux Oxidraques, peuples des Indes; & c'estoit ce que les Macedoniens appelloient Tonnerre, Foudre, Art Magique. Il est certain aussi que l'vsage en a esté à la Chine, il y a plus de deux mille ans. Quantaux conditions des armes, elles sont telles; Premierement, que l'on s'en puisse seruir de loing, ce qui est vn excellent remede pour preuenir le danger dont on nous menace, comme l'experience le monstre par l'vsage des Mousquets, des Pistolets, & de telles autres armes à feu. Secondement, ce qu'il y a de considerable, c'est la violence du coup; en quoy le Canon a cet aduantage de surpasser toutes les inuentions, & les anciennes machines. Troissesmement, la commodité des armes à seu est grande, en ce qu'elles peuuent seruir en tout temps, pour ueu que le transport n'en soit difficile.

Quant à la conduitte de la guerre; En premier lieules hommes s'arresterent iadis sur le nombre; puis ils eurent vn peu plus d'esgard aux principales forces de l'armée, & à la valeur; destinans certains iours pour se camper. En fin ils en vindrent aux espreudes à forces esgales, & se monstrerent plus ignorans qu'auparauant, à ranger les baraillons. Mais depuis ils s'arresterent à vn certain nombre, plus mediocre qu'il n'estoit grand: Et de la aux aduantages du lieu, aux stratagemes, & à telles autres choses, qu'ils continucrent tousiours, iusqu'à ce qu'ils se rendirent plus habiles à mettre par ordre leurs bataillons.

En la ieunesse d'vn Estat, les armes sleurissent: En l'aage moyen, les Lettres, puis l'vn & l'autre ensemble pour quelque temps: Et sinalement en son declin, la Marchandise & les Arts mechaniques sont en vogue. Touchant

448 OEVVRES MORALES les lettres, elles ont par maniere de dire la naissance de l'Istat, quand il n'est encore qu'en ses commencemens, ou qu'en son enfance: Puis, elles en ont la ieunesse, quand il deuient à son en-bon-point: Apres, la force deses ans, lors qu'il est solide & affermy; Et en dernier lieu, elles mesmes possedent ses dernieres années, quand les changemens du temps l'ontrendu sec & espuisé. Mais c'est trop discouru de ces sujets de renolution, qu'il vaut mieux finir que continuer, de peur qu'ils ne nous dégoustent. D'ailleurs pour ce qui touche leur Philologie, cen'est propremét qu'vn cercle d'ambiguitez & de contes fort inutiles, que i'estime à cause de cela moins propres pour cet escrit.

Fin des Essays.

# 

OBSERVATIONS morales, pour bien cultiuer l'esprit, r'apportées par l'Autheur, en son septiesme liure, de l'Accroissement des Sciences.



E mets au rag des principaux fruicts de la vie les moyens de bien cultiuer l'esprit. Car sans Dice cuxlavie meme est pro-

prement comparable à quelque statué que la main d'vn excellent Ouurier rend belle en apparence, mais qui en effet n'a point de vigueur ny de mouuement. Aristote nous declare en termes exprez cette verité, lors que pour la mettre en credit : Ce n'est pas assez; di et-il, de seauoir une simple desinition de

450 OEVVRES MORALES la vertu, si l'on ne scair encore de quelles cho-Ses elle se forme. Car il ne sert de rie à l'homme de la cognoistre, s'il n'apprend les moyens de l'acquerir. Pour cet effet, il en faut rechercherles especes, & voir comme quoy elles se communiquent. C'est là nostre principal but, afin que par cette cognoissance nous soyons rendus capables de tout ce que la Vertu a de grand. Ce qui ne reiisira iamais selon nostre dessein, si, comme nous auons dict, nous n'en examinons les causes, et les moyens. A cecy se rapporte ce que Ciceron attribuë au plus ieune des Catons, quand il le loue d'auoir appris la Philosophie, non pour s'addonner à de vaines disputes comme plusieurs, mais bien pour s'estudier à bien viure. Or quoy qu'au temps où nous sommes peu de personnes se donnent le soing de cultiuer leur esprit, & de se proposer vne façon de viure qui ait pour bornes des regles certaines, conformément à ce dire de Seneque, qu'vn chacun s'amuse aux particularitez de la vie,

mais que nul n'en considere le principal; Si faut il pourtant que nous en dissons nostre sentiment, en concluant auec Hipocrate, Que ceux là sont malades d'esprit, qui ne sentent point de douleur durant les foiblesses 😙 les maladies du corps. Cela estant, il faut applicquer à telles gens des remedes, qui soient propres à guerir l'vn & l'autre. Que si quelqu'vn vient à m'objecter là dessus, que la guerison de l'esprit est vn pur effet de la Theologie: A cela ie respondray, que la science des choses diuines ne rejette point la Philosophie morale, qui la sert fidelement, & l'accompagne par tout. Cartout ainsi qu'vne seruante a tousjours l'œil sur les mains de sa maistresse, de cette mesine façon la Philosophie morale est obligée de seruir la Philosophie, & de luy rendre obeissance, de telle sorte neantmoins qu'elle puisse retenir dans ses bornes quelques preceptes vtiles & necessaires.

452 OEVVRES MORALES

Or comme cette derniere partie n'a pas esté reduitte encore en vn corps de doctrine, ie ne la considere iamais qu'elle ne me mette entierement dans l'admiration. C'est pourquoy pour en traitter selon nostre ordinaire, il me semble qu'en elle mesme comme en la pratique de toute autre chose, il faut considerer ce qui est en nostrepouuoir, & ce qui ne l'est pas: Car l'vn est susceptible d'alteration, & l'autre d'application seulement. Ainsinous voyons que le Laboureur ne peut rien ny contre la nature du Soleil, ny contre le temperament de l'air: & que le Medecin n'a point vn empire absolu sur la complexion du malade, non plus que sur les crises ou sur la diversité des changemens de la maladie. Il n'en est pas ainsi de ce qui touche les moyens de cultiuer l'esprit, & de guerir ses foiblesses. Mais pour y paruenir il me semble que trois prin-

cipales choses doiuent estre mises en confideration, à sçauoir les diuers characteres de la disposition naturelle, ensemble les affections, & les remedes: Ce qui est encore pratiqué en ce qui est du corps, où l'on se propose la complexion du malade, la maladie, & la guerison. De ces trois choses, il n'y a que la derniere qui soit en nostre pouuoir, les autres deux ne le sont pas. Et toutesfois il ne faut pas laisser d'en faire vne aussi exacte recherche, que si elles dependoient de nous, pource que de leur cognoissance procede l'application des remedes.

Iemets donc le premier Article de cette doctrine sur la difference des esprits, qui doinent estre dinersement cultiués, selon que leurs characteres sont diners. En quoy neantmoins ie n'entends aucunement parler de ces inclinations ordinaires enuers les vertus & les vices; ny de celles qui sont

Ff iij

454 OEVVRES MORALES.

naistre en nous les passions & les affections; mais bien de ces autres dispositions, qui sont plus profondes & plus auant enracinées: Et c'est icy que ie m'estonne grandement de ce qu'entre tant d'excellens Autheurs, qui ont escrit de la Morale, & de la Politique, il ne s'en'est point treuué, qui n'ayent obmis ou negligé cette partie; bien qu'elle serue de lumiere à toutes les deux. Suiuant cela, c'est auecques beaucoup de raison que dans les traditions de l'Astrologie, diuerses sortes d'inclinations sont attribuées aux esprits, selon les particulieres influences des Astres. Ainsi nous voyons que les vns sont nais à la contemplation, les autres aux affaires Politiques, les vns à la guerre, & les autres aux Arts; Cela se verifie encore par l'exemple des Poëtes, parmy lesquels, ceux-cy sont propresà la Satyre, ceux-la au Poëme Heroique, ou si vous voulez, à la Comedie, à la Tra-

gedie, & à l'Epigramme. Mais le fonds principal de ce traitté se doit tirer des Historiens les plus prudens; Et non seulement des Eloges qu'on a accoustumé de rendre aux tumbeaux des hommes illustres, mais aussi du corps entier de l'histoire, toutes les fois que telles personnes tiennent le haut du Theatre. Aussi telle representation y estant adioustée, elle semble estre vne description veritable, plustost qu'vne censure de l'Eloge. Telle est dans Tite-Liue celle de Scipion l'Africain, & de Caton l'aisné; Celle de Tybere, de Claudius, & de Neron, dans Tacite: Celle de Septimius Seuerus, dans Herodian : Celle de Louys vnziesme, dans Philippes de Comines; celle de Ferdinand Roy d'Espagne, & del Empereur Maximilian, ensemble des Papes Leon & Clement dans Guichardin. Car ces Escriuains ayans tousiours la veuë attachée sur les portraicts qu'ils

Ff iiij

456 OEVVRES MORALES ont entrepris de faire de ces Princes, ne font presque iamais point de mention des choses par eux mises à fin, qu'ils n'y adioustent à mesme temps quelques traits sur leur inclination naturelle, & sur leur façon de viuro ordinaire. A quoy ils adioustent encore des relations particulieres de la Court de Rome, du Conclaue, des vies des Cardinaux, des Ambassades, & des lettres d'Estat. De ces sujets que nous venons d'alleguer, qui sont assez amples d'eux mesmes, l'on en peut faire des traittez entiers. Or en ce qui regarde les matieres Politiques, nous ne voulos pas, comme c'est l'ordinaire des Historiens & des Poëtes en leurs deuis familiers, que ces characteres soient receus come des images enticres de la Politique, mais plustost come des lignes simples des images mesmes, qui mellées enséble formét toute sorre de figures. A ce propos il est bonde sçauoir quel est leur nombre, quelle

ET POLITIQUES. 45

leur qualité, & coment elles dependét les vnes des autres, afin que de cette forte l'on face par maniere de dire vne exacte & artificieuse dissection des esprits, & que les inclinations des hommes estans mises en cuidence l'on en tire des preceptes & des remedes

pour en guerir la foiblesse.

Or ce ne sont pas les characteres des esprits imprimez par la nature, qui doiuent estre receus en ce traitré, mais ceux là encore, dont l'entendement se rend susceptible par le moyen de l'aage, du sexe, du pays, de la santé, des traits du visage, & ainsi du reste: Et ceux là pareillement qui nous tracent la condition des Princes, des Gentils-hommes, des Roturiers, des Riches, des Pauures, des Magistrats, des Ignorans, des Heureux, & des Miserables. Conformement à cela nous lisons dans Plaure, que c'est vne espece de miracle de voir vn Vieillard

458 OEVVRES MORALES qui soit liberal. Sainet Paul ayant à reprendre les Candiots, se sert d'vne facon de parler poëtique, lors que pour monstrer le naturel de ce peuple: Ceux de Crete, dict-il, sont tousiours menteurs, comme de mauuaises bestes, & des ventres paresseux. Saluste remarque que les Princes naissent la plus part du temps auec cette inclination, de desirer les choses qui se contrarient ensemble. Le sens de ses paroles est tel: Comme les volontez des Roys sont ordinairement violenies; ainsi estans suiettes au changement elles-mesmes se font la guerre. L'observation que Tacite fait la dessus, est que les charges publicques, & les grandes dignitez empirent les inclinations des hommes, bien plus souuent qu'elles ne les changent en mieux; Vertu qu'il n'attribuë qu'à vn seul Vespasien entre les Empereurs Romains. Pindare dict qu'vne fortune soudaine & trop fauorable, a cette coustume d'affoiblir

l'esprit, & le rendre esteminé: ce qui procede dece qu'il y en a plusieurs, qui n'ont pas l'esprit assez fort pour digerer un bon-heur qui est excessif. A ces paroles se rapportent en quelque façon celles-cy, tirees des sain êtes lettres: Que plus nous auons de richesses, en moins il y faut attacher so cour: Par où il nous est enseigné, qu'il n'y a pas tant de peine à se maintenir dans vne mediocrefortune, qu'il y en a lors qu'en son accroissemét ellese metà trauailler vn esprit. le sçay qu'Aristote en sa Rhetorique a faict quelques obseruntions, telles que peuvent estre celles dont nous venons de parler, & que plusieurs autres bons Autheurs l'ont imité. Mais il ne se treuuera pas qu'ils les ayentiointes ensem ble, & reduires au corps de la Philosophie Morale, bien qu'elles en dependent directement : Ce qui me faict croire qu'ils ne sont pas moins blasmables en cette partie, que s'ils vouloient

traitter de l'Agriculture, ou de la Medecine, sans cognoistre la diversité des terroirs, ny celle des complexions ou des habitudes des corps. A quoy neatmoins nous devons aspirer, principalement, si nous ne voulons imiter l'effronterie des Empyriques, qui ne daignétiamais sonder la complexion du malade, & n'ont qu'vn mesme remede pour la guerison de toute sorte de maux.

A la doctrine des Characteres des efprits doit estreiointe immediatement
celle des affections, & des passions, qui
sont proprement autant de maladies
de l'ame. Car comme les anciens Politiques parlans des Democraties, ont
fortà propos comparé le peuple à la Mer,
& les Orateurs aux Vents; pource que
ce sont eux qui par leurs harangues seditieuses poussét la plus part du temps
à la rebellion les foibles inclinations
du vil populaire; qui sans cela se main-

riendroiét en vn estat calme & paisible: Ainsi la nature de l'esprit humain iouvroit d'une pleine tranquillité, si les affections desreglées ne l'esbranloient, & n'y mettoient toutes choses en desordre; Et c'est icy que ie m'estóne encore, de ce qu'Aristore qui a tant compose de liures de la Morale, n'a parle de ces affections qu'en ses traittez de la Rhetorique, où neantmoins elles ne me semblet necessaires, qu'entant que les preeptes de l'Art les peuuent esmouuoir par occasion. Car pource qui est de ses discours de la Donleur & de la volupté, ie treuue qu'ils n'appartiennét aucunement à cecy; Et sans mentir l'on peut dire que de l'vne à l'autreil y a la mesme proportion enuers les affections particulieres, que de la lumiere enuers les couleurs. Or il est certain qu'escrire de la lumiere en general, n'est pas proprement traitter de la nature des couleurs en particulier.

#### 462 OEVVRES MORALES

Que s'il faut penetrer plus auant dans cette matiere des Affections & des Passions, ie diray que de tous les anciens Autheurs les Stoïciens ont esté les seuls qui y ont trauaillé plus exactement. Et toutes fois encor'y remarquera-t'on le defaut, en ce qu'au lieu d'en traitter les sujets amplement, ils se sont amusez à certaines picoteries, & à des definitions vn peu trop subtiles. Mais pour en parler sainement, iene treuue point de meilleurs maistres de cette Science que les Historiens & les Poëtes. Carce sont eux qui ont accoustumé de nous representer au vif comme quoy il faut esmouuoir les Affections: Comment les adoucir, oules assoupir: Commentles tenir en arrest, afin qu'elles ne paroissent: Comment les mettre en cuidence pour secrettes qu'elles soient: Eux, dis je, qui nous apprennent leurs diuers effets, eurs revolutions, leurs contrarietez, &

ainsi du reste. En quoy, certes, ce qui me semble de plus admirable dans la Morale, c'est que par le moyen d'vne affection l'on en peut surmonter vne autre, à l'imitation des Veneurs & des Oyseleurs, dont les vns se seruent des bestes à faire la chasse, & les autres des oyseaux à prédre du gibier. Sur ce mesme fondement l'appuye encore l'vsage des recompéses & des supplices, qu'on establit exprés dans les Republiques bien policées, asin que par le moyen de la crainte & de l'esperance, toutes les autres Passions nuisibles soient estouffées. En vn mot, comme en matiere de la conduite d'vn Estat, vne faction est souvent repoussee, ou du moins tenuë en arrest par vne autre faction, il en aduient de mesme en ce qui touche les secrettes functions de l'ame, & le gouvernement interieur de l'esprt.

## L'AVTHEVR

En la conclusion d'vne plus longue Preface.

Lne m'importe qu'il se treuue des homes, qui pour n'exceller qu'en leurs lieux communs, appliquent les Paraboles à toute sorte de su-jets vulgaires, sans en rechercher ny la veritable explication, ny les secrettes proprietez-Pour moy ie suis bien contêt de paroistre apprentif en matiere de choses communes es basses, pour ueu que laissant en arriere ce qui de soy-mesme est clair es facile, ie passe à de plus hautes pensées.

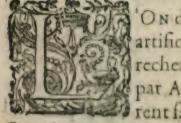


# LA SAGESSE MYSTERIEVSE DESANCIENS

Demonstrée en l'explication Morale de quelques vnes de leurs Fables.

Par Mesire FRANÇOIS BACON. ないかかかんかいとうとうとうこうこうこう

Cassandre, ou la liberté de parler.



'On die que les divers artifices de Cassandre recherchee d'amour par Apollon, rendirent sans effect la passion de ce Dieu: mais qu'elle ne laitse

466 OEVVRES MORALES pas de l'entretenir tousiours d'esperance iusqu'à ce qu'ayant eu de luy le don de predire l'aduenir, & tout ce qu'elle desiroit d'en tirer sous de beaux séblans, en fin elle reietta ses prieres ouuertemet. Ce qui fut causequ'Apollon ne luy pouuant plus ofter vne chose qu'il luy auoit temairement octroyée, & qui toutesfois allumoit en luy le desir de s'en venger; pour n'en courir la reproche d'auoir esté mocqué par les artifices d'vne femme, s'aduisa d'adiouster au don par luy faict à Cassandre vne peine qu'il voulut estre telle, Que ses predictions, bien que tousiours veritables, ne pourroient induire personne à s'y arreiter: Comme en effect, quelques veritez qu'elle proferast, on ne la voulut iamais croire. Elle ne l'efpreuua que trop, l'ors quayant predit plusieurs sois les ruines de sa patrie, il ne se treuua personne qui luy prestast

ET POLITIQUES. 467

l'oreille, ou qui eust la moindre crean-

ce en ses paroles.

Cette fable semble auoir esté feinre sur le suiet des remonstrances ou des conseils inurilles, & donnez hors de saison: Car les hommes d'vn naturel reuesche & fascheux, ne se veulent iamais soubmettre à Appollon, c'est à direà celuy qui est Dieu de l'harmonie, pour remarquer & apprendre de luy la melodie des chose, ou par maniere de dire les tons graves ou subtils quise forment de la parole. Or comme il y. a diuerses sortes d'oreilles, plus ou moins polies & sçauantes, ou grossieres & communes; ainsi les temps de parler ou de se taire sont différents. Delà vient que les plus prudens, pour bons, & profitables que soient les aduis qu'ils donnent, n'aduancentiamais rien aucc toutes leurs persuasions? & qu'au lieu de voir reussir leurs conseils, ils hastent plustott

463 OEVVRES MORALES la ruine de ceux ausquels ils les donnent. Mais en fin, le succez en est dommageable, & conforme à leur prediction, c'est alors que ceux - cy les tiennent tout à faict pour deuins, & pour hommes qui voyent, comme l'on dict, plus loing queleur nez. M. Caton d'Vticque nous sert d'vn fort bel exemple en cecy. Ce grand homme sceut bien preuoir, ainsi que d'vn lieu haut esleué, la ruine de son pays, ensemble la tyranie qui preceda la conspiration, & finalement les animositez de Cesar & de Pompée, qu'il predit comme vn veritable oracle, long-temps auparauant qu'elles aduinssent; Et cependant tous ses aduis furent plus nuisibles qu'vtiles, & hasterent la perte de sa patrie. Ceceron le remarque assez, & auec vne prudence esgale à son biendire ordinaire, lors qu'escriuant à yn

ficnamy, L'opinion de Caton, dit-il, ne me semble pas trop mauuaise; & neant-moins elle est quelquesois nuisible à la Republique. La raison est, pource qu'il parle comme s'il estoit en la Republique de Platon, on pas dans la lie de Romulus.

Tiphon, ou le Rebelle.

#### 11.

Les Poëtes ont feint que la

Déesse luno faschée de ce que lupiter auoit de soymesme enfaté Pallas, pria les Dieux qu'il luy sust permis encore à elle de pouuoir engendrer toute seule, sans la iouyssance de son mary. Ils disent là dessus qu'elle feit si bien par ses importunes prieres, que sa demande luy sut en sin accordée: De maniere qu'ayant elbranle la Terre, de 470 OEVVRES MORALES ce mouvement violent nasquit aussitost Tiphon, monstregrand & horrible, qui fut donné à vn serpent comme à vne nourrice qui eut soing de l'esleuer en son enfance. Mais il arriua depuis que deuenu grand & robufte, il fit la guerreau Pere des Dieux. En ce combat le pauure lupiter trefbucha sous la force de ce Geant, qui l'ayant chargé sur ses espaules, le transporta en vn pais obscur & loingtain, où il le laissa tout impuissant & mutilé de ses mébres, apres luy auoir coupé les principaux nerfs des pieds & des mains, qu'il emporta quant & soy. Peu apres il arriua que Mercure defrobases nerfsau Geant, & qu'il les rendità Iupiter, qui s'en estant renforcé, assaillit derechef Tiphon. La premiere atteinte qu'il luy donna fut d'vn coup de foudre, qui luy fit refpandre vne grande abondáce de sang, d'où nasquit la venimeuse engeance

# ET POLITIQUE

desserpens qui sont sur la terre. Là dessus Tiphon voulut mettre son salut en la suitte; mais il sut contraint de se laisser cheoir, assoibly du coup qu'ilauoit receu; Ce que voyant supiter, il ietta sur luy le Mont Ætna, & ainsi il l'escraza sous le faix de cette

Montaigne.

Cette fable a esté inuentée pour estre comme vn symbole de la fortune des Roys, & des Rebellions qu'on voit ordinairement aduenir dans les Monarchies. Car les Roys sont, par maniere de dire, mariez auec leurs Royaumes, comme Iupiter l'est auec Iunon, Mais il aduient aussi la pluspart du temps, que l'habitude qu'ils ont prise à regner, est la chose du mode qui les trauaille dauantage, & qui les reduit plustost à la tyrannie. De maniere que sans se soucier de se renix à l'aduis ou au commun consentemét de leurs Estats ou de leur Senat, ils veu-

472 OEVVRES MORALES lent tirer tout à eux, & n'engendrer que d'eux-mesmes; c'està dire que leur intétion est de gouverner toutes choses à leur plaisir, & d'vne seule puissance absolué. Cependant tel procedé insupportable à vn peuple, faict qu'il tasche encore de son costé de créer vn Chef, & del'aggrandir. Or come ces menées naissent ordinairement des secrettes intelligences de la Noblesse & des plus grands du Royaume; apres qu'on les a bien dissimulées, l'on tasche de faire sousseuer le peuple, d'où s'ensuit une certaine tumeur aux affaires, denotée par l'enfance de Tiphon. Les choses reduittes en tel estat se fomentent encore plus par la malignité naturelle du Vulgaire, qui est vn serpent grandement dommageable aux Roys. Comme ces nouueaux troubles ont pris tant soit peu d'haleine & de force, ils aboutissent en sin à vne ma-

nifeste Rebellion; Et d'autant que les

maux qui en reuiennent aux Roy's & aux peuples sont infinis, elle nous est representée sous l'horrible figure du monstre Tiphon. On luy donne cent testes, pour les diuerses entreprises & les executions qu'elle faict. Les bouches, qui vomissent le feu, denotent les embrasemens; & les serpens dont elle est enuironnée, demonstrent les maladies contagieuses qui l'accompagnent par tout, principalement dans les sieges des villes. Ses mains de fer signifiét les assassinats & les meurtres; ses griphes plus rauissantes que celles del'Aigle, les extorsions & les voleries. En yn mot tout son corps semé de plumes est vn hierogliphe des apprehensions, & des nouvelles que les Courriers apportent à tout moment. Ces rebellions sont quelquesfois si puissantes, & se sortifient de telle sorte, queles Roys, comme transportez ailleurs par les subiets mutinez, sont

474 OEVVRES MORALES

contraints de quitter leurs Trosnes, & leurs meilleures villes, pour se retirer en des lieux obscurs, mesme aux plus loingtaines contrées de leur Royaume, apres auoir perdu leurs principaux nerfs, qui sont l'argent & la Majesté. Mais en fin, quand leur prudencea bien combattu les disgraces de la fortune, ils recouurent leurs nerfs par l'industrie & par la vertu de Mercure; c'est à dire que deuenus affables & reconciliez auecque les volontez & les courages de leurs subiets, ils regaignent souuent par leur moyen vne prompte assistance d'argent, & en eux-mesme vne nouuelle vigueur, de leur propre authorité. Toutesfois ceux qui sçauent ioindre la ruse à la prudence, se gardent fort bien de tenter de rechef la fortune, & d'en venir aux armes. Il est vray, qu'ils sone vouliours attentifsà considerer si par quelqueacte memorable, il ya moyen, ET POLITIQUES.

de ruiner la reputation des Rebelles. Que si leur dessein reuffit, ces mutinez deuenus foibles à l'instant, & tous effrayez se tournent d'abord aux menaces & aux insolences, qui ne sont que sifflemens de serpens. Mais en fin comme ils voyent leurs affaires au desespoir, ils mettent toute leur asseurance en la fuitte, si bien qu'ils commencent à se laisser cheoir; & c'est alors que les Roys ont beau moyen de leur mettre en queue vne bonne armée, & de leur courir sus en toute asseurance, pour les accabler comme quec le Mont Ætna par les forces de leur Royaume.

# 476 OEVVRES MORALES

## 

# Les Ciclopes, ou les Ministres de la Terreur.

#### III.

A Fable raconteque lu-

piter voulant punir la felonnie ou la grande cruauté des Cyclopes, les confina premierement au Tartare, ou ils furent enfermez, & condamnez à perpetuité; mais que depuis la Terre fit trouuer bon à lupiter de les deliurer de cette prison, pour s'en seruir à forger des armes & des machines à son vsage. La chose ne sut pas si tost accordée, que les Cyclopes se mirent à leur deuoir & à preparer des dards &

vne continuelle fatigue accompa-

gnéed'vn bruit estrage, & qui s'ébloit menacer les hommes. Quelque temps se passa là dessus, au bout duquel il aduint vn iour que Iupiter se mit en colere contre Esculape fils d'Apollon, pour auoir par ses medicamens redonnéla vieà vn mort. Or d'autant qu'il n'osoit faire paroistre son courroux, pour le peu de sujet qu'il auoit d'estre fasché d'vn acte si charitable & si signalé, il enuoya secrettement contre luy les Cyclopes, qui ne faillirent point à l'heure mesme de s'en despescherà coups de fleches. Cette offence esineut tellement Apollon, que pour s'en venger, il recourut, comme eux, à ses dards, si bien que Iupiter n'y apportant aucun obstacle, illes tua l'vn apres l'autre.

Cette feinte semble encore regarder les actions des Roys, la coustume desquels est de punir d'abord d'vn rigoureux chastiment les maluersa478 OEVVRES MORALES

tions de leurs Officiers, en les desmettant de leurs charges, quand ils s'y comportent auce vne seuerité qui se tourne en selonnie. Mais apres les auoir ainsi traittez, ils sont bien aises de les remettre en leur premier dignité, induits à le faire par vn conseil qui vient de la Terre, c'est à dire qui est de soy des-honneste, ramparant, & tiré du profit particulier qui leur en reuient;ne se souciant-nullement que l'execution en soit exacte & cruelle, pourueu que le gaing l'accompagne. Ceux-cy cependant, meschans de leur naturel, & rendus encore plus felons par leurs dernieres disgraces, n'oublient rien de tout ce que la diligence peut requerir en telles affaires, ne sçachant que trop ce que l'on attend de leurs poursuittes. Or comme ils sont peu rusez à se remettre en grace, & trop ardans à l'acquisition d'vne nouuelle faueur; il aduient quelque-

ET POLITIQUES. fois, à leur perte, que prenant langue des signes secrets, ou des commádemens incertains que faict le Prince, ils passent outre en l'executio d'vn acte odieux : ce qui est la cause que les Princes affaçans la haine du faict, & bien asseurez de n'auoir iamais fante de tels instruments de meschancetez, les abandonnent intierement, & les laissent entre les mains des parens ou des amis de ceux qu'ils ont mal traittez. Et voyla comme ils sont faicts la proye des accusations & des inimitiez du peuple; tellement qu'on peut bien dire d'eux, qu'ils meurent trop tard, & non pas à tort, cependant que les Roys en ont les acclamations, & les applaudissemens d'allegresse.

### 480 OEVVRES MORALES

# そうかんでんでんでんでんでんでんかん

Narcisse, ou, l'Amour de soymesme.

#### IV.

22A Nature audit comblé Narcisse de tant de beautez & de graces, qu'il estoit Son sujet d'admiration à tous ceux quile regardoient. Mais là bonne opinion qu'il se donnoit de soy mesme à cause de sa beauté, luy faisoit auoir vn degoust insupportable de toutes choses. Ainsi s'aymant vn peu trop, & au desauantage de tous les autres, qu'il mesprisoit, il se retira dans les forests, pour y mener vne vie solitaire parmy les plaisirs de la chasse, auec quelques vns de ses compagnons qui en estoient idolatres. Desiamelme la Nymphe Echo commençois

ET POLITIQUES. 481 commençoit d'en estre amoureuse, & l'accompagnoit en quelque lieu qu'il allast. Cependant qu'il passoit ainsissa vie, son Destin le conduisoit d'ordinaire au bord d'vne claire fontaine pour s'y reposer au plus chaud du iour. Ce sut là que voyant à sa perte sa propre image, il se mit à la contempler auec passion. Plusilse miroit dans cette onde, & plus il admiroit sa beauté. Mais en fin ne se pouuant lasser de regarder son portrait, l'excez du plaisir qu'il prit le sit deuenir immobile, tellement qu'il fut changé en la fleur appellée de son nom. Or cette mesme seur s'espanouit au commencement du Printemps: & l'on tient qu'elle est consacrée aux Dieux infernaux, comme à Pluton, à Proserpine, & aux Eumenides.

Cette fable represente le succez & le naturel de ceux qui de la beauté du corps, ou de telle autre qualité, dont la

Hh

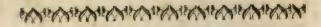
492 OEVVRES MORALES seule Nature les a douez, & non leur propre industrie, en tirent vn sujet de s'aymer eux-mesmes auec vne passion excessive Aussi voit-on ordinairemét que les esprits qui en sont là reduits, ne s'employent gueres volontiers au bien dupublic ny aux affaires Politiques. Toute la raisó que i'en puis alleguer est, que das l'estat de la vie qu'ils menét, il leur aduient souuent d'estre bafouez & tenus à mespris : Demaniere que se voyans ainsi mocquez, ils se troublent & s'auilissent. C'est pourquoy la plus-part du temps ils se retirent aux champs, pour y mener vne vie solitaire & priuée, auec quelques - vns de ceux qui ont accoustume de les courtiser, & qui, pareils à la Nymphe Echo, les flattent en tout ce qu'ils disent, & les secondent tousiours, auec vne complaisance de paroles. Cependant ceux-cy gastez & rendus encore plus vains, tant par la

ET POLITIQUES. 483 conuersation de telles personnes, que par leur façon de viure, demeurent comme esperdus & rauis dans la bonne opinion qu'ils ont d'eux mesme. De cet amour propre se forme en eux vne extreme faineantise, & vn assoupissement qui les saisse de toutes parts, & les engourdit si fort, que toute la viuacité de l'esprit les abandone aussitost: Et voyla pourquoy les hommes de cette humeur sont fort à propos comparez aux fleurs du Printemps. La raison est, pource que tels esprits seurissent & sont en estime en leurs commencemens: Mais depuis qu'ils viennent sur l'aage, ils ne font que languir; si bien que tout l'espoir qu'on s'est donné d'eux se perd & s'esuanouit. A cecy se rapporte encore, que la fleur susdire est vouée aux Dieux infernaux, pour monstrer que les hommes de cette estoffe nesont bons à rien. Car les Anciens

Hh in

484 OEVVRES MORALES

Ombres & aux Deitez infernales tout ce qui ne portoit aucun fruiet, & qui ne faisoit que passer, comme le vaisseau, qui voguant en pleine mer, fendles vagues legerement, & sans laisser aucune trace de la route qu'il tient.



Styx, ou, les Conuentions.

V.

O V T E s les fables sont pleines de cet vnique serment dont les Dieux celedes s'obliger, quand ils vouloient qu'aucun lieu ne leur restast à la repentance. Par ce serment ils n'inuoquoient point de Majesté du Ciel, ny

ET POLITIQUES. 485 point d'attribut diuin, mais bien le ieul Styx, qu'ils feignoient estre vn certain seuue d'Enfer, qui serpentant par la Cour de Dis, y rouloit ses ondes, & tournoyoit en diuers endroits. C'estoit la seule formalité qu'ils obseruoient en iurant, hors laquelle nul autre serment ne leur sembloit inuiolable ny ferme. Que si quelqu'vn y contreuenoit, il encouroit le nom & la peine de Pariure, que les Dieux redoutoient sur toute autre chose; outre que durant quelques années il estoit banny des festins & des assemblées des Dieux.

Cette fable a ie pe sçay quel rapport auec les accords & les traictez
que les Princes font d'ordinaire, où
la Verité ne faict voir que trop clairement, que les conuentions confirmées par quelque serment & so énué
que ce soit ne sont gueres fermes. I ellement qu'on peut bien dire que tels

486 OEVVRES MORALES sermens se pratiquent plustost par vne certaine monstre d'honneur, de reputation, & de compliment, que pour vn tesmoignage de foy, d'asseurance & de veritable effect. Que si mesme on y adiouste les liens de la parenté, comme de certains sermens de la nature, ensemble les reciproques merites, cela n'empesche point que parmy plusieurs tous ces liens ne se treuuent inferieurs à l'ambition, au particulier interest, & à la licence de commander. Telle chose est d'autant plus facile, qu'il est bien aysé aux Princes de couurir ensemble leur conuoitise, & d'authoriser le peu de sincerité de leur foy par diuers pretextes, & par

de belles apparences, comme n'ayans à rendre compte à personne qui leur serue d'arbitre. Par ainst il ne leur reste qu'vn propre & seul fondement de bonne soy, laquelle ne consiste point en aucune Deité celeste, mais

bien en la necessité (qui est aux Grands vne puissante Deesse) ensemble au danger que peut encourir leur Istat, & en la communication du profit particulier La Necessité nous ett gradement bien representée par le Styx, fleuue fatal, & qu'on ne peut repasser. Ce fut le Dieu qu'inuocqua l'Athenien Iphicrates en la conclusion de la paix qu'il fit auec les Lacedemoniens. Or d'autant que luy seul profera tout ouvertement ce que plusieurs autres s'imaginoient en lesprit, sans dire mot, il nesera pas hors de propos de rapporter icy les propres paroles. Ce grand homme s'aduisant que les Lacedemoniens ne faisoient qu'inuenter & proposer vne infinité de ruses, de loix, & de divers liens, pour estreindre & arrester les conditions de paix, se mit à parlet ainsi: L'on ne peut, o Lacedemoniens, renuer qu'vn seullien parmy vous, ny estate Hh iiij

#### 488 OEVVRES MORALES

blir qu'vne seule asseurance; que nous tiendrons pour inuiolable, si vous nous asseurez, de nous auoir accordé & remis entre les mains des choses qui vous ayent osté le pouuoir d'offencer autruy, quand mesme vous en auriez toute la volonte qu'on scauroit dire. Cela monstre assez que s'il n'y a plus de lieu à l'offence, ou si des accords & desarticles rompus s'ensuit vn peril euident de perdre l'Estat, ou de l'amoindrir, ensemble le reuenu du public, l'on peut bien en fin estimer tels accords inuiolables & saincts, ou pour mieux dire, confirmez comme auec vn serment presté sur le sleuue Styx, cependant qu'on est en vne perperuelle apprehension d'estre banny pour vn temps du banquet des Dieux; soubs lequel nom les Anciens nous ont voulu signifier les prerogatiues & les raisons d'vn Estat, ensemble l'abondance & le bon-heur qui peuuent l'accompagner.

## ET POLITIQUES. 489

# Pan, ou, la Nature.

#### VI.

Es Anciens voulant representer la Nature, l'ont fort exactement descritte les sous la personne de Pan: & toutesfois ils ne parlent point de la genealogie de ce Dieu. Les vns luy donnent pour pere Mercure, & les autres luy attribuent vne extraction bien disserente. Car ils disent que Penelope s'estant abandonnée à la passion de tous les Amans qui la recherchoient, engendra Pan leur commun enfant, pour estre né de ce messange d'accouplemens. Cette mesme opinion a sans doute donné sujet à quelques vns des plus modernes d'approprier au nom de Penelope l'ancienne

490 OEVVRES MORALES

fable de Pan; chose qui n'est que trop commune à plusieurs, dont la coustume est de rapporter les vieilles narrations aux personnes & aux noms de plus fresche memoire, sans s'aduiser de la grande absurdité qui s'en ensuit, comme l'on peut remarquer icy pour deux raisons; l'vne, que Pan, Dieu fortancien, estoit long-temps auant Vlysse; & l'autre, que si quelque particuliere vertu rendoit Penelope recommandable, c'estoit sans doute sa chasteté. Il ne faut non plus oublier icy la troisiesme generation qui s'attribuë au Dieu Pan, à sçauoir qu'il nasquit de Iupiter & d'Ibrie, qui signific iniure ou affront. Mais de quelque façon qu'il ait esté engendre, on luy donne pour sœurs les trois Parques. Les Anciens le peignoient auec des cornes aigues qui s'esseuoient vers leCiel, tout velu par le corps, & portat la barbe longue. Il estoit my home &

ET POLITIQUES. 491

my - beste depuis le haut iusques en bas, & auoit des pieds de chevre. Pour marque de sa puissance, il portoit en sa main droicte vne fluste à sept ruyaux; en la gauche vne houlette recourbée par le haut bout, & se couuroit dela peau d'vn Leopard. Entre les plus honnorables charges qu'on luy donnoit, il se pouuoit vanter d'estre le Dieu des Chasseurs, des Bergers, & de tous les villageois en general. Luy-melme presidoit encore aux Montaignes, & apres Mercure estoit le second messager des Dieux. Les Nymphes lo recognoissant pour leur Chef, ne cessoient de sauteller & danser tout autour de luy. Auecque cela les Satyres le courtisoient d'ordinaire, principalement les plus vieux d'entr'eux, appellez Silenes. l'obmets le pouuoir qu'il auoit de trauailler les esprits de certaines terreurs superstitieuses & vaines, qu'on nommoit au492 OEVVRES MORALES trement Paniques pour ce mesme sujet. Les effects de son courage & de sa vaillance ne furent pas en grand nombre. Il deffia Cupidon à la lutte, qui le veinquit, & print dans ses rhetsle Geant Tiphon. L'on raconte encore de luy que sa bonne fortune voulut, qu'allant à la chasseil descouurit la Deesse Ceres, laquelle surprise de regret & de fascherie à cause du rauissement de Proserpine, auoit gradement mis en peine tous les Dieux, qui pour la chercher s'estoient separez l'vn de l'autre. Ayant eu l'asseurance de se dire aussi grand Musicien qu'Apollon, il fut declaré victorieux par Midas, à qui des oreilles d'asne furent données secrettement, pour punition d'auoir faict vn iugement si iniuste & si temeraire. L'on ne raconte pas beaucoup de choses des Amours de Pan; de quoy ie m'estonne d'autant plus, qu'entre les ET POLITIQUES. 493

Dieux à peine s'en treuuoit il vn seul quine fult de coplexion amoureuse: tout ce qu'on en dit, c'est qu'il ayma la Nymphe Echo (& mesme qu'il la tint pour sa femme) ensemble vne autre NympheappellécSiringue; & queCupidól embarqua dás cett'amour pour se venger de la hardiesse qu'il auoit prise de le deffierà la lutte. C'est merueille qu'il n'eut aucuns enfans, puifque l'ordinaire des Dieux, principalement des masses, est d'estre feconds. Il est vray qu'on luy donnoit come pour fille vne certaine Iambe, qui souloit entretenir ses hostes auecque des contes faits à plaisir, pour les inciter à rire; mesmes quelques-vns tenoiét qu'il auoit eu cette fille de sa femme Echo.

Dans toutes les anciennes fables, ie n'en treuue point de plus excellente que cette-cy, ny qui soit pleine de plus de secrets & de mysteres de la Nature: Par le nom de Pan nous est representée l'vniuerselle generalité des choses;

494 OEVVRES MORALES ou, si vous voulez, cette mesme Naturedont nous venons deparler. Les Philosophes n'ont iamais que deux opinions touchant son origine, comme en essect ils n'en sçauroient auoir dauantage. Car il faut de necessité qu'elle procede ou de Mercure, qui est le Verbe diuin, ou des confuses semences des choses. Pour le regard du premier, outre que les sainces Escrits n'y mettent aucune doute, les Philosophes ne le nient non plus, ceux-là principalemét dont les argumens ont approché de la Diuinité de plus prés. C'est vne maxime infaillible, que tous ceux qui ont mis vn principe aux choses, l'ont raporté à Dieu, ou du moins queluy donnant vne matiere, ils l'ont estimée diuerse en puissance. De maniere que tout ce different aboutità vne telle distribution, à sçauoir que le monde a pris son origine de Mercure, ou bien de tous les Amoureux ou Riuaux.

AT POLITIQUES. 495 Ilchantoit, curieux, comme en vn profond

Se pouuoient assembler les semeces des corps, Des ames, de la terre, & de la mer liquide, Puis, comme dessians leurs incognus ressors Ils venoient à s'vnir pour animer l'essence De ce grand V niuers, & luy donner nais-

Sance.

La troissesme generation de Pan est telle, qu'il semble comme l'on dict, que les Grecs ayent eu le vent des mysteres des Iuifs, par le moyen des Egyptiens, ou que la cognoissance leur en soit venuë par quelque autre voye: C'est icy qu'en ce qui touche l'estat du monde, iele considere, non en sa pure naissance, mais tel qu'il fut apres la cheute d'Adam, à sçauoir subiet à corruption & à peché; suiuant quoy l'estat dont ie parle se peut appeller en certaine façon creature de Dieu & du peché mesme. Les trois differentes generations de Pan peuuent encore

496 OEVVRES MORALES sembler veritables, si l'on en faict vne distinction, qui soit conforme aux temps & aux choses. Car ce Pan, tel que nous le contemplons maintenat, & à qui nous deferons plus d'honneur qu'il n'est requis, prend son origine du Verbe diuin, moyennant la matiere confuse, la prenarication, & la corruptions'y faisans vne entrée au dedans. Or c'est auec beaucoup de raison qu'on luy donne pour sœurs les Destinées & la Nature des choses. Car c'est la liaison des causes naturelles qui attire auec soy la naissance, la durée, la fin, la decadence, les eminences, les defauts, & l'heureuse issuë des choses, ou finalement tout ce qu'on tient leur arriuer par la volonte du destin. L'on attribuë encores au monde les cornes, qui sont d'ordinaire plus larges par le bas, & plus aigues par le bout. Cela nous apprend qu'en quelque chose que ce soit, il n'est point de Nature

qui

ET POLITIQUES. 497 qui n'aboutisse en poincte & en pyra-

mide: Par exemple, les Individus, comme infinis, se r'assemblent auec les Especes, qui sont encore plusieurs en nombre; les Especes montent par apres iusques aux Genres, qui s'elleuans au dessus se resserrent plus generalement, si bien qu'il semble à la fin que la Nature se reduise toute en vn corps. Or ie ne pense pas qu'on s'estonne si les cornes de Pan s'auoisinét des plus hautes nuës, si l'on considere que le sommet de la Nature, ou plutost les Idées vniuerselles paruiennent en certaine façon aux choses diuines, & qu'il n'est pas difficile de passer bientost de la Meraphysique à la Theolo. gie naturelle. Disons encore, que c'est auec beaucoup de gentillesse, & de verité qu'on depeint le corps de la Nature tout velu, à cause des rayons des choses, qui en sont comme les poils. Car toutes les choses du monde ont 498 OEVVRES MORALES

leurs rayons, les vnes plus, & les autres moins. Celase descouure assez clairement en la puissace visuelle, & en châque vertu qui opere vn peu de loing, de qui l'on peut dire veritablement qu'elle darde ses rais par dehors. Mais entre les poils du Dieu Pan, ceux de sa barbe paroissent fort logs, pour monstrer que les rayons des corps celestes penetrent mieux, & qu'ils operent de beaucoup plus loing que ceux de tout autre corps. De là vient que le Soleil nous semble barbu, quand il eslance icy bas quelques vns de ses rayons, en perçant le nuage qui s'opposeà sa clarté. La Nature nous est aussi representée par deux formes, pour la difference qu'il y a des corps superieurs aux inferieurs. Les superieurs sont à bon droict denotez sous vne figure humaine, tant à cause de leur beauté & de l'esgalité de leurs mouuemens, que pour la constance & l'empire qu'ils

ont sur la terre, & sur les choses terrestres. Quantaux inferieurs, il leur doit suffire d'eltre peints en bestes irraisonnables & brutes, puis qu'ils n'ont rien de reglé, outre que ce sont les corps celestes qui les gouvernent. Or ceste mesme description du corps appartient à la participation des Especes, veu qu'on ne peut dire d'aucune Nature qu'elle soit simple, mais bien qu'elle participe de tous les deux. Ainsi nous voyons que l'homme a je ne sçay quoy qui tient de la beste ; comme celle-cy a je ne sçay quoy de commun auec la plante, & la plante vne partie du corps inanimé; ce qui monstre assez qu'iln'est rien dans le monde qui n'ait deux formes, & qui ne soit composé de l'espece superieure & de l'inferieure. Quat à l'Allegorie des pieds de chevre, ie treuue qu'elle est fort subtile, à cause du mouvement des corps celestes aux parties superieures de l'air &

500 OEVVRES MORALES du Ciel. Car comme la chevre est vn animal dispos à monter, & qui grimpe d'ordinaire sur les rochers, y sautelant à petits bonds; les choses destinées au globe inferieur en font de mesme, auec vne merueilleule vistesse, comme il est aisé de remarquer aux nuées, & dans les autres Meteores. Les enseignes de l'harmonie & de la Souueraineté que le Dieu Pan porte en ses mains, ne sont pas sans vn mystere particulier. Par sa fluste à sept tuyaux il faut entendre le concert & l'harmoniedes choses; ou plustost, la concorde, composee d'vn messarge de contraires accords, & caulee par le mouuement des sept Estoilles errantes. Sa houlette est grandement bien appropriée aux voyes de la Nature, qui sont en partie tortuës, & droictes: Mais sur tout ce qu'il y a de courbé dans les parties d'enhaut monstre que les œuures de la Prouidence diuine se font dans

lemonde par diuers tournoyemens, & qu'à telles fois, lors que nous attendos le succez de quelque affaire, nous en voyos reullir vn autre, à laquelle nous ne pensons nullement: comme il aduint en la vente de loseph en Egypte, & ainsi des autres. Nous espreuuons ordinairement dans les Estats Politiques, que ceux qui les veulent gouuerner auec la prudence requise, ont recours à diuers pretextes, & à certaines voyes obliques, par le moyen desquelles ils ne laissent pas de faire pour le peuple tout ce qu'ils iugent luy pouuoir estre profitable & vtile; ce qui nous apprend qu'il n'est point de Sceptre ny de baston pour vn symbole d'empire, qui veritablement ne se plie & ne se recourbe par le haut bout. L'on a feint que le manteau de Pan estoit d'une peau de Leopard, semé de petites taches, pour monstrer que le Ciel est embelly d'astoilles, la mer de

OEVVRES MORALES diverses Isles, & la terre de fleurs. D'ailleurs, les choses particulieres ont accoustumé d'estre diverses autour de la surface, qui leur sert comme de toict. L'office de Pan ne se pouuoit proposer ny expliquer plus au vif qu'en le faisant Dieu des Chasseurs. La raison que i'en donne est, que toute action naturelle, tant le mouuement que le progrez, ne sçauroit mieux estre comparee qu'à vne chasse. Les Arts & les sciences chassent apres leurs propres œuures, & les desseins des homes ont pareillement leurs pretentions, & leur fin. En vn mot l'on peut dire à bon droict que les actions naturelles vont toutes à la chasse, lors que par des moyens artificieux & subtils, elles cherchent ce qui peut contenter leur goust; ensemble les plaisirs & les delices du corps:

Le Lyon suit le Loup, & le Loup va chassant

La chevre trop lascine, &c.

L'on tient que Pan est le Dieu de tous les Laboureurs en general, pource qu'en leur maniere de viure, ils sont les hommes du monde les plus conformes à la Nature, qui tout au contraire est corrompuë dans les villes, & à la Cour des Grands Roys, par vn excez de desguisemens & d'affetteries. Ce dire du Poëte le demonstre, lors que parlant de la fille encore ieune & à marier, il diet,

Qu'elle ade soy la plus petite part.

Or l'on attribue plus particulierement au Dieu Pan le gouvernement des Montaignes, pource que la Nature des choses se descouvre mieux des lieux haut-esseuez, que des basses vallées; si bien que tels lieux sont les plus propres à la contemplation. De dire maintenat que Pan est apres Mercure vn second Messager des Dieux, c'est vne Allegorie toute divine; estant veritable qu'apres le Verbe diuin la forme de cet Vniuers entonne les louanges & les grandeurs de la Sapience diuine. Ce Cantique du Royal Prophete le tesmoigne assez:

Les Cieux vont publiant la gloire du

grand Dieu,

Et le Firmament dict; Ie suis la creature, Et l'œuure de ses mains, &c.

Les Nymphes font passer le temps au Dieu Pan, c'est à dire les Ames: car les delices du monde sont les ames des viuans, & luy-mesme est leur conducteur. Nous voyons aussi que les choses suiuent leur inclination naturelle, comme leur Chef, autour duquel elles dansent l'une apres l'autre, auec une infinie diuersité conforme à leur propre coustume, sans mettre iamais aucune sin à leur mouuement. Quelque part où se puisse transporter cette Nature, signifiée par le Dieu Pan, elle est tousjours accompagnée des Satyres & des

ET POLITIQUES. 505

Silenes, c'està dire de la leunesse, & du dernieraage. Caril n'y a rien dans le monde qui ne se laisse flestrir à la fin, apres auoir poussé les rejettons de sa premiere vigueur: Demaniere que si quelqu'vn regarde de bien prés, comme vn second Democrice, les affectios de l'vn & de l'autre aage, il les treuuera possible aussi ridicules que celles des Saryres & des Silenes. Quanta la do-Arine, qui nous est proposee touchant les terreurs Paniques, elle me semble inuentee aucc beaucoup de prudence. Il n'y a celuy qui ne sçache que tous les hommes en general tiénent de la Nature vne certaine crainte & vne apprehension de la vie, ou de l'essence qu'on appelle Consernatrice, capable d'effacer & de bannir tous les maux qui leur peuuent suruenir. Il est vray, neantmoins que cette mesme Nature ne sçait tenir aucune mediocrité, veu que ce luy est vne chose ordinaire de messer

506 OEVVRES MORALES ensemble les apprehensions profita? bles, & les terreurs inutiles & vaines. C'est pourquoy si des yeux de l'ame on pouuoit penetrer bien auant dans la nature des choses, on les treuueroit toutes pleines de telles erreurs, principalement les affaires humaines, lesquelles durant l'affliction & l'aduerlité ne manquent iamais d'estre fort trauaillées d'vne certaine superstition, qui ne peut mieux estre comparée qu'à vne terreur Panique. Par l'audace de Pan, qui fut si hardy que de deffier Cupidonau combat. Les Poëtes nous ont voulu representer, que la matiere a je ne sçay quelle inclination, & vn certain appetit à ruiner le monde, & à le reduire à son ancien Chaos; mais que l'extreme cocorde, ou l'union des choses, denotée par l'Amour, ou par le Dieu Cupidon, tient cette violence en arrest, & la contraint de ne point sorcir des bornes ny hors de l'ordre re-

ET POLITIQUES. 507 quisstellement que c'est vn grand bien pour les hommes & pour les choses du monde, qu'en ce combat le Dieu Pan demeure vaincu. A cecy se rap. porte encore ce qui aduint à Tiphon, lors qu'il se treuua pris dans les rets. Car quelques grandes & extraordinaires que puissent estre les choses, veu que Tiphon signifie tumeur, soit que la terre, les mers, & les nuages viennent à s'enster, rien n'empetche que la Nature n'enueloppe en des filets indifsolubles, les superfluitez de ces corps, & qu'elle ne les lie comme vne chaine de diamans, afin qu'ils ne sortent point hors de leurs bornes. Pour le regard de ce qu'on attribué à ce Dieu, qu'allant à la chasse, le bon heur voulut pour luy seul qu'il treuuast la Decise Cerés, & que tous les autres Dieux ne la peurent iamais rencontret, quelque deuoir qu'ils en fissent, cela contient vn aduis grandement

OEVVRES MORALES veritable & prudent, à sçauoir que ce n'est pas des Philosophes comme des plus grands Dieux, dont il faut attendre l'inuention des choses vtiles, & bien-seantes à la vie, quand mesme ils employeroient à cet effect toutes les forces de leur esprit: mais seulement du Dieu Pan, c'est à dire de la subtile experience & de la cognoissance vniuerselle de l'Estat du monde; inuention qui n'aduient la plus part du temps, que par accident, & comme en chassant. Par ledesfy de Pan & d'Apollon en l'Art de la Musique, & par ce qui en aduint, n'ous est enseignée cette salutaire do ctrine; Qu'il est impossible que celuy qui a trop bonne opinion de soy-mesme, & qui se iette hors des limites, puisse resserrer des liens de sobrieté la raison & leiugement humain. Caril faut remarquer icy, qu'il y a deux sortes d'harmonie ou de Musique; l'vne de la prouidence

ET POLITIQUES. diuine, & l'autre de l'humaine raison. Le gouvernement des choses du monde, & les plus secrets iugemés de Dieu, sonnent à l'entendement humain, ou pour mieux dire, aux oreilles des mortels, ie ne sçay quoy de rude, & de discordant. Or bien que cette ignorance soit auec beaucoup de raison declarée par des oreilles d'asne, il est vray neantmoins qu'on les porte ordinairement en cachette, & non pas en public; d'où vient que le grossier populaire ne peut ny voir ny remarquer la difformité de tels iugemens. Bref, il ne faut pas s'estonner, si l'on a dit que le Dieu Pan n'aymoit que la Deesse Echo, pour monstrer que le monde iouit de soy-mesme, & en soy de toutes les autres choses. Et comme celuy qui ayme, ne desire que de iouir; le desur n'a point de lieu, où l'abondance se treuue; Voila pourquoy le mode com-

me content de soy-mesme est sans

510 OEVVRES MORALES amours, & sans desirs de jouir, si ce n'est possible qu'il ayme le Discours, representé par les Nymphes, & par l'Echo, ou, s'il est plus exact, par Syringue. Or entre les plus excellentes parties de la parole, l'on choisit la seule Echo pour la marier auec le monde. Aussi est-elle la vraye Philosophie, qui repete fidellement les paroles de l'Vniuers, qui escrit ce que sa bouche luy dicte, & qui n'estant qu'vne ressemblance, & vne reflection de luy-mesme, n'y adiouste rien du sien, & ne fait seulement que reiterer les mots apres luy. Il appartient encore à la perfection & au merite du monde de ne faire aucuns enfans, estant veritable que le monde engendre, quant à ses parties; mais pour le regard de son tout, comme quoy peut-il engendrer, si hors de luy-mesme il ne se treuue aucun corps? Touchant sa fille putatiue appellée Iambe, c'est vne certaine addition à la fable, sagement inuentée pour representer les Sciences, qui agissent autour de la nature des choses, & s'estendent par tout en quelque temps que ce soit; mais qui sont en esfect inutiles, & comme autant d'enfans exposez; tantost plaisantes, à cause de leur cajollerie, & quelquesfois aussi fascheuses & importunes.

### 512 OEVVRES MORALES

# Persée ou la Guerre.

#### VII.

A fable dict que Persée

eut commandement de la Déesse Pallas d'aller couper la teste à Meduse, qui Causoit plusieurs grands degasts aux peuples d'Occident dans les dernieres contrées d'Espagne. Car ce Monstre estoit si felon & si horrible, que par sa veuë il changeoit les hommes en pier-· res. Ord'autant que toutes les autres Gorgonnes estoient invulnerables,& Meduse seule subiette à la mort, Persée s'apprestant à vne si genereuse entreprise, receut des Dieux des armes & des presens. Mercure luy donna ses talonnieres, Pluton son heaume, Pallas son bouclier & son miroir. Ainsi quoy

quoy qu'il fust assez bien pourueu de forces, au lieu d'actaquer Minerue de plein abord, il tourna ses pas vers les Grecs. Celles-cy estoient encore sœurs des Gorgonnes, mais nées d'une autre mere, & dés leur naissance venuës au mondeauecles rides au front, & toutes chenuës. Elles n'auoient seulement qu'vne dent & vn œil, dont elles se seruoient en commun. Quand quelqu'vne de leur troupe vouloir sortir selon l'occurrence, elle souloit prendre cet œil auec cette dent, & à son retour elle posoit l'vn & l'autre. Elles presterent donc leur dent & leur œilà Persée; qui s'estimant alors bien armé s'en alla droità Meduse pour l'assaillir. Celuy fut vn grand aduantage de la treuuer endormie; & rouresfois la peur qu'il eut qu'elle s'esueillast luy osta l'asseurance de la regarder; De maniere que luy tournant le dos, & tenant sa veue attachée sur le miroir

de Pallas, il approcha cette Gorgonne, & luy couppa la teste d'vn coup
qu'il luy deschargea dessus. Du sang
de Meduse ainsi respandu nasquit
aussi tost le cheual Pegase, ayant des
aisses sur les deux flancs. Persée attacha
depuis le chef de Meduse à l'Escu de
Pallas, qui retint tousiours cette force
occulte, derendre esperdus, & comme
hors d'eux-mesmes tous ceux qui le
regardoient.

Il ne faut point mettre en doute que cette fable n'ayt esté inuentée, pour monstrer la discretion & la prudence requise à faire la guerre. Elle nous propose trois preceptes grandement prostables & graues, ou comme venus du conseil de Pallas, touchant la deliberation & la resolution qu'il faut suiure en l'entreprise de quelque faict d'armes. Le premier est, qu'aucun ne se doit trop mettre en peine de subiuguer les peuples voisins, attendu

ET POLITIQUES. 515

qu'il y a difference entre accroistre le patrimoine & l'Empire. En ce qui touche les particulieres possessions, il est certain qu'on y peut estre induict par le facile accez des terres voisines. Mais quand il est question d'eslargir les bornes d'vn Empire, il faut auoir plus d'esgardau profit qui en reuient, & à l'occasion de faire la guerre, que, non pas aux confins, quelques proches qu'ils puissent estre. Ainsi les Romains s'estoient bien à peine ouuert vn passage au delà la Ligurie du costé de l'Occident, quand par la force des armes & de leur Empire, ils auoient desia subingué les Prouinces de l'Orient iusques aux limites du Mont Taurus. Le second precepte consiste à prendre vn extreme soing, pour cognoistre si les causes de faire la guerre sont honorables & iustes. C'est le vray moyen de rendre ensemble les soldats prompts à combattre,

116 OEVERES MORALES & les subjects tousiours prests à contribuer aux despenses qui sont necessaires. Par cette melme voye on se donne vne entrée aux alliances, qui est grandement aduantageuse & facile, outre que plusieurs commoditez en reuiennent. Or il n'y peut auoir de plus iuste pretexte d'esmouuoir la guerre, quel'intention d'exterminer la tyrannie sous laquelle le peuple gemit, destitué de vigueur & de force; comme si le regard de Meduse l'auoit terrassé. Le troissesme enseignement se tire de ce quiest adjousté à la fable, auec vne merueilleuse prudence, à sçauoir que Persée n'assaillit que celle des Gorgonnes (par lesquelles nous est representée la guerre) qui estoit sujette à lamort. Celanous apprend, qu'il ne faut iamais entreprendre vne guerre, qu'auparauant on ne sçache bien le moyen de l'acheminer à sa fin. Aussi Persée n'entrant point en des espe-

sances de si large estenduë, & comme infinies, fit prouision de tout ce qu'il iugea necessaire pour le duel qu'il s'en alloit faire, & sembla tirer la bonne fortune auccques soy: Car il fut doué de la vistesse de Mercure, du profond conseil de l'Orque, & de la prouidence de Pallas. Or ie treuue encore fort à propos de remarquer que ses aisles estoient entées à ses pieds, & non pas à ses espaules, pour monstrer que la dexterité n'est pas tant requise aux premieres entreprises de la guerre, qu'à celles qui suivent, & à la necessité de les secourir. La plus grande & plus ordinaire faute qu'on puisse faire en matiere de guerre, aduient lors que les poursuittes & les forces du secours ne correspondent point à la promptitude, ny à la dexterité des commencemens. Bref, le heaume de Pluton laisse à part (qui souloit rendre les hommes inuisibles, ce qui est vne parabole assez

Kk iij

518 OEVVRES MORALES de soy) il me semble que la prouiden? ce est auec beaucoup d'esprit diuisée du bouclier & du miroir: Car il ne faut pas que l'homme se serue seulement de cette prouidéce, qui repousse comme vn escules coups qui luy sont portez, mais bien de cette autre encore, par le moyen de laquelle, comme auec le miroir de Pallas, les forces, les confeils, & les desmarches de l'ennemy se mettent en euidence. C'est pour quoy quelque fort & courageux que fust Persée, il recognut bien que pour entreprendre la guerre, il luy manquoit ie he sçay quoy de grande importance; ce qui fut cause qu'il s'en alla treuuer les Grees. Par celles-cy sont denotrées les trahisons, ou les sœurs des guerres, qui neantmoins n'ont rien de legitime, veu que les guerres tesmoignent vne grandeur de courage, & les trahisons vn effect de bassesse & de lascheté. Aussi les inquietudes &

les continuelles apprehensions qui accompagent les traistres, nous sont fort gentiment denotées par la naissance de ces mesmes Grees, qui vindrent au monde chenuës & vieilles. D'ailleurs, les forces des traistres deuant qu'aboutir à vne manifeste rebellion, consistent ou en l'œil, ou en la dent; pource que toute action des subjects, qui ont du mescontentemét & de la mauuaise volonté, a cela de propre de regarder de loing & de mordre. De plus, l'vsage de cet œil & de cette dent, semble estre commun, pource que les desseins des traistres passent entre eux, & courent de l'vn à l'autre. Ils n'ont tous qu'vne dent, quandils veulent mordre, & chantent tousiours vne mesine notte: tellement qu'il n'en faut ouyr qu'vn seul, pour sçauoir tout ce que les autres veulent dire. Persée fit donc bien de gagner ces Grees, afin qe'elles l'accommo-

Kk iiij

520 OEVVRES MORALES dassent de cet œil & de cette dent : de l'œil, pour espier de loing; & de la dent, afin de semer de faux bruits, de causer desinimitiez, & d'irriter les courages des hommes. Aprestous ces preparatifs s'ensuiuit l'action militaire, pour l'execution de laquelle il treuua Minerue endormie; ce qui nous apprend qu'vn guerrier bien aduisé doit prendre son ennemy au despourueu, & sur le poinct qu'il se deffie le moins, quad il s'estime l'homme du monde le plus asseuré. C'est alors que le miroir de Pallas luy est grandement necessaire, pource que plusieurs, deuant que s'engager aux dangers, peuuent auec attention & subtilité penetrer dans les resolutions de l'ennemy. Mais l'vsage de ce miroir est principalement requis à l'instant de ce mesme peril, afin de voir l'estat du danger, & dene se laifser esblouyr à la crainte; ce qui nous est figuré par le regard de Persée de-

ET POLITIQUES. 521 stourné du chef de Meduse. La guerre estant ainsi mise à fin, deux principaux effects s'en ensuiuent. Le pres mier est la generation, ou la naissance de Pegase, qui est vn symbole assez euident de la Renommée, qui vole de tonces parts, & s'en va publiant les louanges de la Victoire. Le second depend de la teste de Meduse, attachée au bouclier de Pallas, qui est vne espece de secours si excellent, qu'il n'a point son pareil; estant veritable qu'vne signalée entreprise, & vn memorable faict d'armes heureusement conduit à sa fin, suffisent ensemble, pour tenir en arrest tous les desordres des

ennemis, & pour rendre la mal-vueil-

lance a soupie.

### 522 OEVVRES MORALES

# なるるというないないないないないない

Endimion, ou, le Faucrit.

VIII.

'On dit que la Lune amoureuse du perger Endimion vsoit d'vne plaisante inuention pour le voir. Car s'e-

stant aduisée qu'il reposoit d'ordinaire en vne certaine grotte que la Natureauoit taillée dans les rochers Larmiens, elle descendoit du Ciel à diuerses fois, puis y remontoit apres auoir donné maints baisers à son sidele Berger. Cependant tant s'en faut que ce repos, ou cesté oysiueté luy sust dommageable, qu'au contraire la Lune augmentoit ses troupeaux & les engraissoit, si bien que ceux des autres Bergers n'estoient ny si beaux ny en si grand nombre que les siens.

Par cette fable nous sont figurez les deportemens des Princes, qui chargez de soing & enclins à la desfiance ne reçoiuent pas si facilement en leur entretien familier des hommes trop vigilans, qu'ils admettent ceux qui sont d'un naturel tranquille, & qui s'accommodant à tout ce que le Prince veut, n'en recherchent point plus auant les causes; tellement qu'ils viuent auecque leur Maistre, comme s'ils estoient endormis, & priuez de toute cognoissance, se monstrant plutost obeyssans que trop pointilleux en complimens. Auec telles gens les Princes se raualent de leur Majesté, comme la Lune de son Ciel, & sans auoir esgard à leur personne, (car ce leur est vne maniere de fardeau, de paroistre tousiours serieux) ils ont accoustumé de s'entretenir familierement auec eux, bien asseurez de le pouuoir faire. Il n'y eutiamais Prin124 OEVVRES MORALES ce plus difficile à contenter que Tybere, en qui l'on remarqua particulierement que ses plus grands fauorirs estoient ceux qui sçauoient le mieux dissimuler ses deportemens ordinaires, & faire les endormis; bien qu'ils en eussét vne vraye&entiere cognoissance. Cette façon de viure estoit encore familiere à Louys vnziesme Roy de France, Prince fort accort, & qui sçauoit esplucher les choses d'vn bout à l'autre. Or ce n'est pas sans suject que la fable met en auant la grotte d'Endimion, pour monstrer que ceux à qui les Princes tesmoignent des affections particulieres, ont accoustumé d'auoir certaines retraittes delicieuses, qui les inuitent au repos, & à s'y descharger de leurs plus serieuses affaires. Ceux qui sçauene viure come cela ne peuuent manquer de faire fortune: car s'il aduient que le Prince ne les esseue point aux honneurs, cela n'empesche pas que les aimant d'une veritable affection, plustost que pour l'interest particulier, il ne les comble de richesses.

## なられていていることできないとうないからいからいっちょうしょう

La Sœur des Geants, ou, la Renommée.

#### IX.

les Geants furent si hardis, que de faire la guerre à Iupiter, & aux autres Dieux, qui les vainquirent, & les escarterent à coups de foudre. Là dessus ils disent que la Terre irritée contre les Dieux, pour auoir mal traitté ses enfans, s'en voulut venger; & qu'à cet essect elle mit au monde la Renommée, derniere seur des Geants.

### 526 OEVVRES MORALES

Le but de cette fable estre tel: Par la Terre les Poëtes ont voulu donner à cognoistre le naturel du vil populaire. Ce monstre ne cesse iamais de s'enfler en audace contre ceux qui ont puissance sur luy, ny d'auoir de nouueaux desirs qui le portent aux factions. Ce qui est cause qu'aux premieres occasions qui se presentent, il enfante aussi-tost des Rebelles & Seditieux, qui sont si meschans & si effrontez, que de conspirer contre leurs propres Princes, auec intention de les abatre du tout. Cependant s'il aduient que tels mutins soient desfaicts, le mesme naturel du menu peuple en produict d'autres encores pires. C'est alors que se descouurant tout à faict ennemy de la tranquillité du public, il engendre de mauuais bruicts, & les seme de toutes parts. Durant ce desordre l'on n'entend parler d'autre chole que de murmures malings & secrets,

de nouvelles malencontreuses, & de choses semblables, asin de rendre plus odieux ceux qui gouvernent l'Estat. Par ou l'on peut voir que les actions des Rebelles, & les Bruicts tendans à sedition ne different ny d'extraction ny de genealogie, mais seulement de sexe; celles-cy estans comme femolles, & ces autres pouvant estre appelles, & ces autres pouvant estre appel-

lez masses.

### 528 OEVVRES MORALES

# Acteon, es Penthée, ou, le Curieux.

### X

A curiosité des hommes à rechercher auec passion les choses secrettes, peut aftre tenuë en arrest parla confideration de ces deux exemples anciens, l'vn d'Acteon, & l'autre de Penthée. A cteon ayant veu de cas fortuit la chasseresse Diane toute nuë, fut transformé en Cerf, & deschiré par ses propres chiens. Quant à Penthée, pource qu'il ola monter sur vn arbre en intention de regarder les Sacrifices de Bacchus, qui se faisoient en secret, il deuint si hors de soy-mesme, & si trasporté, qu'il luy sembloit que toutes choses fussent doubles; tellement qu'ils qu'il croyoit voir deux Soleils, & deux Thebes; l'vn le faisoit courir vers l'autre, & rebrousser chemin pour en approcher: De cette façon quelque part qu'il se tournast, il n'auoit iamais de repos:

Ainsi l'insensé Penthée

Voit les inférnales sœurs, Et les flambeaux punisseurs De leur troupe renoltée:

Il voit deux Thebes paroistre,

Et deux Soleils radieux Se descouurans à ses yeux

Luy semblent leur flame accroiftre.

La premiere de ces fables se rapporte aux secrets des Princes, & l'autre à ceux de Dieu. Car il est hors de doute que les subiets qui n'estans admis aux secrets de leurs Souuerains cherchent à les descouurir contre la volonté de leurs Maistres, se rédent à la sin odieux: Ce qui est cause que s'asseurans d'estre mal traittez, comme ils voyent qu'on cherche de toutes parts les occasions de leur nuire, ils viuent en Cerfs, c'est à dire pleins de soupçons & d'inquietudes. Aussi la plus-part du temps il arriue qu'ils sont accusez & ruinez par leurs propres domestiques, qui les declarét aux Princes, pour se mettre bien aupres d'eux: car où l'offence du Prince est maniseste, en tel cas les seruiteurs sont autant de traistres; & ainsi tels curieux sont fort subiets à sinir comme le payure Acteon.

le pauure Acteon.

Quant à la disgrace de Penthée, elle fut disserente; car les hommes qui sont si mal aduisez de ne se souvenir pas que la Nature les a fait naistre mortels, se promettent d'atteindre iusques aux mysteres divins, par les hauts degrez de la Nature & de la Philosophie, comme s'ils estoient montez sur vn arbre : Ce qui est cause que pour punition de leur trop haute curiosité, l'inconstance, & l'incertitude ne les

abandonnent iamais. La grande diffe. rence qui se treçue entre la lumiere de la Nature & celle d'enhaut, fait qu'ils ne peuvent discerner les choses, & qu'il leur semble voir deux Soleils. D'ailleurs, comme les actions de la vie & l'election de la volonté dependent de l'entendement; il s'ensuit encore, que non moins en la voloté mesme qu'en l'opinion, ils ne cessent de chanceller; comme changeans de vouloir à tout coup. & que de cette façon ils voyent deux villes de Thebes, qui nous figurent la fin & les bornes des actions; pource que Penthée auoit à Thebes sa maison, & son lieu de retraitte. Delà vient en fin que ceux-cy ne sçauent où aller, & que leur dessein n'ayant point de but, ils se treuuent comme agitez de vagues, & trauaillez en particulier des soudaines saillies de leur esprit, qui les roulent & les trauersent de toutes parts.

Llij

### 532 OEVVRES MORALES

# Orphée, ou, la Philosophie.

### XI.

A fable qu'on a publiée

d'Orphée, qui n'a iamais esté fidelement expliquée, nous figure la ressemblance de toute la Philosophie. Car la personne d'Orphée (homme merueilleux & vrayement diuin, si excellent en l'art de bien chanter, que par la douceur de son harmonie il attiroit à soy toutes choses) est capable de nous conduire à la description de la Philosophie, par vn chemin grandement facile : estant veritable que les trauaux de luy-mesme surpassent en merite les fatigues d'Hercule; tout ainsi que les effects de la sagesse gaignent le dessa ceux de la force. Or-

phéeaimoit tellement sa femme, que la mort l'ayant rauie au plus beau de son aage, la grande confiance qu'il auoit en la douceur de sa Lyre, luy sit entreprendre de s'en aller aux Enfers, esperant que par ses prieres il sléchiroit à pitiéles Ombres; comme, en effect son esperance eut le succez qu'il se promettoit. Car les ayans appaisées & addoucies par les charmes de sa voix & de sa lyre, il sit si bien qu'il luy fut permis de reprendre sa femme, & la ramener; auec condition neantmoins qu'elle marcheroit la derniere, & que luy ne regarderoitiamais derriere soy, qu'il neiouist de la lumiere diuine. Il s'en falloit fort peu qu'il ne fust hors de tout danger, quand l'impatience de son amour, & l'inquietude où il estoit, luy firent rompre sa promesse; & ainsi sa femme tumba derechef aux Enfers. Le regret qu'en eut Orphée fut si grand, qu'il ne voulut plus depuis

\$34 OEVVRES MORALES ouir parler d'aucune femme, & sererira dans les solitudes. Ce sut là que par les charmes de sa lyre, & de sa belle voix, il put si bien attirer à soy toutes sortes de bestes, que se despouillans de leur naturel sauuage, sans se laisser plus emporterà la felonnie, ny aux aiguillons de leurs furieuses brutalitez, ny au gourmand appetit de se saouller, & de courir apres la curée; elles l'enuironnoient comme en vn Theatre, & n'auoient de l'attention que pour ouyr la melodie de cettelyre, qui les appriuoisoit de ceste sorte. Disons encore que cette Musique auoit tant de pouuoir & de force, qu'elle esbranloit hors de leurs fondemens naturels les montagnes & les forests, qui se transportoient de leurs places, pour l'entourer auec vn merueilleux ordre. Il fut quelque temps à voir auec admiration l'heureux succez de ces prodiges, lors qu'il aduint finalement que

535 for-

les femmes de Thrace esprises & forcenées des furieux aiguillons du Dieu Bacchus, se mirent à faire vn bruit si horrible auec leurs cornets enrouez, qu'il ne fut plus possible d'ouyr la Musique d'Orphée. Ainsi toute cette force, qui estoit comme le lien de cet ordre venant à se rompre, la confusion s'y messa tout aussi tost: de sorte que les animaux retournans à leur naturel sauuage, se firent la guerre l'vn à l'autre comme auparauant; outre que les rochers & les forests reprirent leurs premieres places: Bref, Orphée mesme fut mis en pieces par ces forcenées, quien semerent les membres par la campagne! Helicon, fleune consacré aux Muses, s'attrista de telle sorte de cette mort, que du regret qu'il en eur, il cacha son eau dans les lieux sousterrains; puis il en fit derechef rejallir la source par vn autre endroict.

536 OEVVRES MORALES

L'intention de cette fable me semble estre telle: La Musique d'Orphée eut ces deux proprietez, d'appaiser les Enfers, & d'attirer à soy les bestes sauuages & les forests; L'vn se peut rapporter fort à propos à la Philosophie Naturelle, l'autre à la Morale & à la Ciuile. Car pour en parler veritablement, la plus excellente œuure de la Philosophie Naturelle consiste, à sçauoir rendre à vn corps sa premiere forme, apres l'auoir comme renouuellé, en le purgeant de toute matiere corruptible, & terrestre: & pareillement (ce qui semble estre le moindre degré des operations naturelles)à conseruer ce mesme corps en estat, & en retarder la dissolution & la putrefaction. Or presupposant qu'il y ait moyen de le faire, il est impossible d'en voir l'effect autrement, qu'en y procedant par la voye des temperamens que la Nature requiert, comme

par la parfaicte harmonie d'vne Lyre, & par vn concertaccomply. Que sila chose semble trop difficile de soy, la principale raison pour laquelle on n'en vient pas à bout la pluspart du temps, ne procede, comme il est vraysemblable, que d'yn soin trop curieux . & hors de luison, qui se ioinet à vn excez d'impatience. Doneques la Philosophie s'attristant auec beaucoup de raison de ne pouuoir suffire à vn tel effect, se rourne du costé des choses humaines, & par le moyen des persuasions & de la force de l'eloquence, distillant dans les courages des hommes l'amour de la vertu, de la paix, & de l'equité, elle faict que les peuples s'vnissent tous en vn corps, qu'ils reçoiuent tres-volontiers le joug des loix, & que se soubmettans à l'Empire, ils oublient entierement leurs affections indomptées en escoutant les preceptes de la discipline, ausquels ils

538 OEVVRES MORALES

rendent obyssance. De cette vnion de volontez il s'ensuit en sin qu'ils se bastissent des villes & des maisons, que les campagnes sont labourées, les iaadins cultiucz, & embellis d'arbres fruitiers qu'on y plante. Suiuant cecy, la fable n'a pas feint hors de propos que les rochers & les bois estoiét trasportez ensemble hors de leur lieu naturel, par l'harmonieuse lyre d'Orphée. Or c'estauec vn fort bon ordre, accompagné d'vne excellente inuention, que le soin des choses ciuiles suit apres le vain effort qu'on a fait de renouueller le corps humain, & de le maintenir tous-jours en vne parfaite santé; Et voila pourquoy l'ineuitable necessité de la mort, qui ne se fait que trop cognoistre par ses estects, inspire dans les courages des hommes vn ardent desir de se mettre en honneur par leurs merites, & par le moyen d'vne louable reputation. D'auantage la

fable n'adiouste pas sans sujet, qu'Orphée ayant perdu son Espouse, quitta les femmes & le mariage, pource que les plaisirs des nopces, & l'amour des enfans destournent les hommes des choses grandes, & des plus sublimes merites enuers la patrie, lors qu'ils se contentent de chercher l'immortalité dans vne longue suitte d'enfans, plustost que de l'acquerir eux-mesimes par leurs beauxfaits. Adioustons à cecy qu'encore que les œuures de la Sagesse paroissent le plus entre les choses humaines, elles ne laissent pas d'estre encloses dans leurs limites: Caril aduient souuent qu'apres que les Royaumes & les Estats ont esté bien fleurissas durat quelque temps, ils se treuuent finalemét exposez aux contraires orages des troubles, des seditions, & des guerres. C'est alors que dans ces desordres les loix deuiennent muettes d'abord, & que les hommes retournent au pre-

540 OEVVRES MORALES mier train de leurs peruerses inclinations; alors, dy-ie, l'on ne voit que degasts & ruines, tant parmy les champs que dans les Citez. Que s'il aduient que telles fureurs soient de trop longue durée, il est certain que la Philosophie mesme, & les bonnes lettres sont aussi-tost desmembrées; de maniere que s'il en reste quelque eschantillon en fort peu d'endroicts, c'est comme vne table qui se treuue apres le naufrage. En vne déplorable saison, la Barbarie est si auant introduite dans le monde, que les eaux d'Helicon cachent sous la terre leurs viues sources, iusqu'à ce qu'apres la reuolution ordinaire des choses, elles rejallissent derechef, & s'espandent parmy d'autres peuples.

# Le Ciel, ou, l'Origine.

XII.



Es Poëtes disent que le Ciel est le plus ancien de tous les Dieux,& que son fils Saturne l'ayant chastré

d'vn coup de sa faulx engendra depuis vn grand nombre d'enfans, que luymesme deuora; Mais qu'vn seul Iupiter eschappe de ce vacarme, & deuenu grand, chassa dans les Enfers son pere Saturne, & luy osta son Royaume, outre qu'il luy coupa les genitoires de la mesme faulx dont il auoit abbatu ceux du Ciel son pere, & les jetta dans la mer, d'où nasquit Venus la mere d'Amour. Iupiter estoit à peine estably en son Royaume, quand il cut deux guerres sanglantes: la premiere sur contreles Titans, en laquelle il se seruit grandement du secours du Soleil, qui seul d'entr'eux fauorisoit son party. La seconde contre les Geants, qui furent encore exterminez, & domptez par les armes de Iupiter, qui resta par ce moyen paisible possesseur de son

Royaume.

l'appelle cette fable vn vray Enigme de l'origine des choses, qui ne differe pas beaucoup de cette espece de Philosophie que Democrite retint depuis. Celuy-cy fut le seul de tous les Anciens, qui sceut le mieux esclaircir l'eternité de la matiere, mais qui neantmoins nya l'eternelle duree du monde: En quoy il approche en certaine façon de la narration de la saincte Escriture, qui met la matiere informe deuant les œuures des six iours de la creation. Cette fable nous apprend que le Ciel est ce circuit ou cette concauité qui contient en soy la

matiere; Que Saturne est cette me sme matiere, qui oste à son pere tout moyen d'engendrer, pource que la quantité de la matiere est tousiours la mesme, la Nature ne pouuant ny croistre ny diminuer en sa quantité susdite; Que les agitations & les mouuemens de la matiere ont produict premierement les conionctions des choses imparfaictes, & mal vnies; mais que la succession du tempsa donné naissance à ce bastiment, ensemble le moyen de defendre, & de conseruer sa forme. C'est pourquoy par le Royaume de Saturne nous est denotée la premiere distribution de l'Eternité, tout ainsi que luy-mesme fut dit auoir deuoré ses propres enfans, à cause des ordinaires dissolutions des choses, & de leur peu de durée. La seconde distribution de l'Eternité s'entend par le Royaume de Iupiter, qui extermina dans le Tartare ces continuelles & passageres reuolu-

144 OEVVRES MORALES tions. Le Tartare, ou l'Enfer, denote les troubles, & semble signifier l'espace qui est au milieu, à sçauoir entre la plus! ... le partie du Ciel, & les intereures parties de la terre, dans lequel espace principalement les troubles, la fragilité, la mort, ou les corruptions se trouuent. D'ailleurs, quand on dit que durant cette premiere generation des choses, aduenuë soubs le regne de Saturne, V enus n'estoit pas encore née, c'est pour monstrer que lors qu'en la generalité de la matiere, le discord gaignoit le dessus, & surpassoit l'vnion en puissance, il falloit de necessite que la reuolution ou le changement se fist pat tout, en l'edifice du monde. Telles furent donc ques les generations des choses, deuant que Saturne fust mutilé. Mais cette maniere de generation venat à cesser, il en succeda tout aussi tost vneautreà sa place, qui se sit par le moyen de Venus,

nus, lors que l'vnion des choses eut prisson accroissement, & gaignél'aduantage sur le discord; si bien que le changement ne proceda qui par les parties, Architecture vniuerselle de meurant ferme, & en son entier. Aussi Saturne fut bien chassé de son Royaume, mais non pas misà mort, pource qu'on eut opinion que le monde pouuoit recheoir en son ancienne confusion, & dans les inter-regnes. Le Poëte Lucrece prioit les Dieux que telle chose n'aduint pas de son temps, quandil disoit; Den Polishment

Que le sort en cette saison, Chasse de nous ce malencontre, : Nous l'apprenant par la raison,

Plustost que l'effect nous le monstre. Ils disent encore qu'apres que le monde se futarreste par sa propre force, cette tranquilité n'aduint pas à mesme temps, mais qu'aux Regions celestes s'ensuirent premierement des mou546 OEVVRES MORALES

uemens remarquables, qui par la force du Soleil, lequel tient le premier rang entre les corps celestes, furent si b en arrestez, que depuis le monde se conserua tousiours en estat. A quoy ilsadioustée, qu'en ce premiers commencemens, aduindrent aux parties inferieures des debordemens, des tempestes, des vents, & des tremblemens de terre vniuersels, qui ne furent pas si tost dissipez, que l'union des choses en fut plus calme, & de plus longue durée. Mais de moy, c'est mon opinion que l'on peut veritablement affirmer l'vn & l'autre de cette fable; à sçauoir qu'elle comprend en soy la Philosophie, & que la Philosophie contient la fable. Il est vray que la Foy nous apprend que ces choses ne sont proprement que les oracles du sens, qui jà de long temps ont cessé, estant veritable que la matiere ensemble & l'edifice du monde ne se doiuent rapporter qu'à Dieu seul, qui en est le souuerain Createur.

# Protée, ou, la Matiere.

### XIII.

disent les Poëtes, seruit de Bergerà Neptune, & fut appellé trois fois tres-grand,

pour la merueilleuse cognoissance qu'il auoit de l'aduenir; car il ne predisoit pas seulement le futur, mais encore le passé & le present : de maniere qu'outre sa grande intelligence en l'art de deuiner, il estoit comme Ambassadeur & interprete de plusieurs secrets, & de toute l'antiquité. Son ordinaire sejour estoit dans vne grande cauerne, où il auoit accoustume de 
conter sur le midy ses troupeaux de 
My? ij

balenes, & de s'endormir là dessus Ceux qui se vouloient seruir de luy en quelque chose, n'en pouuoient venir à bout autrement qu'en le liant estroictement par les bras: Alors comme il se voyoit en chaisné, pour se dessier plus facilement, il auoit accoustumé de prédre toutes sortes de formes esmerueillables, & de se transmuer tantost en feu, tantost en riuiere, & maintenant en beste sauuage; iusqu'à ce qu'en sin il reprenoit sa premiere forme.

Le sens de cette siction Poëtique semble tocher les secrets de la Nature, & les conditions de la Matiere. Soubs la personne de Protée est denotée cette mesme Matiere, qui est la chose la plus ancienne apres Dieu. Elle saict sa demeure en la concauité du Ciel, comme dans vne cauerne, & sert le Dieu Neptune, pource qu'il n'est point d'action ny point de distributio de la nature qui ne s'exerce principale-

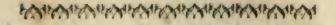
ment dans les choses liquides. Par les troupeaux de Protée sont figurées les ordinaires especes des animaux, des plantes&des metaux;où la matiere s'efpand& se coserue de telle sorte, qu'ayat vne foisacheué de former ses especes, & faict ce qui est de son deuoir, l'on diroit par apres qu'elle dort & se repose, sans faire le moindre effort de s'apprester à la procreation d'aucune autre espece: & c'est ce quinous est figure par le compte que faict Protée de sestroupezux deuant que dormir; A quoy il ne s'amuse, ny au matin, ny au soir, mais en plein midy, pource que la generatió & la corruption des choses ne se font iamais qu'en leur saison legitime, & lors que de la matiere bien preparée, & disposee comme il faut se produisét les especes des choses. Or ce temps doit tenir vn milieu entre les premiers principes des choses, & la derniere vieillesse d'elles-mesmes; tel qu'il fut

Mm uj

550 OEVVRES MORALES en la premiere creation de chaque espece, comme la sain ête Escriture nous l'apprend: Car par la vertu de cette parole de Dieu, Producat, la matiere obeit aussi-tost au commandement de son Createur, sans suiure ses circulations ordinaires; si bien que toutà coup il se mit à reduire en acte ses œuures, & fit l'espece. La fable de Protée, libre & desliéauecson bestail, estend iusques icy sa narration, & nous monstre que l'vniuerselle generalité des choses auec sa fabrique, & sa tissure ordinaire, est la face de la matiere, qui n'estant ny lice ny resserrée, se peut mettre au rang des choses appellées des Latins Materiata. Toutesfois s'il aduient qu'vn esprit qui excelle en la cognoissance. des secrets de la Nature, la trauaille & la violente en quelque façon, commesi c'estoit auec dessein de la reduireà neant (ce qui ne peut aduenir que par la toute - puissance de Dieu) c'est

ET POLITIQUES. 551 alors que se trequant reduitte à cette extremité, elle se transforme, esse change en maintes transmutations & en plusieurs ressemblances de choses, du tout admirables, iusqu'à ce qu'en fin ayant faict son tour, & paruenuë a sa periode, elle est sur le poinct de retourner en son premier estat, si la violence fatale va continuant. Alors le moyen delier estroittement la matieresera plusaise, si on l'estreint par les bras, c'est à dire par les extremitez. Pour le regard de ce que la fable adiouste de Protée, qu'il fut vn excellent Deuin, par qui furent cognus trois diuers temps, qui sont le passe, le present, & laduenir, cela se raporte encore fort bien à la matiere. Car pour auoir vne parfaitre cognoissance des proprierez, & du progres d'elle-melme, il faut de necessite comprendre ensemble le principal acte des choses, qui ont esté desia faictes, qui se font Mm (iii)

% qui se feront, bien que cette cognoissance ne s'estende point à chaque partie en son particulier.



Memnon, ou, l' Auorton.

### XIIII,

Memnon fils de l'Aurore, signalé par ses beaux faicts d'armes, & par la

grande estime que tout le monde saisoit de luy, s'en alla courageusement à la guerre de Troye, où plein d'vne fougue de ieunesse, & d'vne ardeur trop precipitée de s'acquerir de l'honneur en combattant, il osa bien dessier Achille le plus valeureux des Grecs, de la main duquel il mourut. Comme on faisoit ses funerailles, l'on tient que Iupiter touché de compassion de la mort de ce ieune Guerrier, sit paroistre à son honneur certains oiseaux qui lamenterent cette perte par leurs chants sunebres & tristes. L'on dit encore que la statuë de Memnon frappée des rayons du Soleil leuant, auoit cette proprieté de faire oûyrie ne sçay quelle voix lamentable.

Cette fable se peut entendre de plusieurs ieunes hommes de qui l'on se propose de grandes choses, qui s'auortent tout à coup, & lors qu'on y pense le moins, par des accideus mortels & tragiques. Ceux-cy comme enfans de l'Aurore, enflez par la beauté des choses exterieures & vaines, osent par dessus leurs forces, & desfient des Heros au combat; de sorte que la partie n'estant pas égale, ils y laissent la vie, bien que par vn exces de courage. Cependant, il n'est celuy

554 OEVVRES MORALES que le regret de leur mort ne touche bien auant dans le cœur ; pource que de toutes les disgraces des mortels, il n'en est point de plus deplorable, ny de plus sensible à la compassion, que celle qui nous faict voir la sleur de la vertu couppée deuant qu'estre esclose. Car ce premier aage n'ayant pas esté de si longue dutée, qu'il ait peu engendrer del'enuie, ou de la haine, & ainsi apporter de l'allegement au dueil de la mort, oudu moins moderer la compassion; de là vient que les gemissemens & les plaintes comparées à des oyseaux funestes, ne volent pas seulement autour du tombeau de ces ieunes courages, mais que le regret qui s'en ensuit n'est pas si tost esfacé; Ce qui aduient principalement en certaines occasions, comme en la naissance des nouveaux troubles,

& en celle des choses grandes; par où

comme par les rayons du Soleil leuant cette perte se renouuelle auec vne deplorable memoire.

Titon, oul' Assouissement.

### XV.

E treuue excellente la fable de Titon, qui dit que l'Aurore en estant amoureuse, & desirant d'en auoir

vne perpetuelle iouyssance, demanda cette grace à supiter, que ce sien Amant sust inuincible aux traicts de la mort. Mais l'imprudence de son sexe luy sit oublier d'adiouster à sarequeste, que luy mesme eust à viure à iamais exempt des langueurs du dernier aage. Ainsi le mesme destin qui affranchit Titon des loix de la mort, n'empescha pas qu'vne

ennuyeuse & miserable vieillesse ne le surprit : Comme en essect il ne peut arriuer autrement qu'vn homme destinéàne mourir pas, ne ressente en sin les foiblesses de cet aage, qui s'appesantit de jour en jour. Aussi cela sut cause que supiter esmeu de la fortune de ce miserable, le conuer-

tit en Cigale.

& vne veritable description de la Volupte, qui semble si delicieuse en son Aurore, que les hommes voudroient volontiers qu'elle fust inseparable d'auec eux. Cependant ils ne se soucient pas qu'ils peuueut, en y pensant le moins, estre surpris d'vn certain dégoust d'elle-mesme, comme d'vne triste vieillesse. De là vient en sin que l'homme priué de tout plaisir par l'vsage du sentiment, & n'ayant rien de vit en soy que le desir & l'assection, ne saict seulement que criailET POLITIQUES. 557

ler, comme la Cigale, ne prenant plaifir qu'à raconter le bon temps qu'il s'est donné durant sa ieunesse. Celase remarque assez souvent aux champions de Venus & de Mars, dont les vns ont toussours à la bouche des cotes d'Amour, & les autres des stratagemes de guerre, dont ils entretiennent les escoutans: pareils aux Cigales, la vigueur desquelles se resout toute en bruit & en voix.

### 558 OEVVRES MORALES

## 

# L' Amoureux de Iunon, ou, la Vergongne.

#### XVI.

Iupirer voulant auoir iouyssance de ses amours, prit plusieurs & diuerses formes, comme de Taureau, d'Aigle, de Cigne, de pluye d'or, & ainsi des autres; mais que lors qu'il voulut desbaucher lunon, il se reuestit d'une forme tout à faict abiecte & ridicule, à sçauoir de celle d'un miserable Coucu, tout baigné de pluye, tremblottant, & demy mort.

Cecte fable est inuentée fort iudicieusement, & tirée des façons de faire qui sont ordinaires à plusieurs. Le ET POLITIQUES. 159

sens en est tel, Que les hommes ne doiuent iamais auoir si bonne opinion d'eux-mesmes, de s'imaginer que la monstre de leurs vertus les puissemettre en honneur, & aux bonnes graces de tous. Cartelle chose ne reussit que selon le naturel & l'humeur de ceux qu'ils courtisent. Que s'il se rencontre que ces gens là n'ayent rien de recommandable, & quiles essene par dessus le commun; mais tout au contraire qu'ils soient d'vn naturel altier & maling (ce qui nous est representé soubs la figure de Junon) que les Protendans sçachent qu'en tel cas il faut que iouant vn autre personnage, ils se despouillent de tout ce qui a le moindre eschentillon d'honneur & d'honnesteré. S'ils font autrement, qu'ils s'afseurenç que leur prudéce ne leur seruira pas beaucoup. le dis bien dauantage, c'elt qu'eltans à la suitre de telles personnes, il ne leur suffira pas de le

raualler à quelque action seruile, s'ils ne se transforment entierement & s'ancantissent dans la bassesse.

Cupidon, ou l'Atome.

## XVII.

Es choses que les Poëtes racontent de l'Amour, ou de Cupidon, ne peuuent pas estre toutes appro-

prices à vne certaine personne. Et toutes fois si elles sont différentes, c'est de telle sorte, que bien qu'on rejette la confusion des personnes, l'on ne laisse pas d'en retenir la ressemblance. Ils disent qu'amour est le plus ancien de tous les Dieux, & par consequent de toute autre chose, horsinis le Chaos, auec lequel ils le sont contemporain, quoy que les anciens ne l'ayent iamais honoré

noré de tiltres divins, ou du nom de Dieu, L'on neluy donneny pereny merc, si ce n'est que quelques-vns le font enfant de la Nuict. Mais ce fut luy-mesme qui du Chaos engendra les Dieux, & toutes les autres choses du monde. Les proprietez qu'on luy attribue sont quatre, à sçauoir d'estre tousiours Enfant, Aueugle, Nud, & Archer. Ils mettent encore vy autre Amour, qui est fils de Venus, & le plus ieune de tous les Dieux. A celay-la se donnent pareillement les proprietez du plus ancien A mour cy-deuant alleguez, qui luy some couenables en quelque façon.

La fable penetre entierement dans la premiere naissance de la Nature. Cet Amour semble estre l'appeut, ou l'eguillon de la premiere matiere, ou bien pour mieux s'expliquer, le mou-uement naturel de l'Atome. Car luy-mesme est cette sorce ancienne & vni-

182 OEVVRET MORALES que, qui forme tout de la matiere. Elle n'any pereny mere, comme ne dependant d'aucune cause (or la cause est pere de l'effect) mais bien de cette seule force. L'onne peut donner aucune cause de la Nature, si nous en exceptos Dieu, quisest auant; toute chose: & ainsi il n'est ny cause efficiente ny autre, qui soit plus cogmie à la Nature; sellement qu'elle n'est ny genre ny forme. Quoy qu'il en soit, elle est positiue, & ne peut estre expliquée. Et quand bien il y auroit moyen de sça= uoir son progrezilon n'y pourroit iamais paruenir par la caule: cette force estant apres Dieula cause des eauses,& elle-mefine sans cause: Or d'autant que les hommes fondhors d'esperance de pouvoir comprendre vn si haut le? orot, quelque recherche qu'ils en facet, c'est aucc beaucoup de raison qu'on feunt que cecyrest un voile obscur de la nuict. Cela fait direau fainct Philo-

sophe, Que Dieu a fait toutes choses belles en leur saison, og qu'il a laissé le monde aux disputes des humains, mais de telle sorte, qu'ils ne pourront iamais treuuer les œuures qu'il a produites depuis le commencement iusques à la fin. Et de verité la loy de Nature reduite en sommaire, ou, si vous voulez, la vertu de ce Cupidon imprimée par la main de Dieu lur les eschantillons des choses pour les conjoindre ( de la repetition & multiplication, desquelles se forme toute diversité) peut bien toucher legerement les pensées des hommes, & non pas s'y soubmettre. La science des Grecs à descouurir les principes des choses materielles paroist plus subtile & plus exacte que toute autre Phisophie. Mais quand il est question de mettre en euidence les principes des mouuemés, c'est ators qu'on la trouue fort lasche & rampate. Cela se remarque en particulier au sujet dornous discouros à presétou elle Nn ij

564 OEVVRES MORALES ne voit gueres clair, & en parle encore auec moins de perfection. Car l'opinion des Peripateticiens traictans de l'aiguilló de la matiere par la priuatió, n'a rien que de vaines paroles, & publieseulement la chose, au lieu de la faire voir par demonstration. Ceux qui rapportent cecy à Dieu, ne parlent pas mal, mais y montent en sautant, plustost que par eschellons. Car il ne faut pas douter qu'il n'y ait vne seule loy establie par la bouche de Dieu, & qui agist auec la Nature. C'est d'ellemesme dont nous auons parlé cy-deuant, & qui est contenuë en ces paroles, Les œuures que Dieu a faictes depuisle commencement iusques à la fin. Democrite considerant cette Philosophie de plus haut que les autres, apres auoir faict son Atome de telle grandeur qu'il se figure, ne luy attribuë qu'vn seul Cupidon, ny qu'vn mouuement, y en adjouitant vnautre par forme de ET POLITIQUES. 165

comparaison. Car il est d'opinion que toutes choses courent proprement vers le centre du monde, & que ce qui contient en soy plus de matiere, s'en allant au mesme centre auec plus de viltesse, frappe ce qui en a le moins, & le chasse en haut vers son contraire. Mais cette pensée me semble encore trop resserrée, & recherchée auec moins de preuoyance qu'il n'en faudroit, veu qu'il est impossible que la circulation des choses celestes, ou leur estenduë & leur restressissement puissent s'accommoder à ce principe. Quantà l'opinion d'Epicure touchant l'accidentaire agitation des Atomes, elle abboutità des bagatelles, & à vnc pure ignorance des chosessee qui nous est figuré par ce Cupidon enueloppé des tenebres de la Nuiet. Considerons maintenat les quatre proprietez qu'on luy donne: C'est fort à propos qu'on le feint tousiours enfant, pource que

Nn iij

966 OEVVRES MORALES les choses composées sont d'ordinaire plus grandes & plus subiettes à l'aage; mais pour le regard de leurs premieres semences, ou de leurs Athomes, ils ne sortent iamais d'enfance. A cecy se rapporte fort bien, que l'Amour est nud, pour monstrer qu'il n'est rien de composé, qui ne soit comme couvert d'vn masque, & desguisé, si on le considere de prés. Aussi pour en parler proprement, ces premiers eschantillons des choses sont tous nuds & descouuerts. De l'aueuglement de Cupidon, l'on en tire vne allegorie fort iudicieuse, à sçauoir que ce Cupidon quelque puissant qu'il soit, n'est pas beaucoup preuoyant, puis qu'il marche à tastons comme les aueugles. Cecy nous doit faire admirer d'autant plus la Sagesse diuine, que des choses qui ont le moins de prouidence, & qui font commeaueugles, il en tire cet or-

dre & cette beauté par vne certaine

loy fatale. I a derniere propriete de Cupidon est d'estre archer, c'està dire, que cette Vertuest telle, qu'elle opere de loing, come la flesche décochee de la main d'vn puissant archer. Car presupposant l'Atome & le Vuide, il s'eusuit de necessité que la vertu de l'Atome opere de loing. Si cela n'estoit, aucun mouuement ne s'en pourroit ensuiure, à cause de l'opposition de l'Atome; au contraire, toutes choses demeureroient assoupies & immobiles. Touchant le dernier Cupidon, c'est auec beaucoup de raison qu'il est tenu pour le plus ieune de tous les Dieux, n'ayant peu se mettre en vigueur qu'apres que toutes les especes furent ordonnees. Or bien qu'en cette description, l'Allegorie semble faire loug, & se transporter à ce qui touche les coustumes, ellene laisse pas pour cela d'auoir ie ne sçay quelle conformité auec l'ancien

Nn iiij

368 OEVVRES MORALES

Amour: Caràle prendre en general Venus esueille & prouocque l'asse-& ion de procréer, que son sils Cupidon applique à l'Indiuidu. La disposition generale vient donc de Venus, & la plus exacte simpathie, de Cupidon. Ainsi celle-là depend des plus proches occasions, & celle-cy naist des principes les plus hauts, & qui ont vne certaine fatalité, comme de cetancien Cupidon, duquel toute simpathie deriue.

# 

Diomede, ou, le zele.

#### XVIII.

Es fignalez faicts d'armes de Diomede rédoient sa gloire Heurissante de toutes parts, quand la Deesse Pallas, qui l'aimoit grandement, & qui le recognoissoit vn peu trop prompt, luy dit vn iour qu'il frappast hardiment sur Venus, s'il la rencotroit dans la meslée. Il aduint donc peu apres que Diomede ne manqua point de mettre en execution le commandement de la Décsse, & de blesser Venus au bras droict; Acte qui luy reussit sans chastiment durant quelque téps. Ainsi apres s'estre bien mis en honneur par ses illustres prouesses, il s'en rerourna en son

570 OEVVRES MORALES pays, où apres auoir espreuué plusieurs fascheuses disgraces, il fut contraint finalement de s'enfuir en Italie à la mercy d'vn peuple estranger. A son arriuée la bonne fortune le fauorisant plus qu'auparauant, luy donna pour hoste le Roy Daunus, quil'honora de plusieurs dons, outre que des statues luy furent dressées en diuers lieux du pays. Mais il aduint depuis, que ce mesme peuple vers lequel Diomede s'estoit retité, se sentant affligé de plusieurs grands sleaux, le Roy Daunus s'aduisa que la cause en procedoit de ce qu'il auoit donné entrée en son pays à un homme impie, mal. voulu des Dieux, & qui auoit bien eu l'asseurance d'assaillir à force d'armes vne Deesse, qu'on ne pouvoit toucher seulement, sans commettre vne grandeimpieté. Pour donc deliurer son pays, pollué des meschancerez de son hoste, sçachant qu'il valoit mieux

571

violer le droict d'hospitalité, que le respect qui se doit à la Religion, il sit trancher la teste à Diomede; & voulua en outre que ses statuës fussent desmolies, afin qu'à l'aduenir il n'en restast aucune momoire. Il y auoit si peu d'asseurance à souspirer pour vn si estrange accident, que ses compagnons mesmes s'abandonnans aux gemissemens & aux larmes, à cause de la mort de leur Chef, furent changezen certains oyseaux de l'espece des Cygnes, qui chantent ie ne sçay quoy de lugubre & de doux quand leur dernie. re heure est venuë.

Le subjet de cette siction n'est pas commun. Car toutes les autres sables ne disent point qu'aucun Heros, reserué un seul Diomede, aytiamais esté si hardy d'attaquer une Divinité les armes à la main. Cette sable nous semble dépeindre l'image & la fortune d'un homme, qui de propos deli-

572 OEVVRES MORALES berén'a point d'autre but en ses actios, que de vouloir par la seule force poursuiure & exterminer quelque sorte de culte diuin ou de Relion, quoy que vaine & legere. Or bien que les sanglant vacarmes entrepris pour la Religion fussent incogus aux Payens estant veritable que les Dieux des Gentils. n'estoient nullement ialoux de leur culte, qui est le propreattribut du vray Dieu) il semble neantmoins qu'en ces premiers siecles la sagesse estoit si grande & si ample, que par le moyen des meditations & des simulachres, ils comprenoient ce qu'ils ne pouuoient sçauoir par experience. le dy donc que ceux qui par des effects de sang & de feu, ou bien par l'aigreur des supplices, taschent d'arracher, & d'abolir quelque Secte ou quelque Religion, bien que vaine, galtée, corrompue & infame (de quoy Venus est vn hierogliphe) & qui se peinent à la corriger & la convaincre par les armes, plustost que par la force de la raison, de la doctrine, & de la sain cteté de vie, ou par le poids des exemples & de l'authorité; sont possible incitez à cela par la Déesse Pallas, c'està dire par vne certaine prudence violente, & par vn iugemet trop seuere: L'efficace, ou la vigueur de ces choses les fait entrer si auant dans la consideration de ces tromperies, & des abus qui s'ensuiuent de telles fautes, qu'esmeuz ensemble d'vn bon zele, & d'vne haine conceuë contre les faussetez, ils s'acquierent fortuitemét & pour quelque temps vne grande gloire. De là vient que le menu peu. ple, à qui les choses moderées ne peuuent estre agreables, estimant tous les autres ftoids & timides, hormis ceuxcy, publie leur merites par tout, & les loue comme insignes defenceurs de la Religion & dela Verité. Et toutesfois cette espece de bonheur & de

574 OEVVRES MORALES gloire paruiét rarement au bout de sa course: D'où ils'ensuit que si par la mortelle n'esuite bien-tost la reuolurio des choses, comme toute autre violence, sa prosperité se perd sur la fin. Mais s'il aduient aussi que les affaires changent de face, ou que la Secteraualée & persecutée, vienne à se releuer, & à prendre de nouvelles forces, c'est alors que les hommes voyent leur zele indiscrettemet & condamné, leur imprudence abbatuë, leur nom rendu odieux,& tous les honneurs qui leur estoient auparauant deferez changez en autant d'opprobres & d'infamies. L'accident tragique de Diomede, tué par son hoste melme, nous appréd que les troubles suscitez pour la Religion, allument entre les plus proches parens vne infinité de trahisons & d'embusches. Les defenses faites de pleurer sa mort, sur peine de punition, seruent à moustrer que les hommes ont vne in-

575

clination naturelle à la pitié, quelques grandes que puissent estre les fautes commises; Que ceux qui sont ennemis de meschancetez, ne laissent pas de tesmoigner des effects de compassion, touchez des miseres de personnes qui les ont comises; & qu'ainsi il faut bien qu'vn mal ayt atteint son extremité, quand on ne donne point de lieu à la pitié, comme il aduient ordinairemét en la cause de la Religion & de l'impieté, ou si les hommes font le moindre semblant d'auoir de la compassion pour autruy, ils sont remarquez aussitost, & tenus pour suspects. Au contraire les gemissemens & les pleurs des compagnons de Diomede, c'est à dire de ceux d'vne Secte & d'vne mesme opinion, ont accoustume de reussir aussi harmonieux & subtils, que les chants des Cygnes ou des oyseaux en la forme desquels ils furent changez. Cette partie de l'Allegorie est encore fort

remarquable, en ce que ceux qu'on fait mourir pour le subject de la vraye Religion, ont accoustumé comme de beaux Cygnes de slechir les courages par de merueilleuses façons, & de viure long temps dans la memoire des hommes, sans qu'ils en puissent estre effacez.

Dedale, ou, le Mechanique.

## XIX.

Es Anciens, foubs la perfonne de Dedale, homme grandement ingenieux, mais tout à fait excerable,

nous ont voulu esbaucher la pratique & l'industrie mechanique, ensemble les artifices illicites, & employez à quelque vsage mauuais de soy. Dedale estoit banny loing de son pays, pour auoir

auoir mis à mort vn sien compagnon emulateur de son Art; & toutesfois dans cet exil il ne laissoit pas d'estre le bien venu chez les Princes, & recher ché par les habitans des villes où il se treuuoit. Aussi, pour en dire le vray, il auoit faict plusieurs beaux ouurages, tant à l'honneur des Dieux, que pour l'embellissemet des Citez, & des places publiques, qui neantmoins ne le mirent pas tant en estime que ses artifices illicites. Ce fut luy qui donna l'inuention à l'assphaë d'assouuir la brutale ardeur de s'accoupler auec vn taureau; tellement que de la meschante industrie de cettuv-cy, & de son pernicieux esprit s'ensuiuit l'infame & mal'heureuse paissance du Minoraure, monstre à qui la ieune Noblesse seruoit de pasture & deproye. Luy mesme adioustant mal sur mal, pour plus grande asseurance de ce monstre, inuenta le Labirinthe, qui fut ap178 OEVVRES MORALES pellée, Dedale, du nom de son Autheur, ouurage autant signalé par son artifice, qu'il estoit pernicieux pour sa fin, & pour son vlage. Or pour se rendre ensemble fameux, & en l'inuention qu'il donnoit de faire du mal, & sçauant aux moyens d'y apporter du remede, il fut encore inuenteur luy mesme de l'ingenieux moyen de se tirerauec vn fil des sinueux destours de celabyrinthe. La fableadiouste que Minos estoit si grand ennemy de Dedale, qu'il le poursuiuoit en tout temps auec vn soin accompagné d'vne estrange seuerité; mais que Dedale trouvoit tousiours l'invention de s'eschapper de ses embusches. Bref, ce fut luy qui apprit l'art de voler à son fils Icare; qui par vn defaut d'experience ioinct à vn excez de vanité le laissa choir dans l'eau, où il se noya.

Il semble que l'intelligence de cette fable soit telle. Par sa premiere en-

trée nous est descouuerte l'enuie, qui se treuue ordinairement entre les plus excellents ouuriers, sur qui l'emulation a tant de force & d'empire, quelle semble ne mourir iamais parmy eux. A cela succede la consideration de la peine, de laquelle Dedale fut chastie, lors que sans preuoyance & contre les maximes d'estat, on se contenta de l'enuoyer en exil. En quoy certes lon n'eut pas sculement l'esprit de s'aduiser qu'en quelque part que les bons Ouuriers se treuvent, ils sont tousiours les bien - venus parmy tous les peuples; si bien que l'exil ne peut seruir de supplice à celuy qui excelle en son Art. Il est fort difficile que les autres conditions & les d'Herentes manieres de viure fleurissent hors de leur pays; mais quant à celle d'vn bon Ouurier, le plus grand accroussement qu'elle prenne est entre les Estragers: Car en ce qui touche la Mechanique,

Oo ij

980 OEVVRES MORALES c'est une coustume enracinée dans les esprits des hommes de priser plus les ouuriers qui viennent de loin, que ceux de leur propre pais. Venons maintenant au grand profit qui s'ensuit de l'vsage des Arts mechaniques, qui nous est declaré par la suitte de cette fable. Il est hors de doute que la vie humaine est grandement redeuableàces Arts, puis que d'eux-mesmes comme d'vn riche thresor ont estétirées beaucoup de choses vtiles à l'ornement de la Religion, à la magnificence des villes, & à tout ce qui appartient au culte de la vie des hommes. Et toutesfois de cette mesme source rejaillissent les instrumens de la paillardise, & de la mort mesme. Carlaissans à part le mestier des porteurs de poulets, nous sçauons assez que l'inuention des poisons, ensemble les machines de guerre, & semblables pestes, dont l'ysage ne doit s'attribuer qu'à

la Mechanique, surpassent en cruauté le fabuleux Minotaure, au grand preiudice de tous les hommes. Ie treuue excellente l'allegorie du Labirinthe; fous laquelle nous est esbauchée l'vniuerselle nature de la Mechanique. Les choses les plus ingenicuses & les plus accomplies, peuuer estre estimées autant delabirinthes, tant pour leurs diuers destours, que pour la ressembláce qui paroist entr'elles: tellement que s'il est question de les discerner&de les regir, il faut que ce soit auec le seul fil de l'experience, plustost que par la force du jugement. A quoy ne se rapporte pas mal, que le mesme Ouurier qui fut inuenteur des obliques destours de celabirinthe, treuna le moyen do s'en tirer auec vn fil, pource que l'vfage des Arts Mechaniques est comme ambigu, attendu qu'ils sont aussi tost nuisibles que profitables, & que leur force séble le resoudre d'elle-mesme.

182 OEVVRES MORALES D'ailleurs les artifices illicites sont la plus part du temps poursujuis par le Roy Minos, c'est à dire par les loix, quiles condamnent, & qui en defendent l'vsage au peuple. Ce qui n'empesche pas que pour estre ainsi defendus, ils n'ayent leur rendez-vous, & leur retraicte par tout. Tacite le remarque fort bien, lors qu'en vne chose assez conforme à celle-cy, parlant des Mathematiciens, & des faiseurs d'oroscopes; C'est une maniere d'hommes, dit-il, ausquels on enioindra bien de. vuider nostre ville, & qui neantmoins y seront tousiours reienus. Or nous voyons d'ordinaire que les Arts illicites & curieux, de quelque condition qu'ils puissent estre, se raualent de leur repurations auec le temps, s'ils treuuent le moindre obstacle à l'effect de ce qu'ils promettent, & que pareils à Icare ils tombent en bas, à cause de la trop grande monstre quils font d'euxmesmes. Et de vray ils sont plustost conuaincus par leur propre crainte, que tenus en arrest par la puissance des Loix.

Ericton, ou, l'Imposture.

### XX.

Vulcan Embrazé de l'awour de Minerue, la voulut forcer vn iour, & qu'en
cette lutte amoureuse de sa semence
respandue sur la terre nasquit le monstre Erictó, qui en ses parties d'enhaut
estoit grandement bien proportionné, mais si disforme en celles d'embas,
que ses slancs & les jambes alloient
tousiours en restressissant, comme le
corps d'yne anguille. Ils disent là dessus que luy mesme ne sçachant que
Oo iiij

trop cette sienne deformité, fut le premier inuenteur de l'vsage du coche; asin que par ce moyen il peust ensemble faire monstre de la plus belle partie de son corps, & cacher la plus laide.

Cette fable, autant admirable que prodigicuse, nous apprend que l'Art, (qui pour le grand vsage du feu nous est represente par Vulcan) ne paruient que bien rarement à la fin destinée, de quelque façon que l'on puisse trauailler & violenter les corps, pour surmonter la Nature, qui pour l'extreme soing de ses œuures nous est ombragéesous la personne de la Deesse Minerue. Il est vray neantmoins que de ces efforts, comme d'vne lutte, se forment des generations imparfaictes, & certains ouurages defectueux, qui paroissent beaux à la veue, mais dont l'vsage est chancelant & debile: Cependat les Imposteurs ne laissent pas d'en faire parade, & de les mener comme

ET POLITIQUES. 185

entriomphe auec vn grand & abusif appareil. Cela se remarque d'ordinaire, tant aux effects de la Chymie, que dans les subtilitez ingenieuses. Car les hommes, s'obstinans par coustume en leurs opnions, & en leurs premiers desseins, luttent plustost auecla Nature, qu'ils ne recherchent ses embrassements par les voyes de l'obeisfance, & du culterequis.

- Inguit | part -- - --

# 586 OEVVRES MORALES

# Deucalion, ou, la Renouation.

#### XXI.

3 A Fable di Qu'apres que le Deluge vniuersel eut emporté tous les habitans de la terre, Deucalion & Pirra demeurez seuls, & ardamment desireux de renouueller la race des hómes, apprirent de la bouche de l'Oracle, que toutes choses leur reussiroient selon leur desir, si prenat les os de leur mere, ils les iettoient derriere eux. D'abord cet Oracle les affligea grandemét, & les mit comme au desespoir de ne venir iamais à bout de leur intention. Car la terre estant tout à faict bouleuersée par le Deluge, ils ne pouuoient esperer de recognoistre la tumbe où reposoient les os de leur meres

Mais ils sceurent en fin que la Terre estoit la commune mere de tous, & que par ses ossemens il falloit enten-

dre les pierres.

Cette fable nous semble descouurit vn secret de la Nature, & corriger vne erreur qui n'est que trop familiere aux esprits des hommes : car l'ignorence les porte ordinairement à croire que les choses se renouuellét par le moyen de leur putrefaction, come le Phenix croist de sa propre cendre. Mais de moy iene pensepas que cela se puisse aucunement, veu que telles matieres sont desia paruenues au bout de leur course, & renduës entierement incapables de seruir de principes aux mesmes choses. C'est pourquoy le meilleur est de retourner en arriere aux principes qui sont les plus communs.

# Nemesis, ou, la Vengeance, ou, la Vicissuude.

# XXII.

fut vne Déesse reuerée d'vn chacun, & redoutable à ceux qui estoient le plus en fortune. Les Poëtes la font sille de l'Ocean & de la Nuict, & nous la peignent ainsi. Elle auoit des aisses au dos, sur la teste vne couronne, en sa main droicte, vn iauelot de hestre, & en la gauche vn vase das lequel estoiét enclos certains Ethiopiens: bref elle estoit montee sur vn cetf, animal d'isnelle vistesse à la course.

Le suject de cette feinte semble estre tel. Par le nom de Nemesis, la Vengeance est signissée assez clairement. Car la principale charge de cette Déesse, comme de quelque Tribun du peuple, estoit de se glisser dans la constante & perpetuelle felicité des plus fortunez; d'y apporter de l'empeschement, de tenir en arrest les insolences & les prosperitez aussi, quelques innocentes & moderées qu'elles fussent, comme n'estant permis d'admettre au baquet des Dieux aucun de la race des hommes, si ce n'estoit pour luy faire vn affront. Aussi à n'en point métir, ienelis iamais ce chapitre de C. Pline, où il raconte les disgraces & les miseres d'auguste Cesar ( bien que pour moy ie le tienne pour vn Prince grandement heureux, qui auoit de la Nature vne certaine industrie de sçauoir gouuerner la fortune & de la posseder entierement, si bien qu'il fut impossible de remarquer iamais en son esprit la moindre apparence d'orgueil, d'inconstance, de lascheré, de

990 OEVVRES MORALES confusion, & de bassesse de courage, veu qu'il se monstroit quelquesfois resolu de mourir volontairemét, qu'à mesme temps ie ne me figure, qu'il falloit que cette Deesse fust bien puissante de tirer vne telle Victime sur son Autel. Elle estoit fille de l'Ocean & de la Nuict, c'est à dire de la reuolution des choses, & du jugement diuin obscur, & secret. Telle reuolution, ou plustost certe vicissitude nous est fort proprement denotée par l'Ocean, à cause de son perpetuel flux & reflux; & quantala Nuict, elle est vn symbole de la prouidence diuine. Les Payens mesme ont sceu fort bien remarquer cette Nemesis nocturne; pour monstrer que le jugement des hommes est fort different de celuy de Dieu.

Riphée y tomba mort ) accident lamen-

tables,

Bienqu'il fust des Troyens en Chef tresequitable, Le plus aymé des Dieux, & le plus iuste ausi:

Mais quoy? les Immortels le voulurent

ainsi.

Nemesis est descritte auec des aisles, à cause des soudaines reuolutions des accidens humains, qui aduiennent lors qu'on y pense le moins : Aussi le souvenir que nous auons des affaires du passé nous faict voir qu'il est presque tousiours aduenu que les grands hommes, & les plus adus sez ont treuue leur perte dans les dangers qu'ils ont mesprisez. Ainsi M. Ciceron ayant eu aduis de la part de Decius Brutus, de la mauuaise volonte qu'Octauius Cesar auoit pour luy, & de son courage vlceré, ne luy sit point d'autre response que celle-cy, Vrayement, mon cher Brutus, ie vous ayme d'autant plas que mon deuoir m'y oblige, ayant pris la peine de me donner aduis de toutes ces bagaselles, qui nemerités pas qu'on enparle.

992 OEVVRES MORALES Par l'enseigne de Souueraineté que Nemesis a lur la reste, est signifié l'enuieux & le maling naturel du Commun; qui a cette coustume de se resjouir, & de couroner Nemesis, quand il void tombet du haut de la rouëles plus aduancez en fortune. Elle porte en sa main droicte une lance ou un jauelot, pour en trauerser ceux que bon luy semble. Quant aux autres, qu'elle ne veut point tout à faict abbatre sous le ioug des miseres & des disgraces, elle leur met deuant les yeux la bouteille ou la fiolle, qu'elle soustient de sa main gauche, où se descouure vn spe-Ctacle & malencontreux & liydeux à voir: Carles grands du monde, ou ceux qui sont cileuez au plus haut comble des felicitez de la terre, se representent sans cesse la mort, les maladies, les disgraces, les trahisons, qui leur sont tramées par les artifices des leurs; brefles embusches des ennemis,

les

ET POLITIQUES. 593

les reuolutions des affaires, & autres tels accidens, qui semblent autant de Mores dans cette fiole, qui est effroyable à la veuë des regardas. Virgile descriuant le faict d'armes de Cieopatre en la lournée Actiacque, adiouste a sec beaucoup d'eloquence & de grace.

La Royne auec son luch semond de tou-

tes parts

Les ardans escadrons qui suiuent le Dieu Mars;

Et ne voit pas encor' la picqueure mortelle

De deux cruels serpens s'enuenimer contre elle.

Et de vray, elle ne tarda guerea voir les bataillons tous entiers de ces Ethyopiens, se representer à ses yeux, quelque part qu'elle se tournast. En vn mot, ce n'est passans raison que la fable adiouste sur la siu, que Nemessest assir lu rent vn cerf. Car bien que cet animal soit plein de viuaette, il peut

arriuer neantmoins que l'hommerany par la mort en la fleur de son aage, preuienne, & esuite les coups de Nemesis; comme au contraire il faut necessairement qu'il suy soit sujet, s'il deuient puissant, & auancé à vne grande fortune.

Achelous, ou, le Duel.

qu'Hercule & Achelous ayans querelle ensemble pour les nopces de Dejanire, en vindrent finalement aux mains. Là dessus, ils adioustent qu'Achelous ayant sous diuerses formes, &

sclon le pouuoir qu'il en auoit, assailly Hercule, prit finalement celle d'vn fort taureau: Dequoy s'aduisant HerET POLITIQUES.

cule, & retenant toussours la figure humaine, il se rua de toute sa force sur cet animal, auquel il rompit l'vne de ses cornes, ce qui affligea de telle sorte Achelous, que pour la recouurer il sit vn present à Hercule de la corne qu'on appelle d'Almathée, ou d'Abondance.

Cette fable appartient proprement aux entreprises militaires. Car les preparatifs de la guerre faits par la partie qui defend, & qui nous est representée par le seuue Achelous, sont disserents & de plusieurs sortes. Quant à l'assaillant, ses forces sont composées d'vnearméenauale. Mais pour le regard de celuy qui attend l'ennemy sur ses propres terres, l'on ne sçauroit croire combien il a de choses à faire. Il luy faut tatost fortifier les places, ou les desmateler, tantost leuer des gens, & les appeller des champs aux villes, ou les mettre en garnison dans les

Pp ij

596 OEVVRES MORALES principales forteresses: & maintenant faire des ponts tous nouueaux, & abbatre les vieux, tenir l'armée preste, la pouruoir de viures, & les partager enrre les soldats: Bref, il ne manque iamais d'occupation ny sur les riuieres, ny das les ports, ny aux creux des montaignes, ny parmy les forests, ou ailleurs. De maniere qu'au iour du combat il change de face, en prend vne autre toute nouuelle, & en fait espreuue. Ainsi, quand il a bien disposé toutes choses, & mis en estat ses preparatifs, c'est alors qu'il nons represente au vifla forme & les beuglemens d'vn taureau qui entre au combat. Or comme l'assaillant ne cherche qu'à donner la bataille, l'apprehension qu'il a de manquer de viures dans les terres de l'ennemy luy fait haster son entreprise. Que si la bonne fortune veut qu'il

gaign ela victoire par ses prouesses, & qu'ain si il rompe par maniere de dire

vne corne à son ennemy, il obtint alors que luy-mesme affoibly de reputation, & tout tremblotant mette son salut en la fuitte, & se retranche en d'autres lieux fortissez, & plus asseurez, asin de s'y pouruoir de nouuelles forces. Par ce moyen, outre que la ville demeure en la puissance du Vainqueur, le butin en est aux soldats; ce qu'on peut tenir pour vne espece de corne d'Amalthée.

And a property of the state of

E. The self-the delicated and

Pp iii alla

# to all and the all Bacchus, ou, la Conuoitise.

## XXIIII.

Ovs lisons que Semele amoureuse de lupiter, l'obligea d'vn inuiolable serment, à luy promettre de ne l'esconduire d'aucune chose qu'elle luy peust demander, si bien qu'ayant requis le pere des Dieux de s'accoupler auec elle, de mesme qu'auec Iunon, son indiscrette demande fut cause qu'elle mourut dans les flammes. Apres sa mort, l'enfant qu'elle auoit conçeu dans son ventre, en fut tiré dehors, & mis par Iupiter en son propre flanc, iusques à ce que le terme destiné à l'accouchément arriua. Cependant, ce Roy des Dieux ne pouuoit marcher, & sembloit estre boiteux, pour la

grande incommodité que luy causoit cet enfant, qui pour ce sujet fut appellé Baccgus, ou Denis, à cause de la peine qu'il luy donna, durant qu'il fut dans sa cuisse. Mais apres qu'il fut venuau monde; Proserpine eut charge de l'esleuer durant quelques années. Son visage auoit de l'air de celuy d'vne femme: tellement qu'il paroissoit ambigu du sexe, ou Hermaphrodite. On tient qu'il demeura mort & enseuely quelque espace de temps, au bout duquel il revint au monde. En saieunesse il inuenta le premier, l'vsage du vin, & les moyens de cultiuer la vigne? ce qui le mit si fort en estime; qu'il subiugua tout le monde, iusques aux dernieres cotrées des Indes. On le voyoit ordinairement sur vn char tire par des tygres, & autour de luy certains de mons, tous difformes, appellez Cubales, qui trepignoient deuant ce Dieu, dont la compagnie estoit encore ho-

Pp iiij

600 OEVVRES MORALES norée de celle des Muses. Il prit à femme Ariadne, apres que Thesée l'eut abandonnée. Les Anciens luy confacroient le lierre, & le disoient estre inuéteur de certaines ceremonies qu'ils nommoient sacrées: bien qu'elles fussent pleines de fureur, de desbauche & de cruauté; Aussi son vray mestier cstoit de rendre les autres forcenez, & de tourner la raison en rages. Il est certain qu'aux festes solemnelles de Bacchus, appellées Orgies, deux excellens hommes furent mis en pieces par ses Prestresses, à sçauoir Pentée, & Orphée, l'vn pour auuoir voulu regarder ses ceremonies du haut d'vn arbre, & l'autre en iouant de sa lyre. Or peus'en faut que les prouesses de ce Dieu ne se consondent auec celles de Iupiter.

Cette fable a ie ne sçay quel rapportauecla coustume, ou l'habitude, ne s'en pouuant treuuer de meilleure entoutela Philosophie Morale. Sous

la personne de Bacchus, ou de Denis, nous est descrire la nature de la Conuoitise, ou de la Passion. La mere de la plus nuisible Couoitise qu'on puisse treuuer, n'est autre que l'appeair, ou le desir d'vn bien apparent. Cette Passion se conçoit par vne enuie illicite, deuant qu'estre bien entenduë, ou examinée. Mais lors que l'affection commence à bouillir, sa propre mere, à sçauoir la nature du bien, se ruine & se perd dans yn embrazement superflu. Ainsi tant qu'il se treuue de la conuaitise dans l'esprit de l'homme, qui en est comme le pere, signifié par lupiter, elle se cache, & se nourrit au dedans principalement en la partie inferieure; où elle picque l'ame si auant, que ses actions en sont incommodées, & vont de trauers. Mais depuis que par le moyen du consentement & de l'habitude, elle est confirmée & reduitte en acte, Proserpines prend le soin de

602 OEVVRES MORALES l'esseuer durant quelque temps; Cela veut dire qu'elle cherche à se cacher aux lieux escartez & sousterrains, iusques à ce que secouant le frein de la honte, & de l'apprehension, elle deuient effrontée, & se couure du pretexte de quelque Vertu, mesprisant finalementl'infamic. Il est encore tresveritable qu'vne forte affection semble auoir vn sexe ambigu, pource que son impetuosité tient de l'homme, & sonimpuissance de la femme. Ils ont teint que Bacchus reuint en vie apres estre mort, pour monstrer qu'il ne faut pas adjouster foy aux passions, qui ont cela de propre, de paroistre endormies, & comme esteintes, mais qui ne manquent iamais de se resueiller bien tost, quand l'occasion s'en presente, ou lors qu'elles ont tant soit peu de matiere. Quant à l'inuention de la vigne, ie la treuue ingenieuse & prudente, pource que toute affe-

Stion est accorte & active à chercher des allechemens. Mais entre tant de choses qui sont prouenuës à la cognoissance des hommes, il n'en est point de plus puissate que le vin, pour esueiller, & enflammer quelque passion que ce soit: Aussi tout le reste n'a rien de commun auecque cecy. L'on attribuë à Bacchus l'honneur d'auoir conquis plusieurs Prouinces, & entrepris vne guerre eternelle, pource que la Conuoitise ne se contente iamais des choses acquises; au contraire elle veut tousiours passer outre, esprise d'un desir qui est insatiable & sas fin. Les tygres se tiennent auprés d'vne passion desreglée, & tirét son char, pour mostrer que lors que l'affection ne va plus à pied, mais en coche, ayant gaignéla victoire sur la raison, elle se monstre cruelle & indomptable à tous ceux qui s'opposent à ses forces. Ce n'est non plus sans suject que certains

604 OEVVRES MORALES demons ridicules sautent autour du chariot de Bacchus, à cause que toute passion desbordée produit aux yeux, en la bouche, & aux actions, des mouuemens inciuils, brutaux, mal-seants, & pleins de legereté : d'où vient que tel paroist agreable à soy - mesme en quelque signalée affection de cholere, d'arrogance, ou d'amour, qui semble tout à faict ridicule & difforme aux autres. Les Muses tiennent compagnieà Bacchus, pour denoter qu'il n'est point d'affection qui ue semble fauorisee de quelque do ctrine; Et c'est en cecy que la complaisance des esprits amoindrit la majesté des Muses, lors qu'elles se rendent esclaues de l'affection, au lieu d'estre les guides de la vie. Entre les autres allegories celle-cy me plaist, à sçauoir que Bacchus se rendit amoureux d'vne semme abandonée d'vn autre mary; estant certain que l'affection veut & desire

ET POLITIQUES. 605 ce que l'experience a rebutté. Où i'aduise tous ceux qui se rendent esclaues deleurs propres affections, & qui les suiuant ne sont qu'accroistre le prix des choses dont ils veulent iouyr (soit qu'elles consistent aux honneurs, aux richesses, auxamours, en la gloire, en la science, ou en telle autre qualité) qu'ils suivent indiscrettement des passions, que les autres ont quittées il y a long temps, apres les auoir esprouuées. Le lierre fut consacré à Bacchus auec beaucoup de mystere. Cet arbre a cela de propre de conseruer sa verdure en Hyuer, puis de ramparer autour des murailles, & de les embrasser de ses rameaux. Quant au premier, il n'est point d'affection, qui par le moyen de la repugnance, & del Inhibition, comme par vne certaine antiperistase, ne se maintienne en vigueur & en verdure en Hyuer, à l'imitation

du liere. Pour le regard du second,

606 OEVVRES MORALES l'excez de la passion, qui predomine en l'homme, embrasse toutes les actions & tous les conseils humains, se messat comme le lierre, & tournoyant parmy eux. Ce n'est pas merueille encore, si les coustumes superstitieuses s'attribuent au Dieu Bacchus; estant veritable que toute affection desreglée se laisse emporter entierement aux fausses religions, & qu'elle se tourne en fureur, s'il luy aduient d'assieger l'homme auec trop d'effort & de violence. L'outrage fait à Penthée par les Prestresses de Bacchus, qui le desmembrerent auec Orphée, nous apprend qu'vne affection ardente se rend ordinairement reuesche, & contraire, tant aux curieuses recherches, qu'aux aduis salutaires & libres. Bref, la confusion entre les personnes de Bacchus, & de lupiter, peut estre fort proprement adaptée à nostre propos, veu que les entreprises illustres & honnorables,

ioinctes aux merites signalez & glorieux, procedent tantost de la valeur, ou de la raison, & tantost d'une affection cachée, ou d'une conuoitise secrette, quelques louanges qu'y puissent apporter les langues, & les voix de la Renommée, de maniere qu'il n'est pas beaucoup facile de distinguer les faicts de Bacchus d'auec ceux de Iupiter.

# 508 OEVVRES MORALES

# Atalante, ou, le Gaing.

### XXV.

TALANTF estant fort prompte à la course, donna vn deffi à Hypomene, pour esprouuer lequel d'entre cux iroit plus viste, & gaigneroit la victoire. Les conditions de ce combat furent, qu'en cas qu'Hypomene vainquist, il auroit pour semme Atalante; & qu'au contraire s'il demeuroit vaincu, il le payeroit aux despens de sa vie. Il sembloit fort aisé de iugerà qui demeureroit la victoire, puis qu'Atalante, inuincible à la course, s'estoit dessa mise en honneur par la ruine de plusieurs, ausquels elle auoit gaigné le deuant: Ce qui fut cause qu'Hypomene ayant recours à er Politiques. 609 omperie & àl'artifice, fit provi-

la tromperie & à l'artifice, fit prouision de trois pommes d'or, & les porta quand & soy. Comme il fut donc question d'entrer das la lice, Atalante ne manqua point de deuancer Hyppomene, qui se voyant laissé en arriere recourut à son artifice, jettant à mesme temps l'une des trois pommes d'or à la veuë d'Atalante, non en pleine lice, mais à l'escart, pour l'amuser dauantage, & la mieux destourner de sa route. Ainsila conuoitise, commune aux femmes, & la beauté de la pomme, l'allecherent si bien, qu'au lieu de courre tout droict, elle tourna ses pas vers la pomme, afin de la prédre: Cependant Hippomene eutloisir de s'auancer vn peu, & de laisser Atalante derriere soy. Mais par le moyen de sa naturelle vistesse elle ne tarda guere à reparer le dommage du temps perdu; & melino elle gaigna le deuat à Hippomene, qui neantmoins l'ayant amulée auecque sio OEVVRES MORALES ser pomes d'or iusques à la troissessme fois, sit en sorte qu'en sin il demeura victorieux, non tant par les essects de son courage, que par ceux de son pro-

preartifice. Cette feinte nous semble proposer vne remarquable allegorie du combat de l'Ar auec la Nature. Car il est sertain que l'Art signissé par Atalate, ce rend par sa propre force beaucoup plus prompt & plus habile que la Nature, s'il ne treuue point d'empeschement ny d'obstacle; & qu'ainsi par la grande vistesse de son cours, il atteint le premier au but. L'experience nous apprend cecy tous les iours; comme par exemple, le fruict de l'arbre qui est ente se treuue bien meilleur que celuy qui prend son accroissement par le moyen du noyeu que lon plante. l'adiouste à cecy qu'en la generation des pierres, la terre fangeuse de soy ne s'endurcit pas si tolt qu'elle faict

quand on y cuist des carreaux de brique. Que s'il est question de venir aux choses morales, l'on peut remarquer qu'vn allegement de douleur, ensemble la consolation qui s'ensuit apres quelque perce, se donnent tous deux vnc entrée dans l'ame par la longueur du temps, comme par vn bien faict de la Nature; au lieu que la Philosophie, qui semble estre le vray Art de bien viure, n'vse point de delay, & nous presente aussi tost le temps propre à la consolation. le sçay neantmoins qu'il est vray que par le moyen des pommes d'or, cette force & ces privileges de l'Art sont retardez au grand domniage des choses humaines: Car parmy les sciences & les Arts il ne s'en est iamais trouué aucun, qui cit constamment continue iusques à ha fin sa vraye & legitime course, pour y atteindre comme à son but. Au contraire, c'est l'ordinaire des Arts commencez d'abbreger leur cours, & de le quitter pour se tourner au gain, & à leur propre commodité, à l'imitation d'Atalante:

Sa course elle retarde, & prendles pommes d'or.

Ce n'est doncques pas merueille, s'il n'est permis à l'Art de surpasser la Nature, & de la ruiner quand il l'auroit vaincuë, à cause des conditions & des loix de ce dessimais il y a bien de quoy s'estonner du contraire, à sçauoir de ce que l'Art demeure sous le pouuoir de la Nature, luy obeyssant comme fait la semme à son mary.

Prometée, ou, l'Estat de l'homme.

#### XXVI.

Es Anciens nous ont voulu faire accroire, que l'hôme estoit l'ouurage de Promethée, qui ne le pe-

strit que de bouë, si ce n'est qu'il messa parmy cette masse les parties de diuers animaux. Ils adioustent à cela, que luy-mesme voulant desendre son ouurage, & se faire estimer ensemble autheur & conservateur de la race des hommes, monta secrettement au Ciel portant auec soy certains faisseaux de ionc, qu'il alluma pres du chariot du Soleil; & qu'ainsi retourné qu'il sur la terre, il apprit aux mortels l'vsage du seu. Mais au lieu que ce bon office de Promethée meritoit de

614 OEVVRES MORALES trouuer quelque effect de recognoissance parmy les hommes, ils oscient bien conspirer contre luy, & l'accuser pardeuant lupiter. Cette accusation luy pleut grandement, & à tous les autres Dieux, si bien qu'outre le don qu'ils firent aux hommes du commun vsage de de cet Element, ils les obligerent encore d'vn nouue su present, qui merite bié d'estre preferé à tous les autres, à sçauoir d'vne perpetuelle ieunesse. Dequoy les homes fort cotens, mais mal conseillez, s'aduiserent de charger vn asne du don qu'ils auoient receu des Dieux. Il aduint donc qu'à son retour le pauure asne se trouuant grandement affligé de soif, rencontra sur le bord d'vne fontaine vn serpent, qui estoit comme la garde de cette eau, & qui ne luy voulut iamais permettre d'en boire, qu'à condirion qu'il luy donneroit ce qu'il portoit fur son dos. Le miserable asne accepta

d'abord cette condition, & ainsi pour vn peu d'eau, le pouuoir de renouueller sa icunesse, passa des hommes aux serpés. Quelque temps apres Promethée plus malicieux que iamais,& reconcilié auecque les hommes depuis qu'ils furent frustrez de la recompense receuë, s'irrita si fort contre Iupiter, qu'il osa bien messer au sacrifice, la tromperie. Car on tient qu'immolant vne fois deux taureaux à Iupiter, il enferma la chair & la graisse de tous les deux, dans la peau d'vn seul, & qu'il remplit d'os l'autre peau, priant le pere des Dieux auec vne action couverte d'vn faux zele, & d'vne Religion desguisée, de choisir pour son sacrifice I'vn de ces bœufs. Or bien que Iupiter detestast la ruse & la mauuaise foy de Promethée, neatmoins pour auoir sujet de s'en venger, il choisit le bœuf tout plein d'os, & alors tournant son brasa la vengeance, comme il vir qu'il

#### 616 OEVVRES MORALES

ne pouuoit reprimer autrement l'insolèce de Promethée, qu'en affligeant toute la race des hommes (que cet impie tenoit pour ses creatures) il commanda à Vulcan de luy former vne femme belle par excellence, & qui fut appellée Pandore, pource que pour la rendre plus accomplie, chacun des Dieux y contribua quelque chose du sien. On luy meit en main par apres vn excellent vase, dans lequel furent enfermées toutes sortes de disgraces, & la seule Esperance laissée au fonds, Promethée fut le premier que Pandore alla trouuer auecque le vase, pour voir si de cas fortuit il ne se mettroit point à l'ouurir: mais luy cauteleux & subtil, ne manqua pas de le rejetter. Pandorese voyat ainsi mesprilee, s'en alla trouuer Epimethée, frere de Promethée, de la cóplexion duquel il differoit grandement. Cettuy-cy sans autre delay ouurit temerairement le vase; Puis côme il vit que tous les maux y enclos s'enuoloient dehors, il s'aduisa de le fermer à la haste, & de toute sa force, mais il n'estoit desia plus téps, si bien que tout ce qu'il pût faire fut d'y retenir l'Esperance, qui demeura seule au fonds de la boitte. En fin lupiter imputat à Promethée plusieurs grands & enormes forfaicts; comme d'auoir desrobé le seu du Ciel, & desdaigné sa Majesté diuine, en luy offrat vn Sacrifice plein de troperie; ensemble de s'estre mocqué du don receu de la part des Dieux, y adjoustace nouueau crime, d'auoir voulu prendre à force la Deesse Pallas. L'ayant donc estroictement fait lier, il s'aduisa de rendre eternel son supplice. Pour cet effect, il commanda tout aussi tost qu'il fust mené au mont Caucale, & là si bien attaché qu'il n'eust plus moyendese remuer. Dauantage, pour le tourmenter plus sensiblement, il

618 OEVVRES MORALES voulut qu'vne aigle se repeust de son foye, & qu'il en creust autant de nuict, que l'oyseau en auroit becqueté de iour; tellement que par ce moyen sa douleur ne manquoit iamais de matiere, bien qu'ils disent qu'elle finist auec le temps, & qu'Hercule ayant nauigué par tous l'Ocean dans vne couppe que luy donna le Soleil, aborda finalement au mont Caucase, où il deliura Promethée, tuant à coups de flesehes l'oyseau qui le bourrelloit. Certains peuples instituerent depuis à l'honneur de Promethée les jeux des porte-flambeaux, ainfiappellez, pource que si le flambeau de quelqu'vn des joueurs venoit à s'esteindre en courant, il estoit contraint de se retirer, & de ceder la victoire au suiuant: De cette façon celuy-là gaignoit entierement le prix, qui le premier de tous portoit le flambeau tousiours allumé, jusques à ce qu'on luy donnast

le signal de s'en reuenir.

Cette fable est pleine de plusieurs vrayes & graues contemplations, dont les vns ont esté iusques à present assez bien remarquées, sans qu'on ayt aucunement touchéaux autres. Il ust euiden que Promethée signifie la Paouidence, à laquelle les Anciens ont attribué la generalité de toutes choses, de qui la Constitution de l'homme est tirée. Or ceste mesme generalité est le propre ouurage de la Prouidence. L'on peut alleguer pour raison de cecy, que la nature de l'homme a le siege de la Prouidence en l'esprit, & en l'intellect. Mais d'autant qu'en certaine façon il semble incroyable, & comme impossible de tirer la raison & l'entendement des principes qui n'ont ny sens ny intelligence, il faut conclure de necessité, que la Prouidence est infuse en l'ame de l'homme par le moyen du modele, de l'in-

610 OEVVRES MORALES tention & de la cofirmation d'yneautre Prouidence plus grade. Cecy nous est proposé plus particulierement par cette consideration, Que l'homme est comme le centre du monde, quantaux causes finales: De maniere que si luy-mesme en est retranché, il faudra que tout le reste s'esgare, & qu'il chancelle de part & d'autre, se diuisant de soy sans s'acheminer à aucune fin. Car comme toutes les choses du monde seruent à l'hôme, il tire aussi l'vsage, & le fruit de chacune d'elles: Ainsi voyonsnous que les tournoyemens des Estoiles seruent pour la distinction des saisons, & pour la distribution des parties du monde: que les Meteores nous mettent dans les moyens de preuoir les tempestes & les orages, de tenirla vraye routte en la nauigation,& d'entrer en la cognoissance des machines, & des artifices de guerre. Ainsi, dis-je, les animaux & les plates de tou-

tes sortes seruent grandement à la vie, soit pour se vestir, ou pour s'entretenir la santé par medicaments; ou finalement pour le plaisir des mortels; si bien qu'il semble que les choses de l'vniuers n'agissent seulement que pour l'homme. Or ce n'a pas esté sans vn grad mystere que les Poëtes ont feint qu'en cette masse & premiere preparation, Promethéey mella cofusémét das la bouë les parties tirees de diuerses choses viuantes; estant veritable que de toutes les matieres contenuës en ce grand Vniuers, l'homme est le plusmixte, & le plus composé: d'où vient qu'auec beaucoup de raison les Anciens l'ontappellé vn petit monde. Il est vray que les Philosophes Chimiques espluchent de trop prés la beauté de ce mot, Microcosme, lors que le prenant au pied de la lettre, ils veulent que toute sorte de Mineral, & de vegetable, ou telle autre chose propor-

#### 622 OEVVRES MORALES

tionnee à cecy, se descouure en l'homme. Toutesfois, il est bien certain, comme nous auons desia diet, que le corps humain se treuue mixte & organique par dessus touteaurre chose; ce qui fait que ses vertus & ses proprietezen font d'autant plus admirables; Car les forces des corps simples, bien que certaines, & promptes à l'opération, ne sont pas en grad nombre, pource que le messangene les emousse point. & ne les balance non plus en aucune façon que ce soit. Or est-il que le nombre & l'excellence des vertus qui se treuuent au corps humain, habitent dans le messange & en la composition, ce qui n'empesche pas que l'homme en ses principes ne semble estre vne chose desarmée, nuë & retiue à se pouuoir soulager soy-mesme, come ayant besoin de beaucoup de commoditez. C'est pourquoy Promethée fit en sorte de recouurer promptement du feu, ET POLITIQUES. 623
e propre est de fournir aux

dont le propre est de fournir aux hommes vne infinité d'allegemens & de secours necessaires à la vie. Certes, si l'ame est appellée la forme des formes, & la main l'instrument des instruments, c'est auec beaucoup de raison que le feu merite d'estre nommé le secours des secours, attendu que de luy les arts mechaniques, & les sciences mesmes reçoiuent vne prompte assistance par des moyens qui sont infinis. La façon aueclaquelle Promethée desroba ce feu, me semble encore fort bien descrite selon la nature de la chose. Il approcha (disent les Poëtes) du chariot du Soleil vne baguette de jong appellée Ferule, pour monstrer que le feu s'engendre de la violente collision des corps, par le moyen de laquelle les matieres le subtilisent, reçoiuent mouuement, & serendent susceptibles de la chaleur du Ciel. De cette façon elles

## 624 OEVVRES MORALES

rauissent par des voyes occultes, & comme à la destrobee ce mesme feu au chariot du Soleil. A cette parabole sejoint vne chose fort remarquable, à sçauoir, qu'au lieu de recognoistre vn si grand bien fait, les hommes eurent recours à la mescognoissance, se plaignans à l'upiter, & de Prometée, & du Feu. Dequoy neantmoins Iupiter fut tellementaise, qu'il les combla d'vne nouuelle liberalité. Mais à quel propos, dira-t'on, approuuer, & recognoistre l'ingratitude commile contre son Autheur, puis qu'elle est vn vice qui contient tous les autres vices ensemble? Cette Allegorie se doit entendre tout autrement, à sçauoir que les plaintes des hommes faites contre la Nature, & contre l'Art, procedent d'vn esprit fort bien moderé, & reuffissent heureusement; mais que le contraire est desplaisant, & des-agreable aux Dieux. Carceux quisont exceffifs

ET POLITIQUES. cessifsà surhausser la nature humaine, ensemble les arts qu'ils ont receus, & qui tournent en admiration les choses dont ils iouyssent, iusques à vouloir qu'on estime parfaites les sciences dont ils font profession, ne deferent point à la nature divine le respect qu'ils luy deuroient rendre, puis qu'ils semblent vouloir esgaler à sa perfection les choses qui leur sont partieulieres & propres. D'ailleurs telle gens sont peu profitables aux hommes, en ce que se faisant accroire d'auoir atteint au plus haut sommet des choses, quand ils les ontacheuées, ils ne cherchent point à passer plus outre. Au contraire ceux qui se pleignent de la Nature, & des Arts retiennent veritablement en eux vn ressentiment d'esprit plus modeste, & se sentent de iour en iour esguillonnez à vne nouuelle industrie, & à d'autres inventions. Ce

qui faict que iene puis assez m'eston-

626 OEVVRES MORALES

ner de l'ignorance, & du mauuais Genie de quelques-vns, qui pour seruir à l'arrogance de peu de personnes reuerent tellement la Philosophie des Peripateticiens ( qui neantmoins n'est qu'vn petit eschantillon de la sagesse des Grecs) qu'ils rendent non seulement inutile, mais encore suspecte,& come perilleuse toute accusation faicte contre elle-mesme. A quel propos approuuer l'opinion du furieux Empedocles, ou celle du resueur Democrite, qui neatmoins ne fut pas entierement despourueu de modestie, lors qu'é se plaignat il dit, que toutes choses nous sont cachées, que nous somes de vrais ignorans, que nous ne voyos rien, que la verité demeure comme submergée au profond d'vn puits, & que le faux se messe d'vne estrange façon auecle vray. Ettoutesfoiscette opinion des Academiciens ne s'estant point tout à faict jettée dans l'excez, possible vaudroit il mieux approuuer Empedocles & Democrite, que l'elchole d'Aristote, pour auoir eu trop bonne opinion de soy-mesme. Les hommes doiuent donc estre aduertis en cecy, que les accusations de la nature des arts sont si agreables à Dieu; qu'elles impetrent de la diuine bonté de nouuelles aumosnes, & de nouueaux dons : que les plaintes de Promethee, bien qu'autheur, & maistre, quelques fortes & violentes qu'elles fussent, sont plus saines & plus vtiles que les superfluës actions de graces; finalement que penser d'estre bien riche, est vne chose qui se doit mettre entre les principaux sujects de la pauureté. Quant au don que les hommes receurent des Dieux, pour auoir accuse Promethée (qui fut, vne seur de perpetuelle ieunesse) il est tel, que les Anciens sembloient n'auoir perdu l'esperance de treuuer des medicamés

628 OEVVRES MORALES & des remedes propres à retarder la vieillesse, & à prolonger la vie. Ils ont mis aussi ces remedes au rang deschoses que les hommes ont perduës par leur nochalance, apres les auoir possedées (si bien qu'elles sont restées sans effet) plustost qu'entre celles qui leur ont esté tout à faict desniées. Car il est euident qu'apres que les hommes eurentappris le vray vsage du feu, & que les abus qui se commettent dans les arts furent manifestemét descouuerts, la diuine liberalité ne faillit pas d'octroyer tous ces dons aux hommes, qui firent vne grande faute de les mettre sur le dos d'vn asne paresseux & retif. Cet asne ne semble estre autre chose que l'experience, si assoupie, & si lasse d'aller, que ses pas de tortuë & tardif ont donné lieu à cette ancienne plainte, que la vie est courte, & l'art fortlong. Etde verité e'est mon opi-

nion que les deux facultez de la Dog-

matique, n'ont iamais esté bien ioinctes ensemble, & qu'on a mis ces nouueaux dons de Dieu sur vne certaine Philosophie abstracte, comme sur vn leger oyseau; ou sur la tardifue & paresseule experience, commesur vn asne retif. Il est vray que eet asne ne nous seroit pas vn Augure d'vn trop grand mal, siles accidens du chemin & de la soif ne le trauersoient. le pense pour moy que si qu'elq'vn s'attache constamment à l'experience come à vne certaine loy, il ne portera pas en vain les accroissemens de la liberalité Diuine, pourueu qu'au milieu du chemin il ne luy vienne une soif de ces vaines experiences, qui regardent le gain & la vanité, & qu'il quitte là toutes ces alterations, pour mieux porter le fardeau dont il s'est chargé. La fable adiouste, que ce don de ieunesse passa des hommes aux serpens, tant par vnemaniere d'ornement, que pos-

Rriij

630 OEVVRES MORALES fible pour les faire rougir de honte, en leur monstrant come ny par le moyen de leur seu, ny de tous les preceptes de l'art, ils ne peuuent acquerir vne chose que la mesme Naturea donnée à plusieurs autres animaux. Quant à la soudaine reconciliation des hommes auec Promethée, apres estre descheuz de leurs esperances, elle contient en soy vn aduis prudent & vtile, comme apprenant aux hommes combien est grande leur inconstace & leur temerité, en matiere d'experiences nouuelles. Car si l'effect ne reussit selon leurs desirs, ils abandónent aussi tost l'entreprise commécée; & retournant hastiuement à leurs premieres coustumes, se reconcilient auec elles. Ayant descrit l'estat de l'homme, & tout ce qui toucheles arts & les choses intellectuelles, la fable passe plus auant à la Religion: car le culte divin accompagna l'exercice des arts, & fut

aussi-tost saly par l'hypocrisse; c'est pourquoy par ce double sacrifice nous est fort à propos representée la perfonne du vray Religieux, & de l'hypocriteaussi. En l'vn, le sacrifice est gras, & les flammes auec les douces odeurs en montent iusques au Ciel, c'est à dire, les sinceres affections, & le zeleà la gloire de Dieu; outre qu'au dedans se voyent les entrailles de la Charite, & les chairs profitables & saines: Mais pour le regard de cet autre, il n'a que les os arides & secs, qui neantmoins remplissent la peau & ressemblent à quelque belle victime. Par où nous sont denotées les apparences de ceux qui soubs de beaux semblans de piete font mine d'estre gens de bien par des actions desguisees d'hypocrisie, & qui seruent plustost à vne vaine monstre qu'à vne deuotion veritable. Ce que ie treuue encore plus deplorable en cccy, elt, qu'il ne suffit point à ceux-cy

Rr iiij

d'offrir de semblables sacrifices à Dieu s'il ne font accroire aux autres que c'est Dieu mesme qui les a esseus à cet essect. Le Prophete se plaint de telles gens, quand il dict en la personne de Dieu: Num tandemhoc est illudieiunium quod elegi, vt homo animam suam in diem vnum afsligat, es caput instar iuncea demittat?

Apres l'estat de la Religion, la parabole se tourne aux coustumes, & aux conditions de la vie humaine. C'est vne chose assez commune, & rapportée fort à propos, que Pandore signifie la luxure & la volupté, laquelle apres les arts & les fonctions de la vie ciuile s'embraze de ses propres plaisirs come du don du seu; d'où vient qu'on la tient creature de Vulcan, pource que c'est luy qui represente le seu. De cette volupté comme d'une source se sont es pandus sur la terre des maux infinis, tant au corps qu'en l'ame des

hommes & pareillement en leurs biens; à quoy seioinct le trop tardif repentir. Bref cest elle quia ruiné l'eesta de chacun en particuliere, & en general les Republiques & les Royaumes. Il est vray encore que de cette fontaines les guerres, les troubles, & le tyrannies ont pris leur premiere origine. Icy l'on peut remarquer fort à propos que cette fable nous depeint gentiment deux conditions de vie, commeautant de modeles & de pourtraicts, sous les deux personnes de Prometée, & d'Epimetée. Ceux qui suiuét la secte d'Epimetée n'ont point de preuoyance, & nesçauent aucunement considerer les euenemens. Ils ne font estat que des choses presentes & delicieuses à leur goust; ce qui est cause qu'ils sont trauaillez d'vne infinité d'angoisses & de miseres, qui ne cessent de leur faire la guerre. Cependat ils ne laissent pas de se donner du bon

634 OEVVRES MORALES.

temps; & mesme pour le peu de pratique qu'ils ont des choses du monde, ils vont roulant dans leur esprit plusieurs vaines esperances dont ils s'entretiennent comme de quelque songe agreable; ce qui leur femble seruir en certaine façó pour adoucir l'amertume de leur misere. Le mesme n'aduiet pas aux escholiers de Promethée, c'est à dire aux hommes prudens, qui par la consideration de l'aduenir euitent subtilement plusieurs disgraces qui les menacent & les reiettent bien loing. Mais il est vray aussi que tels hommes se priuent volontairement de beaucoup de plaisirs, qu'ils sont comme traistres à leur inclination,& ce qui est encore pire, qu'ils se trauaillent & se consument eux-mesmes d'vne infinité d'apprehensions & de soins. De cette façon, comme ils sont liez contre les escueils de la necessité, des soucis sans nombre (signifiez par

l'aigle, pource qu'ils sont volatiles) les mordent & les rongent au plus profond des entrailles: Que s'il aduient par fois que la nuict donne quelque telasche à leur mal, & le laisse vn peu respirer, c'est de telle sorte qu'ils retournent aussi-tost à leurs premieres inquietudes, & à leurs ordinaires apprehensions. Tellement, qu'il se treuue peu de personnes si heureuses d'vn & d'autre costé, que de iouyr ensemble des commoditez de la preuoyance, & d'estre libres des maux qui mettent vn esprit en desordre. Nul ne peut atteindre à vn si parfaict bonheur autrement que par le moyen d'Hercule, c'està dire de la force ou de la constance, qui a cela de propre d'estre tousiours preste contre toutes sorres d'euenemens, de se monstrer egale dans les faueurs, & dans les difgraces de la fortune, de preuoir sans apprehension, de iouyrsans ennuy, & 636 OEVVRES MORALES

d'endurer sans impatience. D'ailleurs on peut remarquer que cette vertu de Prometée n'estoit point naturelle, mais bien accidétaire, & acquise pour l'assistance d'autruy: Car il est vray qu'aucune force naturelle ne pouvoit suffire à vn si grand effect. Prometée recet donc cette vertu de l'Ocean, & du Soieil, puis il l'apporta sur la terre; par où nous est monstré, qu'elle mesme se tire de la sagesse comme du Soleil, ensemble de la meditation de l'inconstance, & des flots de la vie humaine, qui battent les pauures mortels, comme ceux qui naulgét sur l'Ocean. Virgile a fort bien ioinct ces deux choses quandil a dict,

Heureux l'homme qui peut auoir la co-

gnoissance

Des choses d'icy bas, & quisçair sur-

Lapeur, ele Destin qu'on nepeut euiter, De lauare Acheromes prisat la puissace.

ET POLITIOVES. 637 La fable adiouste encore fort gentiment, pour mieux renforcer, & consoler le courage des hommes, que ce grand Heros passa la mer dans vne couppe, afin qu'ils nes'estonnent trop par la consideration des angoisses & fragilitez de la nature, & qu'en s'excusant ils ne disent qu'elle n'est point capable de tant de force, & d'vne si grade Constance. Le Philosophe Sene que nous remet en memoire cecy, lors qu'il dit, Que c'est vne grande chose d'auoir ensemble la fragilité d'un homme, et lasseurace d'un Dieu. Mais il est temps maintenant de reprédre vn poinct que i'ay à dessein laissé en arriere pour n'interrompte la liaison des choses, à sçauoir l'effort que fit Prometée à la pudicité de Minerue. Ce fut veritablemét pour punition de ce crime, qu'vn aigle luy deschira les entrailles. Cela nous est un symbole de l'extreme vanité

des hommes, qui bouffis d'orgueil

638 OEVVRES MORALES

pour la cognoissance qu'ils ont des arts, & des sciences, taschent bien souuent de sousmettre aux sens, & à l'humaine raison la Sapience diuine, d'où s'ensuit infailliblement la ruine de leur esprit, & vn chagrin qui les esguillonne tousiours. Il faut donc auec vn iugement sobre & modeste faire distinction des choses humaines, & des diuines, & des oracles des sens auecque ceux de la foy, si ce n'est possible que les hommes se laissent em. porterà des maximes heretiques, & à ie ne sçay quelle Philosophie capricieuse. Venons maintenant aux festes & aux jeux iustituez à l'honneur de Promethée, où les hommes couroiet, ayans en main des flambeaux ardans. Cecy appartient proprement à la cognoissance des arts, & des sciences, & cotient en soy ce prudent aduis. Qu'il faut attendre la perfection des sciences de la succession des fatigues, plu-

stost que de la promptitude & viuacité de personne. Car il se peut faire que ceux qui ont plus de vistesse à la course ne sont pas si propres à conseruer leur flambeau tousiours allumé, estant veritable qu'on peut aussi-tost esteindre vn flambeau en courant viste qu'en allant bellement. Mais il semble que ja delong temps l'on quitte tout à faict ces courses & ces combats: Car nous voyons que les sciences ont fleury, principalement sous leurs premiers autheurs, comme par exemple au temps d'Aristote, de Galien, d'Euclide, & de Ptolomée; & que la posterité n'a faict ny tasché de faire beaucoup de choses. L'on deuroit donc bien desirer que ces ieux à l'honneur de Promethee ou de l'humaine nature, se renouuellassent, que l'emulation & la bonne yssuë entrassent en lice, & que la science ne dependist point de tremblottant & fresle flambeau d'yn seul

640 DEVVRES MORALES Cela doit inciter les hommes à s'esueiller, & à faire preuue de leurs forces, afin de ne croire que tout le fonds de la science depende du foible cerueau d''ne poignée de gens. Voila ce qui me semble auoir esté esbauché par cette fableassez commune, & publiée par les escrits des Anciens: Iene puisnier qu'elle ne contienne encore plusieurs grandes choses dont le merueilleux accord sert de beaucoup aux mysteres de nostre foy. Mais il me semble sur tout que la nauigation d'Hercule dans vne couppe, pour la deliurance de Prometée, est vne figure du V erbe eternel descendu du Ciel,& enclos dans le fraisle vaisseau de la chair humaine pour la redemption des mortels. Cette matiere est si haute, que ie m'oste à moy-mesme toute licece d'en discourir, afin que iene me serue d'vn feu estranger & emprunté pour l'allumer sur l'Autel du Seigneur. Scylla,

# Scylla, es Icare, ou la voye du milieu.

#### XXVII.

A mediocrité, ou la voye du milieu, est gradement louable és choses morales és intellectuelles moins estimée, mais profitable & vtille. Il est vray qu'en matiere d'affaire Politiques seulement elle est fort suspecte, si bien que l'hôme s'en doit seruir aucc iugement. En ce qui touche les choses morales, la mediocrité nous est demonstrée par le chemin preserit à leare; & pour le regard des intellectuelles, par le destoit qui se treuue entre Scylla, & Caribde, escueils rendus fameux par les perils qu'on y court. Icare eut commandement de son pere, qu'ayat à trauerser la mer par son vol il tint vn milieu entre le haut & le bas, de peur que ses aisses de cire ne luy sissent courir fortune, s'il aduenoit que s'esseuant trop haut la cire sondist aux rais du Soleil; ou que l'humidité de la mer ne l'amollist, s'il en aprochoit de trop prés. Mais Icare emporté d'vne sougue de ieunessevoulut s'esseuer trop haut, & ainsi se precipi-

cette seinte, assez facile & commune, monstre que la voye de la Vertu s'ouure droictement entre le defaut & l'excez. Il ne faut pas s'estonner si la ruine d'Icare s'ensuiuit de l'excez, vice commun aux ieunes gens, comme le defaut l'est à la vieillesse. Ce nonobstant de ces deux extremitez, ou de ces voyes vicieuses, il choisit celle qui l'estoit le moins; car le defaut est estimé tousiours pire que l'excez: veu que ce dernier a ie ne scay quoy

### ET POLITIQUES. 631

de magnanime, quis auoisine du ciel, & vne certaine ressemblance auec le vol de l'oysezu; là ou le defaut se traine par terre auec les Reptilles. C'est pourquoy Heraclite dit fort bien que la Lumiere qui est seiche est vne fort bonne ame; car si l'ame s'abbreuue de l'humeur de la terre, elle degenere entierement, bien que d'vn autre costé la mediocrité y soit requise, afin que cette secheresse rende la lumiere plus subtile, sans aboutir neantmoins à vn embrasemet. Or dautant que ces choses sont assez cognues d'vn chacun, ie viens au destroit de Scylle, & de Caribde, où il est besoin de faire l'experience en la nauigatió, & d'auoir vn peu de bonne fortune; car si les vaisseaux chocquetScylle de cas fortuit, ils font bris contre les escueils, & sont engloutis par les bancs de sable, s'ils costoyent Carybde de trop pres. La principale force de cette fable semble

Sf ij

estre (car nous la toucherons succinctement, bien qu'elle attire auec soy vne longue contemplation) qu'en quelque doctrine & science que ce soit, en matiere de preceptes & de maximes, il faut tenir tousiours vn milieu entre les distinctions, & les golphes des choses vniuerselles, pource que ces deux bancs sont fort subjects à exposer au naufrage les esprits & les arts aussi.

### Sphinx, ou, la Science.

### XXVIII.

Es Anciens ont tenu le Sphinx pour vn monstre qui paroissoit diuersemét à la veuë. Il auoit le visa-

ge & la voix d'vne ieune fille, les plumes d'vn oyseau, & les pieds d'vn griffon: Sa demeure ordinaire estoit au pays de Thebes, sur le sommet d'vne haute montagne, d'où il sortoit pour se mettre en embusche dans les grads chemins; puis assailly qu'il auoit, & reduit sous la puissance les voyageurs, il leur proposoit certains enigmes embrouillez & obscurs, qu'on estimoit venir de la part des Muses. Si ceux ausquels il les proposoit estoient si mal'heureux de ne sçauoir expli-

Sfiij

646 OEVVRES MORALES quer & resoudre ses demandes confuses, & ambiguës, il les deschiroit aussitost. Cette misere ayant duré long temps, les Thebains proposerét pour recompése l'Empire de Thebes à quiconque pourroir expliquer les Enigmes du Sphinx, puis qu'il n'y auoit point d'autre moyen pour le vaincre. La grandeur de ce salaire esmeut tellement Oedipe, homme prudent, & plein de viuacité, mais incommodé de ses iambes, qui se resolut d'en venirà l'espreuue. S'estant donc presenté au monstre auecque beaucoup de confiance, d'abord il luy fût demandé quel pouuoit estre l'animal, qui vient au monde à quatre pieds, qui n'en a que deux parapres, puis trois, & à la fin quatre, comme auparauant. Oedippe respondit à cecy, sans s'estonner, que cetanimal n'estoit autre que l'hóme, qui apres sa naissance semble aller à quatre pieds, tant qu'il est enfant, se

soustenant par le moyen de ses iambes & deses mains; mais deuenu grandelet au bout d'vn temps, il ne se sert que de deux pieds, iusqu'à ce qu'en sa vieillesse il prend vn baston pour s'appuyer, si bien qu'il sembleauoir trois pieds: & finalement en son dernier ange, ses nerfs estans affoiblis il demeure couché dans son liet, où il rampe comme s'il en auoit quatre. Oedippe ayant gaigné la victoire par cette veritable responce, donna la mortau monstre, dont le corps fut mis sur vn asne, & ainsi mené en triomphe. D'auantage on le fie Roy des Thebains, conformementaux conditions accordées.

Cettefable, quin'est pas moins ingenicuse que belle, semble auoir ellé feinte sur la science ioincte à la pratique. Car ce n'est pas sans raison que a science peut eltre appellee vn monstre, à cause qu'elle produit dans les esprits des ignorants d'estranges eston-

648 OEVVRES MORALES nemens. Elle est differente de figure & de veuë, pour les diuersitez des sujets aufquels elle s'occuppe; fonvisage ressemble à celuy d'vne femme, & sa voixaussi, à cause de sa grace & de son discours. On luy donne des aisles, pource que ses inventions discourent & vollet à mesme temps: car les sciences se communiquent entre elles, comme nous voyons qu'en vn instant vn feu en allume vn autre. C'est fort à propos qu'on luy attribuë des griffies aiguës & rauissantes, pour monstrer que les arguments & les axiomes des sciences penetrent bien auant dans l'esprit, & qu'ils s'y attaehent de telle sorte, qu'il luy est presque impossible de bouger, ny de se deliurer. Le sainct Philosophe remarque cecy, lors qu'il dit, Que les paroles des Sages sont comme des aiguillons, & des cloux qui penetrent fort auant. Or il n'est point de science qui ne semble faire sa

demeure au sommet des montaigness. car on latient de soy pour vne chose sublime, & qui d'en haut descouure l'ingoréce de toutes parts, comme du sommet de quelque rocher. L'on feint encore que la science se met en embucheaux chemins publics, pource qu'en quelque lieu qu'on se treuue durant ce pelerinage de la vie humaine, il se presente tousiours assez de matiere & de suject à la contemplation. Cemonstre propose aux hommes des questions difficiles, & des enigmes diuers, approuuez des Mules, & possible ennemis de la cruauté durat qu'ils font leur sejour parmy elles. Car tant que nos estudes, nos meditations, & nos recherches n'ont point d'autre fin que la science, l'entendement n'est ny resserrény gesné: au contraire il discourt librement, & quelque doute qu'il puisse auoir, il semble receuoir vne espece de plaisir. Mais de puis que

650 OEVVRES MORALES ces enigmes passent des Muses au Sphinx, c'està dire, à la practique, si bien qu'ils mettent en inquietude l'a-Aion, l'election, & la resolution, c'est alors que les enigmes commencent d'estre fascheux & cruels, d'ou s'ensuit qu'en cas qu'on ne les puille expliquer, ny resoudre, ils trauaillent estrangement les esprits des hommes, iusques à les distraire de toutes parts, & les deschirer entierement. C'est pourquoy deux conditions se proposent en cet enigme, à sçauoir la ruyne de l'esprit à celuy qui ne les sçait expliquer, & l'empire à qui conque en donne l'intelligence : (ar l'homme qui entend bien vne chose, en acquiert la fin; & il n'est point d'ouurier qui n'ait de l'empire sur son ouurage. Brefces enigmes sont de deux sortes, dont l'vne comprend la nature des choses, & l'autre celle de l'homme: Aussi deux empires sont les recompenses de ceux

qui les sçauent expliquer, à sçauoir l'empire sur la nature, & l'empire sur les hommes. La propre & derniere fin de la vraye Phisique n'est autre que l'empire sur les choses naturelles, c'està dire sur le corps, sur la medecine, & sur vne infinité d'aurres choses, bien que dans les escholes les Professeurs se contentant de tout ce qui se presente d'abord, semblent mespriser & comme rejetter les choses & leurs effects. L'enigme proposee à Oedippe, pour l'explication duquel il s'acquit le Royaume de Thebes, appartenoit à la nature des humains. Aussi celuy qui a penetré comme il faut dans celle de l'homme, peut de soy mesme forger sa fortune, & se dire nay pour commander, chose qui fut attribuee autresfois aux arts des Romains,

Souuienne toy, Romain, de regir sous tes loix

### OEVVRES MORALE

Les peuples de la terre, esc. Suyuant ce que ie viens de dire, ce ne fut pas sans suject qu'Auguste Cesar prit pour embleme le Sphinx, soit

qu'il le fist à dessein, ou de cas fortuit. Et vrayement ce Prince plus sçauant que tout autre aux maximes d'Estat, expliqua fort heureusement durant le cours de sa vie plusieurs enigmes sur la nature de l'homme; En quoy certes s'il cust manqué d'inclination, & de viuatité, il fust tombé plusieurs fois en des perils manifeltes, & qui eussét attiré sa ruine. La fable adjouite que le corps du monstre vaincu fut missur vnasne, ce qui me semble inmenté auec beaucoup de gentillesse, pour monstrer qu'il n'est point de chose si subtile, ny si cahée qui ne puisse estre comprise par vn esprit pesant & retif, apres auoir esté publié, & bien entenduë. Il ne faut point oublier icy, que le Sphinx fut

vaincu par vn homme, qui auoit les jambes toutes gastées, estant certain que ceux qui courent à la haste à l'explication des enigmes, sont en sin vaincus par le Sphinx, & qu'au lieu de venir veritablement aux raisons & aux essects, ils ne sont que lasser & deschirer leur esprit à sorce de controuerses & de disputes.

### 664 OEVVRES MORALE'S

## Proserpine, ou l'Esprit.

#### XXIX.

'On dit de Pluton, que l'en fer luy estant escheu en partage, il perdit toute esperance de se pouvoir iamais

marier auec quelque Deité celeste, s'il y procedoit par les voyes qui sont ordinaires à l'Amour: si bien qu'il falloit de necessité qu'il tournast ses desseins au rauissement. Il sçeut donc si bien prendre son temps, qu'il rauit Proserpine sille de Ceres, tandis qu'elle cueilloit des Narcisses dans les prairies de la Sicile & ainsi l'ayant en leuée dans son coche, il la mena droict aux lieux sousterrains. A son arriuée elle sut receuë fort honorablemét, & appellée Royne des unfers. Cependant sa mere

Ceres ne pouuant treuuer en aucun lieu cette sienne fille, qu'elle aymoit vniquement, en fut si faschée, qu'elle s'en alla courir tout le monde, tenant en sa main vn flambeau allumé, pour la descouurir plus facilement. Mais comme elle vid que toute cette recherche estoit vaine, & qu'il y auoit quelque apparence que sa demeure estoit aux Enfers; elle cut recours aux gemissemens, & aux larmes, ne cessant d'importuner Iupiter de luy faire rendre sa fille. En fin ses prieres luy firent obtenir, que si proserpine n'auoit encore goulté d'aucune chose de celles qui estoient en enfer, il seroit permis à Ceres de l'enleuer, condition qui fut grandement contraires à Ceres, pource qu'il se treuus que Proserpine auoit mangé trois grains d'vne pomme de Grenade. Pour tout cela, Ceres ne quittant point son entreprise, recourut derechef aux plaintes & aux prie656 OEVVRES MORALES res. Demaniere que lupiter ordonna que Proserpine partageant le temps de l'année seroit six mois auec son mary, & autant de temps auecque sa mere. Il aduint depuis que Thesee, & Pirythous tascherent auec vne merueilleuse audace d'enleuer Proserpine de la chouche de Pluton: mais le malheur voulut pour eux que lassez du chemin apres estre arriuez là bas, ils s'allerent asseoir sur vne pierre, d'ou ils ne peurent iamais bouger, mais y demeurerent attachez eternellement. Le Royaume des Enfers demeura doncques à Proserpine, à laquelle fut deferé vn excellent priuilege. C'estoit vne loy generale que quiconque descendroit aux Enfersn'en pourroit iamais reuenir. Or à cette loy l'on adiousta cette exception, que si quelqu'vn portoit vn rameau d'or en la maison de Proserpine, il auroit moyé

d'aller en ces lieux, & d'en reuenir.

ET POLITIQUES. 657

Cerameau, vnique en son espece, se treuuoit dans vne grande & obscure forest, & n'auoit aucun tyge. Il poussoit d'vn autre arbre que du sien ses rameaux dorez, dont les sueilles ressembloient à des gluaux: que si l'on en couppoit vn, il en croissoit aussi tost vn autre.

Cette fable, qui appartient à la Nature, semble esplucher de prés la force, l'abondance, & la fecondité qui se treuuent aux lieux sousterrains: c'est d'où les choses du monde empruntenc leurs rejettons, & leurs germes, iufqu'à ce qu'elles retournent à leur premier estre, & qu'ils'en fait vne entiere resolution. Par Proserpine les Anciens ont voulu signifier cet Esprit celeste, qui se cache & se r'enferme dans la terre, representée par Pluton; cet Esprit, dis-ie, qui separé du globe superieur, se retient soy-mesme, comme il nous est declaré par ces vers:

### 6.8 OEVVRES MORALES

Soit que par lafraischeur ilfaille que la terre Les semeces du Ciel dans ses veines resserre. L'on scint que ce mesme esprita esté enleue de terre, pource qu'il est impossible de le rendre fixe, tant qu'on luy donne le temps de se rendre volatile parle dehors: si bien que par vne soudaine distraction on le voit congeler & fixer, comme si quelqu'vn vouloit messer ensemble l'air auec l'eau, ce qui ne se peut autrement que par le moyen d'une circulation rapide, & precipitée: Ainsi l'on voit ces deux corps assemblez dans leur propre escume, & l'Air comme enleue hors de l'eau. Cen'est pas sans sujet qu'on adiouste, que le rauissement de Proserpine aduint lors qu'elle cueilloit des Narcisses sur les vallées, pource que Narcisse prend son nom de l'assoupusement qui le saissit quand il fut change en cette fleur. Cela nous apprend qu'il faut rauir l'esprit de la

matiere terrestre, le preparer, & le disposer, quandil commence des'endurcir & se congeler. C'est encore auec vne granderailon qu'on attribuë à Proserpine vn honneur qui n'appartient à aucune autre Deite, quand on l'appelle dame & maistresse de Du, à cause que cet Esprit gouverne toutes choses en ces lieux sousterrains, sans qu'il semble que Pluton, qui en est estonné, s'en apperçoiue luv mesme. C'est encore ce mesme Esprit que les forces celestes, denotées par Cerez, taschent de tirer, & de reunir auec vn soin merueilleux. Quant au flambeau tout ardent quise voit dans la main de Ceres, il nous figure sans doute le Soleil, qui court autour de la terre, & qui auroit plus de force que toute autre chose à recouurer Proserpine, si cela se pouvoit, & si elle ne den euroit immobile, & ferme. La raison de cecy nous est fort bien expliquée par les

Ttij

660 OEVVRES MORALES

conditions accordées entre Iupiter & Ceres, estant certain qu'il y a deux moyens de resserrer l'esprit en vne matiere solide & terrestre. Le premier se peut par obstruction, ou constipation, qui est vne pure violence & vn emprisonnement: Le second, par l'administration de l'aliment proportionné: en quoy ne se treuue rien de violent, ny qui agisse auec resistence : car l'esprit enclos treuuant dequoy se nourrir, ne cherche point à serendre volatile, & demeure fixe en sa propre terre. Cela nous est demonstré par la pomme de grenade que Proserpine gousta; qui fut cause que sa mete Ceres ne la pût tirer des Enfers, lors qu'à cet effect elle s'en alloit tournoyant tout le monde auec vn flambeau. Aussi l'esprit qui se treuue es metaux & dans les corps mineraux, s'y resserre principalement à cause de la solidité de leur masse: Mais celuy

des animaux & des plantes habite des corps qui sont poreux, tellement que le chemin d'en sortir luy seroit ouuert, s'il n'y estoit retenu par le goust, & par le plaisir qu'il y prend. Quant à la condition de six mois, elle n'est autre qu'vne gentille description de la diuision de l'an; veu que cet esprit espandu par la terre pour le regard des choses vegetables, s'esseue durant l'esté aux parties d'enhaut, & se rencontre en Hyuer en celles d'en bas. le viens maintenant à l'effort que Thesee & Pirithous firent ensemble de mettre Proserpine hors des enfers: Ce nous est vn exemple, qu'il aduient souuent que les plus subtils esprits qui sur la terre descendent dans plusieurs corps, ne peuuent si bien faire, que de tirer & vnir à eux les esprits sousterrains; mais qu'au contraire estant vne fois fixes, & incorporez, ils ne s'esleuent iamais plus en haut, tellement que

### 662 OEVVRES MORALES

Proserpine augméte par leur moyen, & son empire & son monde. Pour le regard du rameau d'or, ie diray, que c'est icy que nous ne pouuons plus soustenir l'effort des Philosophes Chymiques, qui se promettent de reformer entierement les corps naturels, & de les tirer par maniere de dire de leur Enfer. Quoy qu'il en soit, il est certain que la Chymie ne peut auoir vn fondement en la Theorie. l'ay belle peur encore qu'en matiere de pratique elle n'ait aucunes erres asseurées. Iela laisse donc à part, pour venir à ce dernier poinct de nostre Fable. Nous auons vne cognoissance certaine tirée de plusieurs figures des Anciens, qu'ils n'ont pas tenu pour vne chose du tout impossible, de pouuoir en quelque partie renouueller & reformer les corps naturels; bié que neantmoins telle chose leur ait tousiours semblé cachée, & hors de la voye ordinaire. A quoy se rapporte possible cette seinte, que ce rameau d'or se treuuoit dans vne espaisse forest entre vne infinité d'autres arbres. Ils ont seint qu'il estoit d'or, pour denoter la longue durée de ce metal, le representant comme enté, à cause que c'est de l'art seulement qu'il faut esperer vn tel esset, & non d'aucune medecine, non plus que d'aucun moyen qui soit naturel & simple.

### 664 OEVVRES MORALES

### Metis, ou le Conseil.

#### XXX.

ANCIENNE Fable raconte que Iupiter ayant espousé Metis, c'est à dire le Conseil, elle demeura

enceinte de luy. Dequoy le pere des Dieus'estant aduisé, il la deuora tout aussi tost, sans vouloir attendre qu'elle accouchast; si bien que luy mesme deuint gros, & enfanta Pallas, qui par vn merueilleux esse nasquit de son cerueau tout armé.

Lesens de cette fable, qui d'abord semble monstrueuse, & hors de toute apparence, contient vne grande maxime d'Estat. Car elle monstreauec quelle industrie les Roys ont accoustumé de se gouverner en leurs Conseils, afin de conserver ensemble leur Grandeur

& leur Majesté, & d'en augmenter la force & l'esclat enuers leurs subjets. Les Princes tiennent pour maxime, que c'est vne chose qui ne deroge nullement à leur Majesté, d'estre comme mariezauec leur Conseil, & de n'entreprendre rien que par l'aduis de leurs Conseilliers, principalement en matiere d'affaires qui sont importantes à leur Estat. Toutesfois quand il est question de faire vn Edict (action qui correspond à l'enfantement ) en tel cas ils ne permettent point à leur Conseil de passer plus outre, afin qu'il ne semble que tels proceders dependent de la volonte de leur Conseil. C'est pourquoy les Princes (si ce n'est en matiere des choses dont ils desirent effacer la haine & l'inimitié) ont accoustumé de rapporter à eux mesmes tout ce qui par leurs Conseillers a estéfaict, & comme formé dans le corps de leur Conseil, afin qu'il semble que l'Edice

666 OEVVRES MORALES prononcé ne soit venu d'autre que d'eux, non plus que l'execution, figurécpar la Deesse Pallas, qui nasquit armée. Ce qui monstre que tels arrests se donnent vne pleine puissance en fortant, & qu'ils attirent auec eux vne certaine necessité. Or ce n'est pas assez que l'authorité d'vn Roy soit ioincte àtelles executions, non plus qu'vne volonté qui ne soit subiette à personne; s'il ne se treuue des hommes qui de de leur propre chef, c'est à dire par leur prudence, mettent au iour la resolution, & l'ordonnance vne fois conceuë.

# Les Sirenes, ou, la Volupté.

#### XXXI.

A Fable des Syrenes s'approprie fort bien, mais en vn sens assez commun, aux pernscieux allechemens de

la Volupté. Sur quoy ie diray que la Sagesse des Anciens est comme vn raisin qui n'a pas esté bien espraint; car
quelque chose qu'on en puisse tirer,
le meilleur y demeure tousiours. Les
Sirenes, silles d'Achelous, & de Terpsichore, qui est vne des neuf Muses,
curent des aisses du commencement:
mais elles en furent en sin priuées,
pour auoir temerairement dessié les
Sœurs d'Apollon. De leurs plumes
les Muses en sirent des guirlandes, &
depuis elles eurét tousiours des aisses
sur leur chef, hors-mis la mere des Si-

668 OEVYRES MORALES renes. Leur sejour ordinaire estoit en certaines Isles delicieuses, d'où descouurant les nauires qui venoient de loing, apres les auoir abordées, elles amuloient premierement par leur chant ceux qui nauigeoient, puis les charmoient de telle sorte, qu'elles leur donnoient la mort, s'il leur aduenoit de tomber vne fois en leur puissance. Elles ne chantoient pas tousiours vne mesme note, maisallechoient vn chacun par les moyés qui leur sembloient les plus conformes à son inclination. Cependant, la perte en estoit si grande, que leurs Isles se descouuroient de fort loing, toutes blanchies d'ossemés pitoyables, restes des corps qu'on n'auoit daigné enseuelir. A ce mal vniuersel furent trouuez deux sortes de remedes, l'vn par Vlysse, & l'autre par Orphée. Les compagnons d'Vlysse eurent commandement de leur Chef de se bien bouscher les oreilles de cire.

Luy mesme desirat d'en voir l'espreuue, & de s'exempter du peril qui le menaçoit, se sit attacher fort & ferme au mast du nauire, faisant aux siens des inhibitions expresses qu'ils n'eufsent à le destacher, quelques instantes prieres qu'il leur en fist. Pour le regard d'Orphée, sans se reduire aux fers & aux chaines, il se mit à chanter tout haut sur sa lyre les louanges des Dieux; & ce fut le moyen par lequel il se tira du danger, apres auoir euité les chants des Sirenes.

Cette fiction regarde les façons de viure des hommes, & semble contenir en soy vne parabole non moins euidente que belle. Les Voluptez, qui par maniere de dire procedent d'vne trop grande abondance de choses, & d'vn excez de plaisir, souloient autrefois comme aillées rauir les personnes par leurs premiers allechemens: mais la science a faict en sorte de tenir en 670 OEVVRES MORALES arrest tant soit peu l'esprit humain, & de penser à ce quiluy peut aduenir; si bien que par ce moyen elle a coupé les aisles aux Voluptez, chose qui est aduenuë au plus grand honneur des Muses. Car depuis que par l'exemple de quelques- vns l'on descouurit que la Philosophie pouudit faire naistre le mespris de la Volupté, on la tint ausli tost pour vne science assez forte, pour esleuer l'ame au dessus de la terre, où elle estoit attachée, & rendre comme celestes les pensées humaines, dont la vigueur est au chef. La mere des Sirenes demeura seule sans aisles, & fut contrainte d'aller à pied. Cellecy n'est sans doute autre chose qu'vn amas de sciences legeres, & qui n'estans inuentées que pour la Volupté, semblent neantmoins auoir esté grandement estimées par ce Petronius, qui apres auoir receu vn arrest de mort chercha les delices au bord de

fa fosse; de sorte, comme dit Tacite, que se voulant seruir des lettres à sa consolation, il ne leut rien de con sorme à la Constance, s'amusant à proserer des vers pleins de bagatelles, tels que ceux-cy:

Passons, ma chere Lesbie,
Heureusement nostre vie,
Et n'estimons vn festu
Le trop seuere langage
Des vieillards, dont la vertu
S'abbat sur le dernier aage.

& ces autres:

Que le vieillard au droict s'applique, Et qu' vn esprit melancholique Examine auec passion

Le vice, ou la perfection.

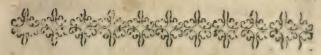
Tel sçauoir semble vouloir dereches oster la couronne aux Muses, & rendre aux Sirenes leurs aisles. Nous auons desia dict que leur sejour estoir en certaines Illes, pour monstrer que les plaisirs cherchent ordinairement 672 OEVVRES MORALES

des lieux retirez, & qu'ils s'escartent de la compagnie des hommes. Quant au chant artificiel des Syrenes, & au dommage qui s'en ensuiuit, c'est vne chose si commune à tous, qu'elle n'a pas besoin d'interprete. Cequ'on dit des ossemens des corps qu'elles deuoroient, qui se descouuroient de loing comme des montaignes blanchissantes, est vne chose qui tient plus du subtil, que du vray semblable: Et toutes-fois cela nous apprend, que les exemples qui nous viennent d'autruy ne seruent de guere contre la corruption des Voluptez, quelques clairs & manifestes qu'ils soient. Il ne reste maintenant que le symbole des remedes, qui n'est ny secret, ny destitué de prudence. Car trois choses nous sont proposées, pour guerir vn malsi grad & si violent que celuy-cy, dont il y en a deux qui viennét de la Philosophie, & le troissessme de la Religion. Le premier

ET POLITIQUES. premier moyen d'euiter le danger est de luy resister d'abord en fuyant soigneulement toutes les occasions, qui peuuent renter l'esprit, ou bien le porteraumal. Dequoy nous est vne figure la prudence qu'eurét les compagnons d'Vlysse à se boucher les oreilles de cire, remede qui s'applicque necessairement aux courages mediocres & rampás, au lieu que les esprits sublimes & genereux ont moyé de se treuuer en seureté, mesme au milieu des voluptez, pourueu qu'auparauant ils se soient fortifiez d'vne ferme resolution. Ie diray bien d'auantage, c'est qu'ils n'ont rien de plus agreable que de voir l'experience de leurs propres vertus, & de descouurir la brutalité des voluptez jointe à vn excez de folie, la contemplans plustost pour la mespriser, que pour en approuuer l'vsage. C'est ce que diet Salomon, lors

que dans les plaisirs où il s'est treuué

674 OEVVRES MORALES plongé, il conclud par cette belle sentence, La Sapience ne m'a iamais abandonné. Aussi est-il veritable que ces Heros peuuent quelque-fois demeurer comme immobiles au milieu des plaisirs, & se tenir debout dans leurs precipices, pour ueu neant moins qu'à l'imitation d'Vlysse ils defendent à ceux de leur conseil de ne leur obeir en ce qui est nuisible, & capable de leur corrompre l'esprit. Mais de tous les remedes que nous venons de donner, il n'en est point de plus grande efficace que celuy d'Orphée, qui rendit sans leffet les voix des Syrenes, en chantant ses louanges des Dieux. Par où nous dommes aduisez que les meditations ces chose diuines surpassent en douceur & en force tous les plaisirs & les hatouillemens de nos sens.



RECVEIL

### D'APOPHTEGMES

VIEVX ET NOVVEAVX.

Par Messire FRANÇOIS BACON.



V L Es Cesara faict vn Recueil d' Apophtegmes; comme l'on peut voir en vne des Epistres de Ciceron. le n'ay rien

à dire là dessus touchant vne si excellente façon d'escrire, sinon que c'est vn grand dommage qu'vn liure de ce meriteait esté perdu; car ie m'imagi ne que les traittez en estoient rares 85 iudicieux: là où ceux de Plutarque, d? Stobée, & de quelques autres d'entre les Modernes, ne sont pas si bien espurez, qu'il ne s'y rencontre tousiours quelque peu de lie.

676 OEVVRES MORALES

De tous les traices du langage, ie n'en treuue point de plus subtils que les Apophregmes. Les Latins les appellent pour cet effet, Mucrones verborum, c'est à dire, les pointes des mots. Suiuant cela Ciceron les compare fort gentiment à des Salines, pource qu'ils sont comme vn sel qui donne le goust à diuerses choses. Car vous pouuez, non seulement les accommoder à vostre vsage, mais encore les entre-messer dans vn long discours, & les adapter par occasion au sujet dont vous voulez parler. Durant ma maladie, i'ay par maniere de diuertissement passe par dessus les vieux, n'en obmettant pas en seul iusques aux plus vulgaires. Car Slusieurs choses, bien que communes, Sie laissent pas d'estre excellentes. En quoy ie n'ay point eu d'esgard à la condition des personnes qui les peunent auoir proferez, & melme i en ay adjousté plusieurs nouueaux que le

temps & l'oubly eussent autrement enseuelis.

I.

Apres que la Reyne Elizabetheut auance Ralegh, vn iour comme elle ioucit de l'Espinette, le Comte d'Oxford & quelques autres Seigneurs estans auprés d'elle, il arriua que le rebord & les sautereaux de cet instrument vindrent à se desmonter, si bien que l'harmonie en fut rompuë; Alors le Comte d'Oxford & les autres auecques luy se mirent à sous-rire, & à dire quelques mots à l'aureille. A quoy la Reyne ayant pris garde, elle voulut sçauoir quel en estoit le sujet. Madame, respondit le Comte d'Oxford, ce qui m'oblige à rire, c'est de voir que les Sautereaux montent, lors que les chefs ou les testes descendent.

11.

En la conference qui se sit en l'assemblée generale des Estats entre la Noblesse & le peuple touchant vn roolle de comptables, y sut comprinse vne requeste à ce que les terres dont ils iouy soient peussent estre arrestées pour les arrerages deubs à la Reyne. Sur quoy le peuple estant d'aduis que cela s'entendist de l'aduenir, & non pas du passé, le grand Thresorier prit la parole, & dit, Quoy? Messieurs, si vous auiez perdu vostre bourse en chemin, lequel des deux voudriez-vous faire, ou regarder deuat ou derriere? la Reyne a perdu sabourse, c'est à vous donc à payer les arrerages.

III.

La Reyne Elizabeth s'en estant allée à la Chapelle le messine matin qu'elle sut couronnée, Messire Iean Rinsford, hôme qui se messoit de bousonner, sut aposté par quelques gens plus sages que luy, pour dire à sa Majesté, que puis qu'au temps de son couronnement les prisonniers estoient deliurez, il luy pleust permettre qu'on en

mist en liberté quatre des principaux. La Reyne luy demada là dessus, quelles gens c'estoient, Madame, respondit-il, ils sont quarre, à sgauoir Matthieu, Marc, Luc, & Iean, qui depuis vn longtemps emprisonnez dans la langue Latine n'ont point maintenant de plus grand desir que de conuerser en Anglois auecque le peuple. La Reyne le regardant alors auec vne contenance graue, Rinsford, luy dit-elle, il seroit benqu'ils eussent parle ensemble, pour sçauoir d'eux d'où ils sont, s'ils demandent d'estre deliurez.

#### IIII.

Messire Nitolas Bacon, Gardedes Seaux d'Angleterre, enquis par la Reine Elizabeth touchant ce quiluy sembloit de quelques permissions ou licences de certains partisans; Madame, luy respondit-il, Ce n'est pas d'auiourd'huy qu'il est veritable que, licentia omnes deteriores sumus.

### 680 OEVVRES MORALES

Le boufon Pas fut vn fort long temps sans approcher la personne de la Reyne, à cause de son humeur audacieuse & picquante : mais à la sin on pria sa Majesté de souffrir qu'il eust entrée dans sa chambre, sur l'asseurace qu'il ne diroit rien qui fust hors des bornes. On le mena donc à sa Majesté, qui le voyant d'abbord; Et bien, Pas, luy dit-elle, ne nous venez-vous point maintenant reprocher nos fautes? Nenny, Madame, respondit le bouson, car ce n'est pas ma coustume de discourir des cho-ses dont toute la ville parle.

VI.

Lors que le Comte d'Essex eut leué des troupes pour s'en aller au secours de Rouen, il se treuua qu'il sit vingt-quatre Cheualiers tous incommodez: Dequoy la Reyne aduertie, Vrayement, dit-elle, Monsieur le Generaleust bien fait, si deuat que creer ses Cheualiers il eust fait bastir vn Hospital. Vn grand Officier du Royaume se voyant en vn extreme danger de perdre sa charge, sa semme sit en sorte par ses bonnes sollicitations, & par ses pratiques, qu'elle le remit en estat; ce qui donna sujet à vn certain railleur de dire, qu'il eust esté escrasé, s'il ne se sust sauné par le moyen de ses cornes.

VIII.

Le mesme iour qu'on mena dans la tour de Londres la Reyne Anne de Boullen, pour yauoir la teste trâchée, elle appella vn des Gentils-hommes de la Chambre, auquel elle tint ce langage. Recommandez-moy au Roy, & luy dites qu'il s'est monstré grandement constât en l'auancement de ma fortune, où il a procedé par degrez. Car de simple Damoiselle, il m'a fait Marquise, & de Marquise Reyne; de maniere que maintenant qu'il n'y a point de qualité plus eminente que cette derniere, ence qui touche l'honneur du monde, il mar de le sois martyre.

### 682 OEVVRES MORALES

En vn Sermon que l'Euesque Latomer sit à la Cour: Messieurs, dit-il, i'ay fouuent ouy qu'on se plaignoit que le Roy esteit pauure, es mesme, si i'ay bonne souuenance, ce n'est pas d'auiourd'huy qu'on propose de le faire riche. Pour cet essect ie me suis auisé d'vn excellent moyen; c'est que vous taschiez de luy faire auoir quelque bon ofsice; car tous ses ofsiciers treuuent bien tost le moyen de s'enrichir.

#### X.

Apres vne lógue cótention qu'eut Cesar Borgia auecque les Seigneurs de la Romagne, à la fin il sit son accord, à códition qu'il ne les appelleroit point tous ensemble, ny en personne, ny en mesme téps. Ce qu'ils faisoient à cause de la cognoissace qu'ils auoient de son d'agereux naturel, asin que s'il luy auenoit de les trahir, quelques vns d'entr'eux peussent estre libres pour reuencher les autres. Neantmoins par

ses artifices & ses beaux semblats il gaigna tant sur leur confiance, que de les
faire venir à Sena Gallia, où tous sur ét
taillez en pieces. De quoy le Pape Alexandre ayant eu aduis, comme d'une
chose heureusemét reussie, mais pleine de perfidie: Ce sont eux, dit-il, qui
ont failly, pource qu'ils ont rompu l'accord,
pour y estre venus les premiers tous ens éble.

#### XI.

Messire Thomas Morus n'ayant au commencement que des silles, sa femme prioit tousiours Dieu qu'il luy donnast vn garçon. Elle en cut vn à la sin, mais qui fut si niais, qu'en l'aage viril il sembloit tenir de l'enfant. Morus dit à ce propos, Que sa femme auoit si long temps desiré vn garçon, qu'en fin elle en auoit vn, qui seroit tousiours enfant tant qu'il viuroit.

#### XII.

Le iour que Messire Thomas Morus fut decapité; pour empescher que fon poil, qu'il auoit laissé croistre dans la prison, n'esmeust à compassion ceux qui le verroient, on luy enuoya vir Barbier, qui luy ayant demandé, s'il ne luy plaisoit pas qu'on luy coupast les cheueux? Mon amy, luy dit il, i'ay à t'aduertir que le Roy & moy auons vn procez pour ma teste, & que ie ne veux point saire de despense pour elle, iusqu'à ce que le different en soit vuidé.

XIII.

Fsstiéne Gardiner Euesque de V vinchester, & grand defenseur de la Religion Catholique Romaine, auost accoustumé de dire, Que les Protestans qui se fondent sur l'Escriture ressemblent à des Courriers, qui apportet la verité dans leurs lettres, & le mensonge en leur bouche.

XIV.

Ceux de Lacedemone estans assiegez par les Atheniés au fort de Pyles, qui fut à la fin gaigné; comme quelques vns y surent mis à mort & les autres pris; vn soldat dit par raillerie à vn prisonnier. O les braues gens que ceux-cy; qui ont perdu leur vie au fort de Pyles! Vrayement, respondit le prisonnier, l'vsage des slèches de Perse doit estre perdu, si de cette sorte on peut choisir vn vaillant homme.

#### XV.

Apres la desfaite du ieune Cyrus, Phalinus fut enuoyé par le Roy en l'armée des Grecs, bien que la victoire penchast desia de leur costé, pour leur commander de rendre les armes. Dequoy les ennemis ayat fait refus, Phalinus se tournant vers Clearchus; Bien donc, dit-il, ie vous fais sçauoir de la part du Roy, qu'il vous declare la guerre, si vous abandonnez la place où vous estes campez maintenant; Comme au contraire, si vous n'é bougez, il s'offre d'en venir à vne trefue. C'est à vous à me dire quelle response vous desirez que ie luy face. Ce que le Roy veut, respondit Clearque, nous le voulons lien

686 OEVVRES MORALES aussi: Commet cela, respondit Phalinus, Sinous bougeos, repartit Clearque, qu'en nous face la guerre, sinon, nous sommes contens de nous arrester sur la treue: & ainsi il

#### XVI.

tint couverte son intention.

Clodius estoit vn ieune Seigneur fort seditieux, qui pour s'acquitter eut recours à des luges corrompus par de bonnes sommes d'argent. Mais deuant que passer outre das cette sentence, les luges prierent le senat de leur donner de bonnes gardes, afin qu'ils peussent agir librement & selon leur conscience. Tout le monde le condamna là dessus, & neantmoins le iour d'apres il fut acquitté. Le lendemain Catulus voyant ensemble quelques-vns de ceux qui l'auoient traitté si fauorablement; Quoy, leur dict-il, qui vous obligeoit à nous demander des gardes? Auiez vous peur que vostre argent vous fust pris?

Il y a plusieurs hommes, ceux-la principalement qui affettent vne grauité ridicule, qui ont accoustumé de bransler la teste, cependant que les autres parlent. Lionnel Cramfeilt souloit dire à ce propos, Que telles gens, à l'imitation de ceux qui secoües vne bouteille, remüent la teste, pour voir s'il y a quelque peu d'esprit ou non.

#### XVIII.

Messire Thomas Morus, homme qui durant sa vie eut vne excellente veincà la gausserie; vn peu auparauant qu'auoir la teste trenchée, comme il s'apperçeut que pour cet esset on le mettoit sur le bloq, & que sa barbe l'incommodoit, pource qu'il la portoit fort longue; Courage, dict-il, en la tirant à costé, voicy qui n'a point offencé le Roy.

#### XIX.

Ce mesme Morus voyat qu'vn Gen-

688 OEVVRES MORALES

chancellerie, luy enuoyoit presenter par vn sien valet deux slaccons d'argent, n'en sit point d'autre semblant, sinon qu'apres auoir auoir appellé vn de ses domestiques; Ayez soing, luy ditil, de mener cet homme à ma caue & de luy donner du meilleur vin que i'aye. Puis se tournant vers le seruiteur, Monamy, adiousta-il, dites à vostre Maistre qu'il me l'espargne pas, s'il le trouue bon.

XX.

Apres que Diogene eut pris garde que le Royaume de Macedoine ayant estébien prés de sa cheute, commençoit à se releuer; sur la demande qu'on luy sit deuant que mourir, comme quoy il desiroit estre enseuely? Mon visage contre terre, respondit-il; car ie preuoy que dans peu de temps le monde tournera tout au rebours, es qu'ainsi ie seray en mon seant.

XXI.

Caton l'aisné souloit dire, que les Romains ressembloient à des brebis, qu'il est plus aisé de mener par troupeaux, que d'en conduire vne seule.

XXII.

Vn ieune Gentil-homme dédaigna grandement Themistocle en sa plus basse fortune, quelques demonstrations d'amitié que luy peust donner cét excellent Capitaine. Mais vn peu apres l'ayant voulu rechercher, comme il apperceut que les affaires auoiét changé de face; Il n'est plus temps, luy respondit Themistocle, nous sommes depuis deuenus sages.

XXIII.

Le Philosophe Demonas interrogé vn peu deuant que mourir, de quelle façon il desiroit estre enseuely? Mes amis, respodit-il, ne vous mettez point en peine de cela. Qu'il vous suffise que la putrefactio & l'ordure me seruiront de tombeau. Vn de ses amys bien estonné de cette response; Serie Z-vous content, continua il, que vostre corps seruist de pasture aux Corbeaux & aux Chiens? Pour quoy non, repliqua Demonas, est-ce vne si grande faute, qu'ayant cherché à faire du bien au hommes durant ma vie, mon corps en face aux bestes apres ma mort?

#### XXIV.

Ican Robert importuné par son Tailleur de luy arrester ses comptes,& luy faire vne obligation qui fust signée de sa main, & passée pardeuant vn Notaire, l'en suis cotent, luy dit Robert, pour ueu qu'aucunne le sçache. Mais il aduint depuis que le Tailleur luy ayant rapporté l'obligation, pour la signer, ce bon payeur la prit à l'instat; & la deschirant comme en colere; En bonne foy, s'escria-t'il, vous me traittez mal; car m'ayant promis que personne n'en sçauroit rien, vous n'auez pas laisé de faire mettre, A tous ceux qui ces presentes verront, sçauoir faisons, &c.

## ET POLITIQUES. 698 XXV.

Lors que Lycurgue estoit apres à reformer l'Estat de Lacedemone, vn des Magistrats ayant proposé par sorme d'aduis, qu'il falloit absolument le reduire en vne esgalité populaire, Lycurgue offensé d'vne si sotte proposition, Monsieur, luy respondit-il, commencez vous mesme d'observer cette maxime en vostre maison, & puis nous essayerons de vous imiter.

#### XXVI.

Phocionl'Athenien, homme grandement seuere, & qui ne ployoit en aucune saçon sous la volonté du Vulgaire, apperceut vn iour que ce monstre à cent testes luy applaudissoit sur que spoinces d'une harague qu'il faisoit en publie, & se tournant vers un sien amy; Ay je failly, luy demanda t'il, ou bien est ce que ceux-cy s'offen-sent de mes paroles?

### 692 OEVVRES MORALES XXVII.

Messire Gautier Ralekhort, auoit accoustumé de dire des Damoiselles de la Reyne Elizabeth, Qu'elles ressembloient à des Sorcieres, en ce qu'elles pou-uoient faire du mal, & point de bien.

#### XXVIII.

Bion l'Atheiste voyat dans vn Temple de Neptune quelques tableaux de ceux qui s'estoiét sauuez du naufrage, apres auoir faict des vœux à ce Dieu, comme on luy demanda là dessus, Si cela ne suffisoit pas pour luy faire recognoi-stre les puissances celestes? Oüy, respondit-il, si l'on me pouvoit monstrer icy les portraits de ceux, qui avec toutes leurs prieres n'ont pas laissé de perir.

#### XXIX.

Le mesme Bion souloit dire, Que de tous ceux qui aimoient Alcibiades, Socrate estoit le seul qui le tenoit par les oreilles.

#### XXX.

Vn iour que Bias faisoit voile, il

suruint vne grande tempeste, durant laquelle les Mariniers, qui estoient des hommes fort dissolus, se mirent à inuoquer leurs Dieux. A quoy Pias ayant pris garde; Taifez-vous, leur ditil, meschans, & faites en sorte qu'ils ne sçachent pas seulement que vous estes icy, de peur que nous ne perissions.

XXXI.

Vn Ministre estát priué de sa charge, pour n'y estre aucunement propre, dit à quelques vns, Que puis qu'on l'empeschoit de l'exercer, il en cousteroit la vie à plus de cent hommes. Vn sien ennemy l'accusa là dessus, si bien qu'estatamené deuant le luge, afin qu'il eust à s'expliquer, Ien'ay rienmis en auant, dit-il, queiene sois prest d'executer. Car si l'on m'empesche d'estre Ministre, ie me seray Medecin, er ainstie m'asseure que ie seray cause de la mort de plus de cent hommes.

XXXII.

Il y eut vn Philosophe au temps Xx III

de Tybere, qui portant sa veile sur le visage de Caius, dit de luy, Que cen estoit rien que boile messée de sang.

XXXIII.

Alcibiades estant allé treuuer Pericles, sut contraint d'attendre vn peu, deuant que parler à luy. Mais apres qu'on l'eût fait entrer, & que Pericles se sut excusé sur ce qu'il s'estudioit à rendre son compte, Croyez moy, luy respodit Alcibiades, estudiez vous plustost à n'en rendre point.

XXXIV.

Ciceron estant à disner en compagnie, vne vieille Dame vint à parler de son âge; & soustint qu'elle n'auoit que quarante ans. Sur quoy vn des amys de Ciceron luy ayant dict à l'oreille, qu'elle estoit beaucoup plus aagée qu'elle ne disoit: Qu'y feriez-vous, luy respondit Ciceron, i'aurois tort de ne le croire pas, puis qu'il y a plus de dix ans qu'elle me dit toussours le messone. Iules Cesar voyant qu'vn soldat estoit si effronté que de se vanter de uant luy des playes qu'il auoit receuës à la guerre, quoy qu'il sut grandemet poltron, Ne t'amuse point à cela, luy ditil, est pense seulement de quelle saçon tu regarderas par derriere, la premiere sois qu'il t'aduiendra de prendre la fuitte.

#### XXXVI.

Mendoza Vice-roy du Perou souloit dire, Que le Roy d'Espagne ne ponuoit donner de meilleur gouvernement que celuy du Perou, reserve qu'il estoit vn peu trop essoigné de Madril.

#### XXXVII.

Le fils du Secretaire Boorne entretint quelque temps la femme d'vn Gentil-homme de Cheropcher, separée d'auec son mary. Mais en fin apres qu'il se fut bien la se d'elle, il s'en alla treuuer le mary, & luy offrit pour reparation la somme de six mille liures,

Xx iiij

696 OEVVRES MORALES s'il la vouloit reprendre. Le Gentilhomme tenté par cette offre, se conseilla là dessus au Seigneur Henry de Sidney, auquel il dict, que sa femme auoit resolu de changer de vie,&d'ailleurs que pour luy en parler franchement, il auoit grand besoin de six mille liures qu'on luy offroit, ioint qu'il estoit quelque fois bien aise de treuuer vne femme à ses costez. Le Seigneur Sidney le voyant resolu à cela: Sur ma foy, luy dit-il, ie vous conseille de la reprendre, & l'argent auec elle. Par ce moyen l'aduantage qui vous en reuiendra sera grand: Car au lieu que les autres Cornards n'ont seulement que de simples cornes, vous en aurez de toutes dorées.

#### XXXVIII.

Quand Vespasian quitta la Iudée, pour s'en aller prendre possession de l'Empire, il passa en Alexandrie, où demeuroiét les deux fameux Philosophes Apollonius & Euphrates. Alors apres que deuant vne bonne compagnie il les eut ouy parler vn assez long temps du gouuernement Politique, à la fin lasse de leur dispute il se retira. Mais en s'en allant il ne peut s'empescher de se mocquer d'eux, pour auoir treuué leurs discours vn peu trop speculatifs, & tels qu'ils ne pouuoient estre reduits en practique. Ce qui fut cause qu'en les blasmant: le voudrois, dit-il, pouvoir gouverner des hommes sages, ou qu'eux mesmes me gouvernassent.

XXXIX.

Le mesine Vespasian ayant demadé à Apollonius quelle auoit esté la cause de la ruine de Neton? Cet Empereur, luy respodit-il, ioitoit fort bien de la Harpe, mais en matiere de gouvernement il auoit cette mauuaise coustume, tantost de tendre trop les cordes, & maintenant de les tenir trop lasches, & trop raualées.

### 698 OEVVRES MORALES XL.

Alonso Carillo voyant que son Maistre d'Hostel se plaignoit à luy de sa trop grande despense, luy demanda en quoy principalement elle consistoit? Luy estant respondu, qu'elle procedoit d'auoir trop de seruiteurs, Alonso voulut que le Maistre d'Hostel luy donnast vn roolle de tous ceux qui luy estoient necessaires, & de ces autres qui ne l'estoient pas; Surquoy prenant occasion de le lire en la presence de la plus-part de ses domestiques; Bien, dit-il, ie veux que ceux-cy demeurent, pource que i'ay besoin d'eux; & que ceux-là ne bougent non plus, à cause qu'ils ont affaire de moy.

#### XLI.

La Reine Elizabeth disoit d'ordinaire, Que ceux qui tenoient ses fermes es ses douanes, la traittoient à l'imitation des femmes qui vendent des fraizes, qui ont accoustumé de mettre les plus grosses au haut ET POLITIQUES.

dupanier, et les moindres au fonds; Que de cette mesme façon les partisans luy faisoient toucher de bonnes sommes durant les premieres années, mais que par apres ils ne manquoient pas d'artisices pour en faire raualer le prix.

#### XLII.

Elle mesme en quelques vnes de ses instructions à ses plus grads Officiers, les souloit comparer à des vestemens, qui sont estroits la premiere fois qu'on les met; & qui ne s'essargissent que trop, apres qu'on les a portez quelque temps.

XLIII.

Le Docteur Marburey souloit dire, Que Dieu estoit contrainct de traitter auec les meschans, comme les hommes auecque les rosses qui sont dans les prez. Car comme on ne les sçauroit prendre, si l'on ne les met à la porte, ainsi les vicieux ne peuvent mieux estre pris qu'à l'heure de la mort.

## 700 OEVVRES MORALES XLIV.

Le Philosophe Thales s'estant laissé cheoir dans vne riuiere, comme il contemploit les Astres, il luy sut dit là dessus, Que s'il eust regardé dans l'eau, il eust bien peu voir les estoilles; comme au contraire en regardant les estoilles, il ne pouvoit du tous point voir l'eau.

#### XLV.

La Reyne Elizabeth ayant ouy parler d'un certain liure, de la deposition de Richard 2. & de l'aduenement de Henry 4. que l'on supposoit auoie esté coposé par le Docteur Etuvoard; qui pour cet essect estoit detenu prisonnier dans la Tour; voulut sçauoir du sieur Bacon, qui pour lors estoit de son Conseil, s'il n'y auoit point dans ce liure quel ques maximes contre l'Estat? Bacon se proposant alors d'obliger le prisonnier, & d'adoucir ensemble l'aigreur de la Reyne; Non, Madame, luy respondit-il, vostre Majesté peur s'asseurer qu'en ce liure il n'y a point de trahison, mais beaucoup de selonnie. Comment cela? repliqua la Reyne; C'est pource qu'il a des srobé les pesées et les maximes d'Estat de Tacite.

#### XLVI.

Lors que le sieur Porphat estoit Orateur de la seconde Chambre de l'Assemblée des Estats, & qu'il s'y sut fait plusieurs Seauces sans rien aduancer, la Reyne Elizabeth luy ayant demandé; Etbien, Monsieur l'Orateur, qu'estce qui s'est passé en vostre Chambre? Sept sepmaines, Madame, luy respondit-il.

#### XLVII.

Pource que le Pape Sixte estoit sils d'vn pauure homme, & la maison de son pere si mal couverte, que le Soleil y penetroit de toutes parts; pour monstrer qu'il n'auoit point oublié le lieu de sa naissance, il souloit dire, Qu'il estoit sorty d'yne mais o tres-illustre.

### 702 OEVVRES MORALES XLVIII.

Lors que le Roy d'Espagne se sit maistre du Royaume de Portugal, il donna charge à son Lieutenant de prendre bien garde que les gens de guerre ne sissent aucuns rauages dans le pais, de peur d'irriter les courages du peuple. Ce qui fut si exactement obserué, que les soldats Espagnols dirent depuis, Qu'ils auoient conquis le Portugal par les mesmes voyes qu'il faut tenir pour gaigner le Royaume des Cieux, à sçauoir, par ieusnes, es par abstinence du bien d'autruy.

#### XLIX.

Ciceron ayant marié sa fille à Dolabella, qui tenoit le party de Cesar, & Pompée espousé Iulia fille de Cesar mesme; il aduint depuis qu'ils prindrét les armes l'vn contre l'autre; mais apres que Pompée eut passé la mer, & Cesar pris possession de l'Italie, Ciceron s'y estant arresté quelque temps, fit voile depuis, pour s'en aller ioindre Pompée, qui le voyant arriué; Vous estes le bien venu, luy dit-il, mass où auezvous laissé vostre gendre? Auecque vostre beau pere, luy respondit Ciceron.

L.

Neron auoit accoustumé de dire de Seneque son Precepteur, Que son stile estoit comme du mortier fait auecque du sablon,où il n'y auoit point de chaulx.

LI.

Le dernier Comte d'Essex demanda au sieur Sauille, ce qu'il luy sembloit des Poëtes? A quoy il luy respondit, Qu'il les croyoit les meilleurs de tous les Autheurs, apres ceux qui escriuoient en prose.

LII.

Le sieur Masson, Regent au College de la Trinité, ayant fait prier vn de ses compagnons de luy prester vn certain liure, eut pour response ces mots: Le ne desire pas que mes liures sortent de ma chambre. Mais s'il plaist à vostre Maistre de venir sur le lieu, il y lira dedans tant qu'il luy plaira. Quelques iours apres ce mesme Pedant sit prier Masson de luy prester son soussele. Ce qui luy servant de sujet d'en avoir sa revanche; Sans mentir, dit-il au valet du Pedat, il me fasche de prester mon sousset hors de ma chambre. Mais si vostre maistre veut prendre la peine d'y venir, il ne tiendra qu'à luy qu'il n'y sousse tant qu'il voudra.

Messire Henry V votton parlant des Critiques souloit dire d'eux, Qu'ils estoient semblables à ceux qui espoussetent

les habits des Seigneurs.

LIV.

La brutalité de Neron alla iusques à ce poinct, qu'il sit priuer vn ieune garcon de la partie qui faict les hommes, come s'il eust voulu l'espouser: action qui fut si sensible à vn Senateur Romain, qu'abordant vn de ses amys, C'est vngrand dommage, luy dict-il tout bas, que le pere de Neronn'auoit vne telle femme.

LV.

Vn peu apres que Galba eut succedé à Neron, vn Senateur Romain vostant que la foiblesse de l'aage exposoit le nouveau successeur à la risée des ieunes gens, se mit à dire publiquemét, Qu'il valoit beaucoup mieux viure en vn lieu où rien n'estoit permis, que d'as vn Estat où la licéce & l'impunité regnoient.

LVI.

Vn couureur Flamand estant tombé du haut d'vne maison sur vn Gentil-homme Espagnol, qu'il tua fortuitement, sans se faire beaucoup de mal; le plus proche heritier de l'Espagnol se mit à poursuiure cette mort. En quoy il se monstra si obstiné, qu'il ne voulut entendre à aucun accord, quelque offre d'argent qu'on luy sist. Le luge ordonna là dessus contre l'Espagnol, Que puis qu'on ne le pouvoit contêter autrement que par la mort du Couvreur, qu'il eust à monter luy-mesme sur le toict de la maison, es à se laisser cheoir sur luy.

Comme c'estoit la coustume de la Reine Elizabeth de trainer en longueur ceux qui luy presentoient des requestes; pour l'entretenir en cette humeur, le grand Thresorier Bourlay luy disoit ordinairement; Madame, vous auez raison de les faire attendre: car si vous les expedie Z si tost, ce seroit le vray moyen de les reduire à importuner vostre Majesté.

LVIII.

Lors que Vespasian sut fait Empereur, il setreuue qu'il estoit hors de Rome auecque Titus son fils aisné. Cependant comme Domitian n'en bougeoit, il se mit à brouïller les affaires, & sit plusieurs changemens dans la ville, iulques à démettre de leurs

charges les nouveaux Officiers, pour en citablir de nouveaux. Mais en fin apres que Vespasian sut de retour de Rome, & que Domitian l'eut abordé, Mon sils, luy dit l'Empereur, i'apprehendois dessa que vous ne sussie Z en estat de m'enuoyer un successeur comme aux autres.

#### LIX.

François premier Roy de France auoit accoustumé de se déguiser quelque sois pour se donner du plaisir. De maniere qu'vn iour, comme il se pourmenoit prés de Paris, accompagné du Cardinal de Bourbon, ayant rencontré fortuitement vn paysan, qui portoit soubs son bras vne paire de souliers neufs; Nostre Dame, luy dit-il, vous auez bien là de beaux souliers, que vous ont-ils cousté? Deuinez; respondit le paysan; cinq sols, repartit le Roy, certainement, repliqua le bon homme; vous n'auez menty que d'vn carolus. Le Car-

dinal prit là dessus la parolle, & s'addressant au Paisan; Ah, vilain! s'escriatil, tu es mort: Ne vois tu pas que c'est le Roy? Nenny sans doute, dit le Paysan, Et le diable emporte celuy de nous deux qui le sçauoit.

LX.

Quand il fut question d'examiner en plein Senat, les complice de la conspiration faicte par Scribonianus contrel'Empereur Claudius, vn de ses affranchis qui se tenoit debout derriere luy, & qui pouuoit beaucoup sur son esprit, se mit à parler deuant luy fort impudemment: Puiss'attaquant par moquerie àl'vn de ceux qu'on examinoit, qui estoit pareillement affranchy de Scribonianus; Monsieur, luy dit-il, respodezmoy, qu'eusiez vous faict, si Scribonianus eust este Empereur? Entel cas, luy repartit l'autre, ie me fusse tenu debout derriere sa chaire, sans dire le moindre mot.

Apres que Denys Tyran de Sicile eut perdu le tiltre de Souuerain, & qu'il fut venuà Corinthe, où la necessitéle força de s'ayder d'un fouet de Pedant, au lieu du Sceptre qu'il auoit accoustumé de porter; il fut visité par vn certain railleur, qui deuant qu'entrer se mit à secouer son habillement, coustume ordinaire à ceux qui le visitoient, durant qu'il estoit Tyran. Mais Denys ne pouuant souffrir cet affront; le vous prie, luy dit-il, de faire cela plustost au sortir de ma chambre, que lors que vous y entreZ, afin que nous puissions voir si vous n'emportez rien de ceans.

LXII.

Annibal souloit dire de Fabius Maximus & de Marcellus, dont l'vn le serroit de prés, & l'autre l'attaquoit vertement, Quil redoutoit Fabius comme vn Pedant, & Marcellus comme vn ennemy.

## 710 OEVVRES MORALES LXIII.

Vn matin qu'il faisoit grand froid, Diogene s'en vint à la place publicque, & pour exercer sa patience s'y tint tout nud deuant vn chacun. Cependant, comme plusieurs personnes qui s'estoient assemblées autour de luy, ne le pouuoient regarder sans que la compassion les touchast, Platon, qui vint à passer par là, cognoissant bien que ce qu'il en faisoit n'estoit que pour estre veu, Si vous en auez pitié, dit-il au peuple, vous ne pouuez mieux faire que de ne le point regarder.

LXIIII.

Sackford, Maistre des Requestes de la Reine Elizabeth, l'auoit plusieurs fois priée de luy donner audience, sans qu'il l'eustiamais peuobtenir. Alasin il se resolut un iour de l'aller treuuer, lors qu'elle faisoit la visite ordinaire de ses Prouinces. Mais bien à peine fut-il entré dans la châbre, que la Rei-

nele regardant, Fy vilain, luy dit-elle, tuas là des bottes qui püent. Sackford sur. pris par ces paroles; Pardonnez-moy, Madame, respondit-il, ce ne sont pas mes bottes neusues qui sent et mauuais, mais bien les vieilles requestes que ie vous garde.

LX.

Vn certain se plaignoit de ce que son bis-ayeul, son grand pere, & son pere estoient tous morts sur la mer. Sicela est, respondit vn autre, ie n'y voudrous iamais aller. Pourquoy non s continua-t'il; où est ce que vostre bis-ayeul & vostre grand pere sont morts? Asseurément, adioulta celuy-cy, ils ont siny leurs iours dans leurs liets. Si i'estous donc comme vous, conclud l'autre, ie ne memettrois iamais au liet.

#### LXI.

Aristippe voyant que Denys de Syracuse suy refusoit vne chose qu'il suy demandoit instamment, s'aduisa de se prosterner à ses pieds, si bien qu'il

Yy iiij

l'obtint par ce moyen. Alors vn de la compagnie ayant dict tout bas à Aristippe; Quoy? faut il qu'vn Philosophe tel que vo estes, se iette aux pieds d'vn Tyran pour venirabout d'une affaire? Cen'est pas ma faute, respondit Aristippe, mais bien celle de Denys, qui a ses oreilles à ses pieds.

LXVII.

Auguste ayant sceu qu'il y auoit dans Rome vn ieune homme qui luy ressembloit grandement, commanda qu'on le sist venir; & apres l'auoir bien regardé, Parlez, mon Amy, luy dit-il, vostre mere n'est elle iamais venüe à Rome? Nenny, respondit le ieune homme, mais mon pere y abien esté quelque-fois.

LXVIII.

Vn Medecin voulut persuader à vn bon Beuueur, que pour se guerir du mal des yeux, il ne falloit pas qu'il beust du vin, ou du moins qu'il le trenpast bien. Mais luy qui ne se cognoss-

713

soit point à cela: Au contraire, tespondit-il, ie treuue qu'il n'y a point de danger que ie le boiue tout pur, pource que quand i'ay mal aux yeux, c'est l'eau qui en sort, er non pas le vin.

#### LXIX.

Au temps que Messire Thomas Morus estoit Chancelier, il auoit accoustumé de s'asseoir en vn balustre en oyant la Messe, & sa femme en vn poulpitre vn peuplus bas. Mais d'autant que le poulpitre estoit hors de veuë; si tost que la Messe estoit acheuée l'Escuyer se presentoit à elle, & luy disoit: Madame, Monseigneur s'en est alle. Depuis estant aduenu à cet excellent homme d'estre démis de sa charge, le premier iour d'apres qu'il ouyt la Messeauec sa femme, pour luy tesmoigner sa disgrace, il fit luy melme l'office de l'Escuyer, vsant comme luy de ce terme ordinaire, Madame, Monseigneur s'en est allé.

## 714 OEVVRES MORALES LXX.

A l'ouuerture ordinaire des Escholes, vn Bachelier ayant pris pour These, Qu'vne Aristocratie estoit meilleure qu'vne Monarchie; vn certain qui deuoit disputer, & qui estoit vn jeune desbauché, l'en reprit publiquement, disant, Queluy quin'estoit qu'vnhome prine se faisoit grad tort de mettre en auat une question d'Estat. L'autre luy respondit la dessus: Qu'il offençoit le privilege des Escholiers, qui se treuueroient gesnezpar des contraintes insupportables, s'ilfalloit qu'ils fusset reduits à neproposer iamais d'autres questions que celles qu'ils auroiet pratiquées. Et pour vous le cosirmer encore mieux, adiousta-il, nous mesme vous auos bien ouy quelquesois disputer de la vertu, sans que pour celapersonne ose soustenir que vous la mettiez en pratique.

LXXI.

Cette question estant mise en auant, S'il y auoit plus d'esprit das les grosses testes

que dans les petites? ily en eut vn qui prenat la parole, Il faut, dit-il, que les grandes ayent le sens meilleur que les petites, par la necessité de cette maxime, que, Omne maius continet in se minus.

#### LXXII.

Solon pleuroit la mort de son sils, lors qu'vn de ses amis luy disant pour le consoler, Que les pleurs ne le seroient point reuenir; Helas, respondit-il, c'est seulement pour cela que ie m'afflige, à cause que ie sçay bien que mes larmes n'y peuuent apporter de remede.

#### LXXIII.

Le mesine Solon enquis par quelqu'vn, S'il auoit donné aux Atheniens les meilleures loix? Ouy, respondit il, les meilleures de celles qu'ils ont voulu receuoir.

#### LXXIIII.

Aristippeinterrogé, pour quoy les hommes donnoient plus volontiers aux pauures, qu'aux Philosophes? C'est, respondit-il, pour ce qu'ils croyent deuenir plustost l'un que l'autre.

## 716 OEVVRES MORALES

Alexandre parlant de Craterus & d'Ephestion, qui estoient ses deux fauorits, souloit dire d'eux, qu'Ephestion aimoit Alexandre, en que Craterus aimoit le Roy.

#### LXXVI.

Liuia se pourmenoit vn iour par la ville, quand elle eutà rencontre des ieunes hommes qui faisoient les in-solens, & s'en alloient dansans tous nuds par les ruës. Là dessus il prit enuie à Auguste de les faire chastier rigoureusement: mais Liuia pour l'en destourner, luy dit, Que ces hommes brutaux n'estoient non plus capables que des statues, d'es mouuoir les honnestes femmes.

#### LXXVII.

Pource que l'Empereur Auguste, & depuis Septimius Seuerus, auoient tous deux faict de grands maux au commencement de leur Empire, & de grands biens sur la fin; l'on souloit di-

re d'eux, Qu'ils ne devoient iamais estre nais, ou qu'ils ne devoient iamais mourir.

LXXVIII.

Alonso d'Aragon disoit d'ordinaireà la louange de la vieillesse, Qu'il falloit tonssours tenir pour bonnes ces quatre choses, le vieil bois, le vin vieil, les vieux Amis, & les vieux Autheurs.

#### LXXIX.

Isabelle Reine d'Espagne souloit dire, que la bonne mine servoit aux personnes d'une lettre de recommandation assez ample.

LXXX.

Trajan parlant de cette espece de ialousie comune à ces mauuais Princes qui cherchent à faire mourir ceux qui aspirent à leur succession, disoit, Que iamais Roy n'auoit mis à mort son succession.

LXXXI.

Quand on voulut representer à Alexandre le grand l'aduantage qu'auoit

### 18 OEVVRES MORALES

Antipater par dessus les autres, en ce qu'il estoit imperieux & hardy; ioint que luy seul de tous ses Lieutenans n'auoit point pris la pourpre, se contentant de porter l'habillement noir à la façon des Macedoniens; llest vray, respondit Alexandre, Antipater est par le dehors tout couvert de noir, mais ce n'est que pourpre au dedans.

#### LXXXII.

L'extreme plaisir que prenoit aux bastimens l'Empereur Constantin le Grand, faisoit qu'on le comparoit à l'herbe Parietaire; pource que son nom se voyoit graué par toutes les murailles.

#### LXXXIII.

Philippe de Maccdoine se voyant importuné de bannir vn de ses subjets qui auoit mesdit de luy, dit, Qu'il valoit beaucoup mieux qu'il en parlast en vn lieu où l'on les cognoissoit tous deux, que non pas là où l'vn & l'autre estoient incognus.

## ET POLITIQUES. LXXXIIII.

Vn Capitaine Grecayant à donner vn aduis aux Alliez, qui s'estoient ioints contre les Lacedemoniens, dit, Qu'il leur coseilloit de s'en aller tout droiel en Lacedemone; Qu'au reste l'Estat de Sparte ressembloit aux rivieres, qui de-utennent ordinairement puissantes, quand elles ont pris vn grand cours, or sont soibles en leur source.

LXXXV.

Alonso d'aragon souloit dire de soytmesme. Qu'il estoit vn grand Necromancien, pource qu'il auoit accoustumé de prendre conseil des morts, entendant parler de ses liures.

#### LXXXVI.

Platon donnoit à disner à quelques-vns de ses amis en vne chambre richement parée; où Diogene estant venu, la premiere chose qu'il sit, sut de se veautrer sur vn sort beau lit, disant, Qu'il souloit aux pieds l'orgueil de Platon.

## 720 OEVVRES MORALES LXXXVII.

Vn Yurogne estant accusé d'auoir mesdit de son Seigneur, Ilest vray, ditil, i'ay parlé fort mal à propos; & si si le vin n'eust manqué, i'eusse dit en core pis.

LXXXVIII.

Pompée ayant eu comission d'éuoyer des grains à Rome en vn temps d'extreme famine, sut aduisé par les Matelots de ne se mettre point si-tost sur la mer, de peur d'y laisser la vie, pource que la tempeste estoit grande. Mais luy sans s'estonner de cela; Il est necesfaire, dit-il, que ie m'embarque promptement, en non pas que ie viue.

LXXXIX.

Trajan souloit dire, Que la Chambre des Comptes d'vn Roy estoit semblable à la Rate, qui ne s'enfloit iamais, que tout le reste du corps ne se treuuast mal.

XC.

Vn certain bouffon, qu'on appelloit Scot estant assis de l'autre costé de la table de Charles le

Chauue, qui pour son contentement luy en auoit donné la permission, le Roy luy demanda quelle disserence il y auoit entre Scot, & Sot? A quoy le bouson respondit; Qu'il n'y auoit que la table.

#### XCI.

Ethelvvolde Euesque de Vvinchester, vendit durant la famine tous les riches ornemens de l'Eglise; asin de pouuoir donner du pain aux pauures, & dict là dessus, Qu'il n'estoit pas raisonnable que les Temples morts sussent parez richement, es que les viuans mourussent de faim.

XCII.

Vne veufue grandement riche, & roturiere ayant espouse vn Gentilhomme de tres-noble famille, mais grandement incommode, lean Robert se mit à dire sur ce sujet, Que ce mariage ressembloit à vn boudin noir, & que pour le faire bon l'vn auoit sourny le

# Sang, & l'autre la graisse.

Demosthene voyant qu'Eschines luy reprochoit, Que ses paroles sentoient l'huile; Si est-ce pourtant, luy respondit-il, que ie treuue vne grande difference entre ce que vous & moy faisons à la clairté de la lampe.

XCIIII.

L'Orateur Dema des estant dessa vieil, aymoit grandement à parler, & encore plus à manger. Antipater disoit là dessus, Qu'il ressembloit à vn sacrisice, où rienn'estoit laissé de reste que la langue & le ventre.

XCV.

Autemps que l'infortuné Prince Edouard 2. estoit entre les mains de ses Bourreaux; qui le pourmenoient de part & d'autre, de telle sorte que nulne pouuoit apprendre où il estoit, ils le sirent asseoir vn iour sur le bord d'vne riuiere, & le raserent pour le

mieux desguiser, prenans pour cet effet de l'eau froide. Cependant le Roy reduit à vn si piteux estat, Quittez-là cette eau froide, leur dit-il, en voicy de toute chaude pour me lauer; Et ce disant il respandit vne grande abondance de larmes.

#### XCVI.

En vn voyage de guerre que le Turc fit en Perse, estant aduenu qu'à cause de l'estroit passage d'Armenie les Bachas se meirent à consulter par quel chemin ils y entreroient: vn certain bouson, qui se treuua là, se tournant vers eux; L'est vne chose estrange, dit-il, de ce que vous estes si enpeine comment vous passerez les monts, es qu'il ne se treuue personne qui prenne le soin de vous en faire sortir.

XCVII.

Vn des Peres dit, Qu'entre la mort des ieunes ges & celle des vieillards, il n'y a que cela de differece, que les vieux s'en vont

Zzij

724 OEVVRES MORALES à la mort, au lieu que tout au contraire, la mort va treuuer les ieunes.

#### XCVIII.

Philon Iuif comparoit fort à propos le sens au Soleil. Car comme cet astre seelle, par maniere de dire, le Globe des Cieux, & ouure celuy de la terre, Ainsi le sens obscurcit les choses celestes, & reuele les terrestres.

#### XCIX.

Cassius estant desfait par les Parthes, qui auoient des sléches pour armes principales, s'enfuit en la ville de Carnas, où il n'osa pas sciourner beaucoup, de peur d'estre poursuiuy, & assiegé. Surquoy vn Astrologue qu'il auoit en sa compagnie, le pensant bien consciller, Monsieur, luy dit-il, ie desirerois fort, que ne voulusiez point partir d'icy, iusques à ce que la Lune sust au signe du Scorpion. Mais Cassius se mocquant de luy; Ce n'est pas cela, luy respondit-il, ie n'ay peur

que de celuy du Sagitaire.

C.

Apres la bataille de Graniq, Darius fit plusieurs belles offres à Alexandre; qui deuant que passer outre en voulut auoir l'aduis de ses Capitaines; Et ce fut alors que Parmenion le voyant comme irresolu; Asseurément, luy dit-il, si estois Alexandre ie serois bien content d'accepter ces offres; Et moy, respondit Alexandre, si i estois Parmenion, ie les accepterois ausi.

CI.

Ce mesme Alexandre souloit dire, Qu'il se cognoissoit estre mortel par deux choses, par le dormir, & par la volupté.

CII.

Auguste Cesar estant inuité à souper par vn'de ses amis, 'auec qui il auoit eu de grandes familiaritez durant ses moindres fortunes, & n'ayant receu de luy qu'vn traittement ordi726 OEVVRES MORALES naire, Mon hoste, dit-il, en s'en allant, ie ne pensois pas que vous & moy sussions si familiers que nous sommes.

CIII.

Auguste Cesar s'estonnoit de ce qu'Alexandre n'ayat plus d'autre conqueste à faire, craignoit de manquer d'ouurage, Puis qu'il est beaucoup plus difficile de conseruer que de conquerir.

CIV.

Lors qu'on vint dire à Antigonus que ses ennemis auoient de si espaisses volées de sleches, qu'ils en couuroient le Soleil, Tant mieux, respondit-il, ce sera le vray moyen de combattre à l'ombre, aussi bien fait-il grand chaud.

CV.

Auguste Cesar ayant sceu par les lettres de Liuie, quelques paroles qui auoient esté dittes contre tous deux; Machere Liuie, luy rescriuit-il, ne vous mettez pas en peine de ces lagages, co vous contentez que si nous ne pouuons empescher

qu'on ne parle de nous en mauuaise part, du moins nous sçaurons bien mettre ordre que l'on ne nous face du mal.

Philon compare les fauorits des grands Princesà desiettons, qui se mettent tantost pour vn, tantost pour dix, & valent außi quelques fois cent de nombre.

#### CVII.

Vn Chicaneur se voyant rebutté par Theodose sur vne demande qu'il luy faisoit; Sire, luy dit-il, souuenez-vous que vostre promesse vous y oblige: Ouy, respondit l'Empereur, pour ueu que cela se puisse faire sans iniustice.

#### CVIII.

Apres qu'Agathocles se fut rendu maistre de Syracuse, & qu'il eût fait esclaues les habitans, qui durant le siege l'auoient traitté aucc toute sorte de paroles de mespris & de mocquerie: Messieurs, leur dit-il, si vous continuez maintenat à m'iniurier, comme vous 728 OEVVRES MORALES auez fait par le passé, ie le diray à vos maistres.

CIX.

Denis estonné des grandes meschancetez de son fils; Auez-vous iamais ouy, luy dit-il, que i'aye fait de si maunaises actions? Nenny, respondit le fils, aussi n'auiez-vous pas vn Tyranpour vostre pere. Vous auez raison, replicqua Denis, mais si vous allés tousiours ce train, asseurément vous n'aurez iamais vn Tyran pour vostre fils.

CX.

Le Philosophe Callisthene, qui sui uoit la Cour d'Alexandre, qu'il hais-soit neantmoins, interrogé par quel moyen l'on pourroit deuenir le plus fameux homme du monde? Cela ne se peut, respondit-il, qu'en surmontant celuy qui s'y est acquis plus d'empire.

CXI.

Quand quelque homme de qualité s'en alloit disner auecque Messire

Edoüard Cosse, sans l'en aduertir: Bien, luy disoit-il, puisque vous n'auez daigné m'aduertir que vous viendrez, vous disnerez auecque moy: mais si vous m'eussiez fait scauoir vostre venuë, i'eusse disne auecque vous.

#### CXII.

Les soldats voulurent vn iour saire semblant de se mutiner, afin que Cesar leur accordast vne chose qu'ils sça-uoient estre cosorme à leur desir, bien que neantmoins ils n'osassent la demander. Mais apres qu'on eut imposé silence, & que l'Empereur les eut appellez du nom de Bourgeois, qui se donnoit d'ordinaire au peuple, ils se mutiner et encore plus sort, & ne voulurent iamais soussirir qu'il continualt, iusqu'à ce qu'il leur eust donne le tiltre de Soldats. Tellement que par ce seul mot, il appaisa toute l'esmotion.

CXIII.

Cesar se mocquant de Sylla, pour

730 OEVVRES MORALES ce qu'il auoit resigné sa Dictature, souloit dire de luy, Que c'estoit vn homme qui ignoroit les lettres, & qui ne pou-uoit dicter.

#### CXIIII.

Seneque parlant de Cesar, disoit de luy, Qu'il auoit bien-tost remis son estée dans le fourreau, sans qu'il eust neantmoins posé les armes.

#### CXV.

Diogene gueusant vn iour, comme c'estoit sa coustume, s'adressa à celuy de la compagnie qui estoit le plus prodigue. Vn certain le basouant là dessus; Voilà, dit-il, ce grand courage que vous tesmoignez auoir. Quand vous treuuez quelqu'vn qui est liberal, vous tirez de luy leplus que vous pouuez. Ouy, respondit Diogene, mais vous ne voyez pas que c'est mon intention de faire qu'il ioue de son reste.

CXVI.

Iason de Thessalie conscilloit aux

hommes d'entreprendre quelques fois certaines choses iniustement, asin d'en faire plusieurs auecque iustice.

CXVII.

Comme la Reyne Elizabeth faisoit la visite ordinaire de ses Prouinces, elle voulut voir la maison qu'auoit à Redgraue Messire Nicolas Bacon, pour lors Garde des Scaux d'Angleterre. Mais apres qu'elle l'eut bien considerée; Monsieur le Chancellier, luy dit-elle, quelle petite maison aueZ-vous icy? Madame, respondit Bacon, ma maison est assez grande pour moy; Mais c'est vostre Majesté, qui m'a fait trop grand pour ma maison.

#### CXVIII.

Themistocles voyant qu'vn Ambassadeur d'vne petite Republicque l'entretenoit de grandes affaires: Mon amy, luy dit il, vos paroles auroient besoin d'vn Empire.

## 732 OEVVRES MORALES CXIX.

Agesilaus se sentant importuné d'ouyr vn homme qui contre-faisoit grandement bien le Rossignol, Qu'est-il besoin, dit-il, que ie l'escoute, puis que i'ay ouy chanter le Rossignol mesme?

CXX.

Vn certain homme croyant obliger vn Cardinal, s'aduisa de luy dire qu'il luy auoit amené vne fort belle haquenée blanche, mais que par mal'heur elle estoit demeurée estropiée le long du chemin. Le Cardinal apres l'auoir bien escouré; Sgauez-vous ce que vous ferez, luy respondit-il, allez vous-en treuuer tels & tels Cardinaux, qu'il luy nomina iusques à vne demy-douzaine, & leur en dittes autant. Par ce moyen vous obligereZ six hommes, au lieu que si vostre cheual ne se fust blesse, vous n'en eussiez oblige qu'vn seul. CXXI.

En vn traicté de paix qui se sit auec

les Lacedemoniens, quand il fut question de proposer les moyens de le faire observer auec seureté, Iphicrates dit, Que les Atheniens ne vouloient receuoir aucune asseurance, autrement, qu'en cas que les Lacedemoniens leur accordasset des choses, qui les empeschassent de leur nuire quand ils le voudroient.

#### CXXII.

Euripide parlant des personnes qui pour estre aduancées en aage ne lais-soient pas d'estre belles, D'un beau corps, disoit il, le printemps n'est pas seu-lement agreable, mais aussi l'Automne,

#### CXXIII,

Apres vne sanglante bataille il arriua au camp de Gonzaluo vn Cheualier grandement bien monté, & armé
de toutes pieces; Diego de Mendoza
ayant voulu sçauoir qui il estoit, Monseigneur, respondit vn Capitaine, c'est
sans doute, le seu de S. Elme, qui ne paroist
jamais qu'apres vne grande tempeste.

## 734 OEVVRES MORALES

Vn Capitaine enuoyé contrel'ennemy, auec si peu de forces qu'elles n'estoient pas capables d'executer vne si haute entreprise, s'en retourna vers son General, & le pria de reprendre la moitié des Soldats qu'il luy auoit donnez. Pour quoy donc? luy demanda le General; C'est, respondit le Capitaine, pource qu'il est meilleur que peu de gens meurent, que beaucoup.

CXXV.

Cresus interrogé par Cambyses, pourquoy la paix luy sembloit meil-leure que la guerre? le l'estime ainsi, respondit Cambyses, pource qu'en temps de paix, les enfans enseuelissent leurs peres; au lieu que durant la guerre les peres sont les funerailles de leurs enfans.

#### CXXVI.

Vn fourrier fasché de ce qu'vn Gentil-homme le querelloit pour l'auoir mal logé; Monsieur, luy dit-il, si vous

voulez que vostre logis vous semble agreable, vous n'aueZ qu'à coucher dehors.

CXXVII.

Vn Page voyant que son Gouuerneur luy commandoit de reprendre ses habits apres luy auoir donné le fouet; Prenez-les vous mesme; dit-il, car ce sont les prosits du bourreau,

CXXVIII.

Les nouvelles de la mort d'vn certain Gentil-homme estans venuës en
vne compagnie où il y auoit plusieurs de ses creanciers; Sans mentir,
dit l'vn d'eux, il m'emporte cinq cens
escus: & à moy deux cens, respondit
l'autre. Ainsi chacun se plaignant de
la perte que luy causoit cette mort; il
y en eut vn qui pour les cosoler tous:
Ace que ie voy, conclut-il, vous m'apprenez qu'encore qu'on n'emporterien en l'autre monde, si est-ce qu'on ne laisse pas d'y
apporter quelque chose du bien d'autruy.

## 736 OEVVRES MORALES CXXIX.

François Caruajal, apres s'estre fait chef des rebelles du Peru, auoit maintes-fois mis en des-route Diego Centeno, l'vn des principaux chefs du party del'Impereur. Mais il aduint depuis que Gasca Lieutenant general de l'armée l'ayant fait son prisonnier de guerre, le meit soubs la garde de Diego Centeno, qui ne se souuenant plus du pessé, luy fit toute sorte de bons traittemens. Dequoy Caruajal bien estonné: Cheualier, luy dit-il, qui estes-vous, ie vous prie, qui me traittez si courtoisemét? le suis Diego Centeno, luy respondit le Capitaine, neme cognoissez-vous pas? Nenny Sans mentir, repartit Caruajal, car cy-deuant i'ay si bien accoustume de voir vostre dos, que vostre visage m'est incegnu. CXXX.

Ce mesme Caruajal aagé de 75. ans, voyant qu'on le mettoit dans vn tumbereau

tumbereau, pour le mener au supplice, Quoy? dit il, me veut-on mettre encore dans le berceau?

#### CXXXI

Les Espagnols ont vn prouerbe, qui dit, Que l'amour sans fin, n'a point de fin: par où ils veulent dire que l'amour dure long temps, lors qu'elle commence sans aucune consideration particuliere.

CXXXII.

Caton estant desia vieil, & sa femme morte, s'aduisa d'en espouser vne ieune. Son fils le visita quelque temps apres, & luy dict, Quoy? mon pere, vous ay je fait quelque offence, qui vous ayt obligé à mettre vne marastredanslamaison? Nenny, respondit Caton; au contraire, ie vous ay tousours treuue tellement à mon gre, qu'à l'aduenir ie seray bien aise d'engendrer beaucoup d'enfans tels que vous.

## 738 OEVVRES MORALES CXXXIII.

L'Orateur Crassus ne pût s'empescher de pleurer, quand on l'aduertit de la mort de sa Murene, poisson ainsi appellé des Latins, qu'il auoit nourry & appriuoise. Quelque temps apres Domitius s'estat mis à contester auec luy en plein Senat, N'est-il pas vray luy dit-il; que vous auez pleuré la mort de vostre Murene? le l'aduoüe, respondit Crassus, mais c'est plus que vous n'auez fait pour vos deux femmes.

#### CXXXIV.

Philippe pere d'Alexandre sembloit sommeiller dans son Throsne vn iour qu'il oyoit vn criminel; & neantmoins il ne laissa pas de prononcer vn arrest contre luy. Dequoy le criminel bien fasché: l'en appelle, s'escrie-t'il, Comment cela? respondit le Roy tout esmeu. De Philippe qui est endormy à Philippe esueillé, pour me donner audience. Ce mesme Philippe ayant voulu soustenir contre vn Musicien quelques poincts touchant les principes de son art; Vueillent les Dieux, dict le Musicien, que vostre fortune ne soit point si mauuaise que de scauoir cecy mieux que moy.

## CXXXVI.

Vn Philosophe ayant osé soustenir contrel'Empereur Adrian vn argument assez sort de soy, mais dont il s'estoit mal acquitté, vn de ses amis qui l'auoit ouy l'abordant de prés; Sans mentir, luy dict-il, vous me semblastes dernierement vn autre homme que vous n'estes, quand se vous vis disputer contre l'Empereur, & luy accorder sans apparence les propositions qu'il vous faisoit. Veus auez quelque raison, respodit le Philosophe; mais dites-moy, ie vous prie, si vous eussiez esté à ma place, eussiez-veus voulu que-

Aaa ij

740 OEVVRES MORALES reler un homme qui commande à trente Legions.

CXXXVII.

Diogene interrogé, pour quoy les Philosophes s'accostoient des riches bien plus souuent que les riches n'abordoient les Philosophes? C'est, respondit-il, pour ce que les vns sçauent de quoy ils manquent, et les autres ne le sçauent pas.

CXXXVIII.

Demetrius Roy de Macedoine importuné fort long temps de prendre la requeste que luy presentoit vne pauure semme, respondoit tousiours qu'il n'auoit pas loisir. Ce qui obligea la semme à luy dire; Que puis qu'il vouloit cesser de rendre à chacun la Iustice, qu'il cessasse aussi d'estre Roy.

CXXXIX.

Ce mesme Demetrius faisoit coustume de negliger les affaires de son Estat, pour s'abandonner entieremét ET POLITIQUES.

aux voluptez. De maniere qu'vn iour comme só pere Antigonus le visitoit, il rencontra fortuitement à la porte de sa Chambre vn beau ieune Gentilhomme qui en sortoit. Antigonus entra là dessus; & sur ce que Demetrius luy dit, qu'vn accez de siévre venoit de le quitter, le le croy, respondit-il, & c'est sans doute ce que ie viens de rencontrer à la porte.

CXL.

Apres qu'vn certain Marchand fut mort, & que pour le payement d'vne partie de ses debtes, l'on eut mis en vente ses biés & ses meubles, vn homme qui l'auoit cogneu ne voulut auoit qu'vn seul oreiller; & interrogé pourquoy il n'achetoit autre chose: ll sussit, dit-il, que i'aye cette piece, car il faut bien dire que cet oreiller est fort propre pour le repos, puis que son Maistre, quelque endebté qu'il sust, ne laissoit pas de dormir dessus.

Aaaiij

# 742 OEVVRES MORALES

Vne Damoiselle estantabordée par vn de ses seruiteurs, comme elle s'en alloit aux champs en littiere; Mon Dieu! luy dit-elle, comment m'auez-vous peu recognoistre? Cela m'a esté facile, respondit-il, pource qu'à vostre abord mes playes ont commencé de saigner. Par où il faisoit allusion à la tradition commune, que les playes d'vn corps s'ouurent & saignent en la presence de celuy qui en a esté le meurtrier.

### CXLII.

Vn Gentil-homme auoit accoustumé de faire donner des serenades à vne Damoiselle qui ne l'aimoit point, & qui mesme l'auoit prié maintes sois de seretirer. De maniere qu'vne sois comme il continüoit à l'importuner de ses aubades à la faueur de la nuict, la Damoiselle se meit à faire gresser sur les Musiciens quantité de pierres dont elle auoit sait prouisson. Là dessus ET POLITIQUES.

vn de la trouppe se tournant vers le Gentil-homme amoureux; Ah! Mon-sieur, luy dit-il, que vostre Musique a de force, puis qu'à l'imitatio de celle d'Orphée elle attire les pierres, & les fait dans er.

CXLIII.

Caton l'aisné souloit dire, que les Sages en apprennent plus des fols, que les fols n'en apprennent des Sages.

CXLIV.

Anaxagoras estantaduerty, que les Atheniens l'auoient condamné à la mort; N'importe, dit il, eux-mesmes y sont condamne Zaussi bien que moy par les communes loix de la Nature.

## CXLV.

Lors que Demosthene s'enfuyoit de la bataille, Ce que i'en fais, dit-il, n'est qu'asin de pouvoir dereches combattre.

## CXLVI.

Vn Athenien s'addressant yn jour à Antalcidas; Asseurément, luy dit-il, vous autres Lacedemoniens n'estes que des

Aaa iiij

744 OEVVRES MORALES
ignorans. Il est vray, respondit Antalcidas, car nous n'auons appris de vous aucune
forte de vice.

CXLVII.

Alexandre inuité par son pere à courir aux jeux Olympiques, pource qu'il estoit grandement dispos; l'en suis content, dit-il, pourueu qu'il n'y ait que des Roys qui courent auecque moy.

CXLVIII.

Lors qu'Alexandre passa en Asie, il combla de richesses tous ses Capitaines, & ne se lassa iamais de leur doner. Parmenion estonné de ces liberalitez; Quoy? luy dit-il, Sire, ne vous reservez - vous rien pour vous? Ouy, respondit Alexandre, ie me reserve l'esperance.

CXLIX.

Antigonus auoitaccoustumé de se desguiser, & de s'en aller aux tentes des Soldats, pour apprendre ce que l'on y disoit de luy. De maniere que ayant oui sortuitement quelques-vns

qui en mesdisoient, Compagnons, seur dit-il, si vous voulez parler ainsi à mon desaduantage, vous m'obligerez de vous sirer vn peu plus à l'escare.

CL.

Vespasian voyant que son fils Titus le reprenoit de ce qu'il auoit mis vn impost sur les vrines, prit vne poignée de ce mesme argent qui en procedoit; puis apres qu'il luy eust demandé, si l'odeur de ce gain l'offençoit? & que Titus cût respondu que nenny, Et toutes fois, replicqua Vespasian, il ne vient d'autre chose que de l'vrine.

CLI.

Apres que Neron eût succedé à Domitian, dont les tyrannies auoient ruiné plusieurs grandes familles par les artifices de Marcellus & de Regulus, vn iour comme l'Empereur souppoit en particulier auec cinq ou six de ses amis, il se meit à discourir de la tyrannie du temps passe. Sur

quoy ayant mis en jeu les deux perfonnages dont nous auons parlé cydeuant; Que ferions-nous, dit-il, sinous les tenions maintenant? Qu'en ferionsnous? respondit le plus hardy de la compagnie, nous les inuiterions à souper icy.

CLII.

Vn certain trouua fortuitement vn gros lingot d'or enfouy dans la maison de son grand Pere. A l'heure mesme il en aduertit l'Empereur, qui pour toute response luy sit rescrire ce mot, VseZ-en. Mais luy s'estant aduisé d'adjouster pour replicque, que ce thresor estoit beaucoup plus grand que sa condition ne requeroit, Abusez-en done, luy respondit l'Empereur.

CLIII.

Vn Espagnol nommé Coran s'estant mis sur les louanges de son pere parmy les pots & les verres, le proteste, dit-il, qu'entre tous les hommes ie n'eusse ET POLITIQUES. 747

iamais sceu auoir vumeilleur pere que celui-cy. Non pas mesme quand c'eust esté Abraham, adjousta Messire Henry Sauil, pour donner vne atteinte à Coran sur ce qu'on le croyoit estre de race de Iuis.

## CLIV.

Gonzaluo souloit dire, que l'honneur d'vn soldat deuoit estre d'vne toile d'araignée bien sorte, voulant monstrer par là qu'il ne falloit pas que cette toile sust si deliée, & si curieusement tissuë, que chaque petite disgrace sust capable de s'y prendre, & s'y attacher.

# CLV.

Aymez comme si vous deuieZ hair, disoit Bias, & haissez comme si vous deuiez aymer par apres.

#### CLVI.

Solon se voulant mocquer de Crefus, lors qu'il luy faisoit monstre de ses thresors; Voyla qui va bien, luy dit-il, Mais tout cet er tombera entre les mains 748 OUVRES MORALES du premier qui viendra, pourueu que son fer soit meilleur que le vostre. CLVII.

Vn Gentil-homme equippé d'orana gé, se preséta à la barriere pour y rompre, & sit extremement mal. Le iour d'apres il y vint aussi auecque des armes vertes, & il sit encore pire. Vn des assistans ayant pris garde à cela. D'où vient, dit-il, que ce Cheualier change de liurée? Asseurément, respondit vn autre, c'est asin que l'on puisse voir que le vert a paru auec plus mauuaise grace que l'oragé.

CLVIII.

A tistippe disoit, que les hommes qui s'addonoient aux sciences particulieres, en negligeoient la Philosophie, estoient semblables à ceux qui recherchoient Penelope, en qui ne laissoient pas de courtiser les Damoiselles suiuantes.

## CLIX.

Platon repritaigrement vn certain ieune homme, pource qu'il entroit

dans vne maison dissoluë. Mais luy s'estatexcusé sur ce que ce n'estoit rien que cela; le treuue pourtant, respondit Platon, que la coustume n'est pas si peu de chose que vous diriez bien.

CLX.

Comme les Romains avoient vne loy tres-expresse contre les extorsions des gouverneurs des Provinces, Ciceron dit en vne harangue par luy fai- ce au peuple, qu'il croyoit que les Provinces presenteroient requeste à l'Estat de Rome, asin que ceste loy sust restablie, co remise en sapremiere vigueur; Car, adiousta-il, les Gouverneurs ne demandoient cy devant qu'autant de gaiges qu'il leur en falloit, pour subvenir à leurs affaires. Mais maintenant ils en exigent eux-mesmes plus qu'il n'en faut pour les suges et pour les Magistrats.

CLXI.

Archidamas Roy de Lacedemone, ayant receu des lettres fort aduautageuses de Philippe Roy de Mace-doine, apres la bataille de Cheronée, par luy gaignée sur les Atheniens, luy rescriuit, Que s'il mesuroit sonombre, il ne la treuueroit pas alors plus longue qu'elle estoit deuant la victoire.

### CLXII.

Lors que les amis de Pyrrhus se resjouissoient de la victoire que ce grad
Capitaine auoit gaignée sur les Romains, qui estoient sous la conduitte
de Fabricius, bien que neantmoins
l'euenement en eust esté sanglant du
costé de ceux de son party; Vrayement,
leur respondit-il, Vous n'auez pas beaucoup de sujet de vous resiouir, car nous serons bien-tost défaicts, si nous gaignons encore une semblable victoire.

### CLXIII.

Cynée, grand homme d'Estat, & le premier Conseiller du Roy Pyrrhus, sçachant que l'intention de son Maistre estoit de faire la guerre en Italie,

& qu'il esperoit d'en venir à bout, Bien, Sire, luy demanda-t'il, que fere Z vous par-apres? Ce que ie feray, respodit Pyrrhus; le m'en iray fondre sur la Sicile: Et en suite de cela? continua Cynée. Alors, adjoustale Roy, siles Dieux fauorisent mon entreprise, i'espere de conquerir Carthage, & toute l'Afrique; Puis toutes ces choses estans si heureusement terminées, je gousteray les delices du repos, & feray des sacrifices aux Dieux, me resiouissant auec mesamis. Helas! Sire, conclud Cynée, viuez contant; car vous pouuez faire cela maintenant, sans vous donner tant de peine.

# CLXIV.

Quelques Ambassadeurs d'Asies'en allerent treuuer Antoine; & faschez de ce qu'il leur auoit ordonné deux sortes d'imposts, luy dirent franchemet, Que s'il vouloit exiger d'eux vn double tribut par an,il falloit qu'il leur donnast deux semailles, es deux moissons.

# 752 OEVVRES MORALES CLXV.

Platon souloit dire de son Maistre, Qu'il ressembloit aux boëtes des Apothicaires, qui par le dehors representoiet des abeilles, des chahuants et des Satyres, et enfermoient au dedans des choses de prix.

### CLXVI.

La Courtisane Lamia eut tant de pouvoir sur la personne de Demetrius R oy de Macedoine, que par son seul mouvement, il sit plusieurs actios iniustes & tyrániques; Ce qui obligea Lysimachus à dire, Que c'estoit la premiere sou qu'on avoit seu qu'one putain ioüast une Tragedie.

### CLXVII.

Themistocles disoit de soy-messine, Qu'il ressembloit à vn grand arbre, en ce qu'en temps de pluye, les hommes se mettoient à couvert sous luy, es se plaisoient à battre ses branches durant le beau temps.

## CLXVIII.

Brusquet, qui faisoit mestier de boufonner ET POLITIQUES.

fonner deuant François premier, Roy de Frace, auoit vn liure qu'il appelloit le Calendrier des fols, qu'il souloit monstrer au Roy tous les iours, pour luy faire passer le temps, luy disant à chaque fois la raison pour laquelle il y mettoit ceux qui luy sembloiet auoir fait quelque extrauagance. Estant donc aduenu en ce mesme temps à Charles cinquiesme, de passer à trauers la France, pour s'en aller appaiser la rebellion de ceux de Gad, Brusquet le mit das son Calendrier; & interrogé là dessus pourquoy il auoit fait cela? Pource, respondit-il, qu'il n'y eut iamais Prince plus affligé que vous l'auez esté par le moyen de Charles. Et toutes fois il est bien si hardy que de vous sier sa personne, cor de se venir mettre entre vos mains. Te voyla bien estonné, repartit le Roy: Mais que diras-eu si eu le vois passer à trauers mon Royaume, auec autant de seureté que s'il estoit en Espagne? le ne diray rien alors, c-

Bbb

754 OEVVRES MORALES
pliqua Brusquet, mais ie l'osteray de mon
Calendrier, vous y mettray en saplace.
CLXIX.

Louys II. Roy de France, ayant beaucoup amoindry le pouuoir dé la Noblesse, & des principaux Officiers, disoit d'ordinaire, Qu'il auoit mus les Roys hors de curatelle. CLXX.

Messire Foulke Griuel voyant que les deputez des Estats ne s'arrestoient que sur les exemples, en vne affaire qui estoit de grande importance à la Reyne, Messieurs, dit-il, pourquoy vous fondez-vous seulement sur des exemples? Les temps à venir seront ou bons, ou mauuais. S'ils sont bons, nous ferons mal de nous en mettre en peine: si mauuais, la necessité nous ouurira sans doute vn chemin dans les choses les plus difsiciles.

CLXXI.

Lors que la paix se renoua en Angleterre auecque la France, les principaux Ministres de l'Estar eurent de fort belles bagues qui leur furét donnees par les François, pour memoire
de cetraitté. Quelques iours apres, le
Roy ayant fait appeller le Seigneur
Henry Hauuard: D'où vient, luy dit-il,
que vous n'aue Z point eu de present comme
les autres? Sire, respondit Hauuard,
Non sum Gallus, ea de causa non reperi
gemmam, faisant allusion à vne des sables d'Esope.

CLXXII.

Vn certain Orateur d'Athenes ayat dit ces paroles à Demosthenes; Si la colere des Atheniens se tourne vne sois en rage, il est à craindre qu'ils ne nous donnent la mort. Au contraire, respondit Demosthene, prenez garde qu'ils ne vous tuent vous mesme, s'ils sont en leur bon sens.

CLXXIII.

Phocion voyant qu' Alexandre luy enuoyoit vn Gentil-homme pour luy faire vn present de sa part; Que veut dire, luy demanda-t'il, que le Royn'vse Bbb ij

de liberalité qu'enuers moy? C'est, respondit le Gentil-homme, pource qu'il vous tient pour le seul home de bien qui est dans Athenes. Si cela est, repliqua Phocion, il m'obligera fort de me laisser viure encette qualité.

CLXXIV.

Cosmede Medicis grand Duc de Florence, pour blasmer la perfidie des faux amis: Nous lisons bien, disoit-il, qu'il faut remettre les offenses à nos ennemis; mais nous ne lisons pas qu'il faille pardonner à ceux qui se disent nos amis, et qui toutes sous nous trahissent.

CLXXV.

En vn banquet, où les sept Sages de Grece furent inuitez par l'Ambassa-deur d'vn prince barbare, apres qu'on y eust parlé de diuerses choses, à la sin l'Ambassadeur d'vn prince leur dit, qu'il y auoit vn Roy voisin de son maistre, qui faisoit coustume de proposer des questions impossibles aux

autres Princes, & de leur declarer la guerre, en cas qu'ils ne l'en peussent resoudre. A quoy il adjousta, que pour le present il demandoit, que son maistre eust à boire toute l'eau de la mer. Vn des Sages l'oyant parler de cette sorte; le conseille à vostre Roy, dit il, d'entreprendre hardiment cela; à condition que ce mauuais voisin bouchera premierement les sources de tous les sleuues qui se vont rendre dans

En ce mesme festin, l'Ambassadeur ayat prié les Sages de dire des Apophtegmes, il n'y eut celuy qui n'y satisfist, reserué vn seul, qui s'imposa tousjours silence durant que les autres parloient. Dequoy l'Ambassadeur s'apperceuant; Monsieur, luy dit il, obligezmoy de faire eome les autres, & de me dire quelque chose qui soit memorable, asin que i'en face le recir à mon Maistre. Alors le Philosophe rompant le silence, Tout ce que ie desire de vous, luy respondit il, Bbb iij

la mer. CLXXVI.

758 OEVVRES MORALES c'est que vous rapportieZ à vostre Maistre, que parmy les Grecs il s'en treuue quelquesvns qui ont appris à se taire. CLXXVII.

Lycurgue parlant des Heros du temps passé, disoit, Qu'il s'estonoit grandement de ce qu'on portoit le dueil de leur mort, et que neantmoins on leur faisoit de mesmes sacrifices qu'aux Dieux.

CLXXVIII.

Epaminondas refusa de pardonner vne offence qui luy auoit esté faicte, bien qu'il en fust instamment prié par Pelopidas, qui estoit l'vn de ses meilleurs amis. Et toutes sois il aduint depuis qu'il s'y accorda, gaigné par les persuasions d'vne Courtisane. De quoy Pelopidas s'offençant, comme si les prieres d'vne semme publique eussent eu sur luy plus de force que celles de son amy; Croyez-moy, luy dit Epaminondas, telles demandes ne doinent estre octroyées qu'à des putains, es non pas à des personnes de vostre merite.

# ET POLITIQUES.

759

Comme les Lacedemoniens auoiét accoustume de s'exprimer en peu de paroles, ils ne changerent point leur style ordinaire, tant qu'ils tindrent l'Empire. Mais depuis qu'ils furent desfaits à Leuctre, & qu'en vne assemblee de Grecs ils eurent fait vne grade inucctiue contre Epaminondas; le suis bien aise, leur respondit ce Chef, de ce qu'à la fin nous vous auons appris à faire vos periodes plus longues.

CLXXX.

Fabritius fut sur le poince de se ranger au party de Pyrrhus en vne certaine Conferéce qu'ils eurent ensemble. Mais côme il veid que pour mieux l'attirer Pyrrhus luy disoit, Qu'il seroit la seconde personne d'apres luy; Sire, luy respondit-il par vne maniere de mespris, cela ne seroit pas trop bon pour vous mesme: car si les Epirotes viennent vne sois à sçauoir qui it suis, ne doute z point Bbb ins

760 OEVVRES MORALES qu'ils ne descrent estre gouvernez de mon plustost que de vous.

CLXXXI.

En vne desroute que sirent les Mores, vn Soldat Espagnols'en estát suy des premiers; comme vn de ses compagnós voulut soustenir qu'il auoit esté tué, Rien moins, dit vn autre, car les Mores abhorrent la chair de Lieure.

### CLXXXII.

Annon le Carthaginois estant enuoyé Ambassadeur à Rome apres la secôde guerre Punicque, obtint à la sin
la paix, apres l'auoir long temps demandée. Un des plus seueres Senateurs luy dit là dessus: Vous seuez qu'il
vous est maintes-fois aduenu de rompre la
paix auecque nous, apres l'auoir solennellement iurée. Cela estant, dites-moy, ie vous
prie, par quels Dieux voulez-vous maintenant iurer? Par ceux-là mesmes, respondit Annon, qui ont puny iustement le premier parjure.

Thales interrogé en quel temps l'homme se deuoit marier; S'il est ieune, respondit-il, qu'il attende; s'il est vieil, qu'il ne s'y engage point.

CLXXXIV.

Cemesme Thales ayant voulu soustenir qu'entre la vie & la mort iln'y auoit aucune difference; Si cela est, luy dit vn certain qui l'escoutoit; Pourquoy donc ne mourez-vous point? Pource que c'est tout-vn, luy respondit Thales.

CLXXXV.

Aussi-tost que Cesar se sut mis en possession de Rome, & que Pompée eut pris la suitte; Cesar voulut entrer dans le Temple de Saturne, pour y prendre le thresor public. A quoy Metellus s'estant opposé en qualité de Tribun du peuple; Comme Cesar le vit obstiné à ne le permettre pas: Ne me saschez pas danătage, luy dit-il, autrement ie vous tiieray. Là dessus ayant pris

762 OEVVRTS MORALES garde que ce langage estónoit yn peu Metellus, Ieune homme, continua-t'il, asseurez-vous qu'il m'eust esté plus aisé de le faire que de le dire.

## CLXXXVII.

En vne conference qu'eut vn Prestre Egyptien auecque Solon, Certainement, luy dit-il, ie treuue que vous autres Grecs estes toustours enfans, es que vous n'aués ny cognoissance d'antiquité, ny antiquité de cognoissance.

### CLXXXVIII.

Chilon souloit dire, que l'or estoit espreuué par la pierre de touche, & que les hommes aussi sont espreuuez par l'or.

### CLXXXIX.

Le Conseil aduertit vn iour la Reyne Elizabeth des continuelles conspirations qui se faisoient contre sa vie, & mesme luy sit voir vne espec qu'on auoit prise à vn traistre, qui n'estant couverte que d'vn simple fourreau de papier brun, doré par dessus, pouvoit

blesser à mort, sans qu'on la tirast. Alors ils conseillerent tous à la Reyne de ne sortir pas si souvent, & de redoubler ses gardes, pour la seureté de sa personne. Mais la Reyne, sans s'estonner de cela, leur respondit courageusement, Qu'elle aymoir beaucoup mieux mourir, qu'estre mise soubs la garde d'autruy.

CXC.

L'Histoire remarque que Selim sur le premier des Ottomans qui se sit rafer la barbe, & que ses predecesseurs auoient accoustumé de la porter sort longue. Dequoy s'estonnant vn de ses Bachas, apres l'auoir prié de luy en dire la cause: Ce que i'en fais, luy respondit Selim, est asin qu'à l'aduenir vous autres Bachas ne me meniez plus par la barbe, comme vous auez fait cy-deuant.

CXCI.

Diogene interrogé, pour quoy il se faisoit voir en plein iour auec vne lan764 OEVVRES MORALES terneàla main; C'est, respondit-il, asin de treuuer l'homme que je cherche. CXCII.

Bias se voyant pressé de resoudre quel ordre l'homme deuoit mettre à sa vie? Tel, dit-il, que s'il luy falloit long-temps viure, ou mourir promptement.

CXCIII.

Le Seigneur de Burley ayant traitté la Reyne Elizabeth, à Thiboles, sit en sorte qu'elle luy promit de faire Cheualiers sept Gentils-hommes, ses voisins, qu'il affectionnoit grandement. Pour cet effect, s'estans placez selon le desir de Burley, plustost que selon leur rang, il aduint que les moindres d'entr'eux s'aduiserent de prendre le haut bout; dequoy la Reyne aduer. tie, elle n'en dit mot, mais passant outre dans la salle, comme si elle eust voulu s'en aller, elle sit semblant de les auoir oubliez. Puis lors qu'elle vint prés de la porte, Vrayement,

dit-elle, il s'en est sort peu sallu que je n'aye perdu la memoire de ce que je promis dernierement. Ayant dit ces mots, elle reuint sur ses pas, & sit Cheualiers tous les premiers ceux qui estoient les derniers en rag. Le Sieur de Stanop Gentil-homme de la Chambre, s'estant aduisé de luy dire à ce propos: Madame, vostre Majesté a traitté le Sieur de Burley contre son esperance. Ce que i'en ay fait, respondit la Reyne, n'a esté que pour rendre mon action conforme à ces paroles de l'Escriture: Et erunt nouissimi primi.

# CXCIIII.

Simonides interrogé par Hieron, quel sentiment il auoit de Dieu, le pria de luy donner sept iours pour y respondre: mais apres qu'ils surent expirez, il en demanda quinze, & au bout de la quinzaine, il voulu auoit vn mois entier, disant, Que plus il pensoit à vne si haute matière, & plus il y treuuoit de difficulté.

# 766 OEVVRES MORALES CXCV.

Anacharsis parlant de l'estat populaire de la Grece, disoit d'ordinaire; Qu'il s'estonnoit grandement de ce qu'en la ville d'Athenes les Sages y proposoient les affaires, & les fols en disposoient à leur gré. CXCVI.

Solon souloit comparer le peuple à la mer, & les Orateurs au vent, alleguant pour raison, Que la mer seroit toussours calme, si les vents ne la troubloient point.

CXCVII.

Comme on eut dità Socrate, qu'il estoit tenu pour le plus sage de tous les Grecs, par la bouche mesme de l'Oracle: pour monstrer qu'il ne vouloit pas qu'on luy attribuast vne si haute louisge, le m'asseure, dit-il, qu'il n'y a rien qui puisse verisier en moy ces paroles de l'Oracle, si ce n'est cette difference: le ne suis pas sage, crie le sçay bien; au lieu que les autres ne le sont non plus que moy, cr toutes soit ils ne le sçauent pas.

Caton interrogé pour quoy l'on n'auoit esseué des statuës à sa memoire, aussi bien qu'à celle des autres? Sans mensir, respondit-il, c'est vne chose dont ie ne me soucie pas beaucoup: car i'aime bien mieux que les hommes s'estonnent de ce que ie n'en ay point, qu'en auoir, & en estre indigne.

CXCIX.

Bien que le merite & la vertu rendissent grandement recommandable
Messire Foulke Griuel, & qu'il obligeast plusieurs personnes à la Cour
de la Reyne Elizabeth, il ne laissoit
pas pour cela d'en receuoir du mescontentement. A ce propos parlant
quelquesois de soy-messire: Il est de
moy, disoit-il, comme de Robin le bon compagnon. Car s'il aduiét aux silles de renuerser le pot au laist, ou de faillir en quelque sacon que ce soit, elles en mettent toussours la
faute sur Robin. Ainsi ie suis se malheureux,

768 OEVVRES MORALES
que l'on m'impute d'ordinaire les faux rapports que font à sa Majesté les Dames qui
sont prés d'elle, et les mauuais offices qu'elles rendent aux autres.

### CC.

Lors que l'on fit voir à Socrate le liure de l'obscur Heraclite, & qu'on l'eust prié d'en dire son opinion: Certainement, tespodit-il, ie treuue excellentes les choses que i'entends, & possible que i'approuuerois encore celles que ie n'entends point, si pour estre sondées bien auant, elles auoient besoin d'un plongeur de Delos.

CCI.

Bionayant remarqué la triste contenance d'vn enuieux, luy demanda, Quel grand mal il venoit de receuoir, ou quel bien estoit arriué à vn autre?

#### CCII.

Le Philosophe Stilpon fasché de ce qu'vn certain luy reprochoit que le peuple s'assembloit autour de luy, come s'il fust accouru pour voir quelET POLITIQUES.

769

que estrange beste; Vous vous trompez, respondit il, ce qui attire à moy tant de gens, n'est que pour admirer l'homme que Diogene cherchoit auec sa lanterne.

CCIII.

Antisthenes interrogé à quoy principalement l'homme devoit s'estudier en cette vie; C'est, respondit-il, à desapprendre ce qui de soy-mesme est manuais.

CCIV.

Le Roy fortant d'ouyr vn Sermon où il n'y auoit du tout point de Theologie, & qui n'estoit plein que de maximes d'Estat, Quoy? dit-ilà l'Euesque Andreux, appellez - vous cela vn Sermon? Ouy, Sire, respondit l'Euesque, du moins il ne tiendra qu'à vous que ce n'en soit vn, s'il plaist à vostre Maieste l'expliquer charitablement.

CCV.

Lors que les Cimbres s'en allerent fondre sur l'Italie auec vne grosse armée, C. Marius estant General des

770 OEVVRES MORALES Romains receut vn memorable secours d'vne bande d'enuiron mille Cadurciens, quine l'abandonnerent iamais. Pour recompense d'vn sibon office, si tost qu'on cust finy le combat, Marius leur donna le droict de bourgeoisie Romaine; quoy qu'il ne le peust faire d'authorité absoluë. Vn de ses amys luy representa pour lors qu'il auoit faict contre les loix, pource que ce priuilege ne pouuoit estre octroyé que par le peuple. A quoy Marius ne fit point d'autre responce, sinon, que le grand bruit des armes l'auoit empesché d'entendre les loix.

### CCVI.

Æncas Syluius disoit ordinairemét, Que la foy Chrestienne meriteroit d'estre suiuie, quand mesme elle ne seroit point confirmée par les miracles, à cause de ses vertueuses maximes.

CCVII.

Le sieur Bacon parlant des affaires

ET POLITIQUES. 771

du mode les comparoit aux chemins, disant à ce propos, Que la voye la plus courte est la plus sale d'ordinaire, er que si quelqu'vn veut aller par le beau chemin, il ne le peut faire que bien à peine, s'il ne se destourne vn peu.

CCVIII.

Auguste Cesar auoit quelque raison de dire, qu' Agrippa et ses deux fils ne pouvoient mieux estre nomez que des Aposthumes, qui s'estoient es coulées de luy au lieu d'une bonne et naturelle semence.

CCIX.

Caton voulant animer les hommes aux choses grandes & memorables; dict, Qu'il n'est point de meilleur moyen de conseruer lesbones actions, que d'en rafraischir la memoire par de nouvelles vertus.

CCX.

Pompée n'acheua la guerre contre Sertorius qu'aprés que Metellus cust affoibly l'ennemy. Il ne termina non plus celle des fuitifs, que lors qu'ils fu-

Ccc ij

772 OEVVRES MORALES rent desfaits par Crassus en vn combat memorable; Et mesme combien que Lucullus eust gaigné vne victoire fort signalée contre Mithridates & Tygranes, neantmoins Pompée par le moyen de ses amis fit en sorte qu'il fut enuoyé pour mettre fin à cette guerre. Dequoy Lucullus s'offençant, comme si l'on eust pris plaisir à le trauailler par de nouuelles disgraces, il ne peût s'empescher de dire tout haut, Que Pompée ressembloit à vn Cormoran, en ce qu'il s'en alloit fondre sur les corps, apres que les autres les auoient portez par terre.

### CCXI.

Diogene voyant vn iour des souris qui l'importunoient durant qu'il mangeoit; Il n'est pas, dict-il, iusqu'à moy qui ne nourrisse des escornisseurs.

### CCXII.

Hieron estant visité par Pythagore, luy demanda quelle profession il

faisoit, Sire, luy respondit Pythagore, ie m'asseure qu'autresfois vous auez esté aux jeuxOlympiques.Ouy, repartitHicron, mais que voulés-vous dire par la? Vous squez, reprit ce Philosophe, qu'en cette monstre publicque se rendent des gens de toute sorte. Les vns pour tascher d'y gaigner le prix; les autres pour y vendre leurs marchandises, pource que c'est une maniere de foire. Il y en a plusieurs aussi quin'y viennent que pour y rencontrer leurs amis, & se resiouir aueceux, à cause que c'est vn abord general de toute la Grece; & d'autres qui ne s'amusent qu'à regarder. C'est au nombre de ceux-cy que ie suis; Et là dessus il conclud, entendant par le mot de regarder la vie contemplatiue.

CCXIII.

Le Sieur Betthnem parlant des biens de la fortune; Les richesses, dit-il, me semblent coparables à du sumier. Car si on les entasse à moceaux, elles tiennent de la puanteur & de la vilenie; Comme au con774 OEVVRES MORALES traire, elles rendent une bone odeur & beaucoup de fruicts icy bas, si on les seme de part & d'autre.

## CCXIV..

Vn certain ayant rencontré fortuitement vn Peintre, qui depuis peu eltoit deuenu Medecin: Vous auez fort bien faict, luy dict-il, d'auoir changé de condition; car cy deuant les fautes de vostre ouurage estoient veues, au lieu que nul ne les voit maintenant.

### CCXV.

Vn Philosophe interrogé, en quoy vn sage disseroit d'un fol? Pour le sca-uoir, respondit - il, enuoyez-les tous deux en vn pays où personne ne les cognoisse, est alors vous en iugere Z.

CCXVI.

Cesar a faict vn liure contre Caton, dont nous n'auons plus que quelques fragmens. Là voulant monstrer combien il est difficile de destraciner de l'esprit du vil populaire l'opinion qu'il a coceuë vnefois d'vne personne qui est à son gré, il dit, Qu'vn iour quelques-vns ayant trouué Caton yure, ils n'en firent point de semblant, & en tournerent la honte sureux-mesmes.

CCXVII.

Aristippe s'estant mis sur Mer, il suruint vn peu apres vne si grande tempeste, qu'il ne pût s'empescher d'auoir peur, & de porter sur son visage les marques de son apprehension. Dequoy s'apperceuant vn des Mariniere: Quoy, suy dict-il, nous qui ne sommes que des gens depeu ne nous estonons point de tous ces orages, & vous les apprehendeZ, vous qui estes vn Philosophe? Vous dites vray, respondit Aristippe, mais vous ne considereZ pas aussi que si vous & moy venios à perir, la perte en seroit bien disferente.

CCXVIII.

Vn certain Orateur defendit si bien la cause d'Aristippe, qu'il la gaigna; De maniere que la premiere tois

Ccc iiij

qu'il le rencontra depuis, comme il luy eust demandé, quels bons offices luy auoit iamais rendu Socrate durant les difgraces de sa fortune? Il suffit, respondit-il, qu'il m'ait obligé in sques à ce poinct, d'auoir rendu veritable le bien que vous auez dit de moy.

CCXIX.

Le mesme Philosophe disoit: Il a pris de l'argent de ses amis, non pour s'en seruir luy-mesme, mais plustost pour apprendre aux autres, comme quoy ils de-uoient l'employer.

CCXX.

Madame Paget; qui auoit de grandes familiaritez auecque la Reyne Elizabeth, se declara fort contre l'alliance de Monsieur d'Alençon. Mais la mort de ce Prince estant depuis suruenuë, la Reyne tesmoigna d'en estre si triste, qu'elle en porta le dueil, & ne sortit de trois sepmaines. A la sin elle se fit voir en sa chambre, & permit

ET POLITIQUES. 777 aux Dames de la venir visiter; entre lesquelles Madame Paget s'estat presentée aucc vn visage riant, la Reyne qui luy voulut faire sentir que cela ne luy plaisoit pas: Madame, luy dit elle, ie m'estonne fort de ces apparences de ioye, qui se remarquent en vous, puis qu'il ne se peut faire que vous ne sçachiez le sujet qui m'oblige à porter le dueil. La Reyne ayat receu d'elle ces mots pour response, Madame, ie supplie tres-humblemet vostre Majesté de m'excuser, & de croire qu'il m'est impossible de vous reuoir & de ne m'en resiouyr pas, apres audir esté si long temps priuée de ce bon-heur: Cen'est pas cela, replicqua-t'elle, sçachant bien qu'elle aucit esté contraire au Mariage qu'on aucit voulu faire, c'est quelque autre chose, qui vous y oblige: Dites-le moy librement. Alors Madame Paget ne pouuant plus dissimuler, Madame, continua-elle, puis que c'est mon deuoir de vous obeir, & que vous me le commandez, ie ne feindray point

778 OEVVRES MORALES

de vous dire, que ie me representois n'aguere combien vous estes heureuse de n'anoir esté marie à Monsieur d'Alençon. Car puis que vous vous affligeZ ainsi de la mort d'vn Prince, qui ne vous estoit encore rie, qu'eus-siez-vous fait, s'il vous fust aduenu d'estre sa femme? certes vous fussiez morte de desplaisir.

CCXXI.

Messire Edouard d'Ayer auoit si bonne opinion du sçauoir d'vn certain Alchimiste nommé Helé, que s'imaginant qu'il faisoit de l'or, asin d'en estre plus amplement informé, il s'en alla exprés en Allemagne, pour l'y voir, & conferer auec luy. Mais quelque temps apres son retour en Angleterre, vn iour comme il disnoit auec l'Archeuesque de Cantorbery, en la compagnie du Medecin Braun, il aduint qu'on se meit à parler de Helé. Sur quoy Messire Edouard se tournat vers l'Archeuesque, Mösseur, luy dit-il.

pounezvo°bie croire ce que ie m'en vayvous raconter, puis que mes yeux en sont les tesmoins. l'ay veu le Sieur Helè mettre dans vn croiset vn metail de peu de valeur; qu'il n'eust pas si tost tiré du feu, & iette dedans d'une certaine poudre, que le tout fut tranforme en vn or sifin, qu'il estoit à toute sorte d'espreuues. L'Archeuesque l'ayant bien escouté, Tout beau, luy respondit-il, preneZ garde à ce que vous nous afseurez, car voicy vn Insidele qui nous escoute. Il l'adressa en mesme temps au Medecin Braun, lequel prie d'en parler comme il l'entendoit, Monsieur, dictil, ce Cheualier a respondu pour moy. Commet cela: adiousta l'Archeuesque: Pource qu'il a dict, que s'il ne l'eust veu, iamais il ne l'eust peu croire, & moy ie dis que ie n'en crois rien non plus, à cause que c'est vne chose qui ne m'aiamais donne dans la veue.

### CCXXII.

Democrite souloit dire, que la verité se cachoit das le fonds d'un puies, equ'il 780 OEVVRES MORALES la falloit r'affiner, apres qu'on l'en auoit tirée.

### CCXXIII,

Le Docteur Ionson met trois choses materielles en ce qui touche les maux du corps, à sçauoir, le Medecin, la maladie & le malade. Il dit là dessus, que s'il y en a deux qui viennent à se joindre, alors la victoire leur demeure, pource que Hercule mesme ne peut rien cotre deux. Si le Medecin & le malade se mettent en semble,lamaladie s'enva,& lemalade guerit: Comme au contraire, si le Medecin, & la maladie se rendent conformes, c'est à dire, s'il aduient que le Medecin n'ordonne pas comme il faue, en tel cas le malade est hors d'esperance de guerison. Que si le malade & lamaladie seliguent, alors, adieu le Medecin, car il est mis hors de reputation.

### CCXXIV.

Alexandre ayant visité Diogene, comme il estoit dans son tonneau, luy demada, ce qu'il desiroit de luy? Rie, autre,

ET POLITIQUES.

781

respondit Diogene, sinon que vous n'empeschiez point le Soleil de luire sur moy.

CCXXI.

Diogene voyant qu'vn fort mauuais Musicien s'offençoit de ce qu'il l'appelloit cocq: Si est-ce, luy dit-il, que ie pense anoir quelque raison de vous comparer à ce bel oyseau, pource que tout le monde seleue quand vous chantez.

CCXXVI.

L'obscur Heraclite dit, que la lumiere seiche est la meilleure, entendant par là, que les facultez intellectuelles se maintiennent en vigueur, lors qu'elles ne se laissent point noyer ny ensanglanter par les affections violentes.

### CCXXVII.

Il y auoit à Oxford vn ieune home grandement poltron, mais bon archer, à qui vn escholier ayant fait vn affront, il pria Messire Gaultier Ralé de luy dire, come quoy il s'en pourroit venger? Si vous en voulés venir là, luy respons 782 OEVVRES MORALES dit Ralé, faites le appeller, pour se battre à l'arcauecque vous.

CCXXVIII.

La Royne Elizabeth estant visitée par vn certain Docteur qu'elle estimoit fort, bien qu'il fut d'vn naturel seuere, & qui se mettoit sur le serieux; Sans mentir, luy dict-elle, vostre humeur me plaist, à cause que vous n'aimez point à estre marié. A quoy le Docteur respondit incontinent, Pardonne Z-moy, Madame, si pour le mesme sujet, ie treuve la vostre sort mauuaise.

CCXXIX.

Messire Gautier Ralé voyant qu'vn de ses amis s'estonnoit de ce qu'vn certain Seigneur, qui auoit accoustumé d'estre maigre auparauant qu'il fut marié, estoit deuenu fort gras au contraire des autres hommes, incontinent apres son mariage; Cela n'est pus estrange, dict-il, puis qu'il n'y a point de beste qui ne s'engraisse, si pour cet effect elle est

# rniseà part, & separée d'auecque les autres. CCXXX.

Diogeneayant apperceu qu'vn bastard iettoit des pierres parmy le peuple: Tout beau, mon amy, luy dict-il, prenez garde que vous ne blessiez vostre pere.

### CCXXXI.

Vn certain Seigneur auoit accoustumé de dire d'vn Conseiller d'Estat,
qu'à l'imitation de ces mauuais mareschaux, qui encloüent tous les cheuaux qu'ils
ferrent, luy ne recomandoit iamais personne au Roy, qu'il ne luy meist à la sin quelque
entraue aux pieds, dont il ne pouvoit se desuelopper.

### CCXXXII.

Vn Epicurien se vantoit de ce que ceux de sa Secte ne changeoient iamais, au contraire des autres Philosophes, plusieurs desquels se rendoient Epicuriens. Mais il s'en treuua vn qui respondit; Qu'il ne falloit point s'estonner de cela, & que d'vn coq l'on enpouuoit bien faire vn chapon; mais que les chapons ne deuenoient iamais coqs.

Findes Apophtegmes.

TRAICTE'

# 

#### TABLEAV

### DES COVLEVRS,

OV

### DES APPARENCES DV BIEN ET DV MAL.

N ce qui appartient au gére que les Orateurs nomment Deliberatif, il est question de sçauoir qu'est-ce que nous appellons bien ou mil; enséble quel est le plus

grandbien qui soit, es quel le moindre mal?

Ainsi la principale peine de celuy qui tasche de persuader quelque chose, cossiste à faire paroistre bo ou mauuais ce qu'il veut prouuer coce en un degré plus haut, ou plus bas. Dequoy, comme il peut venir à bout par le moyen des raisos solides coveritables, ainsi le peut il represeier encore par des couleurs

Ddd

786 OEVVRES MORALES

Ades circonstaces populaires. Car elles ont bien tant de force, qu'assés souuent elles gaignet l'aduantage, non seulemet sur les iugemes les plus foibles, mais außi sur les esprits les plus forts. Ce qui leur aduiet d'ordinaire s'ils ne se tiennent bien sur leurs gardes, & s'ils n'examinent meurement le faict dont il est question. D'ailleurs, outre que ces couleurs ont cela de propre d'alterer la nature du sujet, Espar cosequent de nous conduire insensiblement dans l'erreur, elles animent par maniere de dire, er renforcent les opt nios qui d'elles mesmes sont apparetes. L'ad jouste à cecy que la diversité de ces couleurs. se donne souuët vn pouuoir si absolu sur l'opinion, qu'à la fin elle se tourne en creance. Cela estat, il est tout à fait necessaire de peneirer iusques au fonds de ces appareces;enséble d'apprédre quelles sont leurs racines, & en quoy principalement elles nous tromp nt. Car il ne faut pas douter qu'estas hors du vray centre de la nature des choses, elles ne surprennent ceux qui ne les cognoissent

ET POLITIQUES. 787

point. Comme au contraire depuis qu'vne fois on s'est accoustume à se démesser de leurs artistices, l'esprit en est beaucoup plus net qu'auparauant, & le iugement plus solide. En voicy des exemples dans les Sophismes suiuans, que i'essaye à débroüiller par les Observations que i'y fais dessus.

### 

### SOPHISME 1.

Les hommes louent ce qui est bon, E blasment ce qui est mauuais.

OBSERVATION.

La tromperie de ce Sophisme depend ou de l'ignorance des hommes, ou de leur mauuaise foy, ou de leurs diuerses affections, ou de l'inclination qu'ils ont à louer, ou à mesdire. Elle depend de l'ignorance, pource que les esprits vulgaires sont trop soibles pour iuger du bien ou du mal. Suiuant quoy, Phocion ne demandoit pas mal à propos, quel si grand mal il pouvoit avoir commis,

Ddd ij

voyant que le menu peuple luy applaudissoit. De la mauraise foy, à cause qu'on treuuera rarement que les personnes qui font mestier de louer ou de mespriser, ne rapportent l'vn & l'autre à leurs interests.

C'est ainsi qu'vn marchand prise sa mar-

chandise.

Des diuerses affections, d'autat que c'est vne chose commune aux hommes d'attribuer des louanges extraordinaires à ceux de leur party; comme au contraire ils ont accoustumé de desdaigner ceux qui n'en sont pas, ou du moins de les raualer beaucoup au defsoubs de leur merite. De l'inclination, pource que les vns sont portez naturellement à la flatterie, & les autres à vne maniere de complaisance seruile, à laquelle ils s'accommodent si bien, que la veritéleur est fort indifferente, pourueu qu'ils se puissent mettre en credit par leurs artifices.

## ET POLITIQUES. SOPHISME II.

C'est vn grand bien que d'estre loue de son ennemy; & vn grand mal, de receuoir

du blasme de son amy.

Ce Sophisme semble s'appuyer sur ce fondement, Que le bon sentiment que nous auons d'vne chose qui nous est odieuse, est cela mesme qui fait croire que la verité nous oblige d'en dire du bien.

### OBSERVATION.

C'est le subtil artisice & de nos amis & de nos ennemis, qui nous abuse par ce Sophisme. Car cen'est point la verité, qui la pluspart du téps contraint nos plus grands ennemis à dire du bien de nous. C'est plustost le seul desir qu'ils ont de nous nuire, qui faiet qu'ils nous attribuent à dessein des louanges si bien choisies, qu'elles ne sont bonnes qu'à nous exposer aux dangers, en attirant sur nous ce que l'enuie a de plus nuisible. Cela donna

Ddd iij

OEVVRES MORALES lieu jadis à cette commune superstition des Grees, de croire, qu'il se faisoit une pustule aux narines de ceux que l'on louoit en intention de leur nuire. Auecque cela ce que nos ennemis nous louent n'est qu'vne maniere de Preface dont ils vsent, afin de nous faire sentir par apres plus malicieusement les traicts de leurs calomnies. Ie dis le mesme des amis en apparence, qui font vanité quelques-fois de publier les defauts qu'ils peuuent auoir recognus en ceux qu'ils disent aymer: & quant aureste, ils les estiment fort gens de bien. Ie mets encore en ce mesme rag ccux qui ne croiroient pas auoir bien loué leurs amis, s'ils ne commençoiet par ce traict de malice : Il est dommage qu'il a vn tel vice, esc. afin de conclure par vn Panegyre.

SOPHISME III.

Ce de quoy la prination est bonne, est vn. mal; & ce dequoy la prination est manuaise, est vn bien.

Il yadeux tromperies en ce Sophifme, dont l'une s'ensuit de la comparaison du bien auecque le mal; & l'autre, de la succession du bien au bien, & du mal au mal. Pour ce qui est du premier, je dis par maniere d'exemple, qu'encore qu'il ayt esté bon pour la race des hommes de s'abstenir de manger des glands, qu'il ne s'ensuit pas neantmoins que I'vsage en fust mauuais, & que les chefnes de Dodone ne fussent bons, mais les presens de Cerès encore meilleurs. l'adjouste à ce propos que si ce fut vn mal pour le peuple de Syracuse de perdre Denys le vieil Tyran, il ne laissa pas d'estre mauuais pour cela; mais qu'il est bien vray qu'il le fut moins que le jeune. Touchant le second, il est certain que de la prination d'vn bien il ne s'ensuit pas tousiours vn mal, mais quelquefois vn autre bien encore plus grand. Nous en auons vn exemple en l'arbre, qui ne nous donne son fruict

Ddd iiij

qu'apres que les fleurs sont tombées. C'est aussi pour cette mesme raison, qu'à vn mal ne succede pas tousiours vn bien, mais vn mal qui est pire que auparauant.

SOPHISME IV.

De toutes les Sectes celle là semble la meilleure à qui les autres cedent generalement, bien que chacune en particulier s'at-

tribuë le premier rang.

Ciceron se sert de ce mesme argumét, pour monstrer l'excellence de la Secte des Academiciés par dessus toutes les autres sectes. S'il vous aduier, ditil, de demader à vn Stoicien quelle secte luy semble estre la meilleure, il vous respondra sans doute que c'est la sienne; en suitte de laquelle il mettra celle des Academiciens. Faites par apres la mesme demande à vn Epicurien (qui sousfriroit bien à peine vn simple regard d'vn Stoicien) vous treuueres qu'apres auoir donné le dessus à sa secte, il mettra tousours au second rag celle des Promettra tousours au second rag celle des Promettra tousours au second rag celle des Pro-

ET POLITIQUES.

fesseurs de l'Academie. Pour cette mesmeraison, si quelque charge venoit à vacquer, & que le Prince demandast particulierementà ceux qui la brigueroient, à qui ils en voudroient deferer la preference, il n'y a pas de doute qu'ils la donneroient au plus digne apres eux.

### OBSERVATION.

Cette couleur, ou pour mieux dire ce Sophisme, est vne marque de haine & d'enuie. Car les hommes ordinairement apres leur particulier interest penchent d'inclination enuers ceux qui sont les plus foibles, & les moins nuisibles à leurs pretentions. A quoy ils ne se portent que pour faire despit aux personnes qui les ont autres-fois trauerlées.

### SOPHISME V.

Ce dequoy la valeur ou l'abondance est meilleure, vaut plus que tout le Genre.

A cecy se rapportent ces façons de

794 OEVVRES MORALES
parler assecution au general, mais comparos le particulier au particulier.

OBSERVATION.

Ce Sophisme semble assez fort, & tient plus de l'Orateur que du Logicien. Neantmoins il ne laisse pas de tromper quelquefois. Premierement, en ce qu'il y a plusieurs choses fort sujettes à deperir, qui surpassent les autres auec vn grand aduantage, si de hazard elles viennent à reussir. De maniere que si elles sont pires, cen'est seulement qu'en Genre, & non pas en Individu. Cela se void aux bourgeons de Mars, qui ont donné lieu à ce vieil prouerbe François, Bourgeons de Mars, enfans de Paris, si l'un eschappe il en vaut dix. Car bien qu'à le prendre en general, le bourgeon de May soit preferable à celuy de Mars; cela n'empelche pas que le meilleur bourgeon de Mars ne doiue estre plus prisé que le

meilleur bourgeon de May. Secondement cette couleur nous deçoit, à cause de la nature des choses, qui en certains genres ou especes est plus égale, & plus inegale en quelques autres. Conformément à cela, il se remarque que des pays chauds, il en vient d'ordinaire des esprits subtils: Et toutes fois il s'en treuue assez aux contrees froides, qui les surpassent de beaucoup en viuacité. Ainsi en matiere de guerre, tels foldats pourroient gaigner la vi-Ctoire en vn duel d'hôme à homme; quila perdroient, sil'on faisoit combattre ensemble le gros de l'armée. Toute la raison qu'on peut donner de cecy, est que les choses excellentes, & qui viennenten abondance sont subjetes aux accidés; au lieuque la nature, & la discipline gouvernét les Genres. De là viét encore que le metal en son. genre est de plus grand prix que la pierre, bien que neantmoins le dia-

# mant surpasse l'or en valeur. Sophisme VI.

Ce qui conserue vne chose en son entier, est vn bië; es ce qui ne le peut faire, est vn mal, d'autant que c'est vne marque d'impuissace. Or est-il que la puissance est vn bien.

Cecy sans doute donna sujet à l'ingenieux Esope de feindre, que durant vne extreme secheresse deux grenouilles ayans bien cosulté ensemble pour auoir de l'eau; Courage, dit l'vne d'entr'elles, descendos au fonds de ce puits; Caril y a apparence que nous y en treuuerons. Surquoy l'autre plus aduisée la reprenant; Tudis vray, luy respodit-elle, mais si l'eau nous manque là-bas, qui nous en tirera? Or le principal fondement de cette question s'appuye sur ce que les actions humaines sont si fort exposées aux dangers, & tellement incertaines, que de toutes les choses du monde celles-là nous semblent les meilleures, dont nous croyons nous

pouuoir tirer plus facilement. A quoy sont conformes ces façons de parler assez vulgaires; Si vous faites cela, vous aurés desormais les mains liées, vous ne viurez plus en liberté, vous serez gesné en ce qui touche vostre fortune, ex ainsi du reste.

### OBSERVATION.

Apres auoir bien cosideré ce Sophisme, on treuuera qu'il n'y a pas moins d'abus qu'aux autres. Car, come a fort bien dit vn certain, Il y a de la resolution par tout, & mesme à ne rien resoudre: Ce qui est cause que les delays dont on vseà deliberer de quelque affaire, sont quelquefois plus dommageables, que si l'on passoit outre d'abord, sans y pensersi long temps. Que s'il en faut parler sainement, ie treuue que cette resolution est vne maladie d'esprit semblable à celle des auares, que nous imitons veritablement, en ce que nous sommes aussi loigneux de nous contenter en nos caprices, qu'ils sont

OEVVRES MORALES curieux de conseruer leurs thresors, ausquels ils n'osent pas seulement toucher, de peur que la somme n'en soit amoindrie. Nous faisons le mesme sans doute, lors que pour ne rien oster à nos volontez nous prenons plaisir à les entretenir de chimeres, sans rien aduancer, ny resoudre. Ce qui nous deçoit encore en cecy, c'est que ce dernier poinct de necessité, qui nous fait entreprendre les choses, & dire auecque Cesar, Que le sort en est jetté, n'est pas vn petit aiguillon pour nous animer.

### SOPHISME VII.

Ce qui nous arriue par nostre faute est vn plus grand mal que ce qui nous aduient

par celle d'autruy.

La cause de cecy procede sans doute de ce que les remords de la conscience sont qu'au fort de nos aduersitez nous sommes trauaillez au double. Comme au contraire, si quelque chose est capable de nous consoler en nos afflictions, c'est l'asseuré tesmoignage que nous mesmes nous donnos de nostre innocéce. Cela fait que les Poëtes voulans denoter vne perfonne desesperée, font qu'elle s'accuse

volontairement du crime commis: Il se dit seul la cause de ce mal.

Au contraire rien n'esseue si haut les excellens hommes, quelque fortune qui les trauerse, que le contentement qu'ils ont de n'estre coulpables des fautes qu'on leur impute. Voila pourquoy, cependant que les meschans les poursuiuét, du moins cette consolation leur reste d'auoir leur liberté de se plaindre. Auec cela, quad les homes nous ont offencez, tout ce que nous pouuons faire, c'est ou de nous fascher contre eux, ou de chercher les moyens d'en tirer raison, ou d'en laisser la vengeance au Ciel; ou finalement de nous en prendre à ie ne sçay quel destin,

800 OEVVRES MORALES & aux influences contraires.

Elle nomme cruels, & les Dieux & les Astres.

Mais ceux ausquels quelque disgrace est arriuée par leurs mauuaises actios, sont ordinairement leurs propres bourreaux, & le souvenir de leur crime leur fait sentir des douleurs secrettes, qui ne sinissent qu'auec leurs iours.

#### OBSERVATION.

Combien que cette couleur ait vn grand esclat, si est-ce qu'elle nous trope bien fort. Premierement en ce qui touche l'esperance, qu'on peut nommer à bon droict vn present remede contre toute sorte de maux. Car l'amendement de nos fautes est en nostre pouvoir, & non pas de nostre fortune. A ce propos Demosthene parlat à ses Copatriotes; Les choses, dit-il, que le passé nous a fait paroistre mauvaises, se peuvent corriger à l'aduenir. Vos affaires

me vot mal que par vostre faute: Car si vous y eussie Z mis ordre, en vous acquitat dione. met de vostre deuoir, cela ne seroit pas aduenu, et il resteroit encore à vostre estat quelque esperance de se remettre: Ce qui neantmoins pourra bien arriver, lors que vous aurés corrigé vos defauts. Epictete se rend conforme à cecy, en son discours, de la tranquillité de la vie. Car il met au plus bas degré, ceux qui accusent autruy, au plus haut ceux qui s'accus et eux-mesmes, & au plus eminent de tous, ceux qui ne s'accusent point, ny les autres non plus. En secod lieu ce Sophisme nous trompe, à cause d'vne certaine humeur altiere, qui est enracinée si auant dans le courage des hommes, qu'elle ne leur permet pas de confesser leurs propres defauts. De là vient qu'ils ne s'arment iamais d'vne patience plus grade, que lors qu'il est question d'endurer les maux qui sont aduenus par leurimprudence. D'ailleurs, comme ils ont

802 OEVVRES MORALES cette coustume de se fascher, quand il s'est fait quelque faute dans leur maison, iusqu'à ce qu'ils s'appaisent finalement, quand on leur dit que c'est vn de leurs enfans, ou de leurs meilleurs amis qui l'a commise; Ils se comportét de cette mesme façon en leur particulier, lors que la necessité les contraint d'aduouer qu'ils ont failly, & qu'ils ne s'en peuvent desdire. Il est vray que ce vice n'est pas si commun aux hommes qu'aux femmes, qui n'ignorent point comme quoy elles doiuent dissimuler les fautes qu'elles ont faites contre le consentement des leurs, ensemble les accidens qui en arriuent.

### SOPHISME VIII.

Le degré de prination semble plus grand que celuy de diminution; de derechef celuy du principe, moindre que celuy de l'accrosssement.

C'est vne demonstration de Ma-

thematique, Qu'il n'y apoint de proportion entre quelque chose & rien. Cela presupposé, le degré de nullité & de son contraire semble plus grand que celuy de diminution & d'accroissement. Comme par exemple, il n'y a pas de doute qu'il est beaucoup plus sensible à vn homme qui n'a qu'vn œil, d'en estre priué, qu'il n'est fascheux à celuy qui en a deux, d'en perdre vn par quelque accident. Par ceste mesme raison, vn pere à qui il ne reste plus qu'vn enfant, en treuue plus dure la perte que des autres qui sont desia morts, pource que ce dernier est toute l'esperance de sa famille. Suiuant cela, apres que la Sybille eut brussé deux de ses liures, elle redoubla le prix du troisiesme, à cause que venant à le perdre, c'eust esté un degré de Prination, & non de Diminution, ou d'Amsindrissement.

## 804 OEVVRES MORALES OBSERVATION.

Cette couleur nous deçoit en diuerses façons. Premierement en ce qui touche les choses, dont l'vsage consiste en vne certaine quantité limitée. Comme par exemple si quelqu'vn estoit condamné, sur peine d'vne grosseamende, à payer cent escus iusques au dernier denier, ce luy seroit vne chose plus fascheuse de manquer alors de dix testons, que de dix escus, apres le payement fait. Ainsi quand vn marchand apperçoit que son fonds diminuë de iour en iour, le desplaisir qu'il en a est plus grand, que lors qu'il se voit ruine tout à fait quelque temps apres. Ce qui a donné lieu à ce Prouerbe, Qu'il vaut beaucoup mieux n'auoir rien du tout, que d'en auoir si peu que rien. Ce Sophisme est aussi refutéau regard de cette notion, Que la corruption de l'un est la generation de l'ausre, pource que le degré de Prination

est bien souuent moindre, d'aurant qu'il produiet la cause, & sert comme de mouuement à quelque nouueau sujet. Voyla pourquoy Demosthene ayant à reprendre le peuple, pource qu'il faisoit mine d'accepter du Roy Philippe des conditions qui n'estoiét ny aduantageuses, ny mesine-esgales, Les offres que l'on vous fair, dit-il, ne sont qu'autant d'amorces de vostre nonchalance, er de la foiblesse de vos courages. Mais, s'il vous aduient une fois d'en estre prinez, ne doutez point que la necessité ne vous apprenne des resolutions plus sortes que celles-cy. Ie diray à ce propos, qu'il me souuient d'auoir autres fois cogneu vn Medecin', qui, voyant que quelques Dames de complexion delicate, ne pouvoient souffrir les remedes qu'il leur ordonoit, auoit accoustumé de leur dire, que pour les y faire resoudre, il ne leur restoit plus qu'à estre malades, 🖘 qu'alors elles seroient bien aises de pren-

Eee iii

dre Medecine. l'adiouste à cecy que ce degré de privation, ou d'extreme ne-cessité est fort capable de resueiller l'industrie des hommes, & de les faire resoudre à la patience.

Ie viens maintenant à la seconde partie de ce Sophisme, qui s'appuye sus les mesmes sondemens de Nullité, & de son contraire, dont nous auons parlé cy-deuant. C'est d'où procedent les louanges qu'on attribue d'ordinaire auxassaires bien commencées.

Vn bon commencement est la moitié du tout.

C'est, dis-ie, ce qui donne naissance à la superstition des Astrologues, qui dans leurs Horoscopes sont divers iugemens de la fortune des hommes, & fondent leurs predictions sur les influences des Astres.

Ce Sophisme nous trompe encore d'une autre saçon: Premierement, pource qu'en certaines matieres, les

commencemens ne sont autre chose que ce qu'Fpicure appelle des Essays, c'està dire des Principes, qui ne seruent pas de beaucoup, si l'on ne s'efforce de les mettre en vigueur, & d'en moyenner l'aduancement. C'est pourquoy en ceey le second degré semble plus puissant & plus digne que le premier; comme nous voyons que le cheual qu'on attelle le dernier à vn chariot, est celuy quia le plus de force à le tirer. A quoy serapporte en quelque façon ce dire vulgaire, que le fecond coup forme la querelle, & la seconde parole conclud le marché. Dauantage, ce Sophisme nous abuse en ce qui regarde le trauail, qui fait qu'vne grande perseuerance est beaucoup plus louable que n'est le commencement. Aussi, pour en dire le vray, l'instinct naturel & les occurrences peuvent bien produire les premieres saillies. Mais, quant à la Constance, elle est, s'il faut

OEVVRES MORALES ainsi dire, la creature du iugement & de la moderation. Troissesmement cette couleur nous abuse en ce qui est des affaires dont la nature & le cours ordinaire se portent tout au rebours des choses qu'on a commencées. C'est d'où procede ce dire assez commun, Que l'homme recule, quand il n'aduance rien; & qu'il vient à defaillir, s'il ne profite; Ce qui est le mesme que s'il s'efforçoit de gaigner à la course le sommet de quelque haute montagne, ou de ramer contre le courant de l'eau:comme au contraire, s'il se laisse aller du haut du mont en bas, ou s'il fait descendre sa barque auec la riuiere, il n'y a pas de doute que la vitesse en sera plus grande. Or cette couleur ne s'estend pas seulement au degré du Principe, qui se reduit de la puissance à l'acte; comparé auec le degré qui va de l'acte au commencement de luy-mesme; Mais aussi il se porte du degre de l'impuissance à celuy de la

THE SUE

puissance. Car le degré qui s'estend de l'impuissance au pouvoir, semble plus grand que cet autre qui de la puissance se reduit à l'acte.

### SOPHISME IX.

Ce qui a pour but la verité, est plus grand que ce qui n'est fondé que sur l'opinion, &c.

Ainsi les Epicuriens se voulans mesler de blasmer & de reprendre la felicité ou le souverain bien des Stoiciés, qui consisteit en la Vertu, le comparoient au bon-heur d'vn Comedien; qui perdroit courage sans doute, & s'estimeroit mal-heureux, si l'on ne l'écoutoit auec applaudissement. Voilà pourquoy, par vne maniere de mespris, ils appellent la Vertu vn bien de Theatre. Il n'en arriue pas ainsi en ce qui est des richesses, Ce qui donne sujet à vn certain de s'escrier

Le peuple me baffoue, & moy ie m'applaudis.

ny de la Volupté non plus.

### 810 OEVVRES MORALES

Il met secrettement les plaisirs en vsage, Et paroist cependant modeste en son visage.

OBSERVATION.

La tromperie qui se cache dans ce Sophisme est vn peu plus subtile que on ne pense; bien qu'il soit grandemét aisé de respondre à l'exemple qu'on nous met en auant là dessus. Car ce n'est pas pour vne vaine louange que nous aymos la Vertu, mais bien pour l'amour d'elle-mesme. Aussi, auonsnous vne maxime qui nous apprend, Que l'homme de bien fe doit tenir dans vne telle moderation, qu'en la solitude il se monstre le mesme qu'en plein theatre. Or bien que ien'ignore point que la Vertus'anime par la louange, de mesme que le feu s'augmente par le moyen de la reflexion, si est-ce que cela ne sert qu'à nier la supposition, & non pasarefurer la tromperie. Maintenant, quand il aduiendroit aux hommes de n'em-

brasser la vraye Vertu, qu'à cause des louanges qui l'accompagnent, il ne s'ensuiuroit pas pourtant qu'elle seule ne fût le motif qui les portât à l'aimer. Ainsi la reputation qu'on attendroit des actions vertueuses ne pourroit estre nommée qu'improprement la cause essiciente de la vertu. Par exemple, supposé qu'il y ayt deux cheuaux, dont l'yn ne puisse aller si l'on ne le picque, & l'autre le surpasse de beaucoup à la course, si on luy donne de l'esperon; n'est-il pas vray que ce dernier sera iugé le meilleur? Ouy sans doute; & en vain l'on alleguera ce terme ordinaire, Nevous seruez point d'un cheual, dont la vistesse est en l'esperon. Car il ne faut ny chimer manuais vn cheual qui galoppe grandement bien quand on le picque, ny s'imaginer aussi que celuy qui craint l'esperon en soit meilleur, mais plus ombrageux. De certe façon la reputation & la gloire seruét

comme d'esperons à la Vertu. Et quoy qu'il faille adjouster, que sans la louange elle seroit vn peu plus debile & plus languissante; neantmoins, encore qu'elle marche tousiours à ses costez, cela n'empesche pas qu'on ne la recherche auec passion, & seulement pour l'amour d'elle-mesme.

# S'OPHISMB X.

Le bien que nous acquerons par nostre industrie est plus grad que celuy qui nous viet de la Fortune, ou des biens-faits d'autruy.

Il ya plusieurs raisons de cecy. La premiere, à cause qu'il ne saut pas s'asseurer beaucoup ny sur l'assistace d'autruy, ny moins encore sur les saueurs de la fortune, qui sont grandemét incertaines. Il n'en est pas ainsi des essets de nostre industrie, & de nostre propre vertu. Carils nous accompagnent tousiours, quelque-part que nous allions, & se renforcent en nous par l'vasse & par la coustume. La secon-

de, pource que si quelqu'vn nous a fait du bien, nous sommes sans doute ses redeuables, là où ce que nous acquerons de nous mesme ne nous oblige à personne. La troissesme raison consiste, en ce que aucune sorte de louange n'est iointe aux choses que nous n'auons point acquises par nostre Vertu; à cause que ce qui aduient par bon-heur produit plus d'admiration que de gloire. La quatriesme, d'autant que les biens qui nous arriuent par nostre industrie sont d'ordinaire ioints au trauail; ce qui a ie ne sçay quelle douceur en soy, qui fait dire à Salomon: Que la viande qui vient de la chasse en semble meilleure.

# OBSERVATION.

lcy se treuuent encore quatre couleurs opposées, qui tournent tout au contraire ce que nous venons de dire. La premiere, pource que le bon-beur sem-. de estre comme vne marque, er vn certain

814 OEVVRES MORALES charactere de la faueur Diuine; ce qui fait qu'auecce qu'elle nous done du contentement & de l'asseurance en nousmesmes, elle nous met en credit & en honneur à l'endroit des autres. Ot ce bon-heur dont i'entends parler, comprend des choses, ausquelles la Vertu n'aspire que bien difficilement; Comme lors que Cesar pour mieux animer son Pilote à mettre la voile aux vents; Courage, luy dit-il, tu portes Cesar & sa fortune. Au contraire, c'eust esté sans doute un foible reconfort pour luy durat la tempeste, s'il eust dit, tu portes Cesares sa Vertu. La seconde, d'autant que les choses qui procedet de l'industrie ou de la vertu des hommes, peuuent estre autat de sujets d'imitatio, au lieu que le bon-heur est inimitable, & qu'il ne nous arrive que par vn aduatage particulier. De là vient qu'à le prendre en general, nous voyons que les choses naturelles sont preferees aux artifi-

cielles, pource qu'elles ne sont point susceptibles d'imitation. La troissesme, pource qu'vn bien que nous tenons du bon-heur, nous semble plustost donner gratuitement, qu'estre achepté aux despens de nostre peine, commeest la Vertu. A ce propos Plutarque faisant un parallele des beaux faicts de Timoleon, homme plein de bonne fortune, auec les genercuses actios d'Agesilaus & d'Epaminondas, qui viuoient tous deux en vn mesme siecle; les compare fort à propos aux vers d'Homere, qui ne surpassent pas seuement ceux des autres Poetes, mais qui couent d'eux-mesme si doucement, qu'il semble que ce soit vn Genie celeste qui les anime. La quatriesme, pource que les hommes oustent auec plus de plaisir les biens qui eur arriuent contre leur esperance, qu'ils ne int ceux dont l'acquisition les trauaille.

SOPHISME XI.

La diuersion multiplie la quantité. Car.

# 814 OEVVRES MORALES

les choses considerées separément semblent plus grandes qu'elles ne sont. D'ailleurs, la pluralité opere bien plus en la confusion que dans l'ordre, pource qu'elle nous represente vne idée de l'insiny.

Ce Sophisme est specieux d'abord, & capable de tromper les plus habiles, s'ils n'y prennent garde. Car ce n'est passeulement la quantité, mais la grandeur de la chose, qui fait paroistreauecaugmentation toutes les parties iointes ensemble. Neantmoins ce mesme Sophisme ne laisse pas de surprendre la fantasse le plus souuent, & de s'attaquer aux sens, iusques à les deceuoir. Car le chemin qui est au milieu d'vne grande plaine, où rien ne s'oppose à la veuë, semble beaucoup plus court, que lors qu'il y a pesse-messe quantité d'arbres, d'edifices, & de semblables objets, ou quelque marque, par le moyen de laquelle on peut mesurer & diniser la distance. Ainsi l'V furier

ET POLITIQUES. 817

. '4\_ . '

l'V surier s'imagine d'estre plus riche qu'il n'est, lors qu'ayant vuidé tout l'argent de ses coffres, il le considere en vn seul monceau. Cecy a lieu encore en ce qui regarde la quantité; qui paroist plus grande qu'elle n'est, siles choses sont diuisées separément en plusieurs parties, au lieu d'estre mises ensemble. Et toutesfois ce dernier ne laisse pas decotenter la fantaisse, pourueu que la chose soit entassée confusément. Caril n'y a pas de doute que la confusion accroist l'opinion que nous auons de la quantité; Comme au contraire ce qui nous est monstré par ordre, nous semble moindre, à cause qu'il nous fait à peu prés discerner le nombre; loint qu'vne somme d'argent estant mise deuant nous pesle-mesle, & sans ordre, commei'ay desia dict, outre qu'elle nous paroist plus grande, elle nous laisse encore ce soupçon, qu'il en reste dauantage,

# 818 OEVVRES MORALES bienqu'en effect celane soit pas. OBSERVATION.

L'on ne peut mettre en doute que les plus subtils ne soient trompez en diuerses façons par les Equiuoques. de ce Sophisme. Premierement lors qu'il aduiét à quelqu'vn d'auoir beaucoup meilleure opinion d'vne chose, que sa valeur ne le requiert. Il est vray qu'en cas que cela soit, le meilleur remede qu'on y puisse mettre, c'est d'vser de distribution. Car elle seule est capable de ruiner vne fausse opinion, & de faire voir nettemet la verité d'vne affaire, sans qu'il soit besoin de l'amplisier. Par exemple, sivn homme se sent trauaillé de quelque douleur, ou s'il est malade, asseurément les moments luy sembleront des heures, s'il n'oit point d'horloge; ce qui n'arriue. roit pas s'il en oyoit vn. Cela procede dece que la maladie & l'ennuy font paroistre le temps plus long qu'il n'est

en effect; Erreur qui se corrige aisément, si l'on est en lieu où l'on puisse copter les heures; ce qui nous est vne espece d'allegemét, quand nous sommes ennuyez. Pour cette mesme raison, si voyageant dans vn plat-pays, il aduiét qu'apres auoir mesuré à l'œilla distance du chemin, nous le trouuions plus long que nous ne croyons, cela faict que plus nous allons en auant, & plus il nous ennuye, bien que nous l'abregions touliours en marchant. De maniere que si quelqu'vn veut s'accommoder à la fausse opinion d'vn autre, pour faire paroistre les choses plus grandes qu'elles ne sont, qu'illes considere iointes ensemble, & non pas esparses & separées. Secondement ce Sophisme nous deçoje, quand de plein abord les obiects ne nous donnent point dans la veue, C'est ainsi que les seurs d'vn iardin semées en plusieurs endroits, se font voir en vne

820 OEVVRES MORALES quantité beaucoup plus grande, que lors qu'elles sont en vn seul parterre, pourueu qu'il n'y ayt point d'obstacle à la veuë. Ettoutesfois ceux qui ont plusieurs pieces de terre, qui sont fort proches les vnes des autres, ou iointes ensemble, paroissent plus riches que s'ils les auoiét esparses en diuers lieux, à cause qu'elles ne tombent pas alors sià l'aise soubs le sentiment de la veuë. Troisiesment la troperie consiste en ce que l'vnité, ou, pour mieux dire, le tout, est beaucoup plus noble que les parties: car tout mellange est vne marque de defaut. Ces paroles de l'Escriture le demonstrent, Marthe, Marthe, tu t'amuses à trop de choses, vne seule suffit. Concluons cecy par cette fable d'Esope. LeChat voyant vn iour que le Renardse vantoit d'auoir vne infinité de ruses, pour empescher que les chiens nele prissent: Voyla qui va bien, dict-il, Mais pour moy ie me contente d'en auoir

ET POLITIQUES. 321.

vne bonne, qui est, de ne manquer pas de disposition, quandil faut suyr & grimper en haut. Et neantmoins cette seule adresfe du Chat vaut plus que toutes les ruses du Renard. Et certainement le mesme se voit en l'explication morale de cette fable. Car vn fidele & puissantamy à qui l'on se peut sier en asseurance, est preferable à tous les artifices du monde.

Fin du Traicté des Couleurs.



# EXPLICATION

MORALE DE quelques Paraboles de Salomon.

#### PARABOLE.

I. Vne humble response brise la colere.

#### EXPLICATION.

SI vous voyez que vostre Prince, Sou celuy de qui vous dependez soit irrité contre vous, & qu'il faille necessairement que vous parliez; en tel cas Salomon vous aduertit de deux choses: Premierement de luy respondre, & en second lieu, que vostre response soit humble. Trois aduis vous sont baillez là dessus. Le premier, de vous donner garde d'un silence morne es obstiné: car par ce moyen vous, sembleriez n'auoir pas de quoy respondre, & ainsi voûs rejet-

teriez la faute sur vous. Le second, de vous iustifier sur le champ, & de ne demander point de delay pour vostre defence : Si vous en venez-là, vous ferez croire à vostre Maistre, que vous l'accusez, ou de n'auoir point d'empire sur sa passion, ou que vous cherchez des delais, afin de mediter cependant dequoy luyrespondre pour vostre defence. Le troisiesme, que vostre response ne soit pas vne confession entiere, mais que vous y entremesliez vne maniere d'excuse & d'Apologie. Carilya peu d'asseurance à faire autrement, si ce n'est que ceux qui l'entreprennent ayent l'esprit fort & genereux, chose qui ne se rencontre qu'en peu de personnes.

PARABOLE.

II. Vn sage seruiteur aura du commandement sur vn fils insense, es partagera l'heritage entre les freres.

EXPLICATION.

Il n'est point de famille si mal-heu-Fff iiij

OEVVRES MORALES reuse, qui parmy ses diuisions & ses troubles, ne treuue tousiours quelque seruiteur ou quelque amy, qui tasche de la mettre d'acord, en se portat pour arbitre des differens suruenus. Alors il n'y a pas de doute que celuy-cy ne soit grandement blasmable, si en ce qu'il entreprend il ne se comporte en homme de bien, & auec la fidelitérequise; Comme au contraire, si laissant ses interests à part, il n'a point d'autre dessein que de seruir ses amis, il est certain qu'en tel cas il merite beaucoup. Tellement qu'on le doit tenir comme frere, ou du moins le faire tuteur de tout l'heritage.

## PARABOLE.

III. Si le Sage entre en contention auec le fol, soit qu'il se fasche, ou qu'il se ioue, il ne treuuera point de repos.

# EXPLICATION.

Nous sommes souvent actuertis, de ne point attacquer ceux qui re sont point nos

pareils, ou ausquels no mesmes somes inégaux en forces. Mais ie ne treuue pas de moindre importance cet aduis de Salomon, par lequel il nous deféd de difputer auec vn home qui n'entend point raison. Aussi à dire le vray, l'euenement en est tousiours fort mauuais, de quelquefaçon qu'on le puisse prendre. Car si l'aduantage demeure de nostre costé, c'est vne victoire sans honneur. Au contraire, si nous sommes vaincus, il ne nous en reuient que de la honte & du blasme; Et ne sert de rien de se porterà ces vaines picoteries, ou par vn desdain presomptueux, ou par maniere de ieu, puis qu'on a tousiours de la peine às'en tirer honnestement. En quoy certes ce qu'il y a de pire encore, est quand il aduient que celuy auec qui nous disputons estinsense, comme dict Salomon, ou si vous voulez, d'vne humeur extrauagante, & audacieuse.

# 826 OEVVRES MORALES PARABOLE.

IV. GardeZ-vous bien de prester l'oreille à tout ce qu'on dict; de peur que vous n'oyez possible vostre seruiteur qui vous maudira.

### EXPLICATION.

L'on ne sçauroit croire combien est capable de nous troubler l'inutile curiostré que nous auons des choses mesmes qui nous importent. Ce qui aduient principalement, lors que nous taschos de penetrer dans certains secrets, qui ne font que mettre nostre esprit en desordre, quand nous les auons descouverts, outre qu'ils ne nous servent de rien à executer les choses que nous auons entreprises. De cecy s'ensuit premierement vne inquierude cotinuelle, pource qu'il n'est rien dans le monde qui ne soit plein de mescognoissance, & d'vne extreme desloyauté, Cela m'oblige à croire que quand mesine on nous voudroit mostrer dans quelET POLITIQUES. 827

que miroir enchanté les perfidies de nos ennemis, & les pieges par eux tendus contre nous; ce que nous pourrions faire de meilleur, seroit de le ietter bien loing, & dele casser. Cartoutes ces choses sont comparables au bruit que font les fueilles des arbres; qui s'appaise & s'éuanouit, quand on y pense le moins. Secondement, cette curiosité ne faict que remplir l'esprit d'une infinité de soupçons, d'où s'ensuiuent de grandes irresolutions, qui s'opposent aux bons conseils. Troisiesmement, elle mesme retient bien souuet les plus grads maux, lors qu'ils sont sur le poinct de s'éfuir, & de nous quitter. Ce qui procede de ce qu'il fait mauuais irriter les consciences des hommes, à cause qu'ils se changent facilement en mieux, quand ils se croyent les seuls qui ont cognoissance de leurs propres defauts; come au cotraire s'ils se voyent descouuerts, alors ils repoussent le mal par le mal. 828 OEVVRES MORALES

Conformément à cela, c'estoit auec beaucoup de raison qu'on louoit iadis la prudence du grand Pompée, en ce qu'il ne vouloit ny lire les lettres de Sertorius, ny mesme permettre que les autres les leussent, mais il les iettoit toutes dans le seu.

#### PARABOLE.

V. La Pauureté va le pas d'un Voyageur, & l'indigence marche en Gend'arme.

EXPLICATION.

En cette Parabole il nous est grandement bien monstré, comme quoy les Prodigues, & ceux qui negligent les affaires de leur maison, sont à la sin miserables. Car au commencement les debtes qu'ils font se mettent ensemble, & viennent peu à peu comme vn Voyageur qui marche à pas lents. Cependant leur bien diminuë insensiblement, iusqu'à ce qu'en sin vne extreme Indigence s'en va tout à faict sodre sur eux, comme quelque puissant

ET POLITIQUES. 829

Gend'arme, de maniere qu'elle les ioint de si prés, qu'il leur est impossible de soustenir son essort; Ce qui a donné sujet aux Anciens d'appeller à bon droit la Necessité, la chose du monde la plus puissante. Cela estant, l'homme doit estre soigneux d'aller au deuant de ce mauuais V oyageur, & de se fortissier contre yn si furieux Gend'arme.

#### PARABOLE.

VI. L'homme se faict tort, lors qu'il instruit vn mocqueur; & engendre vne tache sur soy, quad il pensereprendre le meschant.

# EXPLICATION.

Cette Parabole est conforme à ce precepte de nostre Sauueur, Que nous ne semions point les perles deuant les pourceaux. Icy sont distinguées les actions d'instruire & de reprendre; ensemble les personnes du Mocqueur, & du Meschant; & sinalement les essets qui s'en ensuiuent; dont le premier est vn temps perdu, & le second, vne tache, ou vn

OEVVRES MORALES blasme, Car lors que quelqu'vn s'amtiseà instruire vn Mocqueur, outre la perte qu'il faict du temps, il est cause que ceux qui l'escoutent se mocquent de luy, come ils voyent qu'il entreprend vne chose, dont il ne peut venir à bout quelque effort qu'il fasse. Ioint que le Mocqueur mesme tient à mespris l'instru-Etion qu'on luy donne. Mais il y a bien encore plus de danger à reprendre le meschat, pource qu'il est si desnaturé, qu'il ne daigne prester l'oreille à celuy qui le veut corriger. Que s'il voit qu'il continuë en ses remonstrances, alors il ioint au mespris vne hayne plus que mortelle; Etainsi ne se con-

PARABOLE.

disance.

tentant pas de luy dire des iniures, il a recours à la calomnie, & tasche de le mettre en mauuaise odeur par sa mes-

VII. Le sage Fils resiouyt son Pere; mais le folne faict qu'attrister sa Mere.

# EXPLICATION.

Icy sont distinguez les soulagemens & les ennuys qu'vn Pere & vne Mere ont de leur famille. Car le sage Fils apporte au Pere vn contentement incomparable, pource que recognoissant bien mieux que la Mere, le vray prix de la Vertu, plus il voit qu'ils s'y porte d'inclination, & plus il en est ioyeux. A quoy luy sert encore beaucoup de voir que par ses bonnes instructions, & parses exemples, il l'a mis dans le vray chemin d'vn homme de bien. Il n'en est pas ainsi de la Mere. Come elle tient cela de son sexe d'auoir des affections plus tendres que n'ont les Peres, elle adhere aussi plus volontiers aux folies de son Fils. Et possible que cela procede encore de ce qu'elle mesme se l'ent coupable de sa perce & de ses desbauches, pour luy en auoir trop soufliert.

# 832 OEVVRES MORALES PARABOLE.

VIII. Lamemoire du Iuste est loüée ; mais larenommée des meschans se stestrira.

### EXPLICATION.

Cette Parabole nous monstre la difference qu'il y a de la renommée des gens de bien, à celle des meschans, qui ne paroist iamais mieux qu'apres leur mort. Car la reputation des lustes, est de iour en iour plus fleurissante; & leurs louanges prennent accroissement, si tost que l'on voit esteinte l'enuie, qui les souloit trauailler durant qu'ils viuoient. Mais quant aux meschans, quelque vogue qu'ait eu leur reputation par le moyen de leurs amis, & de leurs plus grands confidents, si faut-il qu'en fin elle se flaistrisse, & que toutes les louanges qu'on leura données, se tournét en infamie, & en puateur.

PARABOLE.

IX. Celuy qui trouble sa maison, n'aura que du vent.

EXPLI-

Ces paroles nous seruent d'instruction en ce qui regarde les troubles & les divisions des familles. Car il s'en treuue plusieurs, qui se promettent de grandes choses, pourueu qu'ils puissent, ou viure en mauuaise intelligence auecques leurs femmes, ou desheriter leurs enfans, ou changer souvent l'ordre de leur maison; comme si cela suffisoit, pour mettre leur esprit en repos, ou pour aduancer leurs affaires. Mais la pluspart du temps leurs esperances s'éuanouissent. Caril aduient d'ordinaire que ces changemens vont de mal en pis, que ces pernicieux boute-feux de leur propre famille, ont vne infinité de trauerses, & qu'ils espreuuent l'extreme ingratitude de ceux qu'ils ont adoptez. Ce qui est le vray moyen de les mettre en mauuaise estime de toutes parts. Suiuant quoy Cicerona dict suecque beaucoup de raison, Que la meilleure reputation que nous ayons, vient de nos Domestiques. Tellement que Salomon exprime fort bien l'vn & l'autre mal par la comparaison qu'il faict des vents auecques les mauuais bruits, & le contraire succez de nos esperan-

#### PARABOLE.

ces.

X. La fin d'vn discours est meilleure que le commencement.

#### EXPLICATION.

Par cette Parabole est corrigé vn defaut assez commun, non seulement à ceux qui ne s'estudient qu'aux mots; mais encores à ces autres qui s'estiment grandement prudens. Or ce defaut consiste en ce qu'il y a des hommes qui sont plus soigneux de commencer vn discours, que de voir comme quoy ils en sortiront à leur honneur; si bien qu'ils affettent beaucoup plus les presaces que les conclusions. Ce n'est pas pourtant le meilleur. Car il

me semble qu'encore qu'on ne doiue point negliger les Exordes, si est ce qu'il faut butter principalement à la derniere partie du discours, & regarder auec attention qu'elle en sera l'issue, & si les affaires en iront mieux. Auecqueccla, l'on ne doit pas seulement mediter la fin d'une haraque er des choses qui la touchet, mais aussi y entre-messer quelquefois des traits de langage, bien qu'ils soient esloignez de l'affaire dont il est ques stion. Ie diray à ce propos qu'il me souuient d'auoir autressois cogneu deux Conseillers d'Estat employez aux charges les plus eminentes, qui ne traittoient iamais auec leur Maistre d'aucune sorte d'affaire, qu'ils ne cherchassent tousiours quelque eschappatoire pour en differer la resolution. Pour cet essect, ils entre-melloient d'ordinaire le mot pour rire au sujet dont il estoit question, afin des'ouurir vne entrée à quelque nouueau

Gggij

836 OEVVRES MORALES discours, & ainsi, comme l'exprime fort bien le prouerbe Latin, Sermones marinos aquassuniatili sub extremum conabantur abluere.

#### PARABOLE.

XI. Comme les mouches mortes font sentir mauuais le meilleur onguêt, ainsi le moindre defaut suffit pour mettre en mauuaise odeur vn home qui d'ailleurs est grandement à priser, pour l'honneur, & la sagesse dont il est plein.

EXPLICATION.

La condition des hommes les plus excellens est si miserable, qu'on ne pardonne point aux moindres defauts qui se treuuent en eux. Car comme il arriue ordinairement que nos yeux semblent s'offencer s'ils remarquent en vn beau diamant quelque petite tache, qui toutessois paroistroit bien à peine, ou du moins elle ne seroit point mise en consideration en vne pierre de moindre prix; Ainsi

les fautes legeres des grands personnages donnent aussi tost dans la veuë des hommes qui les censurent : Au lieu que si tels defauts sont ioints aux actions du vulgaire; ou, ils ne paroifsent point du tout; ou bien, on leur pardonne facilement. Voyla comme la moindre extrauagance, la moindre faute, & la moindre inciuilité, ostent beaucoup à l'honneur d'vn homme, qui d'ailleurs est en reputation d'estre ou prudent, ou vertueux, ou grandement bien messé dans les choses qui touchent la bien-seance. Tellement que les excellens hommes ne feroient pasmal, à mon aduis, si à leurs actions ils entre-messoient par fois quelques traits qui eussent ie ne sçay quoy de grossier, afin de se reseruer quelque liberté par ce moyen, & confondre pef-·le-messe les petites taches auec les defauts qu'on pourroit remarquer en "cux.

# 838 OEVVRES MORALES PARABOLE.

XII. Les Mocqueurs perdent vne ville, & les Sages en destournent la ruine.

EXPLICATION.

Quelqu'vn pourroit s'estonner d'abord de ce que Salomon ayant à nous representer vne personne qui se porte naturellement à la ruine des Estats, nous la figure soubs le charactere, non d'vn homme altier & insolent, ny d'vn temeraire, ny d'vn tyran, ny d'vn factieux, ny d'vn rebelle, ny d'vn perfide, ny d'vn boute-feu, ny d'vn débauché, ny d'vn voluptueux, ny d'vn ignorant, mais seulement d'vn Mocqueur. Toutesfois si l'on considere que ce sage Roy n'ignoroit rien de ce qui peut ou ruiner vn Estat, ou le conseruer, l'on treuuera sans doute que ce n'est pas sans raison, qu'il parle de cette sorte. Car l'experience faict voir souvent qu'vne peste fatale & mortelle s'attache au cœur d'vne Monarchie, lors que les Rois ont pour Conseillers, ou pour principaux Ministres de leur Estat des hommes qui se mocquent de tout, & qui n'ont l'esprit qu'à la raillerie. La raison en est cuidente, pource que ces Maistres gausseurs font tousiours paroiftreles dangers beaucoup moindres qu'ils ne sont, afin de tromper le monde par cét artifice, & faire croite qu'ilsont l'esprit grandement fort. Auecque cela s'il se treuue quelqu'vn parmy eux qui iuge meurement du peril par les apparences, alors ils imputent à lascheté ce qui doit passer pour vu effect de prudéce. D'ailleurs ce que i'y treuuc de pire, c'est qu'ils condamnét comme vne chose ennuyeuse, & qui sclon leur dire, ne fait rien au ronds d'vne affaire, l'attention qu'on apporteà deliberer meurement de quelque entreprise, deuant que la mettre en execution. Et bien que les grads hom-

Ggg iiij

840 OEVVRES MORALES mes d'Estat en toute sorte de conseils qu'ils donnent se doiuent toussours proposer pour but l'honneur de leurs Maistres, ceux-cy neantmoins s'en soucient si peu, qu'ils appellent la reputatió la saline du vulgaire, & vn bruit de peu de durée. D'ailleurs aux affaires les plus importantes, ils ne feignét ny de passer par dessus la force & l'authorité des loix, ny de tenir pour autant de songes & de visions de quelque Melancholique les precautions des plus aduisez, ny de tourner en raillerie le conseil de ceux que l'aage & l'experience ont rendu sçauans, ny finalement de mettre en auant des maximes qui sont capables de ruiner les Gouvernemens Politiques. A quoy il faut prendre garde d'autant plus, que ces choses ne se sont point à force ouuerte, mais par des stratagemes se: crets, dont l'effect s'ensuit lors qu'on s'y attendle moins.

XIII. Vn Prince qui croit volontiers au mensonge, rend meschans tous les seruiteurs qui sont prés de luy.

EXPLICATION.

L'Estat n'est iamais en plus grand danger, que lors qu'vn Prince preste l'oreille au mensonge; & n'est pas à croire combien ont de force les faux rapports pour corrompre ceux qui le seruent. Les vns par des contes faicts à plaisir donnent de l'accroissement aux choses qu'il apprehende le plus. Les autres attisent le slambeau de l'enuie contre ceux que leur probité rend recommendables. Quelques-vns aussi ont recours à la calomnie, pour effacer leurs propres defauts, & oster les taches de leurs consciences coulpables. Ie laisse à part ceux qui font les complaisans enuers leurs amis, plus par artifice, que par vn desir de les obliger; Ou qui pour mieux ruiner leurs enne-

# 842 OFVURES MORALES

mis, inuentent contre eux des suiets comiques & fabuleux, comme s'ils les deuoient exposer sur quelque theatre. Et tous ceux-cy sont les plus mauuais Seruiteurs que puissent auoir les Princes. Mais quant aux autres qu'on tient pour gens de bien; quelque bonne inclination qu'ils puissent auoir à la vertu, ils la peruertissent, depuis qu'ils remarquent que leur innocence ne leur sert de rien, pour les tenir à couuert. Car alors ils s'artachent indignement à cette espece de seruitude qui met dans l'indifference les actios bonnes ou mauuaises & se soucient fort peu de quitter les choses solides, pour se tourner tousiours du costé du vent. Aquoy les inuite cette maxime de Tacite, Qu'iln'y arien d'asseure à la Coure d'un Prince, lors que son esprit se réd susceptible de toutes les impressios qu'en luy done; Paroles, qui ont vne grande conformité auec celles-cy de Comines, Qu'il

vaut mieux seruir vn Prince trop défiant, que trop credule.

PARABOLE.

XIV. Le chemin des paresseux est comme vn sentier d'espines.

EXPLICATION.

Cette Parabole nous apprend que les paresseux ont bien de la peine à la fin, & qu'ils se treuuent accablez des incomoditez de la vie. Car la diligence a cela de propre d'aplanir le chemin à ceux qui la suiuent, & d'empeschet qu'ils ne tresbuchent. Au contraire à châque pas que font les hommes lafches & paresseux, il semble qu'ils y treuuent tousiours quelque espine, qui les empesche de passer outre. Le mesme se remarque en ce qui touche le gouvernement d'vne famille, où toutes choses se font sans bruit, silon y met la main lors qu'il en est temps. Que si on y apporte du delay, les affaires s'entassent pesse-messeles vnes

844 OEVVRES MORALES fur les autres, & ainsile desordre s'y iette de toutes parts.

PARABOLE.

XV. Fuy l'amitié d'un homme colere, & la conuersation d'un Furieux.

EXPLICATION.

La prudence est grandement requise en l'election des amis; & ce d'autant plus que les ayant acquis, le de-uoir & les loix de l'Amitié nous obligent à les conseruer. Il est vray que ces loix sont vn peu bien rigoureuses, quand nous auons à faire à des personnes qui par leurs mauuais deportemens se rendent indignes de nostre affection. Voyla pourquoy nous deuons prendre garde, comme dict Salomon, à ne faire iamais amitié auecque des hommes altiers & infupportables, de peur qu'à la fin à force de nous engager dans leurs querelles, ils ne nous contraignent de les quitter, ou d'estre ennemis de nous mesmes. "

XVI. L'Abondance accompagne les connes actions. Mais la Pauureté suit d'orlinaire ceux qui ont plus de paroles que d'efsects.

### EXPLICATION.

Salomon separe icy le trauail de la angue d'auecque celuy des mains, pour monstrer que de l'vn procede la Pauurcté, & de l'autre l'Abondance. Car nous voyons d'ordinaire que de grandes incommoditez poursuiuent ceux qui n'ont rien que des langages oysifs, & des traits de vanité dont ils s'entretiennent. Car cependant qu'ils abhorrent le trauail, & que leurs cajoleries les font hair d'yn chacun, ils ne cueillent aucun fruit de tout ce qu'ils disent: En quoy ils se comportét tout au contraire des hommes bien aduisez, qui sans se ietter dans l'extrauagace des paroles, mettent la main à l'œuure, & iouissent paisiblement du

profit qu'ils retirent de leur trauail.

PARABOLE.

XVII. Vne correction manifeste est plus à priser qu'vne amitié cachée.

EXPLICATION.

Ces paroles de Salomon tancent bon droict le peu de franchise d'vre amy, qui ne daignant se seruir des priuileges de l'amitié, à reprendre libre ment celuy pour quiil a del'affection ou à l'aduertir des dangers qui le menacent par sa seule faute, a recours aux excuses pour s'en exempter: Comme s'il disoit: Que dois-ie faire, co de quel costé me tourner? l'ayme tellement cet homme, que s'il ne tenoit qu'à mourir pour luy, ie le ferois volontiers. Mais comme ie cognoy son humeur, si ieluy vay dire franchement ce qui me semble de sa façon de viure, i'ay peur qu'ils ne s'en offence, & qu'ainsi iene le destourne plustost de me vouloir du bien, que de faire les choses où il se porte d'inclination. Voyla quels sont les amis

que Salomon blasme, pour nous estre plus inutiles que ne sont nos propres ennemis; pource que la haine de ceux ey faict qu'ils nous reprochent quel-aque sois des defauts, dont nous pouduons nous corriger, & qui nous sont reachez par nos amis auec trop de complaisance.

## PARABOLE.

XVIII. Les excessiues loüanges qu'on donne à vn amy, luy tiennent lieu de malediction.

### EXPLICATION.

Les louanges qui se donnent en temps & lieu, auec quelque moderation, seruent grandement à la bonne renommée des hommes. Au contraire s'il aduient qu'elles soient excessiues & hors de propos, alors elles sont plustost nuisibles que prositables à celuy à qui on les donne. Premieremét, pource qu'elle semblét proceder d'une trop grande amitié, ou estre attri-

buées à des personnes qui ne les meritét pas. En second lieu, à cause qu'vne lou ange modeste donnée à vn homme plein de merite, inuite la compagnie à le lou er encore plus fort; comme au contraire lors qu'on y apporte de l'excez, cela ne faict qu'engendrer vne mauuaise opinion, & attirer l'enuie sur luy, pource qu'en vne compagnie il s'en treuue tousiours quelques vns qui croyent que leur merite en soit moindre.

FIN.



